

Important Safety Instructions

- Important Safety Instructions (this document)
Be sure to read this document before using the machine.
- After you finish reading this document, store it in a safe place for future reference.
- The information in this document is subject to change without notice.

This chapter provides important safety instructions for the prevention of injury to users of this machine and others, and damage to property. Read this chapter before using the machine and follow the instructions to ensure that you use the machine properly. The Canon online manual site (<https://oip.manual.canon/>) also provides information on this machine. Read this information also to ensure correct use.

Do not perform any operations not described in this manual. Canon will not be responsible for any damages resulting from operations not described in this manual, improper use, or repairs or modifications not performed by Canon or a third party authorized by Canon.

Unless otherwise stated, the illustrations used in this manual are for the imageFORCE 4045 with the following optional equipment attached:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ WARNING

Indicates a warning concerning operations that may lead to death or serious personal injury if not performed correctly. To ensure that you use the machine safely, always observe these warnings.

⚠ CAUTION

Indicates a precaution for preventing the risk of personal injury or property damage other than a product fault due to improper use of the machine. To ensure that you use the machine safely, always observe these cautions.

⚠ IMPORTANT

Indicates important operational requirements and restrictions that should always be observed when using this machine. Always observe these important items to avoid malfunctions, faults or property damage due to improper machine operation.

Safety-related Symbols

The following symbols are used on this product:

- Power switch (On)
- Power switch (Off)
- Power switch (Stand-by)
- Push-button switch (On/Off)
- Protective earthing terminal
- Electric shock warning: Hazardous voltage inside.
- Do not remove the cover.
- High temperature warning. Do not touch.
- Class II equipment
- Contains moving parts. Keep hands and other body parts away from moving parts.



Electric shock warning: Unplug all power cords from the power outlet.



Sharp edges. Keep hands and other body parts away from sharp edges.

NOTE

Some models may use other symbols not listed here.

Installation

To ensure that you use this machine safely read the following precautions carefully before installing the machine in a suitable location.

⚠ WARNING

Do not install in the locations listed below

Doing so may result in a fire or electric shock.

- Locations that risk blocking the ventilation slots (too close to walls or curtains or on materials such as deep-pile carpets)
- Damp or dusty locations
- Near heating appliances or open flames
- Near alcohol, paint thinners or other flammable substances

Do not use a wireless LAN close to medical equipment (only for products with a wireless LAN function)

Radio waves can interfere with medical equipment and cause malfunctions that may lead to accidents.

⚠ CAUTION

Do not install in the locations listed below

Doing so could result in a fault or adversely affect people or other equipment.

- Outdoors or in locations exposed to direct sunlight
- Locations subject to temperature and humidity extremes, whether low or high
- Locations subject to dramatic changes in temperature or humidity
- Near equipment that generates magnetic or electromagnetic waves
- Near electronic devices or precision equipment, such as TVs, radios and computers
- Laboratories or other locations where chemical reactions occur
- Locations heavily exposed to aerosol sprays, ammonia or other corrosive gases
- Locations subject to instability or vibration
- Surfaces that may warp under the weight of the machine or into which the machine is liable to sink (carpets, straw matting, beds, etc.)
- Locations where air ventilated from the machine directly impacts people

Provide adequate ventilation during use

This machine generates small amounts of ozone and other emissions during normal use. These amounts are too low to be harmful to humans. However, poorly ventilated rooms should be adequately ventilated during extended use or long print runs.

Do not remove the leveling feet after installation (only for products with leveling feet)

Doing so may cause the machine to move or tip over, resulting in injury.

⚠ IMPORTANT

When using a wireless LAN (only for products with a wireless LAN function)

- Install the machine no more than 50 meters from the wireless LAN router.
- As much as possible, install in a location where communication is not blocked by intervening objects. The signal may be degraded when passing through walls or floors.
- Install the machine as far as possible from digital cordless phones, microwave ovens or other equipment that emits radio waves.

Connecting the telephone line (only for machines that support faxes)

In certain circumstances, this machine may not be able to communicate via some telephone lines or in some regions. One such example is when the total resistance of the telephone line and the machine exceeds 1700Ω. In this event, contact your dealer or service representative.

- This machine conforms to an analog telephone line standard and can only be connected to ordinary subscriber telephone lines. Connecting the machine to a business line or other dedicated line may result in faults. Always check the line before connecting.

About cables

- Use a modular cable that is shorter than 3 meters.
- Use a USB cable that is shorter than 3 meters.

Power Supply

⚠ WARNING

Using the power plug and cord correctly

Improper use may result in a fire or electric shock.

- Check that the power supply used for the machine is safe and has a stable voltage.
- Use only a power supply that meets the specified voltage requirements.
- Connect the machine to a securely grounded power outlet using the power cord provided.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

- Do not use power cords other than the cord provided.
- The power cord provided should only be used with this machine.
- If you plug this machine into a power outlet with multiple sockets, do not use the remaining sockets to connect other devices.
- Do not use extension cords.
- Run the power cord so as to avoid any risk of tripping over the cord.
- Do not modify, pull, unduly bend or otherwise damage the power cord.
- Do not place heavy objects on the power cord.
- Do not bundle the power cord or tie it in a knot.
- Do not run the power cord close to a heating appliance.
- Do not plug in and unplug the power connector frequently.
- Do not subject the power connector to strong impacts.
- Plug the power plug fully into the power outlet, ensuring that it is securely inserted.
- Do not touch the machine during a thunderstorm.
- Do not plug in or unplug the power plug with wet hands.
- During holidays or other times when the machine will not be used for long periods, turn the machine off and unplug it from the power supply.

! IMPORTANT

- Install this machine near the power outlet and leave sufficient space around the power plug so that it can be quickly unplugged in an emergency.
- Do not connect the power cord to an uninterruptible power supply. Doing so may result in a malfunction or fault if a power failure occurs.
- Do not connect the power cord to the auxiliary power outlet on a computer.
- We recommend using a power outlet wired via a household earth-leakage circuit breaker.
- Electrical noise may cause this machine to malfunction or lose data.
- After disconnecting power cord, wait at least 5 seconds before reconnection.
- A voltage drop that exceeds the permitted range may result in a malfunction or loss of data in the machine and any connected computers.
- For information on your power supply, contact your power supplier or your local electrical contractor.

Handling

! WARNING

Observe the following

Improper handling may lead to a fire, electric shock or burns.

- If the machine makes an unusual noise, emits an unusual smell, emits smoke or excessive heat, or if any parts are damaged, immediately unplug the machine from the power outlet and contact your dealer or service representative.
- Do not disassemble or modify this machine.
- Place the machine such that the power cord and other cables and the gears and electrical parts inside the machine are well out of the reach of children.

- Do not place jewelry or other metal objects or containers filled with liquid on the machine.
- Do not use flammable sprays near this machine.
- When moving this machine, always turn the machine off at the power switch, unplug the machine from the power outlet and then disconnect the power cord and interface cables.
- When connecting or disconnecting a USB cable while the machine is still plugged into a power outlet, do not touch the metal part of the connector.
- Do not connect unapproved products to ports on this machine (power outlet, connector ports, etc.).

Cleaning and maintaining this machine

Improper cleaning may result in machine malfunctions, fire, electric shock or static electricity.

- You should clean this machine regularly.
- Before cleaning, always turn the machine off and unplug it from the power outlet.
- Unplug the power plug periodically and wipe the machine with a dry cloth to remove dust and grime.
- Clean the machine using a cloth moistened with water and then thoroughly wrung out. Do not use alcohol, benzene, paint thinners or other flammable substances and do not use tissue paper or paper towels.
- Regularly check the machine for overheating, rusting, dents, scratches and cracks.

Users of cardiac pacemakers

This machine and its toner cartridges emit low levels of magnetism and ultrasonic waves. If you use a cardiac pacemaker and experience any abnormalities, move away from the machine and consult your physician.

! CAUTION

Take care not to drop heavy objects, on the platen glass

Doing so may damage the platen glass and result in injury.

Observe the following

Failure to do so may result in injury, faults or paper jams.

- Do not place heavy objects on this machine.
- Take care not to trap your hands when using parts that open and close.
- The rollers and other moving parts should be kept away from hands, loose-fitting clothing, dangling accessories, etc., that could get caught in them.
- Take care to avoid cutting your hands or fingers on paper or machine parts when replenishing the paper or clearing paper jams.
- Do not subject the machine to strong impacts or shaking.
- Do not use undue force when opening and closing doors, covers or drawers, etc. on the machine.
- Do not turn this machine off while it is printing.
- Do not open and close any covers or remove or add paper while the machine is running.
- Do not put your hands inside the machine unless absolutely necessary.

Contact Canon when moving the machine

To move the machine, always contact your dealer or service representative beforehand. Do not attempt to move the machine yourself.

Using the feeders correctly

Improper use may result in injury.

- When making copies of items such as thick books on the platen glass, do not press down hard enough to damage the feeder.
- Close the feeder slowly.
- Do not slide your hand or fingers fully into the feeder.

Front side



Back side



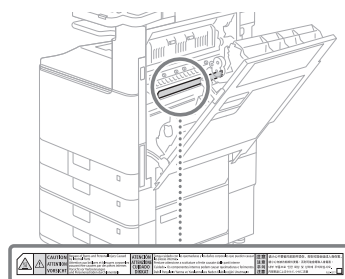
Do not put your hand into the machine while the paper drawers are removed (only for machines with paper drawers installed)

Doing so may result in injury.

Do not touch high-temperature or high-voltage components

Doing so may result in burns or other injury.

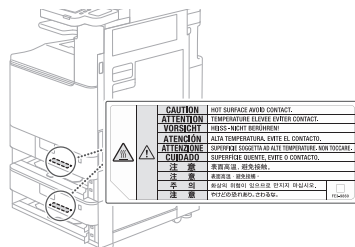
- Do not touch parts of the machine other than those specified in the manual.
- Immediately after use, the inside of the machine and the paper eject slots are hot and should not be touched.
- Printed paper may become hot during continuous printing and should be handled with care.



Cassette Heater

(only for products with a cassette heater)

When inspecting the inside of the machine with the paper drawer removed, take care not to directly touch the area surrounding the heater. Alternatively, turn off the power to the machine and wait until it has fully cooled down before inspecting it. Inspecting the machine while still hot may result in burns, including low-temperature burns.



Standard / regulation

Product name

In some sales regions, this product may be registered under the names in parentheses () below in accordance with local safety regulations.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

EMC requirements of EU Directive

This equipment conforms with the essential EMC requirements of EU Directive. We declare that this product conforms with the EMC requirements of EU Directive at nominal mains input 230 V, 50 Hz, although the rated input of the product is 220 to 240 V, 50/60 Hz. Use of Shielded cable is necessary to comply with the technical EMC requirements of EU Directive.

EU WEEE and Battery Directives

WEEE and Battery Directives information is available in the latest User's Guide (HTML manual), which can be viewed on the Canon website (<https://oip.manual.canon/>).

UK WEEE and Battery Directives

These symbols indicate that this product is not to be disposed of with your household waste, according to the UK Waste Electrical and Electronic Equipment Regulations and the UK Batteries and Accumulators Regulations.

If a chemical symbol is printed beneath the symbol shown above, in accordance with the UK Batteries and Accumulators Regulations, this indicates that a heavy metal (Hg = Mercury, Cd = Cadmium, Pb = Lead) is present in this battery or accumulator at a concentration above an applicable threshold specified in the UK Batteries and Accumulators Regulations.

This product should be handed over to a designated collection point, e.g., on an authorized one-for-one basis when you buy a new similar product or to an authorized collection site for recycling waste electrical and electronic equipment (EEE) and batteries and accumulators. Improper handling of this type of waste could have a possible impact on the environment and human health due to potentially hazardous substances that are generally associated with EEE. Your cooperation in the correct disposal of this product will contribute to the effective usage of natural resources.

For more information about the recycling of this product, please contact your local city office, waste authority, approved scheme or your household waste disposal service or visit www.canon-europe.com/sustainability/approach/.



RE Directive

(Only for European radio equipment)

RE Declaration of Conformity

English (EN) Hereby, Canon Inc. declares that this equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Wireless LAN Specifications
Frequency band(s): 2401-2483 MHz
Maximum radio-frequency power: 16.51 dBm

Czech (CS) Tímto společnost Canon Inc. prohlašuje, že toto zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Technické údaje bezdrátové LAN
Pásmo(a) frekvence: 2401-2483 MHz
Maximální výkon rádiové frekvence: 16.51 dBm

Danish (DA) Hermed erklærer Canon Inc., at dette udstyr er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Trådløs LAN specifikationer
Frekvensbånd: 2401-2483 MHz
Maks. radio-frekvenseffekt: 16.51 dBm

German (DE) Hiermit erklärt Canon Inc., dass diese Anlage der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
WLAN-Spezifikationen
Frequenzbereich(e): 2401-2483 MHz
Maximale Funkfrequenzleistung: 16.51 dBm

Estonian (ET) Käesolevaga deklareerib Canon Inc., et käesolev seade vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Juhtmevaba LAN-i spetsifikatsioonid
Sagedusriba(d): 2401-2483 MHz
Maksimaalne raadiosageduslik võimsus: 16.51 dBm

Spanish (ES) Por la presente, Canon Inc. declara que este equipo es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección de Internet siguiente:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Especificaciones LAN inalámbrica
Banda(s) de frecuencia: 2401-2483 MHz
Potencia máxima de radiofrecuencia: 16.51 dBm

Greek (EL) Με την παρούσα, η Canon Inc. δηλώνει ότι ο παρών εξοπλισμός συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση στο διαδίκτυο:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Προδιαγραφές ασύρματου LAN (WLAN)
Ζώνες συχνότητας: 2401-2483 MHz
Μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνότητας: 16.51 dBm

French (FR) Le soussigné, Canon Inc., déclare que le présent équipement est conforme à la Directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Spécifications LAN sans fil
Bande(s) de fréquence: 2401-2483 MHz
Puissance maximale de radiofréquence: 16.51 dBm

Italian (IT) Con la presente, Canon Inc. dichiara che questa apparecchiatura è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Caratteristiche LAN wireless
Banda/e di frequenza: 2401-2483 MHz
Potenza massima a radiofrequenza: 16.51 dBm

Latvian (LV) Canon Inc. ar šo deklarē, ka šī iekārta atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Bezvadu LAN specifikācijas
Frekvences josla(s): 2401-2483 MHz
Maksimālā radiofrekvences jauda: 16.51 dBm

Lithuanian (LT) Šiuo dokumentu „Canon Inc.“ patvirtina, kad ši įranga atitinka direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Be laidžio LAN specifikacijos
Dažnio diapazonas (-ai): 2401-2483 MHz
Maksimali radijo ryšio dažnio galia: 16.51 dBm

Dutch (NL) Hierbij verklaar ik, Canon Inc., dat deze apparatuur conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Draadloos LAN specificaties
Frequentieband(en): 2401-2483 MHz
Maximaal radiofrequentievermogen: 16.51 dBm

Maltese (MT) B'dan, Canon, qed tiddikjara li dan it-tip ta' tagħmir huwa konformi ma'd-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan is-sit fuq l-Internet:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Speċifikazzjonijiet tal-Wireless LAN
Band(i) tal-Frekwenza: 2401-2483 MHz
Qawwa ta' frekwenza tar-radiju massima: 16.51 dBm

Hungarian (HU) A Canon Inc. igazolja, hogy ez a berendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Vezeték nélküli LAN műszaki adatai
Frekvenciasáv(ok): 2401-2483 MHz
Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény: 16.51 dBm

Polish (PL) Canon Inc. niniejszym oświadcza, że niniejsze urządzenie jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specyfikacja bezprzewodowej sieci LAN
Pasmo(-a) częstotliwości: 2401-2483 MHz
Maksymalna moc na częstotliwościach radiowych: 16.51 dBm

Portuguese (PT) Por este meio, a Canon Inc. declara que o presente equipamento está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de Internet:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Especificações de LAN Sem Fios
Banda(s) de frequências: 2401-2483 MHz
Potência máxima de radiofrequência: 16.51 dBm

Slovene (SL) Canon Inc. potrjuje, da je ta oprema v skladu z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specifikacije za brezžični LAN
Frekvenčna območja: 2401-2483 MHz
Največja radiofrekvenčna moč: 16.51 dBm

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Slovak (SK) Spoločnosť Canon Inc. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Technické údaje bezdrôtovej LAN
Pásmo (a) frekvencia: 2401-2483 MHz
Maximálny výkon rádiových frekvencií: 16,51 dBm

Finnish (FI) Canon Inc. vakuuttaa täten, että tämä laite on direktiivin 2014/53/EU mukainen.
EU-vaatimusten mukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Langattoman LAN:n tekniset ominaisuudet
Taajuuskaista(t): 2401-2483 MHz
Suurin radiotaajuusteho: 16,51 dBm

Swedish (SV) Härmed försäkrar Canon Inc. att denna utrustning överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande webbadress:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specifikationer för trådlöst LAN
Frekvensband: 2401-2483 MHz
Maximal radiofrekvenseffekt: 16,51 dBm

Romanian (RO) Prin prezenta, Canon Inc. declară că acest echipament este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.
Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specificații wireless LAN
Benzi de frecvență: 2401-2483 MHz
Putere maximă a frecvenței radio: 16,51 dBm

Bulgarian (BG) С настоящото Canon Inc. декларира, че това съоръжение е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС.
Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Спецификация на безжичната LAN
Честотна лента(и): 2401-2483 MHz
Максимална радиочестотна мощност: 16,51 dBm

Croatian (HR) Canon Inc. ovime izjavljuje da je oprema u skladu s Direktivom 2014/53/EU.
Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specifikacije bežičnog LAN-a
Frekvencijski pojas(evi): 2401-2483 MHz
Maksimalna snaga radijske frekvencije: 16,51 dBm

Irish (GA) Dearbhaíonn Canon Inc., leis seo, go bhfuil an trealamh seo i gcomhlíonadh leis an Treoir 2014/53/AE. Tá an téacs iomlán de Dhearbhú Comhréireachta AE ar fáil ag seoladh an láithreáin ghréasáin mar seo a leanas:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Sonraíochtaí LAN Gan Sreang
Banda(i) minicíochta: 2401-2483 MHz
Uaschumhacht radaimhnicíochta: 16,51 dBm

Norwegian (NO) Herved erklærer Canon Inc. at dette utstyret er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fulle teksten til EUs samsvarserklæring er tilgjengelig på følgende Internett-adresse:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Trådløs LAN-spesifikasjoner
Bølgelengde: 2401-2483 MHz
Maks radiofrekvensstyrke: 16,51 dBm

Icelandic (IS) Hér með lýsir Canon Inc. því yfir að þessi búnaður er í samræmi við tilskipun 2014/53/ESB. Allur texti ESB-samræmisýfirlýsingar er í boði á eftirfarandi veffangi:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Tæknilysingar fyrir þráðlausa nettengingu
Tíðnisvið: 2401-2483 MHz
Hámarksstyrkur útlátsþönnibylgja: 16,51 dBm

Wireless Equipment Information
For UK
Hereby, Canon Inc. declares that this equipment is in compliance with the relevant statutory requirements. The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address:
<https://www.canon-europe.com/ce-documentation/>
Wireless LAN Specifications
Frequency band(s): 2401-2483 MHz
Maximum radio-frequency power: 16,51 dBm

Appendix

Legal Limitations on the Usage of Your Product and the Use of Images

Legal Limitations on the Use of Your Product and the Use of Images
Using your product to scan, print or otherwise reproduce certain documents, and the use of such images as scanned, printed or otherwise reproduced by your product, may be prohibited by law and may result in criminal and/or civil liability. A non-exhaustive list of these documents is set forth below. This list is intended to be a guide only. If you are uncertain about the legality of using your product to scan, print or otherwise reproduce any particular document and/or of the use of the images scanned, printed or otherwise reproduced, you should consult your legal advisor for guidance beforehand.

- Paper Money
- Travelers Checks
- Money Orders
- Food Stamps
- Certificates of Deposit
- Passports
- Postage Stamps (canceled or uncanceled)
- Immigration Papers
- Identifying Badges or Insignias
- Internal Revenue Stamps (canceled or uncanceled)
- Selective Service or Draft Papers
- Bonds or Other Certificates of Indebtedness
- Checks or Drafts Issued by Governmental Agencies
- Stock Certificates
- Motor Vehicle Licenses and Certificates of Title
- Copyrighted Works/Works of Art without Permission of Copyright Owner

Consumables

 **WARNING**

Observe the following precautions when handling consumables

Improper handling may lead to burns or a fire.

- Do not throw toner cartridges, drum unit, or waste toner containers into an open flame.
- Do not store toner cartridges, drum unit, waste toner containers, or paper in locations exposed to an open flame.
- If you accidentally spill or scatter toner, carefully sweep up the toner particles or wipe them up with a damp cloth in a way that prevents inhalation. Do not use an ordinary vacuum cleaner to clean up spilled toner. Only models with safeguards against dust explosions should be used.

 **CAUTION**

Observe the following precautions when handling consumables

Improper handling may result in burns or be harmful to your health. If any toner is ingested or gets into your eyes or mouth, consult a physician immediately.

- Keep toner and other consumables out of the reach of small children.
- Do not disassemble toner cartridges or other consumables.
- If toner leaks from a toner cartridge, take care not to ingest the toner or allow it to directly touch your skin. If you get toner on your skin, wash it off with soap and cold water. If any irritation persists after washing, consult a physician immediately.
- When removing the waste toner container, take care not to drop it.

 **IMPORTANT**

- When performing tasks such as removing jammed paper or replacing toner or other consumables, take care not to get any toner on your hands or clothing.
- If toner gets on your clothing or hands, immediately wash the affected area with cold water. Washing with hot water may fix the toner and result in permanent staining.

About This Manual

Disclaimers

- The information in this document is subject to change without notice.
- CANON INC. MAKES NO WARRANTY OF ANY KIND WITH REGARD TO THIS MANUAL, EITHER EXPRESS OR IMPLIED, EXCEPT AS STIPULATED HEREIN, INCLUDING WITHOUT LIMITATION THEREOF WARRANTIES AS TO MARKETABILITY, MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OF USE, OR NON-INFRINGEMENT OF PATENT RIGHTS. CANON INC. SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY NATURE, NOR FOR LOSSES OR EXPENSES RESULTING FROM THE USE OF THIS MANUAL.

Copyright

Unauthorized reproduction of the contents of this document in whole or in part is prohibited.

Third Party Software

This Canon product (the “PRODUCT”) includes third-party software modules. Use and distribution of these software modules, including any updates of such software modules (collectively, the “SOFTWARE”) are subject to license conditions (1) through (9) below.

- (1) You agree that you will comply with any applicable export control laws, restrictions or regulations of the countries involved in the event that this PRODUCT including the SOFTWARE is shipped, transferred or exported into any country.
- (2) Rights holders of the SOFTWARE retain in all respects the title, ownership and intellectual property rights in and to the SOFTWARE. Except as expressly provided herein, no license or right, expressed or implied, is hereby conveyed or granted by rights holders of the SOFTWARE to you for any intellectual property of rights holders of the SOFTWARE.
- (3) You may use the SOFTWARE solely for use with the PRODUCT.
- (4) You may not assign, sublicense, market, distribute, or transfer the SOFTWARE to any third party without prior written consent of rights holders of the SOFTWARE.
- (5) Notwithstanding the foregoing, you may transfer the SOFTWARE only when (a) you assign all of your rights to the PRODUCT and all rights and obligations under the license conditions to transferee and (b) such transferee agrees to be bound by all these conditions.
- (6) You may not decompile, reverse engineer, disassemble or otherwise reduce the code of the SOFTWARE to human readable form.
- (7) You may not modify, adapt, translate, rent, lease or loan the SOFTWARE or create derivative works based on the SOFTWARE.
- (8) You are not entitled to remove or make separate copies of the SOFTWARE from the PRODUCT.
- (9) The human-readable portion (the source code) of the SOFTWARE is not licensed to you.

Notwithstanding (1) through (9) above, the PRODUCT includes third-party software which are subject to other license conditions. Please refer to the Third Party Software information set forth in the Manuals available at <https://oip.manual.canon/>.

By using the PRODUCT, you shall be deemed to have agreed to all applicable license conditions. If you do not agree to these license conditions, please contact your service representative.

V_251107

En
Ca
Eu
Pt
El
Da
Nl
No
Sv
Fi
Ru
Uk
Lv
Lt
Et
Pl
Cs
Sk
Sl
Hr
Hu
Ro
Bg
Tr
Ar
Fa
He

Instruccions importants de seguretat

- Instruccions importants de seguretat (aquest document)
Assegureu-vos de llegir aquest document abans d'utilitzar l'equip.
- Un cop hàgiu llegit aquest document, deseueu-lo en un lloc segur per poder-lo consultar en un futur.
- La informació que s'inclou en aquest document pot canviar sense avís previ.

En aquest capítol s'ofereixen instruccions importants de seguretat per a la prevenció de danys als usuaris d'aquest equip i d'altres, així com de danys a la propietat. Llegiu aquest capítol abans d'utilitzar l'equip i seguïu les instruccions per assegurar-vos d'utilitzar-lo correctament. El lloc web del manual en línia de Canon (<https://oip.manual.canon/>) també ofereix informació sobre aquest equip. Llegiu també aquesta informació per utilitzar-lo correctament.

No realitzeu cap operació que no estigui descrita al manual. Canon no es farà responsable dels danys provocats com a resultat d'un ús que no estigui descrit al manual, un ús inadequat, ni tampoc de les reparacions o modificacions que no hagi realitzat Canon o un tercer autoritzat per Canon.

Llevat que s'indiqui el contrari, les il·lustracions de l'equip que trobareu en aquest manual corresponen a l'ImageFORCE 4045 amb els següents equips opcionals instal·lats:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ ADVERTÈNCIA

Adverteix d'operacions que poden ocasionar lesions personals greus i, fins i tot, la mort si no es realitzen correctament. Per assegurar-vos que feu servir l'equip de manera segura, respecteu sempre aquestes advertències.

⚠ PRECAUCIÓ

Indica que s'ha de tenir precaució per evitar riscos de lesions personals o danys en la propietat diferents a un error del producte a causa d'un ús inadequat de l'equip. Per assegurar-vos que feu servir l'equip de manera segura, feu cas sempre d'aquestes precaucions.

❗ IMPORTANT

Indica els requisits i restriccions de funcionament importants que s'han de respectar sempre quan es faci servir aquest equip. Respecteu sempre aquests elements importants per evitar un mal funcionament o danys en la propietat a causa d'un funcionament inadequat de l'equip.

Símbols relacionats amb la seguretat

En aquest producte s'utilitzen els símbols següents:

- | Interruptor d'alimentació (Activat)
- Interruptor d'alimentació (Desactivat)
- ⏻ Interruptor d'alimentació (En espera)
- ⌚ Interruptor pulsador (Activat /Desactivat)
- ⊕ Terminal amb connexió a terra protegida



Advertència de descàrrega elèctrica: Tensió perillosa a l'interior. No traieu la tapa.



Advertència d'alta temperatura. No la toqueu.



Equip de classe II



Conté peces mòbils. Allunyeu les mans i altres parts del cos de tota mena d'elements mòbils.



Advertència de descàrrega elèctrica: Desconnecteu totes les clavilles d'alimentació de la presa elèctrica.



Vores esmolades. Allunyeu les mans i altres parts del cos de les vores esmolades.

NOTA

Alguns models poden utilitzar altres símbols que no apareixen aquí.

Instal·lació

Per assegurar-vos que utilitzeu aquest equip amb seguretat llegiu atentament les precaucions següents abans d'instal·lar-lo en un lloc adequat.



ADVERTÈNCIA

No instal·leu a les ubicacions que s'indiquen a continuació

Això podria provocar un incendi o una descàrrega elèctrica.

- Ubicacions que corren el risc de bloquejar les ranures de ventilació (massa a prop de les parets o les cortines o en materials com catifes de pèl gruixut).
- Ubicacions brutes o amb pols.
- A prop d'aparells de calefacció o flames descobertes.
- A prop de substàncies com l'alcohol, dissolvents de pintura o altres substàncies inflamables.

No utilitzeu una xarxa sense fil a prop d'equips mèdics (només per a productes amb funció de xarxa sense fil)

Les ones de ràdio poden interferir amb els equips mèdics i causar errors de funcionament que poden provocar accidents.



PRECAUCIÓ

No instal·leu a les ubicacions que s'indiquen a continuació

Això podria provocar una avaria o afectar negativament les persones o a altres equips.

- A l'aire lliure o ubicacions exposades a la llum directa del sol.
- Ubicacions sotmeses a nivells de temperatura i humitat extrems (molt alts o molt baixos).
- Ubicacions sotmeses a canvis dràstics de temperatura o humitat.
- A prop d'equips que generin ones magnètiques o electromagnètiques.

- A prop de dispositius electrònics o equips de precisió (com televisors, ràdios i ordinadors).
- Laboratoris o altres ubicacions on es produeixen reaccions químiques.
- Ubicacions exposades a aerosols, amoníac o altres gasos corrosius.
- Ubicacions on hi hagi inestabilitat o vibració.
- Superfícies que es poden arrugar pel pes de l'equip o en què aquest es pot enfonsar (catifes, estores de palla, llits, etc.).
- Ubicacions on l'aire de la ventilació de l'equip afecta directament a les persones.

Proporcionar una ventilació adequada durant l'ús

Aquest equip genera una petita quantitat d'ozó i altres emissions durant el seu ús normal. Aquestes quantitats són massa baixes per ser nocives per als humans. No obstant això, les habitacions amb poca ventilació haurien d'estar ventilades adequadament durant un ús prolongat o llargues tirades d'impressió.

No traieu les potes d'anivellació després de la instal·lació (només per a productes amb potes d'anivellació)

Si ho feu, l'equip pot desplaçar-se o bolcar-se i provocar lesions.



IMPORTANT

Ús de xarxa sense fil (només per a productes amb funció de xarxa sense fil)

- Instal·leu l'equip a un màxim de 50 metres de l'encaminador LAN sense fil.
- Col·loqueu-la en un espai on la comunicació no es bloquegi per culpa de cap objecte que es trobi entremig. El senyal pot veure's degradat quan passa a través de les parets o del terra.
- Instal·leu l'equip tan lluny com sigui possible de telèfons sense fil, microones o altres equips que emetin ones radioelèctriques.

Connexió de la línia telefònica (només per a equips que admeten fax)

En determinades circumstàncies, és possible que aquest equip no pugui comunicar-se a través d'algunes línies telefòniques o en algunes regions. Un d'aquests exemples és quan la resistència total de la línia telefònica i l'equip supera els 1 700Ω. En aquest cas, poseu-vos en contacte amb el distribuïdor o el servei tècnic.

- Aquest equip s'adapta als estàndards de la línia de telèfon analògica i només es pot connectar a línies telefòniques habituals per a subscriptors. Connectar l'equip a una línia empresarial o a una altra línia dedicada pot provocar errors. Comproveu sempre la línia abans de connectar-vos.

Informació sobre els cables

- Utilitzeu un cable modular de menys de tres metres.
- Utilitzeu un cable USB de menys de tres metres.

Alimentació elèctrica

⚠️ ADVERTÈNCIA

Utilitzant l'endoll i el cable correctament

Un ús inadequat podria provocar un incendi o una descàrrega elèctrica.

- Assegureu-vos que l'alimentació elèctrica és segura i que té una tensió sense fluctuacions.
- Feu servir únicament una alimentació elèctrica que compleixi els requisits de tensió especificats.
- Connecteu l'equip a una presa de corrent de terra amb el cable d'alimentació que es proporciona.
- No utilitzeu altres cables d'alimentació que no sigui el subministrat.
- El cable d'alimentació subministrat només s'ha d'utilitzar amb aquest equip.
- Si connecteu l'equip a una presa de corrent amb diversos endolls, no feu servir els endolls lliures per connectar altres dispositius.
- No utilitzeu cables d'extensió.
- Col·loqueu el cable d'alimentació de manera que no hi hagi risc d'ensopegar amb ell.
- No modifiqueu, estireu, doblegueu indegudament ni danyeu el cable d'alimentació.
- No col·loqueu objectes pesats damunt el cable d'alimentació.
- No empaqueteu el cable d'alimentació ni el lligueu en un nus.
- No poseu el cable d'alimentació a prop d'un aparell de calefacció.
- No connecteu i desconnecteu el connector d'alimentació constantment.
- No sotmeti el connector d'alimentació a impactes forts.
- Connecteu l'endoll a la presa de corrent i assegureu-vos que estigui ben inserit.
- No toqueu l'equip durant una tempesta.
- No connecteu ni desconnecteu el cable d'alimentació amb les mans humides.
- Durant les vacances o altres moments en què l'equip no s'utilitzarà durant períodes llargs, apagueu-lo i desconnecteu-lo de la font d'alimentació.

❗ IMPORTANT

- Instal·leu l'equip a prop de la presa elèctrica i deixeu prou espai al voltant de la clavilla d'alimentació per poder desconnectar-la ràpidament en cas d'emergència.
- No connecteu el cable d'alimentació a un sistema d'alimentació ininterrompuda (SAI). Això podria malmetre l'equip o produir un mal funcionament si es produeix una fallada de corrent.
- No connecteu el cable d'alimentació a la presa de corrent auxiliar d'un ordinador.
- Es recomana utilitzar la presa elèctrica connectada mitjançant un interruptor diferencial.
- El soroll elèctric pot fer que l'equip no funcioni correctament o que es perdin dades.
- Després de desconnectar el cable d'alimentació, espereu almenys 5 segons abans de tornar-lo a connectar.
- Una caiguda de tensió que excedeixi l'interval permès pot provocar un mal funcionament o pèrdua de dades a l'equip i a qualsevol ordinador connectat.
- Per obtenir informació sobre la vostra font d'alimentació, poseu-vos en contacte amb el vostre proveïdor d'energia o amb el vostre electricista local.

Manipulació

⚠️ ADVERTÈNCIA

Tingueu en compte el següent

Una manipulació inadequat pot provocar incendis, descàrregues elèctriques o cremades.

- Si l'equip fa un soroll poc habitual, detecteu fum, escalfor o una olor poc corrent, o si alguna peça està danyada, desconnecteu immediatament l'equip de la presa elèctrica i poseu-vos en contacte amb el distribuïdor o el servei tècnic.
- No desmunteu ni modifiqueu l'equip.
- Col·loqueu l'equip de manera que el cable d'alimentació i altres cables i els engranatges i les parts elèctriques dins de l'equip quedin fora de l'abast de les criatures.
- No col·loqueu a l'equip joieria i altres objectes metàl·lics o recipients amb líquid.
- No feu servir productes inflamables en aerosol prop de l'equip.
- Si moveu l'equip, apagueu sempre l'interruptor de l'alimentació principal, desconnecteu l'equip de la presa de corrent i, a continuació, desconnecteu el cable d'alimentació i els cables d'interfície.
- Quan connecteu o desconnecteu un cable USB mentre l'equip encara està connectat a una presa de corrent, no toqueu la part metàl·lica del connector.
- No connecteu productes no aprovats a ports de l'equip (presa de corrent, ports de connectors, etc.).

Neteja i manteniment de l'equip

Una neteja incorrecta pot provocar un mal funcionament de l'equip, incendis, descàrregues elèctriques o electricitat estàtica.

- Haureu de netejar l'equip amb regularitat.
- Abans de netejar-lo, apagueu sempre l'equip i desconnecteu-lo de la presa de corrent.
- Desconnecteu periòdicament el cable d'alimentació i netegeu-lo amb un drap sec per eliminar la pols i la brutícia.
- Netegeu l'equip amb un drap humitejat amb aigua i ben escorregut. No feu servir alcohol, benzina, dissolvent de pintura ni altres substàncies inflamables i no utilitzeu mocadors de paper ni tovalloletes de paper.
- Reviseu amb regularitat si n'hi ha a l'equip marques de sobreescalfament, parts rovellades, abonyegadures, rascades o esquerdes.

Usuaris de marcapassos

Aquest equip i els seus cartutxos de tòner emeten baixos nivells de magnetisme i ones ultrasòniques. Si duen un marcapassos i noteu qualsevol anomalia, allunyeu-vos de l'equip i consulteu el metge.

⚠️ PRECAUCIÓ

Tingueu cura que no caigui cap objecte pesat damunt del vidre de còpia

Això pot fer que es trenqui el vidre de còpia i hi hagi risc de lesions.

Tingueu en compte el següent

Si no ho feu, us podríeu fer mal i es poden produir errors o encallaments de paper.

- No col·loqueu objectes pesats damunt l'equip.
- Tingueu cura de no atrapar-vos les mans quan feu servir peces que s'obren i es tanquen.
- Els rodets i altres peces mòbils s'han de mantenir allunyats de les mans, la roba folgada, els accessoris penjolls, etc., que hi poguessin quedar atrapat.
- Tingueu cura d'evitar els talls a les mans o els dits amb paper o parts de l'equip en omplir la safata o eliminar els encallaments.
- No exposeu l'equip a cops forts ni a vibracions.
- No utilitzeu força excessiva quan obriu i tanqueu tapes o calaixos, etc. a l'equip.
- No apagueu l'equip mentre imprimeix.
- No obriu ni tanqueu cap tapa ni traieu ni afegiu paper mentre l'equip estigui funcionant.
- No fiqueu la mà dins l'equip llevat que sigui absolutament necessari.

Poseu-vos en contacte amb Canon quan traslladeu l'equip

Per moure l'equip, poseu-vos en contacte sempre amb el distribuïdor o servei tècnic prèviament. No intenteu moure l'equip pel vostre compte.

Ús correcte dels alimentadors

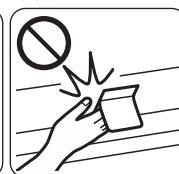
Podríeu fer-vos mal amb un ús incorrecte.

- Quan feu còpies d'elements com ara llibres gruixuts sobre el vidre de còpia, no premeu prou cap avall per danyar l'alimentador.
- Tanqueu l'alimentador amb compte.
- No introduïu la mà ni els dits completament a l'alimentador.

Part frontal



Revers



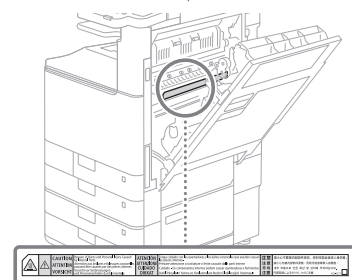
No fiqueu la mà dins l'equip mentre es treuen els calaixos (només per a equips amb calaixos de paper instal·lats)

Podríeu fer-vos mal.

No toqueu components d'alta temperatura o alta tensió

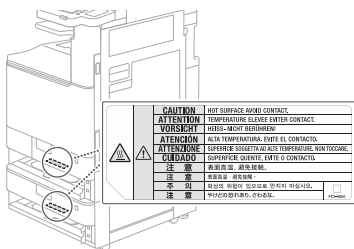
Si ho feu, podríeu cremar-vos o fer-vos mal.

- No toqueu cap part de l'equip que no estigui indicada al manual.
- Immediatament després de l'ús, l'interior de l'equip i les ranures d'expulsió de paper estan calents i no s'han de tocar.
- El paper imprès es pot escalfar durant la impressió continuada i s'ha de manipular amb cura.



Escalfador de Calaix (només per a productes amb escalfador de calaix)

En inspeccionar l'interior de l'equip amb el calaix de paper retirat, aneu amb compte de no tocar directament la zona que envolta l'escalfador. O bé, apagueu l'equip i espereu fins que s'hagi refredat completament abans d'inspeccionar-lo. Inspeccionar l'equip mentre està calent pot provocar cremades, incloses les de baixa temperatura.



Norma/regulació

Nom del producte

En algunes regions de venda, aquest producte es pot registrar sota els noms entre parèntesis () següents, d'acord amb la normativa de seguretat local.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Requisits EMC de la Directiva de la UE

Aquest equip compleix els requisits essencials EMC de la Directiva de la UE. Declarem que aquest producte compleix els requisits EMC de la Directiva de la UE amb el valor nominal de tensió de 230 V, 50 Hz, tot i que l'especificació del producte és de 220 a 240 V, 50/60 Hz. Cal que useu un cable recobert per a complir amb els requisits tècnics EMC de la directiva de la UE.

Directives RAEE i sobre piles de la UE

La informació relativa a les Directives sobre piles/ acumuladors i RAEE està disponible a la Guia de l'usuari més recent (manual en format HTML), al lloc web de Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Directiva ER

(Només per a equips de radio europeus)

Declaració de conformitat ER

English (EN) Hereby, Canon Inc. declares that this equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Wireless LAN Specifications
Frequency band(s): 2401-2483MHz
Maximum radio-frequency power: 16.51 dBm

Apèndix

Limitacions legals sobre l'ús de l'equip i de les imatges

Limitacions legals sobre l'ús de l'equip i de les imatges

L'ús del vostre producte per llegir, imprimir o reproduir d'alguna manera determinats documents i fer ús de les imatges llegides, impreses o reproduïdes pot estar prohibit per la llei i, per tant, podeu incórrer en responsabilitats civils o penals. A continuació es proporciona una llista no exhaustiva d'aquest tipus de documents. Amb informació merament orientativa. Si no sabeu amb seguretat si la utilització d'aquest producte per a la lectura, impressió o qualsevol altra forma de reproducció d'un document, o bé la utilització de les imatges resultants és legal, poseu-vos en contacte amb un assessor legal.

- Paper moneda
- Xecs de viatge
- Girs postals
- Vals de menjar
- Certificats de dipòsit
- Passaports
- Segells de correus (amb o sense mata-segells)
- Documents d'immigració
- Insígnies d'identificació
- Timbres i paper d'estat (amb o sense mata-segells)
- Documents de reclutament i serveis especials
- Bons i altres títols de deute
- Xecs o lletres de canvi emesos per agències governamentals
- Certificats d'accions
- Permisos de conduir i documents de propietat d'automòbils
- Obres i obres protegides per les lleis de dret d'autor sense permís del propietari dels drets

Consumibles

⚠️ ADVERTÈNCIA

Tingueu en compte les precaucions següents quan manipuleu els consumibles

Una manipulació incorrecta pot provocar cremades o incendis.

- No llenceu cartutxos de tòner usats al foc.
- No emmagatzemu cartutxos de tòner ni paper en llocs exposats a flames.
- En cas de vessar o d'escampar tòner accidentalment, tingueu cura de recollir-ne totes les partícules o de passar un drap humit per tal d'evitar-ne la inhalació. No utilitzeu una aspiradora normal per netejar el tòner vessat. Només s'han d'utilitzar models amb proteccions contra explosions de pols.

⚠️ PRECAUCIÓ

Tingueu en compte les precaucions següents quan manipuleu els consumibles

Una manipulació incorrecta pot provocar cremades o perjudicar la salut. Si s'ingereix tòner o us entra als ulls o la boca, consulteu un metge immediatament.

- No llenceu els cartutxos de tòner, la unitat de tambor ni els dipòsits de tòner residual al foc.
- No emmagatzemu cartutxos de tòner, la unitat de tambor, dipòsits de tòner residual ni paper en llocs exposats a flames.
- Si el tòner se surt del cartutx, assegureu-vos de no ingerir-lo ni deixeu que us toqui la pell directament. Si el tòner toca la pell, netegeu-vos amb aigua freda i sabó. Si encara teniu irritació després de rentar-vos, consulteu un metge immediatament.
- Quan traieu el dipòsit de tòner residual, tingueu cura de no deixar-lo caure.

❗ IMPORTANT

- Quan realitzeu tasques com ara eliminar encallaments de paper, o substituir cartutxos de tòner o altres consumibles, tingueu cura de no tacar-vos les mans o la roba amb la tinta.
- Si us cau tòner a les mans o la roba, renteu-vos immediatament amb aigua freda. L'ús d'aigua calenta pot fixar el tòner i causar taques permanents.

Informació sobre aquest manual

Descàrrec de responsabilitat

- La informació que s'inclou en aquest document pot canviar sense avis previ.
- CANON INC. NO CONCEDEIX CAP GARANTIA SOBRE AQUEST MANUAL, NI DE FORMA EXPLÍCITA NI IMPLÍCITA, EXCEPTE EL QUE S'ESTIPULA EN AQUEST CONTRACTE, INCLOSOS LES GARANTIES DE COMERCIABILITAT, IDONEÏTAT PER A UN PROPÒSIT O ÚS DETERMINAT O CONTRA L'INCOMPLIMENT DE PATENTS. CANON INC. NO ASSUMEIX CAP RESPONSABILITAT DE CAP DANY DIRECTE, ACCIDENTAL O DERIVAT DE QUALESVOL NATURALESA, NI DE LES PÈRDUES O DESPESES QUE SIGUIN CONSEQÜÈNCIA DE L'ÚS D'AQUEST MANUAL.

Copyright

La reproducció no autoritzada sencera o parcial dels documents d'aquest contingut està prohibida.

Programari d'altres fabricants

Aquest producte de Canon (el "PRODUCTE") inclou mòduls de programari d'altres fabricants. L'ús i la distribució d'aquests mòduls de programari, incloses les actualitzacions que es puguin fer d'aquests mòduls de programari (conjuntament, el "PROGRAMARI") estan subjectes a les condicions de llicència (1) a (9) que s'indiquen a continuació.

- (1) Accediu a complir les lleis aplicables de control d'exportació, així com les restriccions o regulacions dels països implicats, en cas que aquest PRODUCTE, inclos el PROGRAMARI, s'envii, es transfereixi o s'exporti a qualsevol país.
- (2) Els propietaris dels drets del PROGRAMARI conserven en tots els sentits la titularitat, la propietat i els drets de propietat intel·lectual del i sobre el PROGRAMARI. Tret dels drets esmentats en aquest document, els propietaris de la llicència del PROGRAMARI no us transmeten ni us concedeixen cap llicència ni dret, expressos ni implícits, de cap propietat intel·lectual del PROGRAMARI.
- (3) Podeu utilitzar el PROGRAMARI exclusivament per al PRODUCTE.
- (4) No se us permet assignar, sublicenciar, comercialitzar, distribuir ni transferir el PROGRAMARI a tercers sense el consentiment previ per escrit dels propietaris dels drets del PROGRAMARI.
- (5) No obstant l'anterior, podeu transferir el PROGRAMARI només quan (a) assigneu tots els vostres drets sobre el PRODUCTE i tots els drets i obligacions segons les condicions de llicència al destinatari de la transferència i (b) l'esmentat destinatari de la transferència accepti sotmetre's a totes aquestes condicions.
- (6) No es permet descompilar, sotmetre a enginyeria inversa, desmuntar ni reduir de cap altra manera el codi del PROGRAMARI a un format llegible per a humans.
- (7) No es permet modificar, adaptar, traduir, llogar, arrendar ni deixar el PROGRAMARI, ni crear obres derivades basades en el PROGRAMARI.
- (8) No teniu dret a retirar ni fer còpies del PROGRAMARI separades del PRODUCTE.
- (9) La part llegible per humans (el codi font) del PROGRAMARI no està inclosa a la llicència que se us concedeix.

Tot i el que disposen els punts (1) a (9) anteriors, el PRODUCTE inclou programari de tercers que està subjecte a altres condicions de llicència. Consulteu la informació del programari de tercers que es troba als manuals disponibles a <https://oip.manual.canon/>.

En utilitzar el PRODUCTE, es considera que heu acceptat totes les condicions de llicència aplicables. Si no accepteu aquestes condicions de llicència, contacteu amb el servei tècnic.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Segurtasun-argibide garrantzitsuak

- Segurtasun-jarraibide garrantzitsuak (dokumentu hau)
Ziurtatu dokumentu hau irakurtzen duzula makina erabili aurretik.
- Dokumentu hau irakurtzean, gorde ezazu leku seguru batean aurrerago kontsultatzeko.
- Dokumentu honetako informazioa abisatu gabe alda daiteke.

Atal honetan, makina hau eta beste batzuk erabiltzen dituzten erabiltzaileak ez zauritzeko eta jabetza ez kaltezeko segurtasun-argibide garrantzitsuak eskaintzen dira. Irakurri kapitulu hau makina erabili aurretik, eta jarraitu argibideei makina behar bezala erabiltzen duzula ziurtatzeko. Canon-eko sareko eskuliburuaren webguneak (<https://oip.manual.canon/>) makina honen inguruko informazioa ematen du baita ere. Irakurri informazioa erabilerara egokia egiten dela ziurtatzeko.

Ez egin gidaliburuan azaltzen ez den eragiketarik. Canon ez da gidaliburu honetan azaldu gabeko eragiketen, erabilerara okerraren edo Canon-ek edo Canon-en baimena duten hirugarrenek egin gabeko konponketen edo aldaketen ondoriozko kalteen erantzule izango.

Bestelakorik adierazi ezean, gidaliburu honetan erabilitako ilustrazioak behean aipatzen den ekipa gehigarriak dituen imageFORCE 4045 makinarentzat dira:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ ABISUA

Behar bezala erabiltzen ez bada, heriotza eta kalte personal larriak eragin ditzaketen erabilerari buruzko abisua adierazten du. Makina segurtasunez erabiltzen duzula ziurtatzeko, jarraitu beti abisu hauei.

⚠ KONTUZ

Makina oker erabiltzeagatik produktuaren akatsetatik aparte gauza daitezkeen kalte pertsonalak edo ondasunak kaltezeko arriskua prebenitzeko neurriak adierazten ditu. Makina segurtasunez erabiltzen duzula ziurtatzeko, jarraitu beti ohartarazpen hauei.

⚠ GARRANTZITSUA

Makina erabiltzean beti behatu behar diren eragiketa-behar eta -murrizketa garrantzitsuak adierazten ditu. Egiaztatu beti kontu garrantzitsu hauek makina gaizki erabiltzearen ondorioz funtzionamendu oker, akats edo ondasunen kalterik nagusi ez daitezken.



Deskarga elektrikoaren abisua: Tentsio-arriskua barruan. Ez kendu estalkia.



Tenperatura altuaren abisua. Ez ukitu.



II. klaseko ekipoa



Mugitzen diren partekatu. Aldendu eskuak eta gorputzeko atalak mugitzen diren zatietatik.



Deskarga elektrikoaren abisua: Deskonektatu energia-kableak hargunetik.



Ertz zorrotzak. Aldendu eskuak eta gorputzeko atalak mugitzen diren ertz zorrotzetatik.

OHARRA

Modelo batzuk hemen agertzen ez diren beste sinbolo batzuk erabili ditzakete.

Instalazioa

Makina hau modu seguruan erabiltzen duzula ziurtatzeko, irakurri argibideak arretaz makina toki apropos batean instalatu aurretik.



ABISUA

Ez instalatu behean aipatzen diren tokietan.

Hori egin ez gero, su har dezake edo deskarga elektrikoak eman ditzake.

- Aireztatzeko erretenak blokeatzeko arriskua duten tokiak (hormetatik edo gortinetatik gertuegi edo ile luzeko alfonbrak bezalako materialetatik gertuegi)
- Toki hezeak edo hauts asko duten tokiak
- Berotzeko aparatuetatik edo sugarretatik gertu dauden tokiak
- Alkoholetik, pintura-disolbatzaileetatik edo bestelako substantzia sukoletatik gertu

Ez erabili hari gabeko LANik mediku-ekipoen ondoan (hari gabeko LAN funtzioa duten produktuentzat soilik)

Irrati-uhinek interferentzia egin dezakete mediku-ekipoekin eta istripuak eragin ditzaketen funtzionamendu okerrak sor ditzakete.



KONTUZ

Ez instalatu behean aipatzen diren tokietan.

Hori egiteak akatsak sor ditzake edo jendea edo beste ekipa batzuei negatiboki eragin diezake.

- Kanpoaldean edo zuzeneko eguzki argian dauden tokiak
- Muturreko tenperatura eta hezetasuna dituen tokiak, hala handiak nola txikiak
- Tenperatura eta hezetasuna asko aldatzen diren tokiak
- Uhin magnetikoak edo elektromagnetikoak sor ditzaketen ekipaetatik gertu

- Gailu elektronikoetatik edo doitasun-ekipoetatik gertu, hala nola telebistak, irratik edo ordenagailuak
- Laborategiak edo erreakzio kimikoak gertatzen diren tokiak
- Aerosol-espraiak, amoniakoa edo beste gas korrosiboak dituzten tokiak
- Ezegonkorak diren edo bibrazioak dituzten tokiak
- Makinak oker dezakeen gainazalak (alfonbrak, lasto-esterilak, oheak, etab.)
- Makinaren aire aireztatuak pertsonen zuzenean eragiten diren tokiak

Aireztatzeko egokia izan makina erabiltzen den bitartean

Makinak ozono eta bestelako isuri kopuru txikia sortzen du normal erabiltzean. Kopuru horiek txikiak dira gizakientzat kaltegarriak izateko. Hala ere, aireztatzeko nahikorik ez duten gelak ondo aireztatu behar dira erabilerara luzeak edo inprimatze handiak egiteko.

Makina instalatu ostean, ez kendu makinaren mailakatze-oinak (mailakatze-oina duten produktuentzat soilik)

Hori egin bada, baliteke makina mugitzea edo aurrerantz erortzea, kalteak eraginez.



GARRANTZITSUA

Hari gabeko LANa erabiltzean (hari gabeko LAN funtzioa duten produktuentzat soilik)

- Instalatu makina hari gabeko LAN routerretik 50 metrara edo gutxiagora.
- Ahal dela, instalatu objektuek komunikazioa blokeatzen ez duen toki batean. Seinalea kaskartu egin daiteke hormak edo solairuak igaro behar baditu.
- Instalatu makina kable gabeko telefono digitaletatik, mikrouhin-labeetatik edo irrati-uhinak igortzen dituzten bestelako ekipaetatik ahalik eta urrunen.

Telefono-linea konektatzea (faxak onartzen dituzten makinatarako soilik)

Hainbat egoeratan, gerta daiteke makina ezin dela komunikatu telefono-linea batzuen bidez edo hainbat eskualdetan. Horren adibide da telefono-linearen eta makinaren erresistentzia totalak 1700 Ω gainditzen duenean. Kasu horretan, jarri harremanetan banatzaile edo zerbitzu-hornitzailearekin.

- Makina telefono-linea analogiko estandar batera egokitzen da, eta bakarrik konektatu daiteke harpidetza arrunteko telefono-lineatara. Makina enpresa-linea batera edo beste telefono-linea batera konektatzeak akatsak sor ditzake. Egiaztatu beti linea konektatu aurretik.

Segurtasunarekin lotutako sinboloak

Sinbolo hauek erabiltzen dira produktu honetan:

- | Makina pizteko eta itzaltzeko etengailua (On)
- Makina pizteko eta itzaltzeko etengailua (Off)
- ⏻ Makina pizteko eta itzaltzeko etengailua (Stand-by)
- ⏻ Sakatzeko botoiaren etengailua
- ⏻ (On / Off)
- ⚡ Lur-hargunea

Kableei buruz

- Erabili 3 metro baino gutxiago dituen kable modularra.
- Erabili 3 metro baino gutxiago dituen USB kablea.

Energia-hornikuntza

⚠ ABISUA

Entxufea eta kablea zuzen erabiltzea

Modu desegokian erabiliz gero, su har dezake edo deskarga elektrikoak eman ditzake.

- Ziurtatu makinarako erabiltzen den energia-iturria segurua dela eta tentsio egonkorra duela.
- Erabili zehaztutako tentsio-eskakizunak betetzen dituen energia-iturria soilik.
- Konektatu makina segurtasunez inguratutako korrante-entxufe batera produktuarekin datorren energia-kablearekin.
- Ez erabili produktuarekin datorrena ez den energia-kablerik.
- Produktuarekin datorren energia-kablea bakarrik makina honekin erabili beharko litzateke.
- Makina hargune ugariak korrante-entxufe batera konektatzen baduzu, ez erabili gainerakoak beste gailu batzuk konektatzeko.
- Ez erabili luzapen-kablerik.
- Kokatu energia-kablea bere gainetik ibiltzeko arriskurik egongo ez den moduan.
- Ez aldatu, tiratu, behartuta okertu edo beste moduren batean energia-kablea kaltetu.
- Ez jarri objektu pisutsurik energia-kablean.
- Ez paketatuz edo lotu korapilo batean energia-kablea.
- Ez erabili energia-kablea berotzeko aparatu batetik gertu.
- Ez entxufatu eta desentxufatu maiz energia-konektorea.
- Ez eman energia-konektoreari kolpe indartsurik.
- Entxufatu erabat entxufea energia-entxufean, eta egiaztatu modu seguruan sartuta dagoela.
- Ez ukitu makina ekaiza badago.
- Ez konektatu edo deskonektatu entxufea esku bustiekin.
- Oporretan edo makina erabiliko ez den epe luzeetan, itzali makina eta desentxufatu energia-hornikuntzatik.

⚠ GARRANTZITSUA

- Instalatu makina entxufe batetik gertu eta utzi nahikoa tarte entxufearen inguruan, larrialdi-egoeretan azkar deskonektatu ahal izateko.
- Ez konektatu energia-kablea eten ezin den energia-iturri batera. Hori egiteak funtzionamendu okerrak edo akatsak eragin ditzake argia joaten bada.
- Ez konektatu energia-kablea ordenagailuko korrante-entxufera.
- Lurreko iheserako zirkuituko etengailu baten bidez kablez hornitutako energia-entxufea erabiltzea gomendatzen dugu.
- Zarata elektrikoak makinak gaizki funtzionatzea edo datuak galtzea eragin dezake.
- Energia-kablea deskonektatu ondoren, itxaron 5 segundo hau berriro konektatzeko.

- Onartutako maila gainditzen duen tentsio-erorketa batek funtzionamendu okerra edo datu-galera eragin dezake makinan eta konektatutako edozein ordenagailutan.
- Zure energia-hornikuntzari buruzko informazio gehiago lortzeko, jarri harremanetan zure energia-hornitzailearekin edo zure tokiko kontratista elektrikoarekin.

Erabilera

⚠ ABISUA

Ziurtatu hau

Erabilera okerrak sutea, deskarga elektriko edo erredurek eragin ditzake.

- Makinak soinu ezohikoa egiten badu, ohikoa ez den usaina igortzen badu, kea ateratzen bazaito edo gehiegi berotu bada, edo zatiren bat kaltetuta badago, desentxufatu makina berehala energia-entxufetik eta jar zaitzez harremanetan banatzaile edo zerbitzu-hornitzailearekin.
- Ez desmuntatu edo aldatu makina.
- Jarri makina, elikadura-kablea eta bestelako kableak, eta makinaren barruko engranajeak eta zati elektrikoak haurren eskuetatik kanpo.
- Ez jarri makinan bitxirik edo bestelako metalezko objekturik edo likidoz betetako edukiontzirik.
- Ez erabili esprai sukoiarik makinatik gertu.
- Makina mugitzerakoan, itzali beti makina pizteko eta itzaltzeko etengailua, desentxufatu makina energia-entxufetik, eta gero, deskonektatu energia-kablea eta bestelako kableak.
- USB kablea konektatzean edo deskonektatzean makina oraindik energia-entxufera konektatuta dagoenean, ez ukitu konektorearen parte metalikoa.
- Ez konektatu onartu gabeko produkturik makina honetako ataketan (energia-entxufe, konektore atakak, etab.).

Makina garbitzea eta mantentzea

Ondo garbitzen ez bada, funtzionamendu okerrak, sutea, deskarga elektriko edo elektrizitate estatikoa eron daiteke.

- Makina hau noizbehinka garbitu beharko zenuke.
- Garbitu baino lehen, beti itzali makina eta desentxufatu energia-entxufetik.
- Desentxufatu tarteka eta garbitu makina trapu garbi batekin, hautsa eta kraka kentzeko.
- Garbitu makina urarekin bustitako eta ondo xukatutako trapu batekin. Ez erabili alkoholik, gasolinarik, pintura diluitzaileak edo sukoia izan daitekeen beste sustantziarik eta ez erabili mukizapi-paperik edo paperezko eskuoihalik.
- Maiz begiratu makina gehiegi berotu den, edo herdoilik ez duela edo tartatuta ez dagoela.

Bihotz-markagailuen erabiltzaileak

Makina honek eta bere toner-kartuxoek magnetismo eta uhin ultrasoniko baxuak sortzen ditu. Bihotz-markagailua erabiltzen baduzu eta ohikoak ez diren gauzak sentitzen badituzte, urrundu makinatik eta joan medikua rengana.

⚠ KONTUZ

Kontuz, ez bota pisua duen objekturik beiraren gainean.

Bestela, beira apurtu egin daiteke, eta zauritu egin zaitzake.

Ziurtatu hau

Ez bada hala egiten, zauriak edo akatsak sor daitezke edo papera trabatuta geratu daiteke.

- Ez jarri objektu pisutsurik makinan.
- Kontuz paperak edo eskuekin irekitzen eta ixten diren parteak erabiltzean harraza ez daitezen.
- Zilindroak eta beste zati mugikorak eskuetatik, arropa zabaletik, zintzilikatzeko osagarrietatik eta abarretatik urrun eduki behar dira, horiek harapatuta gera daitezkelako.
- Kontuz paperak edo makinaren piezek atzamar eta eskuetan sor ditzakeen mozketekin papera berriro kargatzean edo paper-trabaketak kentzean.
- Ez eman makinari kolpe edo astintze indartsurik.
- Ez erabili beharrezkoa ez den indarrik makinaren atean, estalkiak edo tiraderak ireki edo itxten.
- Ez itzali makina inprimatzen ari den bitartean.
- Ez ireki edo itxi estalkirik eta ez kendu edo gehitu paperik makina lanean dagoen bitartean.
- Ez jarri eskuak makinaren barruan, guztiz beharrezkoa ez bada.

Jarri Canon-ekin harremanetan makina mugitzean

Makina mugitzeko, jarri harremanetan banatzaile edo zerbitzu-hornitzailearekin aldeztu aurretik. Ez mugitu makina zeure kasa.

Elikagailuak behar bezala erabiltzea

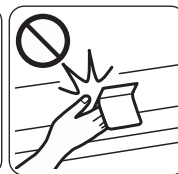
Modu desegokian erabiltzen bada, zauriak sor ditzake.

- Liburu lodien moduko elementuen kopiak beiraren gainean egitean, ez sakatu gehiegi beherantz, elikagailua ez kaltetzeko.
- Itxi elikagailua motel.
- Ez sartu eskua edo hatzak guztiz elikagailuan.

Aurrealdea



Atzealde



Ez sartu eskua makinan paper-tiradera aterata dagoenean (paper-tiradera instalatuta duten makinatarako soilik)

Hori egiteak zauriak sor ditzake.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

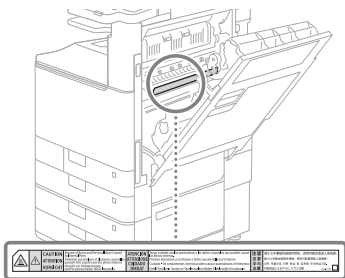
Fa

He

Ez ukitu temperatura altua edo tentsio altua duten osagaiak.

Hori eginez gero, erredurak edo beste motatako zauriak sor daitezke.

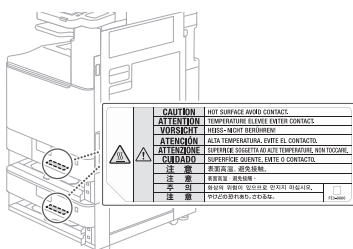
- Ez ukitu eskuliburuan adierazten ez den makinako zatirik.
- Erabili eta berehala, makinaren barrualdea eta papera ateratzeko erretetan bero egongo dira eta hobe da horiek ez ukitzea.
- Inprimatutako papera bero egon daiteke inprimaketa luzeak egiten direnean eta kontuz maneiatu behar da.



Cassette motako berogailua

(bakarrik cassette motako berogailua duten produktuentzat)

Makinaren barrualdean aztertzean paper-tiradera aterata dagoenean, kontuz berogailuaren inguruneke eremua zuzenean ez ukitzeko. Bestela, itzali makinaren energia eta itxaron guztiz hostu den arte aztertu ahal izateko. Makina oraindik bero dagoenean ikuskatzen bada, erre zailteke, temperatura baxuko erredurak gerta daitezke baita ere.



Estandarra/araudia

Produktuaren izena

Hainbat salmenta eskualdetan, produktu hau behean aipatutako parentesi artean () dauden izenekin erregistratuta egon daitezke, tokio segurtasun araudiari jarraiki.

imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

EU Zuzentarauen EMC eskakizunak

Ekipo honek EU Zuzentaruaren oinarriko EMC eskakizunak betetzen ditu. Adierazten dugu produktu honek EU Zuzentaruaren EMC eskakizunak betetzen dituela, 230 V, 50 Hz-ko sarrerako sare elektrikoan, nahiz eta produktuaren baloratutako sarrera 220-240 V, 50/60 Hz den. Babestutako kablea erabili behar da EU Zuzentaruaren EMC eskakizun teknikoekin betetzeko.

EU WEEE eta Bateriari buruzko Zuzentarauak

WEEE eta Bateriari buruzko Zuzentaruaren informazioa eskuragarri dago azkeneko Erabiltzailearen gidaliburuan (HTML gida), Canon-en webgunean (<https://oip.manual.canon/>) ikusi daitekeena.

RE zuzentaraua

(Europako irratiki-ekipoetarako soilik)

RE onespen-adierazpena

English (EN) Hereby, Canon Inc. declares that this equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>

Wireless LAN Specifications

Frequency band(s): 2401-2483 MHz

Maximum radio-frequency power: 16.51 dBm

Eranskina

Produktu-erabilerari eta irudien erabilerari buruzko legeko mugak

Produktu-erabilerari eta irudien erabilerari buruzko legeko mugak

Produktua dokumentuak eskaneatzeko, inprimatzeko edo beste era batean erreproduzitzeko erabiltzeko, eta irudi horiek produktuaren bidez eskaneatzea, inprimatzea edo beste era batean erreproduzitzea debeka dezake legeak eta erantzukizun kriminalak eta zibilak sor ditzake. Dokumentu horien zerrenda orokor bat ezarri da behean. Gida gisa erabiltzeko soilik da.

Ez bazaude ziur legekoa den produktua erabiltzea dokumentu bat eskaneatzeko, inprimatzeko edo beste era batera erreproduzitzeko, edo eskaneatutako, inprimatutako edo beste erreproduzitutako irudiak erabiltzea, lege-aditu bati galdetu beharko diozu aldeaz aurretik.

- Paper-dirua
- Bidaia-irtekeak
- Diru-aginak
- Janari-zigiluak
- Gordailu-ziurtagiriak
- Pasaporteak
- Posta-zigiluak (baliogabetuak edo baliogabetu gabekoak)
- Immigrazio-papera
- Identifikazio-plakak edo bereizgarriak
- Barne-irabazien zigiluak (baliogabetuak edo baliogabetu gabekoak)
- Zerbitzu-hautapenak edo zirriborro-papera
- Bonuak edo bestelako zor-agiriak
- Gobernu-agentziek jaulkitako txekuek edo zirriborroak
- Akzio-ziurtagiriak
- Motor-ibilgailuen lizentziak eta titulu-ziurtagiriak
- Copyright-a duten lanak / Artelanak, copyright jabearen baimenik gabe

Kontsumigarriak



Ziurtatu argibide hauek kontsumigarriak maneiatzean

Maneiatze okerrekin erredurak edo suak eragin ditzakete.

- Ez bota toner-kartutxoak, danbor-unitatea edo tonerraren edukiontzia sutara.
- Ez pilatu toner-kartutxoak, danbor-unitatea, tonerraren edukiontzia edo paperak sua dagoen tokietan.
- Tonerra nahi gabe zipiritzen edo ihautzen baduzu, bildu tonerraren partikula guztiak edo jaso zatar heze batekin; horrela ez duzu ezer arnastuko. Ez erabili xurgagailu arunt bat toner zipiritzina jasotzeko. Hauts leherketen kontrako segurtasun neurriak dituzten modeloak baino ezin dira erabili.



Ziurtatu argibide hauek kontsumigarriak maneiatzean

Maneiatze okerrekin erredurak eragin ditzakete edo zure osasunarentzat kaltegarriak izan daitezke. Tonerra irentsiz gero edo zure begietan edo ahoan sartzen bada, jarri harremanetan mediku batekin berehala.

- Egiaztatu tonerra eta bestelako kontsumigarriak haur txikiengandik urrun daudela.
- Ez desmuntatu toner-kartutxoak edo beste kontsumigarriak.
- Tonerra toner-kartutxotik irteten bada, kontuz ibili ez irensteko edo honek zure azala zuzenean ez ukitzeko. Tonerrak larrazala ukitzen badizu, garbi ezazu ur hotza eta xaboiarekin. Garbitu eta gero narritadurak jarraitzen badu, jarri harremanetan mediku batekin berehala.
- Hondakin-tonerraren edukiontzia kentzean, kontuz ibili hau ez jautzeko.

GARRANTZITUA

- Tratatutako papera kentzea edo tonerra edo bestelako kontsumigarriak ordetzaren moduko zeregina egitean, kontuz ibili eskuan edo arropan tonerrik ez jautzeko.
- Tonerra arropan edo eskuetan jautzen bazaizu, garbitu berehala eremua ur hotzarekin. Ur beroarekin garbitzen baduzu, tonerra finkatu daiteke eta garbitu ezinezko orbanak sor daitezke.

Eskuliburu honi buruz

Erantzukizunaren ezezpena

- Dokumentu honetako informazioa abisatu gabe alda daiteke.
- CANON INC. ENPRESAK EZ DU GIDALIBURU HONI BURUZKO INOLAKO BERMERIK EMATEN, EZ INPLIZITURIK EZTA ESPLIZITURIK ERE, HEMEN ZEHAZTEN DENA SALBU, BESTEAK BESTE BAINA HAUETARA SOILIK MUGATU GABE, NEGOZIAGARRITASUNARI, MERKATARITZAGARRITASUNARI, XEDE JAKIN BATERAKO EGOKITASUNARI EDO PATENTEEN ESKUBIDEEN EZ-URRAKETARI BURUZKO BERMEAK. CANON INC. EZ DA INOLAKO ZUZENKO, ISTRIPUZKO EDO ONDORIOZKO KALTEREN ERANTZULE IZANGO, EZTA GIDALIBURUA ERABILTZEAGATIK IZANDAKO GALERENA EDO GASTUENA ERE.

Copyright

Debekatuta dago dokumentu honen edukiak guztiz edo partzialki erreproduzitzea baimenik gabe.

Hirugarrenen softwarea

Canon produktu honek ("PRODUKTUA") hirugarrenen software-moduluak ditu. Software-modulu horiek erabiltzea eta banatzea, software-modulu horiek eguneratzeak barne (guztia batera, "SOFTWAREA"),

(1) lizentzia-baldintzen mende daude (9) bidez.

(1) Tartean diren herrialdeen esportazioak kontrolatzeko edozein arau, murrizketa edo araudi beteko duzula onartzen duzu, baldin eta PRODUKTU hau, SOFTWAREA barne, edozein herrialdeetara bidaltzen, transferitzen edo esportatzen bada.

(2) SOFTWAREAREN eskubide-jabeek dute SOFTWAREAREN inguruko edozein titulu, jabetza edo jabetza intelektualaren eskubide. Hemen berariaz adierazi ezean, SOFTWAREAREN eskubideak dituztenek ez dizute inolako lizentziarik edo eskubiderik, espliziturik edo inpliziturik, jakinarazten edo ematen, SOFTWAREAREN eskubideak dituzten jabetza intelektualari dagokionean.

(3) PRODUKTUAREKIN erabiltzeko soilik erabili behar duzu SOFTWAREA.

(4) Ez diozu SOFTWAREA hirugarrenei esleituko, salduko, banatuko edo transferituko, aldez aurretik SOFTWAREAREN eskubideak dituztenen idatzizko onespina izan gabe.

(5) Aurrekoari kalterik egin gabe, SOFTWAREA egoera hauetan soilik transferi dezakezu: (a) PRODUKTUAREN eskubide guztiak eta eskubide eta betebeharrak guztiak transferitzen zaion horri esleitzen dizkiozunean eta (b) transferitzen diozun horrek baldintza horiek guztiak betetzea onartzen duenean.

(6) Ez duzu SOFTWAREAREN kodea deskonpilatu, alderantzizko ingeniaritzarik egin, desmihiztatu edo beste era batera kodea murriztu behar, gizakiak irakurtzeko modukoa eginez.

(7) Ez duzu SOFTWAREA aldatuko, itzuliko, alokatuko, errentan emango edo mailegatuko, ezta SOFTWAREAN oinarritutako lan deribaturik sortuko ere.

(8) Ez duzu baimenik SOFTWAREA PRODUKTUTIK kentzeko edo haren kopiak egiteko.

(9) Ez zaizu ematen SOFTWAREAREN gizakiak irakurtzeko modukoa den zatiaren (iturriko kodea) lizentziarik.

Hala eta guztiz ere (1), aurrekoa esanik (9), PRODUKTUAK hirugarrenen softwarea dakar eta beste lizentzia-baldintzei lotuta dago. Irakurri eskuliburuetakoa hirugarrenen softwarearen informazioa hemen: <https://oip.manual.canon/>.

PRODUKTUA erabiliz, lizentzia-baldintza aplikagarri guztiak onartu dituzula usteko da. Lizentzia-baldintza horiekin ados ez bazaude, jarri harremanetan zerbitzu-ordezkariekin.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Instruções de Segurança Importantes

- Instruções de Segurança Importantes (este documento)
Certifique-se de que lê este documento antes de usar a máquina.
- Depois de ler este documento, guarde-o num local seguro para consultas futuras.
- As informações contidas neste documento estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Este capítulo fornece Instruções de segurança importantes para evitar ferimentos nos utilizadores desta máquina e em terceiros, bem como danos materiais. Antes de utilizar a máquina, leia este capítulo e siga as instruções para garantir que vai utilizar a máquina corretamente. O site do manual online da Canon (<https://oip.manual.canon/>) também fornece informações sobre esta máquina. Leia estas informações também para garantir uma correta utilização. Não efetue operações que não estejam descritas neste manual. A Canon não será responsável por quaisquer danos resultantes de operações que não estejam descritas neste manual, utilização indevida ou reparações/modificações não efetuadas pela Canon ou por um terceiro autorizado pela Canon. Salvo indicação em contrário, as ilustrações utilizadas neste manual são para o imageFORCE 4045 com o seguinte equipamento opcional instalado:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ ATENÇÃO

Indica um aviso relativamente a operações que podem causar a morte ou ferimentos graves se não forem realizadas corretamente. Para garantir uma utilização segura da máquina, respeite sempre estes avisos.

⚠ CUIDADO

Indica uma precaução para evitar o risco de ferimentos ou danos em propriedade, para além de uma avaria do produto, devido a uma utilização indevida da máquina. Para garantir uma utilização segura da máquina, respeite sempre estas precauções.

❗ IMPORTANTE

Indica requisitos e restrições operacionais importantes que devem ser sempre respeitados quando se utiliza esta máquina. Respeite sempre estes itens importantes para evitar avarias, erros ou danos em propriedade devido a uma utilização indevida da máquina.

Símbolos relativos à Segurança

São utilizados os seguintes símbolos neste produto:

- | Interruptor de alimentação (Ligar)
- Interruptor de alimentação (Desligar)
- ⏻ Interruptor de alimentação (Espera)
- ⌚ Interruptor de pressão (Ligado /Desligado)
- ⚡ Terminal de proteção ligado à terra
- ⚠ Aviso de choque elétrico: Tensão perigosa no interior. Não remova a tampa.

- ⚠ Aviso de alta temperatura. Não tocar.
- ⏻ Equipamento de Classe II
- ⚠ Contém peças móveis. Mantenha as mãos e outras partes corporais afastadas das peças móveis.
- ⚠ Aviso de choque elétrico: Desligue todos os cabos de alimentação da tomada.
- ✋ Extremidades afiadas. Mantenha as mãos e outras partes corporais afastadas das extremidades afiadas.

NOTA

Alguns modelos podem usar outros símbolos não listados aqui.

Instalação

Para garantir uma operação segura desta máquina, leia as seguintes precauções cuidadosamente antes de instalar a máquina num local adequado.

⚠ ATENÇÃO

Não instale nos locais listados abaixo

Se o fizer poderá originar um incêndio ou choque elétrico.

- Locais que podem bloquear as aberturas de ventilação (muito perto de paredes ou cortinas ou sobre materiais como tapetes felpudos).
- Locais húmidos ou com muito pó.
- Perto de aparelhos de aquecimento ou chamas expostas.
- Perto de álcool, diluentes de tinta ou outras substâncias inflamáveis.

Não use uma LAN sem fios perto de equipamentos médicos (apenas para produtos com uma função de LAN sem fios)

As ondas de rádio podem interferir no equipamento médico e causar avarias que podem levar a acidentes.

⚠ CUIDADO

Não instale nos locais listados abaixo

Se o fizer pode resultar numa falha ou afetar adversamente as pessoas ou outros equipamentos.

- No exterior ou em locais expostos à incidência direta dos raios solares.
- Locais sujeitos a temperaturas e humidade extremas, baixas ou altas.
- Locais que estejam sujeitos a grandes alterações de temperatura ou humidade.
- Próximo de equipamentos que podem gerar ondas magnéticas ou eletromagnéticas.

- Perto de dispositivos eletrónicos ou equipamentos de precisão, como TVs, rádios e computadores.
- Em laboratórios ou outros locais onde ocorram reações químicas.
- Locais fortemente expostos a aerossóis, amónia ou outros gases corrosivos.
- Locais sujeitos a instabilidade ou vibração.
- Sobre superfícies que possam ficar deformadas sob o peso da máquina ou onde a máquina possa afundar-se (carpetes, tapetes de palha, camas, etc.).
- Locais onde o ar ventilado da máquina afete diretamente as pessoas.

Fornecer ventilação adequada durante a utilização

A máquina gera pequenas quantidades de ozono e outras emissões durante a utilização normal. Estas quantidades são demasiado baixas para serem prejudiciais aos seres humanos. No entanto, salas mal ventiladas devem ser ventiladas adequadamente durante o uso prolongado ou longas tiragens.

Não remova os pés niveladores após a instalação (apenas para produtos com pés niveladores)

Se o fizer pode provocar o deslocamento ou o tombo da máquina, resultando em ferimentos.

❗ IMPORTANTE

Quando utilizar uma LAN sem fios (apenas para produtos com função de LAN sem fios)

- Instale a máquina a não mais do que 50 metros do router de LAN sem fios.
- Tanto quanto possível, instale num local onde a comunicação não seja bloqueada por objetos interpostos. O sinal poderá perder intensidade ao passar através de paredes ou do chão.
- Instale a máquina o mais afastada possível de telefones digitais sem fios, fornos micro-ondas ou outro equipamento que emita ondas de rádio.

Conectar a linha telefónica (apenas para máquinas que suportam fax)

Em certas circunstâncias, esta máquina pode não ser capaz de comunicar através de algumas linhas telefónicas ou nalgumas regiões. Um exemplo é quando a resistência total da linha telefónica e da máquina excede 1 700 Ω. Neste caso, contacte o seu revendedor ou representante de serviços.

- Esta máquina está em conformidade com um padrão de linha telefónica analógica e só pode ser conectada a linhas telefónicas comuns de assinantes. Conectar a máquina a uma linha comercial ou outra linha dedicada pode resultar em falhas. Verifique sempre a linha antes de conectar.

Acerca dos cabos

- Utilize um cabo modular com menos de 3 metros.
- Utilize um cabo USB com menos de 3 metros.

Fonte de alimentação

⚠️ ATENÇÃO

Utilizar a ficha e o cabo de alimentação corretamente

Uma utilização indevida poderá originar um incêndio ou choque elétrico.

- Certifique-se de que a fonte de alimentação para a máquina é segura e tem uma tensão estável.
- Utilize apenas uma fonte de alimentação que cumpra os requisitos de tensão especificados.
- Ligue a máquina a uma tomada elétrica com ligação à terra utilizando o cabo de alimentação fornecido.
- Não utilize cabos de alimentação diferentes do cabo fornecido.
- O cabo de alimentação fornecido deve ser usado apenas com esta máquina.
- Se conectar esta máquina a uma tomada com várias entradas, não utilize as outras entradas para ligar outros dispositivos.
- Não utilize cabos de extensão.
- Disponha o cabo de alimentação de forma a evitar qualquer risco de tropeçar neste.
- Não modifique, puxe, dobre indevidamente ou danifique de outra forma o cabo de alimentação.
- Não coloque objetos pesados sobre o cabo de alimentação.
- Não enrole o cabo de alimentação ou dê um nó neste.
- Não passe o cabo de alimentação perto de um aparelho de aquecimento.
- Não conecte e desconecte a ficha de alimentação com frequência.
- Não sujeite a ficha de alimentação a impactos fortes.
- Encaixe a ficha de alimentação totalmente na tomada, certificando-se que está inserida com segurança.
- Não toque na máquina durante uma tempestade.
- Não conecte nem desconecte a ficha com as mãos molhadas.
- Durante as férias ou outras épocas em que a máquina não será usada por longos períodos, desligue-a e desconecte-a da fonte de alimentação.

❗ IMPORTANTE

- Instale a máquina perto da tomada elétrica e deixe espaço suficiente à volta da ficha elétrica de modo a ser possível desligá-la rapidamente em caso de emergência.
- Não ligue o cabo de alimentação a uma fonte de alimentação ininterrupta. Se o fizer, poderá provocar avarias ou dano no caso de acontecer uma falha.
- Não ligue o cabo de alimentação à tomada auxiliar de um computador.
- Recomendamos o uso de uma tomada elétrica com ligação à terra através de um disjuntor doméstico.
- A existência de ruído elétrico pode causar o funcionamento incorreto da máquina ou a perda de dados.
- Ao desconectar o cabo de alimentação, espere pelo menos 5 segundos antes de o reconectar.
- Uma queda de tensão que exceda a faixa permitida pode resultar em avaria ou perda de dados na máquina e em qualquer computador conectado.
- Para obter informações sobre a sua fonte de alimentação, entre em contato com o fornecedor de energia ou com um seu electricista local.

Manuseamento

⚠️ ATENÇÃO

Observe o seguinte

Uma utilização incorreta pode causar incêndio, choque elétrico ou queimaduras.

- Se uma máquina fizer um som anormal, emitir um cheiro anormal, emitir fumo ou calor excessivo, ou qualquer componente estiver danificado, desconecte imediatamente a máquina da tomada de rede e contacte o seu revendedor ou representante de serviço.
- Não desmonte nem modifique a máquina.
- Coloque a máquina de forma a que o cabo de alimentação e outros cabos e as engrenagens e peças elétricas dentro da máquina fiquem fora do alcance de crianças.
- Não coloque joalharia e outros objetos metálicos ou recipientes com líquido sobre a máquina.
- Não utilize vaporizadores inflamáveis perto da máquina.
- Quando tiver de deslocar a máquina, desligue sempre o interruptor de alimentação, desconecte a máquina da tomada e depois desconecte o cabo de alimentação e os cabos de interface.
- Ao conectar ou desconectar um cabo USB com a máquina ainda conectada à tomada, não toque na parte metálica do conector.
- Não conecte produtos não aprovados às portas desta máquina (entrada de alimentação, portas de conector, etc.).

Limpeza e manutenção desta máquina

Uma limpeza inadequada pode resultar em avaria da máquina, incêndio, choque elétrico ou eletricidade estática.

- Deve limpar esta máquina regularmente.
- Antes de limpar, desligue sempre a máquina e desconecte-a da tomada.
- Desligue periodicamente a ficha da tomada e limpe-a com um pano seco para remover o pó e a sujidade.
- Limpe a máquina com um pano humedecido em água e seguidamente bem torcido. Não utilize álcool, benzina, diluente de tinta ou outras substâncias inflamáveis e não utilize lenços de papel ou toalhas de papel.
- Verifique regularmente se a máquina está sobreaquecida, enferrujada, amolgada, riscada ou fendida.

Utilizadores de pacemakers cardíacos

Esta máquina e os seus cartuchos de toner emitem baixos níveis de magnetismo e ondas ultrassónicas. Se utilizar um pacemaker cardíaco e detetar quaisquer anomalias, afaste-se da máquina e consulte o seu médico de imediato.

⚠️ CUIDADO

Tenha cuidado para não deixar cair objetos pesados, no vidro de exposição.

Se o fizer, pode danificar o vidro de exposição e causar ferimentos.

Observe o seguinte

A inobservância destes passos pode causar ferimentos, falhas ou encravamentos do papel.

- Não coloque objetos pesados sobre esta máquina.
- Tome cuidado para não trilhar as mãos ao usar peças que abrem e fecham.

- Os rolos e outras peças móveis devem ser mantidos afastados de mãos, roupas largas, acessórios pendentes, etc., que nestes possam ficar presos.
- Tenha cuidado para evitar cortes nas mãos ou dedos no papel ou em peças da máquina ao recarregar o papel ou ao resolver encravamentos de papel.
- Não sujeite a máquina a impactos ou vibrações fortes.
- Não use força indevida ao abrir e fechar portas, tampas ou gavetas, etc. na máquina.
- Não desligue esta máquina durante a impressão.
- Não abra nem feche as tampas, nem remova ou adicione papel enquanto a máquina estiver a funcionar.
- Não coloque as mãos dentro da máquina, a menos que seja absolutamente necessário.

Entre em contato com a Canon ao mover a máquina

Para mover a máquina, entre sempre antecipadamente em contato com seu revendedor ou representante de serviço. Não tente transportar a máquina sozinho.

Utilizar corretamente os alimentadores

Uma utilização inapropriada pode originar ferimentos.

- Ao fazer cópias de itens como livros grossos no vidro de exposição, pressionar com demasiada força pode danificar o alimentador.
- Feche lentamente o alimentador.
- Não deslize as mãos ou os dedos completamente para dentro do alimentador.

Frete



Verso



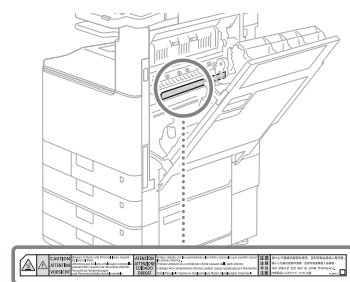
Não introduza a mão na máquina se a gaveta para papel tiver sido removida (apenas para máquinas com gavetas para papel instaladas)

Tal poderá originar ferimentos.

Não toque em componentes de alta temperatura ou alta tensão

Se o fizer, pode originar queimaduras ou outros ferimentos.

- Não toque em componentes da máquina que não estejam as indicadas no manual.
- Imediatamente após a utilização, o interior da máquina e as ranhuras de ejeção do papel estão quentes e não devem ser tocadas.
- O papel impresso pode ficar quente durante a impressão contínua e deve ser manuseado com cuidado.

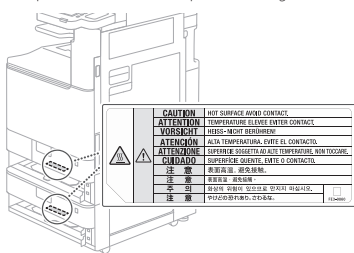


Aquecedor de Cassettes

(apenas para produtos com aquecedor de cassettes)

Ao inspecionar o interior da máquina com a gaveta para papel removida, tenha cuidado para não tocar diretamente na área envolvente do aquecedor.

Em alternativa, desligue a alimentação da máquina e aguarde até a mesma ter arrefecido totalmente antes de proceder à inspeção. Inspecionar a máquina enquanto a mesma ainda estiver quente pode resultar em queimaduras, incluindo queimaduras ligeiras.



Padrão / regulação

Nome do produto

Nalgumas regiões de vendas, este produto pode ser registado com os nomes entre parênteses () abaixo, de acordo com os regulamentos de segurança locais. imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Requisitos de CEM da Diretiva da UE

Este equipamento cumpre os requisitos essenciais de CEM da Diretiva da UE. Declaramos que este produto está em conformidade com os requisitos de CEM da Diretiva da UE de entrada de alimentação nominal de 230 V, 50 Hz, embora a entrada nominal do produto seja de 220 a 240 V, 50/60 Hz. É obrigatória a utilização de cabos Blindados em conformidade com os requisitos técnicos de CEM da Diretiva da UE.

Diretivas da UE relativas a REEE e Baterias

As informações sobre WEEE e Diretivas de Baterias estão disponíveis no Manual do Utilizador mais recente (manual em HTML), que pode ser visualizado no site da Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Diretiva relativa a equipamentos de rádio

(Apenas para equipamentos de rádio europeus)

Declaração de Conformidade de equipamentos de rádio

Português (PT) Por este meio, a Canon Inc. declara que o presente equipamento está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de Internet: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Especificações de LAN Sem Fios
Banda(s) de frequências: 2401-2483 MHz
Potência máxima de radiofrequência: 16,51 dBm

Anexo

Limitações legais relativas à utilização do produto e das imagens

Limitações Legais Relativas à Utilização do Seu Produto e à Utilização de Imagens

A utilização do produto para digitalizar, imprimir ou, de outro modo, reproduzir determinados documentos, e a utilização das imagens digitalizadas, impressas ou, de outro modo, reproduzidas pelo produto, podem ser proibidas por lei e resultar em responsabilidade criminal e/ou civil. Uma lista não exaustiva destes documentos está definida a seguir. Esta lista serve apenas de orientação. Se não estiver certo quanto à legalidade da utilização da máquina para digitalizar, imprimir ou reproduzir de outro modo um determinado documento, e/ou quanto à legalidade da utilização das imagens digitalizadas, impressas ou reproduzidas de outro modo, consulte previamente o seu advogado.

- Papel moeda
- Travellers cheques
- Ordens de pagamento
- Senhas de refeição
- Certificados de depósito
- Passaportes
- Selos postais (válidos ou não)
- Documentos de imigração
- Emblemas e insígnias de identificação
- Selos fiscais (válidos ou não)
- Documentos para o serviço militar
- Obrigações ou outros certificados de endividamento
- Cheques ou letras emitidas por entidades governamentais
- Certificados de ações
- Cartas de condução e títulos de registo de propriedade
- Trabalhos/Obras de arte sujeitos a direitos de autor sem a autorização do titular dos direitos de autor

Consumíveis

ATENÇÃO

Observe as seguintes precauções ao manusear consumíveis

O manuseamento incorreto pode causar queimaduras ou incêndio.

- Não atire cartridges de toner, unidade de tambor, ou depósitos de resíduos de toner para uma chama exposta.
- Não armazene cartridges de toner, unidade de tambor, depósito de resíduos de toner, ou papel em locais com chamas expostas.
- Se acidentalmente derramar ou espalhar toner, junte cuidadosamente as partículas de toner ou remova-as com a ajuda de um pano húmido e macio de modo a evitar a inalação. Não use um aspirador de pó comum para limpar o toner derramado. Somente devem ser usados modelos com proteção contra exposições de poeira.

⚠ CUIDADO

Observe as seguintes precauções ao manusear consumíveis

O manuseamento incorreto pode resultar em queimaduras ou ser prejudicial à sua saúde. Se o toner for ingerido ou entrar em contacto com os olhos ou a boca, consulte um médico imediatamente.

- Mantenha o toner e outros consumíveis fora do alcance das crianças.
- Não desmonte cartuchos de toner ou outros consumíveis.
- Se o cartucho de toner tiver uma fuga, tenha cuidado para não ingerir o toner e evite que este entre em contacto direto com a pele. Se ficar com toner na sua pele, lave a zona afetada com água fria e sabão. Se alguma irritação persistir após a lavagem, consulte um médico imediatamente.
- Tenha cuidado para não deixar cair o depósito de resíduos de toner quando o retirar.

⚠ IMPORTANTE

- Ao executar tarefas como retirar papel encravado ou substituir cartuchos de toner ou outros consumíveis, tenha cuidado para evitar que o toner entre em contacto com as mãos ou com o vestuário.
- Se sujar as mãos ou o vestuário com toner, lave imediatamente com água fria a área afetada. Lavar com água quente pode fixar o toner e resultar em manchas permanentes.

Sobre este manual

Renúncias

- As informações contidas neste documento estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.
- CANON INC. NÃO DÁ QUAISQUER GARANTIAS, EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS, RELATIVAMENTE A ESTE MANUAL, EXCETO COMO AQUI ESPECIFICADO, INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO A, AS GARANTIAS DE COMERCIALIZAÇÃO, EXPLORAÇÃO, ADEQUAÇÃO A UM OBJETIVO ESPECÍFICO DE UTILIZAÇÃO OU NÃO CONTRAFAÇÃO. CANON INC. NÃO SE RESPONSABILIZA POR QUAISQUER DANOS DIRETOS, ACIDENTAIS OU CONSEQUENCIAIS DE QUALQUER NATUREZA, NEM POR PERDAS OU DESPESAS RESULTANTES DA UTILIZAÇÃO DESTE MANUAL.

Copyright

É proibida a reprodução total ou parcial do conteúdo deste documento sem autorização.

Software de terceiros

Este produto Canon (o "PRODUTO") inclui módulos de software de terceiros. A utilização e distribuição desses módulos de software, incluindo quaisquer atualizações dos módulos de software (coletivamente, o "SOFTWARE") estão sujeitas às condições de licenciamento (1) a (9) abaixo.

- (1) Aceita respeitar quaisquer leis, restrições ou regulamentos de controlo de exportação aplicáveis nos países envolvidos, caso este PRODUTO, incluindo o SOFTWARE, seja enviado, transferido ou exportado para qualquer país.
- (2) Os detentores dos direitos do SOFTWARE retêm, em todos os aspetos, o título, a propriedade e os direitos de propriedade intelectual sobre e para o SOFTWARE. Salvo indicação expressa em contrário neste documento, nenhuma licença ou direito, expresso ou implícito, lhe será concedido pelos detentores dos direitos do SOFTWARE, relativamente a qualquer propriedade intelectual dos detentores dos direitos do SOFTWARE.
- (3) Pode utilizar o SOFTWARE apenas com o PRODUTO.
- (4) Não pode atribuir, sublicenciar, comercializar, distribuir nem transferir o SOFTWARE a terceiros, sem o consentimento prévio, por escrito, dos detentores dos direitos do SOFTWARE.
- (5) Não obstante o que foi referido anteriormente, pode transferir o SOFTWARE apenas quando (a) atribuir todos os seus direitos ao PRODUTO e todos os direitos e obrigações estipulados nas condições de licenciamento ao beneficiário e (b) esse beneficiário concorde em ficar vinculado a todas estas condições.
- (6) Não é permitida a engenharia inversa, descompilação, desmontagem nem redução do código do SOFTWARE a uma forma legível para o ser humano.
- (7) Não pode modificar, adaptar, traduzir, alugar, alocar nem emprestar o SOFTWARE ou criar trabalhos derivativos baseados no SOFTWARE.
- (8) Não tem o direito de remover nem fazer cópias separadas do SOFTWARE a partir do PRODUTO.
- (9) A parte legível para o ser humano (o código fonte) do SOFTWARE não está sob sua licença.

Não obstante (1) a (9) acima, o PRODUTO inclui software de terceiros que estão sujeitos a outras condições de licença. Consulte as informações sobre software de terceiros apresentadas nos manuais disponíveis em <https://oip.manual.canon/>.

Ao utilizar o PRODUTO, considera-se que concordou com todas as condições de licenciamento aplicáveis. Se não concordar com as condições de licenciamento, contacte o representante de assistência.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Σημαντικές οδηγίες ασφάλειας

- Σημαντικές οδηγίες ασφάλειας (το παρόν έγγραφο)
Βεβαιωθείτε ότι διαβάσατε το παρόν έγγραφο πριν από τη χρήση της συσκευής.
- Αφού ολοκληρώσετε την ανάγνωση αυτού του εγγράφου, φυλάξτε το σε ασφαλές σημείο για να μπορείτε να ανατρέξετε σε αυτό στο μέλλον.
- Οι πληροφορίες που περιέχονται στο παρόν έγγραφο μπορεί να αλλάξουν χωρίς προειδοποίηση.

Σε αυτό το κεφάλαιο παρέχονται σημαντικές οδηγίες ασφάλειας για την πρόληψη τραυματισμού των χρηστών αυτής της συσκευής, αλλά και άλλων και την πρόληψη υλικών ζημιών. Διαβάστε αυτό το κεφάλαιο προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και ακολουθήστε τις οδηγίες για να διασφαλίσετε τη σωστή χρήση της συσκευής. Η τοποθέτηση του διαδικτυακού εγχειριδίου της Canon (<https://oir.manual.canon/>) παρέχει επίσης πληροφορίες για αυτή τη συσκευή. Διαβάστε αυτές τις πληροφορίες για να διασφαλίσετε τη σωστή χρήση. Μην εκτελείτε χειρισμούς που δεν περιγράφονται στο παρόν εγχειρίδιο. Η Canon δεν φέρει ευθύνη για οποιαδήποτε ζημία προκύψει από χρήση που δεν περιγράφεται στο παρόν εγχειρίδιο, ακατάλληλη χρήση ή επισκευές ή τροποποιήσεις που δεν πραγματοποιήθηκαν από την Canon ή από τρίτο που έχει εξουσιοδοτηθεί από την Canon. Αν δεν δηλώνεται διαφορετικά, οι εικόνες που χρησιμοποιούνται σ' αυτό το εγχειρίδιο αφορούν το imageFORCE 4045 με εγκατεστημένα τα ακόλουθα προαιρετικά εξαρτήματα και αξεσουάρ:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Υποδηλώνει προειδοποίηση για λειτουργίες που μπορεί να οδηγήσουν σε θάνατο ή σοβαρό τραυματισμό, εάν δεν εκτελεστούν σωστά. Για να διασφαλίσετε ότι χρησιμοποιείτε τη συσκευή με ασφάλεια, τηρείτε πάντα αυτές τις προειδοποιήσεις.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Υποδεικνύει μια προφύλαξη για την αποτροπή του κινδύνου τραυματισμού ή υλικής ζημιάς εκτός από ένα σφάλμα του προϊόντος, λόγω ακατάλληλης χρήσης της συσκευής. Για να διασφαλίσετε ότι χρησιμοποιείτε τη συσκευή με ασφάλεια, τηρείτε πάντα αυτά τα σημεία προσοχής.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ

Υποδεικνύει σημαντικές απαιτήσεις λειτουργίας και περιορισμούς που πρέπει πάντα να τηρούνται κατά τη χρήση αυτής της συσκευής. Τηρείτε πάντα αυτά τα σημαντικά στοιχεία, για να αποφύγετε δυσλειτουργίες, σφάλματα ή υλικές ζημιές λόγω ακατάλληλης λειτουργίας της συσκευής.

Σύμβολα σχετικά με την ασφάλεια

Τα ακόλουθα σύμβολα χρησιμοποιούνται σε αυτό το προϊόν:

- ⏻ Διακόπτης λειτουργίας (On)
- ⏻ Διακόπτης λειτουργίας (Off)



Διακόπτης λειτουργίας (Σε αναμονή)



Διακόπτης πλήκτρου (On /Off)



Προστατευτικό θερματικό γείωσης



Προειδοποίηση κινδύνου ηλεκτροπληξίας:
Ρεύμα με επικίνδυνη τάση στο εσωτερικό.
Μην αφαιρείτε το κάλυμμα.



Προειδοποίηση υψηλής θερμοκρασίας.
Μην αγγίζετε.



Εξοπλισμός κατηγορίας II



Περιέχει κινούμενα μέρη. Κρατάτε τα χέρια και άλλα μέρη του σώματος μακριά από τα κινούμενα μέρη.



Προειδοποίηση κινδύνου ηλεκτροπληξίας:
Αποσυνδέστε όλα τα καλώδια ρεύματος από την πρίζα.



Αιχμηρά άκρα. Κρατάτε τα χέρια και άλλα μέρη του σώματος μακριά από τα αιχμηρά άκρα.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ

Κάποια μοντέλα ενδέχεται να χρησιμοποιούν άλλα σύμβολα που δεν παρτίθενται εδώ.

Εγκατάσταση

Για να διασφαλίσετε την ασφαλή χρήση αυτής της συσκευής διαβάστε τις ακόλουθες προφυλάξεις προσεκτικά προτού εγκαταστήσετε τη συσκευή σε κατάλληλο χώρο.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Μην εγκαταστήσετε τη συσκευή στους χώρους που παρτίθενται πιο κάτω

Εάν κάνετε κάτι τέτοιο, ενδέχεται να προκληθεί πυρκαγιά ή ηλεκτροπληξία.

- Σε χώρους με κίνδυνο αποκλεισμού των αεραγωγών (πολύ κοντά σε τοίχους ή κουρτίνες ή πάνω σε υλικά όπως παχιά χαλιά).
- Σε χώρους με πολλή υγρασία ή σκόνη.
- Κοντά σε θερμαντικές συσκευές ή ακάλυπτες φλόγες.
- Κοντά σε οινόπνευμα, διαλυτικά χρωμάτων ή άλλες εύφλεκτες ουσίες.

Μην χρησιμοποιείτε ασύρματο LAN κοντά σε ιατρικό εξοπλισμό (μόνο για προϊόντα με λειτουργία ασύρματο LAN)

Τα ραδιοκύματα μπορεί να δημιουργήσουν παρεμβολές στον ιατρικό εξοπλισμό και να προκαλέσουν δυσλειτουργίες που ίσως οδηγήσουν σε ατυχήματα.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Μην εγκαταστήσετε τη συσκευή στους χώρους που παρτίθενται πιο κάτω

Εάν κάνετε κάτι τέτοιο, ενδέχεται να προκληθεί σφάλμα ή να υπάρξουν δυσμενείς συνέπειες για ανθρώπους ή άλλων εξοπλισμό.

- Σε υπαίθριους χώρους ή χώρους που εκτίθενται άμεσα στο ηλιακό φως.
- Σε χώρους με ακραίες τιμές θερμοκρασίας και υγρασίας, υψηλές ή χαμηλές.
- Σε χώρους που είναι εκτεθειμένοι σε απότομες μεταβολές θερμοκρασίας ή υγρασίας.
- Κοντά σε εξοπλισμό ο οποίος παράγει μαγνητικά ή ηλεκτρομαγνητικά κύματα.
- Κοντά σε ηλεκτρονικές συσκευές ή εξοπλισμό ακριβείας, όπως τηλεράσεις, ραδιοφωνα και υπολογιστές.
- Σε εργαστήρια ή άλλους χώρους όπου λαμβάνουν χώρα χημικές αντιδράσεις.
- Σε χώρους που εκτίθενται σημαντικά σε αερολύματα, αμμωνία ή άλλα διαβρωτικά αέρια.
- Σε χώρους που υπόκεινται σε αστάθεια ή δονήσεις.
- Σε επιφάνειες που μπορεί να παραμορφωθούν υπό το βάρος της συσκευής ή όπου η συσκευή μπορεί να «βουλιάξει» (χαλιά, ψάθινα πατάκια, κρεβάτια, κλπ.).
- Σε χώρους όπου αέρας από τους αεραγωγούς της συσκευής επηρεάζει άμεσα ανθρώπους.

Εξασφαλίστε ικανοποιητικό εξαερισμό κατά τη χρήση

Αυτή η συσκευή παράγει μικρές ποσότητες ζέοντος και άλλων προϊόντων εκπομπής στη διάρκεια της κανονικής λειτουργίας της. Αυτές οι ποσότητες είναι πολύ χαμηλές για να βλάψουν τον άνθρωπο. Ωστόσο, σε χώρους που δεν αερίζονται επαρκώς πρέπει να γίνεται καλός εξαερισμός κατά την εκτεταμένη χρήση ή σε εκτυπώσεις μακράς διάρκειας.

Μην αφαιρείτε τα στηρίγματα διατήρησης σε οριζόντια θέση μετά την εγκατάσταση (μόνο για προϊόντα με στηρίγματα)

Εάν κάνετε κάτι τέτοιο, η συσκευή μπορεί να μετακινηθεί ή να ανατραπεί, προκαλώντας τραυματισμό.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ

Κατά τη χρήση ενός ασύρματος LAN (μόνο για συσκευές με λειτουργία ασύρματος LAN)

- Εγκαταστήστε τη συσκευή σε απόσταση όχι μεγαλύτερη από 50 μ. από τον δρομολογητή ασύρματος LAN.
- Στο μέτρο του δυνατού, τοποθετήστε σε μια θέση στην οποία δεν μπλοκάρει η επικοινωνία από παρεμβαλλόμενα αντικείμενα. Το σήμα ενδέχεται να αποδυναμώνεται όταν περνάει μέσα από τοίχους ή ορόφους.

- Εγκαταστήστε τη συσκευή όσο το δυνατόν πιο μακριά από ψηφιακά ασύρματα τηλέφωνα, φούρνους μικροκυμάτων ή άλλο εξοπλισμό που εκπέμπει ραδιοκύματα.

Σύνδεση της τηλεφωνικής γραμμής (μόνο για συσκευές που υποστηρίζουν φασ)

Σε ορισμένες περιπτώσεις, αυτή η συσκευή μπορεί να αδυνατεί να επικοινωνήσει μέσω ορισμένων τηλεφωνικών γραμμών ή σε κάποιες περιοχές. Ένα τέτοιο παράδειγμα είναι όταν η συνολική αντίσταση της τηλεφωνικής γραμμής και της συσκευής υπερβαίνουν τα 1.700 Ω.

Αν συμβαίνει κάτι τέτοιο, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ή την τεχνική υπηρεσία.

- Η συσκευή συμμορφώνεται με πρότυπο αναλογικής τηλεφωνικής γραμμής και μπορεί μόνο να συνδεθεί με τηλεφωνικές γραμμές απλού συνδρομητή. Η σύνδεση της συσκευής σε επαγγελματική ή άλλη εξειδικευμένη γραμμή μπορεί να προκαλέσει σφάλματα. Ελέγχετε πάντα τη γραμμή πριν από τη σύνδεση.

Σχετικά με τα καλώδια

- Χρησιμοποιήστε ένα καλώδιο με μήκος μικρότερο από 3 μέτρα.
- Χρησιμοποιήστε ένα καλώδιο USB με μήκος μικρότερο από 3 μέτρα.

Τροφοδοσία ρεύματος

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Σωστή χρήση του φισ και του καλωδίου ρεύματος

Η ακατάλληλη χρήση μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά ή ηλεκτροπληξία.

- Ελέγξτε αν η παροχή ρεύματος που χρησιμοποιείται για τη συσκευή γίνεται με ασφάλεια και ότι η τάση της είναι σταθερή.
- Να χρησιμοποιείτε πάντα παροχή ρεύματος που να πληροί τις καθορισμένες απαιτήσεις τάσης.
- Συνδέστε τη συσκευή σε ασφαλώς γειωμένη πρίζα με το καλώδιο ρεύματος που παρέχεται.
- Μην χρησιμοποιείτε καλώδια ρεύματος άλλα από το καλώδιο που παρέχεται.
- Το καλώδιο ρεύματος που παρέχεται είναι το μόνο που πρέπει να χρησιμοποιείται με αυτή τη συσκευή.
- Εάν συνδέσετε τη συσκευή σε πρίζα με πολλές υποδοχές, μην συνδέσετε άλλες συσκευές στις υπόλοιπες υποδοχές.
- Μην χρησιμοποιείτε καλώδια προέκτασης.
- Τοποθετήστε το καλώδιο ρεύματος έτσι ώστε να μην υπάρχει κίνδυνος να σκοντάψει κάποιος σε αυτό.
- Μην τροποποιείτε, τραβάτε, λυγίζετε ή φθείρετε με άλλον τρόπο το καλώδιο ρεύματος.
- Μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα επάνω στο καλώδιο ρεύματος.
- Μην τυλίγετε το καλώδιο του ρεύματος ή το δένετε κόμπο.
- Μην περνάτε το καλώδιο ρεύματος κοντά από θερμαντικά σώματα.
- Μην τοποθετείτε και αφαιρείτε συχνά τον σύνδεσμο τροφοδοτικού.
- Μην υποβάλλετε τον σύνδεσμο τροφοδοτικού σε ισχυρές συγκρούσεις.
- Τοποθετήστε το φισ στην πρίζα και βεβαιωθείτε ότι έχει εισαχθεί πλήρως.
- Μην αγγίζετε τη συσκευή στη διάρκεια καταιγίδας.
- Μη συνδέετε ή αποσυνδέετε το φισ με υγρά χέρια.
- Τις αρνίες ή άλλες περιόδους που η συσκευή δεν θα χρησιμοποιηθεί για μεγάλα διαστήματα, απενεργοποιήστε την και αποσυνδέετε την από την πρίζα.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ

- Εγκαταστήστε τη συσκευή κοντά στην παροχή ρεύματος και αφήστε αρκετό χώρο γύρω από το φισ του καλωδίου ρεύματος ώστε να μπορείτε να το αποσυνδέσετε γρήγορα σε περίπτωση ανάγκης.
- Μην συνδέετε το καλώδιο ρεύματος σε τροφοδοτικό με αδιάλειπτη παροχή. Εάν κάνετε κάτι τέτοιο, μπορεί να προκληθεί δυσλειτουργία ή σφάλμα σε περίπτωση διακοπής ρεύματος.
- Μην συνδέετε το καλώδιο ρεύματος στη βοηθητική έξοδο ρεύματος ενός υπολογιστή.
- Συνιστούμε να χρησιμοποιείτε πρίζα καλωδιωμένη μέσω οικιακού διακόπτη διαρροής γείωσης.
- Ο ηλεκτρικός θόρυβος μπορεί να προκαλέσει δυσλειτουργία της συσκευής ή απώλεια δεδομένων.
- Αφού αποσυνδέσετε το καλώδιο ρεύματος, περιμένετε τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα πριν να το συνδέσετε ξανά.
- Πτώση τάσης που υπερβαίνει το επιτρεπόμενο εύρος μπορεί να προκαλέσει δυσλειτουργία ή απώλεια δεδομένων στη συσκευή και σε κάθε συνδεδεμένο υπολογιστή.
- Για πληροφορίες σχετικά με την παροχή ρεύματος, επικοινωνήστε με την εταιρεία ηλεκτρισμού ή με έναν ηλεκτρολόγο.

Χειρισμός

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Τηρείτε τα ακόλουθα

Η ακατάλληλη διαχείριση μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία ή εγκαύματα.

- Εάν η συσκευή κάνει ασυνήθιστο θόρυβο, εκπέμπει ασυνήθιστη μυρωδιά, εκπέμπει καπνό ή υπερβολική θερμότητα ή εάν κάποια εξαρτήματα έχουν υποστεί ζημιά, αποσυνδέστε αμέσως τη συσκευή από την πρίζα και επικοινωνήστε με τον μεταπωλητή ή αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης.
- Μην αποσυναρμολογείτε ή τροποποιείτε αυτή τη συσκευή.
- Τοποθετήστε τη συσκευή έτσι ώστε το καλώδιο ρεύματος και άλλα καλώδια και τα γρανάζια και τα ηλεκτρικά μέρη μέσα στη συσκευή να μένουν μακριά από παιδιά.
- Μην τοποθετείτε κοσμήματα ή άλλα μεταλλικά αντικείμενα ή δοχεία με υγρά επάνω στη συσκευή.
- Μην χρησιμοποιείτε εύφλεκτα σπρέι κοντά σε αυτή τη συσκευή.
- Όταν μετακινείτε αυτή τη συσκευή, να την κλείνετε πάντα από τον κύριο διακόπτη λειτουργίας, να αποσυνδέετε το φισ του καλωδίου ρεύματος από την πρίζα και κατόπιν να αποσυνδέετε το καλώδιο ρεύματος και τα καλώδια επικοινωνίας.
- Όταν συνδέετε ή αποσυνδέετε ένα καλώδιο USB ενώ η μηχανή είναι ακόμα στην πρίζα, μην αγγίζετε το μεταλλικό μέρος του συνδέσμου.
- Μην συνδέετε μη εγκεκριμένα προϊόντα με θύρες αυτής της συσκευής (είσοδο τροφοδοσίας, θύρες σύνδεσης, κλπ.).

Καθαρισμός και συντήρηση της συσκευής

Ο ακατάλληλος καθαρισμός μπορεί να προκαλέσει δυσλειτουργία της συσκευής, πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία ή στατικό ηλεκτρισμό.

- Πρέπει να καθαρίζετε τη συσκευή τακτικά.
- Πριν από το καθαρίσμο, απενεργοποιείτε πάντα τη συσκευή και βγάξτε το καλώδιο ρεύματος από την πρίζα.

- Να αποσυνδέετε τακτικά το φισ του καλωδίου ρεύματος και να καθαρίζετε τη συσκευή με ένα στεγνό ύφασμα, για να αφαιρέσετε τη σκόνη και τη βρωμιά.
- Καθαρίζετε τη συσκευή με ένα πανί βρεγμένο με νερό και καλά στυμμένο. Μην χρησιμοποιείτε οινόπνευμα, βενζίνη, διαλυτικό μπογιών ή άλλες εύφλεκτες ουσίες και μην χρησιμοποιείτε χαρτομάντιλα ή χαρτοπετσέτες.
- Ελέγχετε τακτικά τη συσκευή για υπερθέρμανση, σκουριά, βαθουλώματα, γρατζουνιές και ρωγμές.

Χρήστες βηματοδοτών

Αυτή η συσκευή και οι κασέτες γραφίτης της εκπέμπουν επίπεδα μαγνητισμού και περιχηρτικά κύματα.

Εάν χρησιμοποιείτε καρδιακό βηματοδότη και νιώσετε κάποια ανωμαλία, απομακρυνθείτε από τη συσκευή και επικοινωνήστε αμέσως με τον γιατρό σας.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Προσέχετε να μην πέσουν βαριά αντικείμενα στην επιφάνεια σάρωσης

Εάν τον κάνετε αυτό, μπορεί να προκληθεί ζημιά στην επιφάνεια σάρωσης και τραυματισμός.

Τηρείτε τα ακόλουθα

Διαφορετικά, μπορεί να προκληθεί τραυματισμός, σφάλμα ή εμπλοκή χαρτιού.

- Μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα επάνω σε αυτή τη συσκευή.
- Προσέξτε να μην παγιδεύσετε τα χέρια σας όταν χρησιμοποιείτε μέρη που ανοίγουν και κλείνουν.
- Οι κύλινδροι και τα άλλα κινούμενα μέρη θα πρέπει να βρίσκονται μακριά από τα χέρια σας, από ρούχα με χαλαρή εφαρμογή, κρεμαστά αεσουάρ, κλπ. τα οποία θα μπορούσαν να πιαστούν σε αυτά.
- Προσέξτε να μην κόψετε τα χέρια ή τα δάχτυλά σας με το χαρτί ή με μέρη της συσκευής, όταν γεμίζετε τη συσκευή ή την καθαρίζετε σε περίπτωση εμπλοκής.
- Μην εκθέτετε τη συσκευή σε ισχυρές συγκρούσεις ή αναταράξεις.
- Μην ασκείτε υπερβολική δύναμη όταν ανοίγετε ή κλείνετε πόρτες, καλύμματα ή συρτάρια κλπ. στη συσκευή.
- Μην απενεργοποιείτε τη συσκευή ενώ εκτυπώνει.
- Μην ανοίγετε και κλείνετε καλύμματα ή αφαιρείτε ή προσθέτετε χαρτί ενώ η συσκευή λειτουργεί.
- Μην τοποθετείτε τα δάχτυλά σας μέσα στη συσκευή, εκτός εάν είναι απολύτως απαραίτητο.

Επικοινωνήστε με την Canon όταν πρόκειται να μετακινήσετε τη συσκευή

Για να μετακινήσετε τη συσκευή, επικοινωνείτε πάντα προηγουμένως με τον αντιπρόσωπο ή την τεχνική υπηρεσία. Μην επιχειρείτε να μετακινήσετε τη συσκευή μόνοι σας.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Σωστή χρήση των τροφοδοτών

Η εσφαλμένη χρήση μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό.

- Όταν δημιουργείτε αντίγραφα αντικειμένων όπως βιβλίων με πάχος στην επιφάνεια σάρωσης, μην πιέζετε προς τα κάτω τόσο που να φθείρετε τον τροφοδότη.
- Κλείστε αργά το κάλυμμα του τροφοδότη.
- Μην σύρετε το χέρι ή τα δάχτυλά σας ολόκληρα μέσα στον τροφοδότη.

Εμπρός όψη

Πίσω όψη



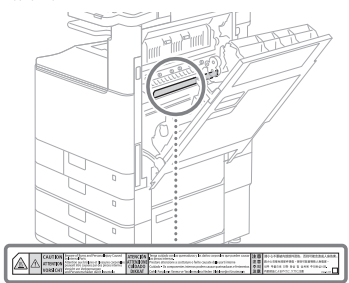
Μην τοποθετείτε το χέρι σας μέσα στη συσκευή όταν έχουν αφαιρεθεί τα συρτάρια του χαρτιού (μόνο για συσκευές με εγκατεστημένα συρτάρια χαρτιού)

Εάν γίνει κάτι τέτοιο, μπορεί να προκληθεί τραυματισμός.

Μην αγγίζετε εξαρτήματα με υψηλή θερμοκρασία ή υψηλή τάση

Εάν το κάνετε, μπορεί να προκληθεί έγκαυμα ή άλλος τραυματισμός.

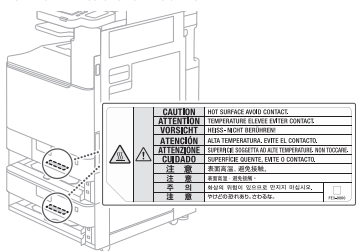
- Μην αγγίζετε εξαρτήματα της συσκευής άλλα από αυτά που υποδεικνύονται στο εγχειρίδιο.
- Αμέσως μετά τη χρήση, το εσωτερικό της συσκευής και οι θυρίδες εξαγωγής του χαρτιού έχουν θερμανθεί και δεν πρέπει να αγγίζονται.
- Το εκτυπωμένο χαρτί μπορεί να θερμανθεί κατά τις συνεχόμενες εκτυπώσεις και απαιτεί προσεκτικό χειρισμό.



Θερμαντικό στοιχείο κασέτας

(μόνο για προϊόντα με θερμαντικό στοιχείο κασέτας)

Όταν ελέγχετε το εσωτερικό της συσκευής έχοντας αφαιρέσει το συρτάρι χαρτιού, προσέξτε να μην αγγίζετε άμεσα την περιοχή που περιβάλλει το θερμαντικό στοιχείο. Εναλλακτικά, απενεργοποιήστε τη συσκευή και περιμένετε μέχρι να κρυώσει εντελώς πριν την ελέγξετε. Ο έλεγχος της συσκευής ενώ είναι ακόμα ζεστή μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα, συμπεριλαμβανομένων εγκαυμάτων χαμηλής θερμοκρασίας.



Πρότυπο / κανονισμός

Όνομα προϊόντος

Σε ορισμένες περιοχές πώλησης, αυτό το προϊόν ενδέχεται να είναι εγγεγραμμένο με τις ονομασίες σε παρένθεση () πιο κάτω σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς ασφαλείας.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Απαιτήσεις ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας (ΗΜΣ) της Οδηγίας ΕΕ

Αυτός ο εξοπλισμός ικανοποιεί τις βασικές απαιτήσεις περί ηλεκτρομαγνητικών παρεμβολών (EMC) της Οδηγίας της ΕΕ. Δηλώνουμε ότι αυτό το προϊόν καλύπτει τις απαιτήσεις περί ηλεκτρομαγνητικών παρεμβολών (EMC) της Οδηγίας της ΕΕ όταν η ονομαστική τάση του ηλεκτρικού ρεύματος είναι 230 V, 50 Hz, αν και η ονομαστική τάση λειτουργίας του προϊόντος είναι 220 έως 240 V, 50/60 Hz. Για την συμμόρφωση με τις τεχνικές απαιτήσεις EMC της Οδηγίας της ΕΕ απαιτείται η χρήση θωρακισμένου καλωδίου.

Οδηγία ΕΕ ΑΗΗΕ και Οδηγία σχετικά με τις Μπαταρίες

Πληροφορίες για την Οδηγία ΑΗΗΕ και την Οδηγία σχετικά με τις Μπαταρίες διατίθενται στον πιο πρόσφατο Οδηγό Χρήστη (εγχειρίδιο HTML), τον οποίο μπορείτε να δείτε στον ιστότοπο της Canon (<https://oir.manual.canon/>).

Οδηγία περί ραδιοεξοπλισμού

(Μόνο για ραδιοεξοπλισμό στην ΕΕ)

Δήλωση συμμόρφωσης ραδιοεξοπλισμού

Ελληνικά (EL) Με την παρούσα, η Canon Inc. δηλώνει ότι ο παρών εξοπλισμός συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση στο διαδίκτυο: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Προδιαγραφές ασύρματου LAN (WLAN)
Ζώνες συχνότητας: 2401-2483 MHz
Μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνότητας: 16,51 dBm

Παράρτημα

Νομικοί περιορισμοί σχετικά με τη χρήση του προϊόντος και των παραγόμενων εικόνων/εκτυπώσεων

Νομικοί περιορισμοί σχετικά με τη χρήση του προϊόντος και των παραγόμενων εικόνων/εκτυπώσεων

Η χρήση της συσκευής σας για τη σάρωση, την εκτύπωση ή την με οποιονδήποτε άλλο τρόπο αναπαραγωγή συγκεκριμένων εγγράφων, καθώς και η χρήση των παραγόμενων εικόνων/εκτυπώσεων, μπορεί να απαγορεύεται από τον νόμο και να έχει ως αποτέλεσμα ποινικές ή/και αστικές ευθύνες. Μια ενδεικτική λίστα αυτών των εγγράφων αναφέρεται στη συνέχεια. Αυτή η λίστα είναι αποκλειστική και μόνο ενδεικτική. Εάν δεν είστε σίγουροι για τη νομιμότητα της χρήσης της συσκευής σας για τη σάρωση, την εκτύπωση ή την αναπαραγωγή ενός εγγράφου και/ή τη χρήση των εικόνων που σαρώθηκαν, εκτυπώθηκαν ή άλλως αναπαραχθήκαν, ζητήστε προηγούμενης τη συμβουλή ενός νομικού.

- Χαρτονομίσματα
- Ταξιδιωτικές επιταγές
- Τραπεζικές επιταγές
- Κουπόνια τροφίμων
- Παραστατικά καταθέσεων
- Διαβατήρια
- Γραμματόσημα (ακυρωμένα ή μη ακυρωμένα)
- Ταξιδιωτικά έγγραφα
- Διακριτικά σήματα ή εμβλήματα
- Χαρτόσημα (ακυρωμένα ή όχι)
- Στρατολογικά έγγραφα
- Ομόλογα ή άλλα χρεόγραφα
- Επιταγές ή εντολές πληρωμής εκδιδόμενες από δημόσιες υπηρεσίες
- Αποδεικτικά κυριότητας μετοχών
- Άδειες για οχήματα και πιστοποιητικά τίτλων
- Έργα τέχνης ή έργα προστατευόμενα από τους νόμους περί πνευματικών δικαιωμάτων χωρίς την άδεια του κατόχου των πνευματικών δικαιωμάτων

Αναλίσματα

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Τηρείτε τις ακόλουθες προφυλάξεις κατά τον χειρισμό αναλυσίμων

Ο ακατάλληλος χειρισμός μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα ή πυρκαγιά.

- Μην πετάτε τις κασέτες, τη μονάδα τυμπάνου ή τα δοχεία υπολειμμάτων γραφίτη σε ακάλυπτη φλόγα.
- Μην αποθηκεύετε κασέτες γραφίτη, τη μονάδα τυμπάνου, δοχεία υπολειμμάτων γραφίτη ή χαρτί σε σημεία που εκτίθενται σε ακάλυπτη φλόγα.
- Εάν κατά λάθος χυθεί ή διασκορπιστεί γραφίτης στο περιβάλλον, μαζέψτε με προσοχή τα σωματίδια γραφίτη ή σκουπίστε τα με ένα μαλακό, απαλό πανί, με τρόπο που να εμποδίζει την εισπνοή τους. Μην χρησιμοποιείτε κοινή ηλεκτρική σκούπα για να καθαρίσετε χυμένο γραφίτη. Πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο μοντέλα με προστασία ενάντια σε εκρήξεις σκόνης.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Τηρείτε τις ακόλουθες προφυλάξεις κατά τον χειρισμό αναλωσίμων

- Ο ακατάλληλος χειρισμός μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα ή να βλάψει την υγεία σας. Αν καταπιείτε γραφίτη ή γραφίτη εισχωρήσει στα μάτια ή στο στόμα σας, απευθυνθείτε αμέσως σε γιατρό.
- Φυλάξτε τον γραφίτη και τα άλλα αναλώσιμα σε μέρη που δεν μπορούν να τα φτάσουν μικρά παιδιά.
 - Μην αποσυναρμολογείτε τις κασέτες γραφίτη ή άλλα αναλώσιμα.
 - Εάν διαρρεύσει γραφίτη από την κασέτα γραφίτη, προσέξτε να μην τον καταπιείτε και να μην έρθει σε άμεση επαφή με το δέρμα σας. Εάν γραφίτης ακουμπήσει το δέρμα σας, πλυνθείτε με σαπούνι και κρύο νερό. Εάν ο ερεθισμός επιμένει μετά το πλύσιμο, απευθυνθείτε αμέσως σε γιατρό.
 - Όταν αφαιρείτε το δοχείο υπολειμμάτων γραφίτη, προσέξτε να μην σας πέσει.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ

- Όταν εκτελείτε εργασίες όπως το να αφαιρείτε μπλοκαρισμένα χαρτιά ή να αντικαθιστάτε κασέτες γραφίτη ή άλλα αναλώσιμα, φροντίστε να μην λερώσετε τα χέρια σας ή τα ρούχα σας με γραφίτη.
- Εάν γραφίτης ακουμπήσει τα ρούχα ή τα χέρια σας, πλύνετε αμέσως την περιοχή που εκτέθηκε με κρύο νερό. Το πλύσιμο με ζεστό νερό μπορεί να σταθεροποιήσει τον γραφίτη και να αφήσει μόνιμους λεκέδες.

Πληροφορίες γι' αυτό το Εγχειρίδιο

Δήλωση Αποποίησης

- Οι πληροφορίες που περιέχονται στο παρόν έγγραφο μπορεί να αλλάξουν χωρίς προειδοποίηση.
- CANON INC. ΔΕΝ ΠΑΡΕΧΕΙ ΚΑΜΙΑ ΑΠΟΛΥΤΩΣ ΕΓΓΥΗΣΗ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ, ΡΗΤΗ Ή ΣΙΩΠΗΡΗ, ΕΚΤΟΣ ΟΣΩΝ ΔΗΛΩΝΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΠΑΡΟΝ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΑ, ΤΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑΣ, ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟ ΣΚΟΠΟ Ή ΧΡΗΣΗ Ή ΜΗ ΠΑΡΑΒΙΑΣΗΣ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ ΕΥΡΕΣΤΕΧΝΙΑΣ. CANON INC. ΔΕΝ ΦΕΡΕΙ ΕΥΘΥΝΗ ΓΙΑ ΑΜΕΣΕΣ, ΣΥΜΠΤΩΜΑΤΙΚΕΣ Ή ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΕΣ ΖΗΜΙΕΣ ΟΠΟΙΑΣΔΗΠΟΤΕ ΦΥΣΗΣ, ΟΥΤΕ ΓΙΑ ΑΠΩΛΕΙΕΣ Ή ΨΥΣΤΑΜΕΝΑ ΕΞΟΔΑ ΠΟΥ ΟΦΕΙΛΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΑΡΟΝΤΟΣ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟΥ.

Copyright

Απαγορεύεται η χωρίς εξουσιοδότηση αναπαραγωγή των περιεχομένων αυτού του εγγράφου στο σύνολό τους ή μέρος αυτών χωρίς προηγούμενη άδεια.

Λογισμικό τρίτων

Αυτό το προϊόν της Canon («ΠΡΟΪΟΝ») περιλαμβάνει στοιχεία λογισμικού τρίτων. Η χρήση και η διανομή αυτών των στοιχείων λογισμικού, συμπεριλαμβανομένων οποιωνδήποτε ενημερώσεων αυτών των τμημάτων λογισμικού (συλλογικά, το «ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ»), υπόκεινται στους όρους (1) έως (9), παρακάτω.

- (1) Συμφωνείτε ότι θα συμμορφώνεστε με οποιαδήποτε ισχύουσα νομοθεσία ελέγχου εξαγωγών, περιορισμούς ή κανονισμούς των εμπλεκόμενων χωρών σε περίπτωση που αυτό το ΠΡΟΪΟΝ, συμπεριλαμβανομένου του ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ, σταλεί, μεταφερθεί ή εξαχθεί σε οποιαδήποτε χώρα.
- (2) Οι κάτοχοι των δικαιωμάτων του ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ διατηρούν, από κάθε άποψη, τους τίτλους, την κυριότητα και τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας του ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ. Εκτός από τις περιπτώσεις που ρητά αναφέρονται στο παρόν, καμία άδεια ή δικαίωμα, ρητό ή σιωπηρό, δεν μεταβιβάζεται ή παραχωρείται από τους κατόχους των δικαιωμάτων του ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ σε εσάς, για οποιαδήποτε πνευματική ιδιοκτησία των κατόχων των δικαιωμάτων.
- (3) Μπορείτε να χρησιμοποιείτε το ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ αποκλειστικά και μόνο σε συνδυασμό με το ΠΡΟΪΟΝ.
- (4) Δεν επιτρέπεται η εκχώρηση, παραχώρηση άδειας χρήσης, εμπορία, διανομή ή μεταβίβαση του ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ σε οποιονδήποτε τρίτο χωρίς προηγούμενη γραπτή συναίνεση των κατόχων των δικαιωμάτων του ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ.
- (5) Κατ' εξαίρεση των παραπάνω, μπορείτε να μεταβιβάσετε το ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ μόνο όταν (α) εκχωρήσετε όλα τα δικαιώματα που έχετε στο ΠΡΟΪΟΝ και όλα τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις που απορρέουν από τους όρους της άδειας χρήσης στον παραλήπτη και (β) ο παραλήπτης συμφωνήσει ότι δεσμεύεται από όλους αυτούς τους όρους.
- (6) Δεν επιτρέπεται η αποσυμπλήρηση, η ανακατασκευή του πηγαίου ή αντικειμενικού κώδικα ή η μεταρρύθμιση του κώδικα του ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ με οποιονδήποτε άλλο τρόπο σε μορφή αναγνώσιμη από άνθρωπο.
- (7) Δεν επιτρέπεται η τροποποίηση, προσαρμογή, μετάφραση, ενοίκιαση, μίσθωση ή ο δανεισμός του ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ, ή η δημιουργία παράγωγων έργων που βασίζονται στο ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ.
- (8) Δεν επιτρέπεται η αφαίρεση του ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ από το ΠΡΟΪΟΝ, ή η δημιουργία ξεχωριστών αντιγράφων του.
- (9) Δεν σας παρέχεται άδεια χρήσης του τμήματος του ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ που βρίσκεται σε μορφή αναγνώσιμη από τον άνθρωπο (ο πηγαίος κώδικας).

Με την επιφύλαξη των ανωτέρω όρων (1) έως (9), το ΠΡΟΪΟΝ περιλαμβάνει λογισμικό τρίτων κατασκευαστών το οποίο υπόκειται σε άλλους όρους άδειας χρήσης. Ανατρέξτε στις πληροφορίες για το Λογισμικό τρίτων κατασκευαστών που αναφέρονται στα Εγχειρίδια που είναι διαθέσιμα στην τοποθεσία <https://oip.manual.canon/>.

Χρησιμοποιώντας το ΠΡΟΪΟΝ, θεωρείται ότι συμφωνείτε με όλους τους σχετικούς όρους αδειών χρήσης. Εάν δεν συμφωνείτε με αυτούς τους όρους αδειών χρήσης, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο τεχνικής υποστήριξης.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Vigtige sikkerhedsanvisninger

- Vigtige sikkerhedsanvisninger (dette dokument)
Sørg for at læse dette dokument, inden maskinen tages i brug.
- Når du har læst dette dokument, skal du gemme det et sikkert sted til senere brug.
- Informationerne i dette dokument kan ændres uden varsel.

Dette kapitel giver vigtige sikkerhedsanvisninger, der skal forhindre personskade på brugerne af denne maskine og andre samt beskædigelse af ejendom. Læs dette kapitel, før du bruger maskinen, og følg instruktionerne for at sikre, at du bruger maskinen korrekt. Canons websted med onlinevejledninger (<https://oip.manual.canon/>) indeholder også oplysninger om maskinen. Læs også disse oplysninger for at sikre korrekt brug.

Udfør ikke handlinger, der ikke er beskrevet i denne vejledning. Canon er ikke ansvarlig for skader, der skyldes handlinger, som ikke er beskrevet i denne vejledning, forkert brug eller reparationer eller ændringer, der ikke udføres af Canon eller en tredjepart, der er autoriseret af Canon.

Medmindre andet fremgår, er de illustrationer, som anvendes i denne manual er fra imageFORCE 4045, hvor følgende ekstraudstyr er monteret:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ ADVARSEL

Indikerer et forhold, som kan føre til dødsfald eller alvorlig personskade, hvis de givne anvisninger ikke udføres korrekt. For at bevare sikkerheden i forbindelse med brugen af maskinen bør du altid være opmærksom på disse advarsler.

⚠ FORSIGTIG

Indikerer en advarsel for at forhindre risikoen fra personskade eller beskadigelse af ejendele ud over produktfejl på grund af forkert brug af maskinen. For at bevare sikkerheden i forbindelse med brugen af maskinen bør du altid være opmærksom på disse advarsler.

❗ VIGTIGT

Indikerer driftsbetingelser og -begrænsninger, som du altid bør være opmærksom på i forbindelse med brug af maskinen. Du bør altid være opmærksom på disse vigtige emner for at undgå funktionsfejl, fejl eller beskadigelse af ejendele på grund af forkert brug af maskinen.

Sikkerhedsrelaterede symboler

Følgende symboler er anvendt på dette produkt:

- | Afbryder (Tændt)
- Afbryder (Slukket)
- ⏻ Afbryder (Stand-by)
- ⌚ Tryk på afbryderknappen (Tændt: / Slukket:)
- ⏚ Beskyttende jordforbindelsesterminal
- ⚠ Advarsel om elektrisk stød: Farlig spænding indvendigt. Undgå at fjerne dækslet.

- ⚠ Advarsel om høj temperatur. Rør ikke.
- ⏚ Klasse II-udstyr
- ⚠ Indeholder bevægelige dele. Hold hænder og krop på afstand af bevægelige dele.
- ⚠ Advarsel om elektrisk stød: Træk strømkablet ud af stikkontakten.
- ⚠ Skarpe kanter. Hold hænder og krop på afstand af skarpe kanter.

BEMÆRK!

Nogle modeller kan have symboler, som ikke fremgår af denne liste.

Installation

For at sikre at du benytter denne maskine sikkert, skal du læse følgende forholdsregler omhyggeligt, inden maskinen installeres på et egnet sted.

⚠ ADVARSEL

Undgå at installere på steder, som fremgår herunder

Dette kan medføre brand eller elektrisk stød.

- Steder, som giver risiko for blokering af ventilationsåbninger (for tæt på vægge eller gardiner eller på materiale som f.eks. tæpper).
- Steder med fugt eller støv.
- Tæt på varmeapparater eller åben ild.
- I nærheden af alkohol, fortynder eller andre brandbare stoffer.

Undgå af bruge et trådløst LAN for tæt på medicinsk udstyr (kun for produkter med en trådløst LAN-funktion)

Radiobølger kan påvirke det medicinske udstyr og forårsage fejl, som kan medføre alvorlige ulykker.

⚠ FORSIGTIG

Undgå at installere på steder, som fremgår herunder

Dette kan medføre fejl eller forårsage alvorlige personskader eller skader på andet udstyr.

- Steder med direkte sollys, eller udendørs.
- Steder med ekstreme temperaturer og fugtighed, det være sig høj som lav.
- Steder med markante skift i temperatur eller luftfugtighed.
- I nærheden af udstyr, der genererer magnetiske eller elektromagnetiske bølger.
- I nærheden af enheder eller præcisionsudstyr, som f.eks. tv, radioer eller computere.
- Laboratorier eller steder, hvor der forekommer kemiske reaktioner.

- Steder, som er ekstremt udsatte for aerosoldåser, ammoniak eller andre korroderende gasser.
- Ustabile steder eller steder med kraftige vibrationer.
- Overflader, der kan blive bøjet på grund af maskinens vægt, eller hvor maskinen kan synke ned (f.eks. et tæppe, risipapir, måtter, senge osv.).
- Steder, hvor luft fra maskinens ventilation kan påvirke mennesker direkte.

Sørg for tilstrækkelig ventilation i forbindelse med brug

Denne maskine genererer en lille mængde ozon og andre emissioner under normal brug. Denne mængde er så lav, at den ikke er skadelig for mennesker. Det anbefales dog at sørge for passende ventilation i forbindelse med langvarig brug eller lange produktionskørsler.

Fjern ikke de justerbare ben efter installationen (gælder kun for produkter med justerbare ben)

Dette kan medføre, at maskinen flytter sig eller vælter, hvilket kan forårsage personskade.

❗ VIGTIGT

Ved brug af et trådløst LAN (gælder kun produkter med funktion til trådløst LAN)

- Undgå at installere maskinen mere end 50 meter eller mindre fra den trådløse LAN-router.
- Installer i videst muligt omfang på et sted, hvor kommunikation ikke blokeres af genstande, der står i vejen. Signalet kan blive forringet, når det skal igennem vægge og etager.
- Installer maskinen længst muligt væk fra digitale trådløse telefoner, mikrobølgeovne eller andet udstyr, der udsender radiobølger.

Tilslutning af telefonlinjen (kun for maskiner, der understøtter fax)

Under visse omstændigheder kan maskinen ikke kommunikere via nogle telefonlinjer eller i nogle områder. Et eksempel herpå er, når telefonlinjen og maskinens samlede overstyrer 1.700 Ω. I tilfælde heraf skal du kontakte Canon Danmark.

- Maskinen overholder standarden for analoge telefonlinjer, og kan kun sluttes til en almindelig telefonlinje med abonnement. At slutte maskinen til en virksomhedslinje eller andre dedikerede linjer kan medføre fejl. Kontrollér altid linjen inden tilslutning.

Om kabler

- Brug et modulært kabel, der er kortere end tre meter.
- Brug et USB-kabel, der er kortere end tre meter.

Strømforsyning

⚠ ADVARSEL

Sådan bruges strømstikket og ledningen korrekt

Forkert brug kan medføre brand eller elektrisk stød.

- Kontroller, at strømforsyningen til maskinen er sikker, og at spændingen er stabil.
- Brug kun en strømforsyning, som lever op til de angivne krav.
- Slut maskinen til en sikret jordforbindelse med den medfølgende strømforsyning.
- Undgå at bruge andre strømkabler end den medfølgende.
- Det medfølgende strømkabel er kun beregnet til brug med denne maskine.
- Hvis du sætter denne maskine i en stikkontakt med flere stik, må du ikke bruge de øvrige stik til at tilslutte andre enheder.
- Undgå at anvende forlængerskabler.
- Før strømkablet på en sådan måde, at der ikke opstår risiko for at falde over kablet.
- Undgå at ændre, trække, bukke overdrevet meget eller på anden måde beskadige strømkablet.
- Undgå at placere tunge genstande på strømkablet.
- Udlad at pakke strømkablet sammen eller binde knude herpå.
- Undgå at føre strømkablet for tæt på varmeapparater.
- Undgå at sætte stikket i stikkontakten og tage det ud igen alt for ofte.
- Udsæt ikke strømkablet for hårde stød.
- Sæt strømkablet helt ind i stikkontakten, og sørg for, at det er sat sikkert i.
- Undgå at berøre maskinen i forbindelse med tordenvejr.
- Undgå at sætte strømstikket i eller trække det ud med våde hænder, da det kan medføre elektrisk stød.
- Sluk for maskinen og tag strømkablet ud af stikkontakten i forbindelse med ferier, eller når maskinen ikke skal bruges i længere tid.

⚠ VIGTIGT

- Installer denne maskine tæt på stikkontakten, og sørg for, at der er fri adgang til stikket, så det hurtigt kan tages ud i tilfælde af en nødsituation.
- Undgå at slutte strømkablet til en UPS (Uninterruptible Power Source). Det kan medføre fejlfunktion eller fejl, hvis der opstår en fejl ved strømmen.
- Sæt ikke strømkablet i computerens ekstra udgang til reservekraft.
- Vi anbefaler, at benytte en strømudgang med ledning gennem et hfi-relæ.
- Elektrisk støj kan medføre, at maskinen får funktionsfejl eller mister data.
- Når strømkablet tages ud, skal du vente mindst 5 sekunder, inden du tilslutter strømkablet igen.
- Et spændingstab kan medføre fejlfunktion eller data i maskinen og eventuelt tilsluttede computere.
- Få yderligere oplysninger om din strømforsyning via din strømudbyder eller din lokale el-entreprenør.

Håndtering

⚠ ADVARSEL

Vær opmærksom på følgende

Forkert håndtering kan medføre brand, elektrisk stød eller forbrænding.

- Hvis maskinen afgiver en usædvanlig lyd, udsender en usædvanlig lugt eller er meget varm, eller hvis nogen dele er beskadigede, skal du straks trække maskinens stik ud af stikkontakten og kontakte Canon Danmark.
- Prøv ikke at skille maskinen ad eller foretage ændringer på den.
- Placer maskinen, så strømkablet og andre kabler eller udstyr samt elektriske dele i maskinen er uden for børns rækkevidde.
- Undgå at placere halskæder eller andre metalgenstande eller beholdere fyldt med væsker på maskinen.
- Anvend ikke brændbare sprays i nærheden af maskinen.
- Hvis du flytter maskinen, skal du altid slukke for afbryderen, fjerne strømstikket fra stikkontakten og fjerne strømkablet og interfacekablet.
- Når et USB-kabel sættes i eller tages ud, mens maskinen stadig er sat i en stikkontakt, skal du undgå at berøre stikkets metaldele.
- Undgå at tilslutte ikke-godkendte produkter i maskinens porte (strømudgang, stikporte osv.).

Rengøring og vedligeholdelse af maskinen

For dårlig rengøring af maskinen kan medføre fejlfunktion, brand, elektrisk stød eller statisk elektricitet.

- Maskinen skal rengøres regelmæssigt.
- Inden maskinen gøres ren, skal den slukkes og strømstikket skal tages ud af stikkontakten.
- Tag strømstikket ud regelmæssigt, og rengør maskinen med en tør klud for at fjerne støv og snavs.
- Rengør maskinen med en klud, som er fugtet med vand og er vredet godt op. Brug ikke alkohol, benzin, fortynder til maling andre brændbare stoffer, og brug ikke benyttede papir eller køkkenrulle.
- Sjek maskinen regelmæssigt for overophedning, rust, snavs, ridser og revner.

Brugere af pacemakere

Denne maskine og dens tonerpatroner udsender små mængder magnetisme og ultralydbølger. Hvis du har pacemaker og oplever utilpashed, skal du gå væk fra maskinen og straks kontakte din læge.

⚠ FORSIGTIG

Pas på ikke at tage tunge genstande på glaspladen.

Det kan beskadige glaspladen og medføre personskade.

Vær opmærksom på følgende

Ellers opstår der risiko for brand eller elektrisk stød.

- Placer ikke tunge genstande på maskinen.
- Pas på ikke at få dine fingre i klemme, når du bruger dele eller åbner og lukker dem.
- Rullerne og andre bevægelige dele skal holdes væk fra hænder, løstsiddende tøj, løsthængende accessories, som kan komme til at sidde fast i dem.
- Pas på, at du ikke skærer dig på papiret eller maskinen, når du fylder papir i eller udbedrer papirstop.
- Udsæt ikke maskinen for hårde stød eller rystelser.
- Undgå at bruge kraft, når døre, dæksler og skuffer og lignende åbnes på maskinen.

- Undgå at slukke for maskinen, når den printer.
- Undgå at åbne og lukke dæksler eller fjerne eller ilægge papir, når maskinen kører.
- Sæt ikke hænderne ind i maskinen, medmindre det er absolut nødvendigt.

Kontakt Canon i forbindelse med flytning af maskinen.

Kontakt altid din lokale forhandler eller servicerepræsentant, inden maskinen flyttes.

Forsøg aldrig at flytte maskinen selv.

Korrekt brug af fremførerer

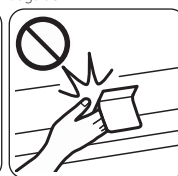
Forkert brug kan medføre personskade.

- Når der kopieres tykke bøger og lignende på glaspladen, skal du undgå at trykke hårdt ned for ikke at beskadige fremførerer.
- Luk fremførerer langsomt.
- Undgå at føre hænder eller fingre helt ind i fremførerer.

Forside



Bagside



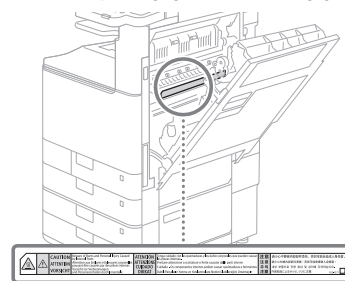
Undgå at anbringe hænderne i maskinen, mens papirskufferne er fjernet, da dette kan føre til personskade (gælder kun maskiner med papirskuffer).

Dette kan medføre personskade.

Undgå at berøre dele, som er meget varme, og dele med høj spænding

Dette kan medføre forbrændinger og andre personskader.

- Rør ikke ved dele i maskinen, som ikke er beskrevet i manualen.
- Lige efter brug er åbningerne til papirudskubning varme og må ikke berøres.
- Printet papir kan være blevet var i forbindelse med vedvarende printing og skal håndteres forsigtigt.



Tredjepartssoftware

Dette Canon-produkt ("PRODUKTET") omfatter tredjepartssoftwaremoduler. Brug og distribution af disse softwaremoduler, inkl. alle opdateringer af sådanne softwaremoduler (under ét "SOFTWAREN"), er omfattet af licensvilkårene (1) til (9) nedenfor.

- (1) Du anerkender, at du vil overholde alle relevante eksportkontrollove, -begrænsninger eller -bestemmelser for de involverede lande, i tilfælde af at dette PRODUKT, herunder SOFTWAREN, sendes, overføres eller eksporteres til et andet land.
- (2) SOFTWARENS licenshavere bevarer i alle henseender titlen, ejerskabet og intellektuelle ejendomsrettigheder i og til SOFTWAREN. SOFTWARENS LICENSHAVERE giver eller overfører ingen licenser eller rettigheder til dig til nogen immateriel rettighed tilhørende SOFTWARENS LICENSHAVERE, hverken udtrykkeligt eller underforstået, medmindre det er direkte anført heri.
- (3) Du må udelukkende anvende SOFTWAREN med PRODUKTET.
- (4) Du må ikke tilknytte, viderelicensere, markedsføre, distribuere eller overføre SOFTWAREN til nogen tredjepart uden forudgående skriftlig tilladelse fra SOFTWARENS licenshavere.
- (5) Uanset det foregående må du kun overføre SOFTWAREN, når du (a) giver alle dine rettigheder til PRODUKTET og alle rettigheder og forpligtelser i henhold til licensbetingelserne til den, som overdragelsen sker til, og (b) denne person anerkender at være bundet af alle disse betingelser.
- (6) Du må ikke dekompile, tilbageudvikle, adskille eller på anden vis ændre SOFTWARENS kode til menneskelig læsbar form.
- (7) Du må ikke ændre, tilpasse, oversætte, udleje, lease eller udlåne SOFTWAREN eller skabe afledt arbejde baseret på SOFTWAREN.
- (8) Du er ikke berettiget til at fjerne eller lave separate kopier af SOFTWAREN på basis af PRODUKTET.
- (9) SOFTWARENS menneskeligt læsbare del (kildekoden) er ikke licenseret til dig.

Uanset (1) til (9) ovenfor indeholder PRODUKTET tredjepartssoftware, som er underlagt andre licensbetingelser. Se oplysningerne om tredjepartssoftware i de manualer, der er tilgængelige på <https://oip.manual.canon/>.

Ved at bruge PRODUKTET anses du for at have accepteret alle gældende licensbetingelser. Hvis du ikke accepterer disse licensbetingelser, skal du kontakte din servicetekniker.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Belangrijke veiligheidsinstructies

- Belangrijke veiligheidsinstructies (dit document)
Lees dit document voordat u de machine gebruikt.
- Bewaar dit document na het lezen bij de machine, zodat u de informatie later snel kunt raadplegen.
- De informatie in dit document kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

In dit hoofdstuk worden belangrijke veiligheidsinstructies beschreven voor de preventie van letsel bij gebruikers van deze en andere machines en schade aan eigendommen. Lees eerst dit hoofdstuk en volg de instructies om ervoor te zorgen dat u de machine correct gebruikt. De Canon-site met online handleiding (<https://oip.manual.canon/>) biedt ook informatie over deze machine. Lees ook deze informatie om de machine correct te gebruiken.

U mag alleen handelingen uitvoeren die in deze handleiding worden beschreven. Canon kan niet aansprakelijk worden gesteld voor eventuele schade die het gevolg is van het bewerken die niet worden beschreven in deze handleiding, onjuist gebruik, of reparaties/aanpassingen die niet zijn uitgevoerd door Canon of een hiervoor door Canon aangewezen partij. Tenzij anders aangegeven zijn de illustraties in deze handleiding van de imageFORCE 4045 voor de volgende aangesloten optionele apparaten:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ WAARSCHUWING

Hiermee wordt een waarschuwing aangeduid voor handelingen die de dood of ernstig persoonlijk letsel tot gevolg kunnen hebben als ze niet juist worden uitgevoerd. Neem deze waarschuwingen altijd in acht, zodat u het apparaat veilig kunt gebruiken.

⚠ VOORZICHTIG

Duidt op een voorzorgsmaatregel ter voorkoming van het risico van persoonlijk letsel of materiële schade, anders dan een productfout als gevolg van onjuist gebruik van het apparaat. Voor een veilig gebruik van het apparaat dient u altijd de volgende waarschuwingen in acht te nemen.

❗ BELANGRIJK

Geeft belangrijke operationele eisen en beperkingen aan die altijd in acht moeten worden genomen bij het gebruik van dit apparaat. Neem deze belangrijke punten altijd in acht om storingen, defecten of materiële schade als gevolg van onjuiste bediening van het apparaat te voorkomen.

Symbolen gerelateerd aan de veiligheid

De volgende symbolen worden op dit product gebruikt:

- | Hoofdschakelaar (Aan)
- Hoofdschakelaar (Uit)
- ⏻ Hoofdschakelaar (Stand-by)
- ⌚ Druknopschakelaar (Aan ■ / Uit ■)
- ⊕ Beschermende aardeaansluiting

⚠ Waarschuwing voor elektrische schok: Gevaarlijke spanning aan de binnenkant. Deksel niet verwijderen.

⚠ Waarschuwing voor hoge temperatuur. Niet aanraken.

⚠ Klasse II-apparaatuur

⚠ Bevat bewegende onderdelen. Houd handen en andere lichaamsdelen uit de buurt van bewegende onderdelen.

⚠ Waarschuwing voor elektrische schok: Haal alle stekkers uit het stopcontact.

⚠ Scherpe randen. Houd handen en andere lichaamsdelen uit de buurt van scherpe randen.

N.B.

Op sommige modellen staan mogelijk andere symbolen die hier niet worden weergegeven.

Installatie

Lees zorgvuldig de onderstaande voorzorgsmaatregelen voordat u deze machine op een geschikte locatie plaatst om te garanderen dat u de machine veilig gebruikt.

⚠ WAARSCHUWING

Plaats de machine niet op de onderstaande locaties.

Als u zich niet aan dit voorschrift houdt, loopt u het risico op brand of een elektrische schok.

- Locaties die de ventilatieopeningen kunnen blokkeren (te dicht bij muren en gordijnen of op materiaal zoals dikke tapijten).
- Vochtige of stoffige ruimten.
- In de buurt van verwarmingsapparatuur of open vlammen.
- In de buurt van alcohol, spiritus of andere brandbare stoffen.

Gebruik geen draadloze LAN in de buurt van medische apparatuur (alleen voor producten met een draadloze LAN-functie).

Radiogolven kunnen medische apparaten verstoren en storingen veroorzaken die tot ongelukken kunnen leiden.

⚠ VOORZICHTIG

Plaats de machine niet op de onderstaande locaties.

Dit kan leiden tot een fout of mensen en andere apparaten negatief aantasten.

- Buiten of op locaties in direct zonlicht.
- Locaties met extreme temperaturen en luchtvochtigheid, zowel hoog als laag.
- Locaties met grote schommelingen in temperatuur en luchtvochtigheid.
- In de buurt van apparatuur die magnetische of elektromagnetische golven genereert.

- In de buurt van apparaten of precisieapparatuur, zoals tv's, radio's en computers.
- Laboratoria of andere locaties waar zich chemische reacties voordoen.
- Locaties met sterke blootstelling aan sprays, ammoniak en andere corrosieve gassen.
- Locaties met instabiliteit of vibraties.
- Ondergronden die kunnen verbuigen door het gewicht van het apparaat of waar het apparaat in kan wegzakken (tapijten, stromatten, bedden enz.).
- Locaties waar geventileerde lucht van het apparaat rechtstreeks invloed op mensen uitoefent.

Zorg voor voldoende ventilatie tijdens gebruik.

Deze machine genereert tijdens normaal gebruik kleine hoeveelheden ozon en andere gassen. Deze hoeveelheden zijn te laag om schadelijk voor mensen te zijn. Slecht geventileerde ruimten moeten echter voldoende worden geventileerd tijdens aanhoudend gebruik of lang intensief gebruik.

Verwijder nooit de stelhoetjes van de machine na plaatsing (alleen voor producten met stelhoetjes).

Dit kan ervoor zorgen dat de machine beweegt of omvalt, wat tot letsel kan leiden.

❗ BELANGRIJK

Bij gebruik van een draadloos LAN (alleen voor producten met draadloze LAN-functie).

- Plaats de machine maximaal 50 meter van de draadloze LAN-router.
- Plaats de machine op een locatie waar de communicatie niet wordt geblokkeerd door obstakels. Het signaal kan worden verzwakt door muren of vloeren.
- Plaats de machine zo ver mogelijk uit de buurt van draadloze digitale telefoons, magnetrons en andere apparatuur die radiogolven uitzendt.

Aansluiten van de telefoonlijn (alleen voor machines met ondersteuning voor faxen)

Onder bepaalde omstandigheden kan deze machine niet communiceren via bepaalde telefoonlijnen of in bepaalde regio's. Een voorbeeld is als de totale weerstand van de telefoonlijn en de machine groter is dan 1.700 Ω. Neem in dit geval contact op met uw dealer of verkoper.

• Deze machine voldoet aan de norm voor analoge telefoonlijnen en kan alleen worden verbonden via gevone abonneetelefoonlijnen. Het verbinden van de machine met een zakelijke lijn of andere speciale lijn kan tot fouten leiden. Controleer altijd de lijn voordat u de machine ermee verbindt.

Kabels

- Gebruik een modulaire kabel die korter is dan 3 meter.
- Gebruik een USB-kabel die korter is dan 3 meter.

Elektrische aansluiting

⚠ WAARSCHUWING

Correct gebruik van de stekker en het netsnoer

Onjuist gebruik kan brand of een elektrische schok veroorzaken.

- Controleer of u een veilig stopcontact gebruikt met een stabiele voedingsspanning.
- Gebruik alleen een voeding die voldoet aan de aangegeven spanningsvereisten.
- Sluit de machine aan op een veilig geaard stopcontact met het geleverde netsnoer.
- Gebruik geen andere netsnoeren dan het geleverde netsnoer.
- Gebruik het netsnoer dat bij deze machine is geleverd, alleen voor deze machine.
- Als u deze machine aansluit op een stekkerdoos met meerdere stopcontacten, laat de andere stopcontacten dan leeg.
- Gebruik geen verlengsnoeren.
- Plaats het netsnoer zodanig dat het geen risico op struikelen veroorzaakt.
- Het netsnoer niet aanpassen, trekken, overmatig buigen of op een andere manier beschadigen.
- Plaats geen zware voorwerpen op het netsnoer.
- Rol het netsnoer niet op en leg er geen knoop in.
- Plaats het netsnoer niet in de buurt van verwarmingsapparatuur.
- Trek het netsnoer niet regelmatig in en uit het stopcontact.
- Zorg ervoor dat het netsnoer geen harde stoten ondergaat.
- Steek de stekker volledig in het stopcontact en zorg ervoor dat het goed vastzit.
- Raak de machine niet aan tijdens onweer.
- Zorg dat u droge handen hebt wanneer u het netsnoer aansluit of loskoppelt.
- Als u tijdens vakantieperiodes of op andere momenten de machine langdurig niet gebruikt, schakel hem dan uit en verwijder de stekker uit het stopcontact.

⚠ BELANGRIJK

- Plaats deze machine in de buurt van een stopcontact en zorg voor voldoende vrije ruimte bij het stopcontact, zodat u de stekker in een noodsituatie snel uit het stopcontact kunt trekken.
- Sluit het netsnoer niet aan op een noodstroomvoorziening. Dit kan storing of beschadiging van het apparaat of een fout veroorzaken bij een stroomstoring.
- Steek het netsnoer niet in de netsnoeraansluiting van een computer.
- We raden aan om een stopcontact te gebruiken dat via een aardlekschakelaar is aangesloten.
- Elektrische ruis kan tot gevolg hebben dat deze machine niet goed werkt of dat er gegevens verloren gaan.
- Wacht minstens vijf seconden nadat u de voedingskabel hebt verwijderd voordat u het opnieuw aansluit.

- Een spanningsval die het toegestane bereik overschrijdt, kan tot een storing of dataverlies in de machine en verbonden computers leiden.
- Neem contact op met uw energieleverancier of lokale elektricien voor informatie over uw voeding.

Behandeling van de machine

⚠ WAARSCHUWING

Volg deze aanwijzingen

Onjuist gebruik kan tot brand, een elektrische schok of brandwonden leiden.

- Als het apparaat ongewone geluiden maakt, vreemde luchtjes verspreidt, rook of extreem veel warmte verspreidt, of als er onderdelen beschadigd zijn, dan haalt u de stekker van het apparaat onmiddellijk uit het stopcontact en neemt u contact op met uw dealer of verkoper.
- Het is niet toegestaan de machine te demonteren of aan te passen.
- Plaats de machine zodanig dat het netsnoer en andere kabels en de tandwielen en elektrische onderdelen in de machine buiten het bereik van kinderen blijven.
- Plaats geen sieraden of andere metalen voorwerpen of met vloeistof gevulde houders op de machine.
- Gebruik geen spuitbussen met brandbare stoffen in de buurt van deze machine.
- Als u deze machine gaat verplaatsen, zet dan eerst de hoofdschakelaar op uit, haal de stekker uit het stopcontact en verwijder de voedingskabel en interfacekabels.
- Raak het metalen deel van de connector niet aan wanneer u een USB-kabel aansluit of verwijderd terwijl de machine nog op een voedingsbron is aangesloten.
- Sluit geen niet-goedgekeurde producten aan op poorten op deze machine (stopcontact, connectorpoorten enz.).

Reinigen en onderhouden van deze machine

Incorrect reinigen kan tot storingen in de machine, brand, elektrische schokken en statische elektriciteit leiden.

- Maak deze machine regelmatig schoon.
- Schakel de machine altijd uit en trek de stekker uit het stopcontact voordat u hem reinigt.
- Verwijder regelmatig het netsnoer en wrijf het schoon met een droge doek om stof en vuil te verwijderen.
- Reinig de machine met een doek die met water is bevochtigd en goed is uitgewrongen. Gebruik geen alcohol, benzine, verfverdunder of andere brandbare stoffen en gebruik geen papieren zakdoeken of keukenpapier.
- Controleer de machine regelmatig op oververhitting, roesten, stoten, krassen en scheuren.

Gebruikers van pacemakers

Deze machine en de toners zenden lage hoeveelheden magnetische en ultrasoonische golven uit. Als u een pacemaker hebt en u zich niet goed voelt, blijf dan uit de buurt van deze machine en neem direct contact op met uw arts.

⚠ VOORZICHTIG

Voorkom dat er zware voorwerpen op de glasplaat vallen.

Hierdoor kan de glasplaat beschadigd raken, met lichamelijk letsel als gevolg.

Volg deze aanwijzingen

Als u dit niet doet, kan dat letsel, fouten of vastlopend papier veroorzaken.

- Plaats geen zware voorwerpen op deze machine.
- Zorg ervoor dat uw handen niet klem komen te zitten bij het gebruik van onderdelen die openen en sluiten.
- De rollen en andere bewegende onderdelen moeten uit de buurt worden gehouden van handen, losse kleding, bungelende accessoires, enz., die erin vast kunnen raken.
- Pas op dat u met het papier of onderdelen van de machine niet in uw handen of vingers snijdt wanneer u nieuw papier plaatst of vastzittend papier verwijderd.
- Stel het apparaat niet bloot aan harde stoten of trillingen.
- Gebruik geen bovenmatige kracht bij het openen en sluiten van kleppen, deksels, laden enz. op de machine.
- Schakel deze machine niet uit tijdens het afdrukken.
- Open en sluit geen deksels en verwijder en plaats geen papier terwijl de machine functioneert.
- Steek uw handen niet in de machine, tenzij absoluut noodzakelijk.

Neem contact op met Canon als u de machine verplaatst.

Neem altijd eerst contact op met uw dealer of servicevertegenwoordiger om de machine te verplaatsen. Probeer de machine nooit zelf te verplaatsen.

De documentinvoer correct gebruiken

Incorrect gebruik kan lichamelijk letsel tot gevolg hebben.

- Als u op de glasplaat kopieën maakt van dikke boeken en dergelijke, druk er dan niet zo hard op dat u de documentinvoer beschadigt.
- Sluit de documentinvoer langzaam.
- Steek uw hand of vingers niet volledig in de documentinvoer.

Voorzijde



Achterzijde



Steek uw hand niet in de machine terwijl de papierladen zijn verwijderd (alleen voor machines met papierladen).

Dit kan namelijk lichamelijk letsel tot gevolg hebben.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

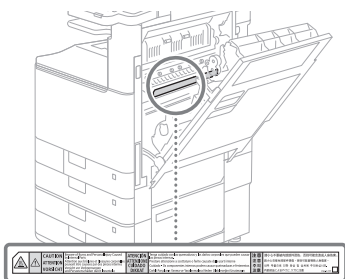
Fa

He

Raak geen onderdelen met hoge temperatuur of hoge spanning aan.

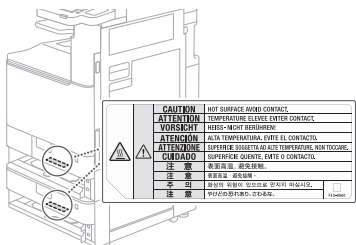
Dit kan brandwonden of persoonlijk letsel veroorzaken.

- Raak geen onderdelen van het apparaat aan die niet in de handleiding worden beschreven.
- Onmiddellijk na gebruik zijn de binnenkant van de machine en de papieruitvoersloten warm. Raak ze niet aan.
- Bedrukt papier kan warm worden tijdens continu afdrukken en moet zorgvuldig worden behandeld.



Cassetteverwarming (alleen voor producten met een cassetteverwarming)

Als de binnenkant van het apparaat gecontroleerd wordt met de papierlade verwijderd, zorg er dan voor dat het gebied direct rondom de verwarming niet wordt aangeraakt. U kunt het apparaat ook uitschakelen en wachten tot het volledig is afgekoeld voordat u het gaat controleren. Het apparaat controleren als het nog warm is, kan tot brandwonden en brandwonden bij lage temperaturen leiden.



Standaard / regulatie

Productnaam

In sommige verkoopregio's is dit product geregistreerd met de namen tussen haakjes () hieronder in overeenstemming met lokale veiligheidsregels. imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

EMC-voorwaarden van EU-richtlijn

Dit apparaat voldoet aan de essentiële EMC-voorwaarden van de EU-richtlijn. Wij verklaren dat dit product voldoet aan de EMC-voorwaarden van de EU-richtlijn bij een nominale netspanning van 230 V, 50 Hz hoewel de nominale spanning van dit product 220-240 V, 50/60 Hz is. Het gebruik van geïsoleerde kabels is vereist om te voldoen aan de technische EMC-voorwaarden van de EU-richtlijn.

EU WEEE- en batterijrichtlijnen

Informatie over WEEE en batterijrichtlijnen is beschikbaar in de nieuwste Gebruikershandleiding (HTML-handleiding), die u kunt raadplegen op de Canon-website (<https://oip.manual.canon/>).

RE-richtlijn

(alleen voor Europese radioapparatuur)

RE-verklaring van conformiteit

Nederlands (NL) Hierbij verklaar ik, Canon Inc., dat deze apparatuur conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:

<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Draadloos LAN specificaties

Frequentieband(en): 2401-2483 MHz

Maximaal radiofrequentievermogen: 16,51 dBm

Bijlage

Wettelijke beperkingen bij het gebruik van uw product en het gebruik van afbeeldingen

Wettelijke beperkingen bij het gebruik van uw product en het gebruik van afbeeldingen

Het gebruik van dit product voor het scannen, afdrukken of op andere wijze reproduceren kan voor bepaalde documenten en afbeeldingen bij wet verboden zijn en kan leiden tot aansprakelijkheidstelling of strafrechtelijke vervolging. Hieronder wordt een beknopte lijst met dit soort documenten weergegeven. Deze lijst is alleen als voorbeeld bedoeld. Als u niet zeker weet of u de machine mag gebruiken voor het scannen, afdrukken of op andere wijze reproduceren van een bepaald document en/of het gebruik van gescande, afgedrukte of op andere wijze gereproduceerde documenten, neem dan vooraf contact op met een jurist of advocaat.

- Bankbiljetten
- Reischeques
- Overboekingen
- Voedselbonnen
- Stortingsbewijzen
- Paspoorten
- Postzegels (gestempeld of ongestempeld)
- Immigratiedocumenten
- Naamplaatjes of insignes
- Accijnszegels (gestempeld of ongestempeld)
- Oproepkaarten voor militaire dienst
- Obligaties of andere schuldbekentenissen
- Cheques of tegoedbonnen uitgegeven door overheidsinstanties
- Aandelen
- Kentekenbewijzen en diploma's
- Werken vallend onder het auteursrecht/kunstwerken zonder toestemming van de houder van het auteursrecht

Verbruiksartikelen



WAARSCHUWING

Volg deze voorzorgsmaatregelen bij het hanteren van verbruiksartikelen

Onjuiste hantering kan tot brandwonden of brand leiden.

- Gooi gebruikte tonercartridges, drumeenheden of toneravalreservoirs niet in open vuur.
- Bewaar tonercartridges, drumeenheden, toneravalreservoirs of papier niet op locaties met open vuur.
- Als u per ongeluk toner morst, veeg dan de tonerdeeltjes op of neem ze op met een vochtige doek, op zodanige manier dat inademing ervan wordt voorkomen. Gebruik geen gewone stofzuiger om gemorste toner te verwijderen. Gebruik alleen modellen met een bescherming tegen stofexplosie.



VOORZICHTIG

Volg deze voorzorgsmaatregelen bij het hanteren van verbruiksartikelen

Onjuiste hantering kan tot brandwonden leiden en schadelijk zijn voor uw gezondheid. Als u toner hebt ingeslikt of in uw ogen of mond komt, raadpleeg dan onmiddellijk een huisarts.

- Houd toner en overige verbruiksmaterialen buiten het bereik van kinderen.
- Haal tonercartridges en andere verbruiksartikelen niet uit elkaar.
- Als toner uit de tonercartridge lekt, pas dan op dat u geen toner inslikt en voorkom direct contact met uw huid. Als u toner op uw huid krijgt, spoel het dan weg met zeep en koud water. Als u na het wassen irritatie blijft ervaren, raadpleeg dan onmiddellijk een huisarts.
- Laat het toneravalreservoir tijdens verwijdering niet vallen.



BELANGRIJK

- Als u vastgelopen papier verwijdert, tonercartridges vervangt enz., let er dan op dat er geen toner op uw handen of kleding komt.
- Als er toner op uw kleding of handen komt, moet u deze onmiddellijk met koud water wassen. Wassen met warm water kan ervoor zorgen dat de toner intrekt, wat tot permanente vlekken kan leiden.

Informatie over deze handleiding

Vrijwaringsclausules

- De informatie in dit document kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.
- CANON INC. ACCEPTEERT GEEN ENKELE AANSPRAKELIJKHEID MET BETREKKING TOT DEZE HANDLEIDING, IMPLICIET NOCH EXPLICIET, TENZIJ ANDERS IS AANGEGEVEN, DOCH NIET BEPERKT TOT GARANTIES INZAKE VERKOOPBAARHEID, VERHANDELSBAARHEID, OF GESCHIKTHEID VOOR BEPAALDE TOEPASSINGEN OF TEGEN INBREUK OP PATENTRECHTEN. CANON INC. IS NIET AANSPRAKELIJK VOOR DIRECTE, INCIDENTELE OF VOLGSCHADE VAN WELKE AARD DAN OOK, OF VOOR VERLIES OF KOSTEN VOORTKOMEND UIT HET GEBRUIK VAN DEZE HANDLEIDING.

Copyright

De inhoud van dit document mag niet geheel of gedeeltelijk worden gereproduceerd zonder voorafgaande toestemming.

Software van derden

Dit Canon-product (het "PRODUCT") bevat softwaremodules van derden. Het gebruik en de distributie van deze softwaremodules, inclusief updates of softwaremodules (gezamenlijk de "SOFTWARE") is onderhevig aan de onderstaande licentievoorwaarden (1) t/m (9).

- (1) U verklaart zich akkoord met alle van toepassing zijnde exportwetgevingen, beperkingen of regelgevingen van de landen die betrokken zijn bij het verscheppen, verzenden of exporteren van het PRODUCT inclusief de SOFTWARE naar andere landen.
- (2) De houders van de rechten op deze SOFTWARE blijven in alle opzichten eigenaar en behouden te allen tijde het intellectueel eigendomsrecht van de SOFTWARE. Behalve voor zover expliciet hierin omschreven wordt hierbij geen licentie of recht, expliciet of impliciet, aan u overgedragen of toegekend door houders van de rechten op de SOFTWARE voor enige vorm van intellectueel eigendom van de houders van de rechten van de SOFTWARE.
- (3) U mag de SOFTWARE uitsluitend gebruiken in combinatie met het PRODUCT.
- (4) U mag de SOFTWARE niet aan derden toewijzen, in licentie geven, verkopen, distribueren of overdragen zonder schriftelijke toestemming van de houders van de rechten van de SOFTWARE.
- (5) Niettegenstaande het voorgaande mag u de SOFTWARE alleen overdragen indien u (a) al uw rechten op het PRODUCT en alle rechten en verplichtingen die onder de licentievoorwaarden vallen, aan de begunstigde overdraagt en (b) deze begunstigde zich akkoord verklaart met deze licentievoorwaarden.
- (6) U mag de SOFTWARE niet decompileren, ontleden, de-assembleren of op andere wijze de SOFTWARE-code naar een leesbaar formaat herleiden.
- (7) U mag de SOFTWARE niet modificeren, aanpassen, vertalen, huren, leasen of lenen, noch afgeleide versies van de SOFTWARE creëren.
- (8) U bent niet gerechtigd om de SOFTWARE uit het PRODUCT te verwijderen, noch separate kopieën ervan te maken.
- (9) De licentie geeft u geen recht op het leesbare deel (de broncode) van de SOFTWARE.

Niettegenstaande (1) tot en met (9) hierboven bevat het PRODUCT software van derden die onder andere licentievoorwaarden valt. Raadpleeg de informatie over software van derden in de handleidingen die beschikbaar zijn via <https://oip.manual.canon/>.

Door het gebruik van het PRODUCT wordt u verondersteld te hebben ingestemd met alle toepasselijke licentievoorwaarden. Als u niet akkoord gaat met deze licentievoorwaarden, neemt u contact op met uw dealer.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Viktige sikkerhetsinstruksjoner

- Viktige sikkerhetsinstruksjoner (dette dokumentet)
Sørg for at du leser dette dokumentet før du begynner å bruke maskinen.
- Oppbevar dokumentet på et trygt sted etter du har lest det, slik at du kan finne det igjen senere.
- Det tas forbehold om at informasjonen i dette dokumentet kan endres uten forvarsel.

Dette kapitlet gir viktige sikkerhetsanvisninger for å forebygge personskade på brukere av denne maskinen og andre, samt skade på eiendom. Les dette kapitlet før du bruker maskinen, og følg anvisningene for å forsikre deg om at du bruker maskinen på riktig måte. Nettstedet for Canons nettbaserte håndbok (<https://oip.manual.canon/>) har også informasjon om denne maskinen. For å sikre riktig bruk bør du også lese denne informasjonen.

Ikke utfør noen operasjoner som ikke er beskrevet i denne håndboken. Canon vil ikke være ansvarlige for eventuelle skader som oppstår fra operasjoner som ikke er beskrevet i denne håndboken, feilaktig bruk eller reparasjoner eller endringer som ikke utføres av Canon. Med mindre annet er angitt, gjelder illustrasjonene brukt i denne håndboken for imageFORCE 4045 med følgende tilleggsutstyr:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB



Klasse II-utstyr



Inneholder bevegelige deler. Hold hender og andre kroppsdeler unna bevegelige deler.



Advarsel om elektrisk støt: Trekk alle strømplugger ut fra strømuttak.



Skarpe kanter. Hold hender og andre kroppsdeler unna skarpe kanter.

MERK

Noen modeller kan bruke andre symboler som ikke er oppført her.

Installasjon

For å sikre at denne maskinen brukes på en trygg måte, må du lese følgende forhåndsregler nøye før du installerer maskinen på et passende sted.



ADVARSEL

Må ikke installeres på stedene oppført nedenfor

Dette kan føre til brann eller elektrisk støt.

- Steder der ventilasjonsporene risikerer å bli blokkert (for nærmere vegger eller gardiner, eller på materialer som gulvtepper)
- Fuktige eller støvete steder
- I nærheten av varmeapparater eller åpen flamme
- Nær alkohol, malingstynner eller andre brennbare stoffer

Ikke bruk trådløst LAN i nærheten av medisinsk utstyr (kun for produkter med trådløst LAN-funksjon)

Radibølger kan forstyrre medisinsk utstyr og forårsake feil som kan føre til ulykker.



FORSIKTIG

Må ikke installeres på stedene oppført nedenfor

Dette kan føre til en feil eller ha en negativ påvirkning på mennesker eller annet utstyr.

- Utendørs eller på steder som utsettes for direkte sollys
- Steder som er utsatt for ekstreme temperaturer og fuktighet, hvorvidt dette er lav eller høy
- Steder som er utsatt for store endringer i temperatur eller fuktighet
- I nærheten av utstyr som genererer magnetiske eller elektromagnetiske bølger
- I nærheten av elektroniske enheter eller presisjonsutstyr, som TV-er, radio eller datamaskiner
- Laboratorier eller andre steder der det skjer kjemiske reaksjoner
- Steder tungt eksponert for aerosolspray, ammoniakk eller andre etsende gasser

- Steder utsatt for ustabilitet eller vibrasjoner
- Overflater som kan forskyve seg på grunn av maskinens vekt, eller der maskinen kan synke ned (gulvtepper, matter, senger, e.l.)
- Steder hvor ventilert luft fra maskinen påvirker mennesker direkte

Sørg for tilstrekkelig ventilasjon under bruk

Denne maskinen danner små mengder med ozon og andre utslipp under normal bruk. Disse mengdene er for små til å være skadelige for mennesker. Derimot bør dårlig ventilerte rom ventileres tilstrekkelig under utvidet bruk eller store utskriftsjobber.

Ikke fjern justeringsfottene etter installasjon (bare for produkter med justeringsfotter)

Dette kan føre til at maskinen beveger seg eller velter, noe som fører til skader.



VIKTIG

Når trådløst LAN brukes (kun for produkter med trådløst LAN-funksjon)

- Installer maskinen 50 meter eller nærmere den trådløse LAN-ruteren.
- Installer på et sted hvor kommunikasjon ikke blokkeres av forstyrrende gjenstander, så lenge dette er mulig. Signalet kan bli forringet når det går gjennom vegger og gulv.
- Installer maskinen så langt som mulig unna digitale trådløse telefoner, mikrobølgeovner eller annet utstyr som sender ut radiobølger.

Koble til telefonlinjen (gjelder bare maskiner som støtter fakser)

I noen tilfeller er det ikke sikkert at denne maskinen kan kommunisere via noen telefonlinjer eller i noen regioner. Ett slikt eksempel er når den totale motstanden på telefonlinjen og maskinen overstiger 1700Ω. I dette tilfellet kan du kontakte forhandleren eller tjenesterepresentanten din.

- Denne maskinen samsvarer med en analog telefonlinjestandard og kan bare kobles til vanlige abonnementstelefonlinjer. Kobles maskinen til en bedriftslinje eller andre dedikerte linjer, kan det oppstå feil. Kontroller alltid linjen før du kobler til.

Om kabler

- Bruk en moduler kabel kortere enn 3 meter.
- Bruk en USB-kabel kortere enn 3 meter.



ADVARSEL

Indikerer en advarsel i forbindelse med operasjoner som kan føre til dødsfall eller alvorlig personskade hvis de ikke utføres riktig. Ta alltid hensyn til disse advarslene for å sikre at du bruker maskinen på en trygg måte.



FORSIKTIG

Indikerer en forholdsregel for å hindre risiko for personskade eller skade på eiendom annet enn en produktfeil på grunn av feil bruk av maskinen. Ta alltid hensyn til disse forholdsreglene for å sikre at du bruker maskinen på en trygg måte.



VIKTIG

Indikerer viktige operasjonelle krav og begrensninger som alltid må følges ved bruk av denne maskinen. Følg alltid disse viktige elementene for å unngå feilfunksjon, feil eller skade på eiendom på grunn av feil bruk av maskinen.

Sikkerhetsrelaterte symboler

Følgende symboler brukes på dette produktet:



Strømbryter (på)



Strømbryter (av)



Strømbryter (ventemodus)



Trykkbryter (På / Av)



Terminal med vernejording



Advarsel om elektrisk støt: Farlig spenning inne. Ikke fjern dekslet.



Advarsel om høy temperatur. Ikke berør.

Strømforsyning

⚠ ADVARSEL

Riktig bruk av strømkontakt og -kabel

Feilaktig bruk kan føre til brann eller elektrisk støt.

- Sjekk at strømtilførselen til maskinen er jordet og har stabil spenning.
- Bruk bare en strømforsyning som oppfyller de spesifiserte spenningskravene.
- Koble maskinen til et sikkert jordet strømuttak ved hjelp av medfølgende strømkabel.
- Ikke bruk andre strømkabler enn den medfølgende kablen.
- Medfølgende strømkabel bør kun brukes med denne maskinen.
- Dersom du kobler denne maskinen til en strømuttak med flere kontakter, må du ikke bruke de andre kontaktene til å koble til andre enheter.
- Ikke bruk skjæleledninger.
- Kjør strømkabelen for å unngå eventuell risiko for å snuble i kablen.
- Du må ikke endre, trekke i, bøye eller på annen måte skade strømkabelen.
- Du må ikke sette tunge objekter på strømledningen.
- Ikke bunt sammen strømkabelen eller bind den i en knute.
- Ikke plasser strømkabelen i nærheten av et varmeapparat.
- Ikke sett inn eller trekk ut strømspøselet for ofte.
- Ikke koble strømkontakten for støt.
- Sørg for at strømkontakten er koblet til strømuttaket ordentlig.
- Ikke berør maskinen i tordenvær.
- Ikke sett inn eller trekk ut strømspøselet med våte hender.
- Slå av maskinen og koble fra strømforsyningen i ferier eller andre lengre perioder hvor maskinen ikke skal brukes.

❗ VIKTIG

- Installer denne maskinen i nærheten av stikkontakten, og la det være nok plass rundt stikkontakten til at den raskt kan kobles fra i et nødsfall.
- Du må ikke koble strømledningen til en avbruddsri strømkilde. Dette kan føre til en feil hvis et strømbrydd finner sted.
- Ikke koble strømledningen til det ekstra strømuttaket på en datamaskin.
- Vi anbefaler bruk av et strømuttak kablet via en jordfeilbryter.
- Elektrisk støt kan føre til at denne maskinen ikke fungerer riktig eller mister data.
- Etter at du har koblet fra strømkabelen, venter du minst 5 sekunder før du kobler til på nytt.
- Et spenningsfall som overstiger tillatt rekkevidde kan forårsake en feil eller tap av data i maskinen og eventuelle tilkoblede datamaskiner.
- For informasjon om strømforsyning, kan du kontakte strømleverandøren eller den lokale elektroentreprenøren.

Håndtering

⚠ ADVARSEL

Følg følgende

Feilaktig håndtering kan føre til brann, elektrisk støt eller brannskader.

- Hvis maskinen lager unormale lyder, avgir uvanlige lukter, røyk eller overdreven varme, eller hvis noen deler er skadet, må du koble maskinen fra strømuttaket øyeblikkelig og kontakte forhandler eller tjenesterepresentant.
- Du må ikke demontere eller endre denne maskinen.
- Plasser maskinen slik at strømkabel og andre kabler, samt utstyr og elektriske deler inne i maskinen, er utenfor barns rekkevidde.
- Du må ikke plassere smykker og andre metallobjekter eller beholdere fylt med væske på maskinen.
- Du må ikke bruke brennbare sprayer i nærheten av denne maskinen.
- Når denne maskinen flyttes, må maskinen alltid slås av med strømbryteren, kobles fra strømuttaket og deretter kobles fra strømkabelen og grensesnittkabler.
- Når du kobler til eller fra en USB-kabel mens maskinen fortsatt er koblet til et strømuttak, må du ikke berøre metall delen av kontakten.
- Ikke koble til produkter som ikke er godkjent til porter på denne maskinen (strømuttak, kontaktporter, osv.).

Rengjøring og vedlikehold av denne maskinen

Feilaktig rengjøring kan føre til maskinfeil, brann, elektrisk støt eller statisk elektrisitet.

- Du bør rengjøre denne maskinen regelmessig.
- Før rengjøring må maskinen slås av og kobles fra strømuttaket.
- Koble støpslet fra regelmessig og tørk av maskinen med en tørr klut for å fjerne støv og smuss.
- Rengjør maskinen med en fuktig, godt oppvridd klut. Du må ikke bruke alkohol, bensin, malingstynner eller andre brennbare stoffer og du må ikke bruke papirløsmetørkle eller papirhåndkle.
- Kontroller maskinen regelmessig for overoppheting, rust, bulker, riper og sprekker.

Brukere av hjertepacemakere

Denne maskinen og tonerkassetten avgir små mengder med magnetisme og ultralydbølger. Hvis du bruker pacemaker og opplever noe unormalt, må du gå bort fra maskinen og kontakte lege umiddelbart.

⚠ FORSIKTIG

Pass på at du ikke mister tunge objekter på glassplaten

Det kan skade glassplaten og føre til skader.

Følg følgende

Hvis du ikke gjør dette, kan det oppstå skader, feil eller fastsatt papir.

- Du må ikke sette tunge objekter på maskinen.
- Pass på at du ikke setter fast hendene når du bruker deler som kan åpnes og lukkes.
- Valser og andre bevegelige deler bør holdes unna hender, løstsittende klær, tilbehør osv. som kan sette seg fast.
- Unngå å kutte fingre eller hender på papir eller maskindeler når du fyller på papir eller fjerner fastsatt papir.
- Ikke utsett maskinen for kraftige støt eller vibrasjon.
- Ikke bruk unødig kraft når du åpner og lukker dører, deksler eller skuffer osv. på maskinen.
- Ikke slå av maskinen mens den skriver ut.
- Ikke åpne eller lukk deksler, eller fjern eller legg til papir mens maskinen kjører.
- Ikke putt hendene inn i maskinen med mindre det er absolutt nødvendig.

Kontakt Canon når du flytter maskinen

For å flytte maskinen må du alltid kontakte forhandler eller tjenesterepresentanten på forhånd. Ikke forsøk å flytte maskinen selv.

Bruke matere på riktig måte

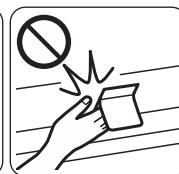
Feilaktig bruk kan føre til skader.

- Når du lager kopier av elementer som tykke bøker på glassplaten, må du ikke presse så hardt at du skader materen.
- Lukk materen langsomt.
- Ikke før hender eller fingre inn i materen.

Forside



Bakside



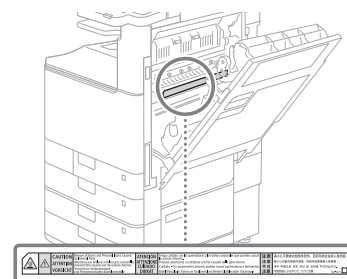
Ikke før hendene inn i maskinen mens papirskuffen fjernes (gjelder bare maskiner med papirskuff installert)

Det kan føre til skader.

Ikke berør komponenter med høy temperatur eller høy spenning

Det kan føre til brannskader eller andre skader.

- Du må ikke røre andre deler av maskinen enn de som er indikert i håndboken.
- Umiddelbart etter bruk er innsiden av maskinen og papirutkastsporene varme og bør ikke berøres.
- Utskrevet papir kan bli varmt under kontinuerlig utskrift og bør håndteres med forsiktighet.



En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Programvare fra tredjepart

Dette Canon-produktet ("PRODUKTET") inkluderer tredjeparts programvaremoduler. Bruk og distribusjon av disse programvaremodulene, inkludert oppdateringer av slike programvaremoduler (samlet kalt for "PROGRAMVAREN"), er underlagt lisensvilkår (1) til (9) nedenfor.

- (1) Du godtar at du må følge eventuelle gjeldende eksportkontrolllover, restriksjoner eller forskrifter for landene som er involvert i tilfeller der PRODUKTET inkludert PROGRAMVAREN sendes, overføres eller eksporteres til et annet land.
- (2) PROGRAMVARENS rettighetshavere beholder i alle henseender tittel, eierskap og intellektuelle eiendomsrettigheter i og til PROGRAMVAREN. Dersom det ikke uttrykkelig er nevnt her, blir ingen lisens eller rettighet, direkte eller indirekte, med dette overført til eller innrømmet deg av PROGRAMVARENS rettighetshavere for eventuell intellektuell eiendom til PROGRAMVARENS rettighetshavere.
- (3) Du kan utelukkende bruke PROGRAMVAREN sammen med PRODUKTET.
- (4) Du kan ikke anvisse, viderelisensiere, markedsføre, distribuere eller overføre PROGRAMVAREN til noen tredjepart uten skriftlig samtykke fra PROGRAMVARENS rettighetshavere.
- (5) Til tross for det foregående kan du bare overdra PROGRAMVAREN når (a) du overdrar alle rettighetene dine til PRODUKTET og alle rettighetene og forpliktelsene under lisensvilkårene til overdrageren, og (b) vedkommende overdrager godtar å forplikte seg til å overholde alle disse vilkårene.
- (6) Du kan ikke demontere, endre oppsett, ta fra hverandre eller på annen måte innskrenke koden til PROGRAMVAREN til lesbar form.
- (7) Du kan ikke modifisere, tilpasse, oversette, leie ut, lease eller låne ut PROGRAMVAREN eller lage avledet arbeid basert på PROGRAMVAREN.
- (8) Du er ikke berettiget til å fjerne eller lage separate kopier av PROGRAMVAREN fra PRODUKTET.
- (9) Den lesbare delen (kildekoden) til PROGRAMVAREN er ikke lisensiert til deg.

Til tross for punktene (1) til (9) ovenfor, inkluderer PRODUKTET programvare fra tredjepart som er underlagt andre lisensbetingelser. Referer til informasjon om programvare fra tredjepart som er angitt i håndbøkene tilgjengelig på <https://oip.manual.canon/>.

Ved å bruke PRODUKTET regnes det som at du godtar alle gjeldende lisensbetingelser. Hvis du ikke godtar disse lisensbetingelsene, ta kontakt med servicerepresentanten.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Viktiga säkerhetsanvisningar

- Viktiga säkerhetsanvisningar (det här dokumentet)
Se till att läsa det här dokumentet innan du använder maskinen.
- Förvara det här dokumentet, efter att du har läst det, så att det finns till hands för framtida referens.
- Informationen i detta dokument kan ändras utan föregående meddelande.

I det här kapitlet tillhandahålls viktiga säkerhetsanvisningar för att förhindra skador på användare av enheten och andra samt skador på egendom. Läs det här kapitlet innan du använder enheten och följ sedan anvisningarna för att garantera att du använder enheten på rätt sätt. Canons webbplats med handböcker (<https://oip.manual.canon/>) innehåller också information om den här maskinen. Läs även denna information för att säkerställa korrekt användning. Utför bara åtgärder som beskrivs i den här handboken. Canon ansvarar inte för skador som härrör från användning som inte beskrivs i den här handboken, felaktig användning eller reparation eller modifikationer som inte utförs av Canon eller tredje part som har auktoriserats av Canon. Om inte annat anges är illustrationerna som används i den här handboken för imageFORCE 4045 med följande tillbehör (tillval):

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ VARNING

Anger åtgärder som kan leda till dödsfall eller allvarliga personskador om instruktionerna inte följs. För att säkerställa att du använder maskinen på ett säkert sätt ska du alltid observera dessa varningar.

⚠ OBSERVERA

Varnar för att förhindra risken av personskada eller skada på egendom som inte beror på olämpligt användande av maskinen. För att säkerställa att du använder maskinen på ett säkert sätt ska du alltid observera dessa försiktighetsåtgärder.

❗ VIKTIGT!

Anger viktiga driftskrav och begränsningar som alltid bör observeras när maskinen används. Beakta alltid dessa viktiga poster för att undvika tekniska problem, fel eller skador på egendom på grund av olämplig drift av maskinen.

Säkerhetsrelaterade symboler

Följande symboler används på denna produkt:

- ⏻ Strömbrytare (På)
- ⏻ Strömbrytare (Av)
- ⏻ Strömbrytare (Standby)
- ⏻ Strömbrytare (På / Av)
- ⏻ Terminal för skyddsjord
- ⚠ Varning för elektrisk stöt: farlig spänning inuti. Ta inte bort skyddet.
- ⚠ Varning för hög temperatur. rör inte.



Klass II-utrustning



Innehåller rörliga delar. Håll händer och andra kroppsdelar borta från rörliga delar.



Varning för elektrisk stöt: Dra ut alla nätkablar ur vägguttaget.



Vassa kanter. Håll händer och andra kroppsdelar borta från vassa kanter.

OBS!

Vissa modeller kan använda andra symboler som inte listas här.

Installation

För att säkerställa att du använder maskinen säkert ska du läsa följande försiktighetsåtgärder noggrant innan du monterar maskinen på lämplig plats.

⚠ VARNING

Montera inte på platserna nedan

Detta kan leda till eldsvåda eller elektrisk stöt.

- Platser som riskerar att blockera ventilationsöppningarna (för nära väggar eller gardiner eller på material såsom mattor med djup borst).
- Fuktiga eller dammiga platser.
- Nära värmeapparater eller öppen eld.
- I närheten av alkohol, lösningsmedel eller lättantändliga ämnen.

Använd inte trådlöst LAN nära medicinsk utrustning (endast för produkter med funktionen trådlöst LAN)

Radiovågor kan störa medicinsk utrustning och orsaka funktionsstörningar som kan leda till olyckor.

⚠ OBSERVERA

Montera inte på platserna nedan

Att göra detta kan leda till fel eller påverka personer eller annan utrustning negativt.

- Utomhus eller på platser som utsätts för direkt solljus.
- Platser som utsätts för extrem temperatur och fukt, både låg och hög.
- Platser som utsätts för plötsliga temperatur- eller luftfuktighetsförändringar.
- I närheten av utrustningar som genererar magnetiska eller elektromagnetiska vågor.
- Nära elektroniska enheter eller precisionsutrustning såsom TV-apparater, radioapparater och datorer.
- Laboratorier eller andra platser där kemiska reaktioner uppstår.

- Platser som är extremt utsatta för aerosolspray, ammoniak eller andra frätande gaser.
- Platser som utsätts för instabilitet eller vibrationer.
- Ytor som kan förvridas under maskinens vikt eller i vilken maskinen kan sjunka (mattor, stråmmattor eller sängar etc.).
- Platser där luft som ventileras från maskinen påverkar människor direkt.

Garantera tillräcklig ventilation under användning

Enheten alstrar små mängder ozon och andra utsläpp under normal användning. Dessa mängder är för låga för att vara skadliga för människor. Dåligt ventilerade rum bör dock ventileras tillräckligt under långvarig användning eller under långa utskrifter.

Ta inte bort nivåjusteringsfötterna efter monteringen (endast för produkter med nivåjusteringsfötter)

Att göra detta kan få maskinen att förflytta sig eller välta, vilket kan leda till personskador.

❗ VIKTIGT!

Vid användning av trådlöst LAN (endast för produkter med funktionen trådlöst LAN)

- Montera maskinen högst 50 meter från den trådlösa LAN-routern.
- Montera om möjligt på en plats där kommunikationen inte blockeras av mellanliggande föremål. Signalen kan försämrats när den passerar genom väggar eller golv.
- Montera maskinen så långt som möjligt från trådlösa digitala telefoner, mikrovågsugnar och annan utrustning som avger radiovågor.

Ansluta telefonlinjen (endast för maskiner som har stöd för fax)

Under vissa omständigheter kanske denna maskin inte kan kommunicera via vissa telefonlinjer eller i vissa regioner. Ett sådant exempel är när telefonledningens och maskinens totala motstånd överstiger 1700 Ω. Kontakta i detta fall återförsäljaren eller servicerepresentanten.

- Maskinen överensstämmer med en analog telefonlinjestandard och kan endast anslutas till vanliga telefonlinjer. Att ansluta maskinen till en företagstelefonlinje eller annan dedikerad linje kan leda till fel. Kontrollera alltid telefonlinjen innan anslutning.

Om kablar

- Använd en modulär kabel som är högst 3 meter.
- Använd en USB-kabel som är högst 3 meter.

Strömkälla



Använd kontakten och strömsladden korrekt

Felaktig användning kan leda till brand eller elektrisk stöt.

- Kontrollera att strömförsörjningen som används för maskinen är säker och att spänningen är stabil.
- Använd bara en nätslutning som uppfyller de angivna spänningskraven.
- Anslut maskinen till ett jordat vägguttag med den medföljande nätkabeln.
- Använd inte andra nätkablar än den medföljande.
- Den medföljande nätkabeln ska endast användas med den här maskinen.
- Om du ansluter enheten till ett vägguttag med fler uttag bör du inte använda de återstående uttagen för att ansluta andra enheter.
- Använd inte förlängningsladdar.
- Dra nätkabeln så att du inte riskerar att snubbla över den.
- Du får inte modifiera, dra i, böja otillbörligt eller skada nätkabeln.
- Placera inte tunga föremål på nätkabeln.
- Bunta inte ihop nätkabeln eller bind den i en knut.
- Dra inte nätkabeln nära en värmeapparat.
- Anslut in och dra inte ut kontakten ofta.
- Utsätt inte kontakten för kraftiga stötar.
- Anslut kontakten helt till vägguttaget och se till att den sitter i ordentligt.
- Rör inte vid maskinen under åskväder.
- Anslut eller dra inte ut kontakten med våta händer.
- Under semestrar eller andra tider när maskinen inte kommer att användas under långa perioder ska den stängas av och kopplas bort från strömförsörjningen.



- Placera enheten i närheten av ett vägguttag och lämna tillräckligt med utrymme runt kontakten så att den snabbt kan dras ut i en nödsituation.
- Anslut inte nätkabeln till en UPS-enhet. Att göra detta kan det leda till fel om ett strömbrott inträffar.
- Anslut inte nätkabeln till ett tilläggsuttag på en dator.
- Vi rekommenderar att du använder ett vägguttag som är anslutet via en jordfelsbrytare.
- Elektriska störningar kan göra att enheten fungerar dåligt eller att data går förlorade.
- Koppla bort nätkabeln och vänta minst fem sekunder innan den återansluts.
- Ett spänningsfall som överskrider det tillåtna intervallet kan leda till funktionsfel eller förlust av data i maskinen och alla anslutna datorer.
- Kontakta din leverantör eller lokal elektriker beträffande information om din strömförsörjning.

Hantering



Observera följande

Felaktig hantering kan leda till brand, elektriska stötar eller brännskador.

- Om maskinen ger ifrån sig ett ovanligt ljud, avger en ovanlig lukt, avger rök eller överdriven värme eller om några delar är skadade ska du omedelbart koppla bort maskinen från vägguttaget och kontakta din återförsäljare eller servicerepresentant.

- Montera inte isär och ändra inte på enheten.
- Placera maskinen så att nätkabeln och andra kablar och tillbehör samt elektriska delar inuti maskinen är väl utom räckhåll för barn.
- Placera inte smycken eller andra metallobjekt eller behållare fyllda med vätska på enheten.
- Använd inte lättantändliga sprejer nära enheten.
- När du flyttar maskinen ska du alltid stänga av den med strömbrytaren, koppla bort maskinen från vägguttaget och sedan koppla bort nätkabeln och gränssnittskablarna.
- När du ansluter eller kopplar ur en USB-kabel medan maskinen fortfarande är ansluten till ett vägguttag får du inte vidröra kontakten i metalldelen.
- Anslut inte ej godkända produkter till portarna på den här maskinen (vägguttag, anslutningsportar etc.).

Rengöra och underhålla maskinen

Felaktig rengöring kan leda till maskinfel, brand, elektriska stötar eller statisk elektricitet.

- Du bör rengöra den här maskinen regelbundet.
- Stäng alltid av maskinen och dra ut kontakten från vägguttaget före rengöring.
- Dra ur kontakten regelbundet och rengör den med en torr trasa för att ta bort damm och smuts.
- Rengör maskinen med en trasa som fuktas med vatten och sedan vrids ur ordentligt. Använd inte alkohol, bensin, lösningsmedel eller andra lättantändliga ämnen och använd inte hushållspapper eller pappershanddukar.
- Kontrollera maskinen regelbundet beträffande överhettning, rost, bucklor, repor och sprickor.

Användare av pacemakers

Denna maskin och dess tonerkassetter avger låga nivåer av magnetism och ultraljudsvågor. Om du använder hjärtstimulerande pacemaker och upplever obehag ska du flytta dig bort från enheten och kontakta läkare omedelbart.



Se till att inte tappa tunga föremål på glasplattan

Detta kan skada originalglaset och leda till personskada.

Observera följande

Underlåtenhet att göra det kan det leda till personsador, fel eller pappersstopp.

- Placera inte tunga föremål på maskinen.
- Var noga med att händerna inte kläms när du använder delar som öppnas och stängs.
- Valsarna och andra rörliga delar ska hållas borta från händer, löst sittande kläder, klingande tillbehör osv. som kan fastna i dem.
- Var försiktig så att du inte skär händer eller fingrar på papper eller maskindelar när du fyller på papper eller åtgärdar pappersstopp.
- Utsätt inte enheten för starka stötar eller skakningar.
- Använd inte onödigt kraft när du öppnar och stänger dörrar, lock eller lådor etc. på maskinen.
- Stäng inte av maskinen medan den skriver ut.
- Öppna och stäng inte lock samt ta inte bort eller fyll på papper medan maskinen är i drift.
- För inte i händerna i maskinen om det inte är absolut nödvändigt.

Kontakta Canon när du flyttar maskinen

Kontakta alltid din återförsäljare eller servicerepresentant i förväg för att flytta maskinen. Försök inte flytta maskinen på egen hand.

Använda matarna korrekt

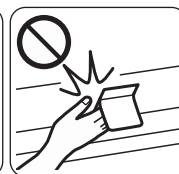
Felaktig användning kan leda till personsador.

- När kopior görs av föremål såsom tjocka böcker på glasplattan får du inte trycka ned så hårt att mataren skadas.
- Stäng mataren långsamt.
- Skjut inte in handen eller fingrarna helt i mataren.

Framsida



Baksida



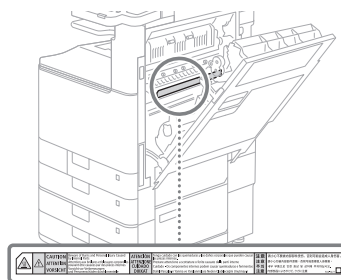
Lägg inte handen i maskinen medan papperslådorna är borttagna (endast för maskiner med papperslådor monterade)

Detta kan leda till skador.

Rör inte vid komponenter med hög temperatur eller spänning

Detta kan leda till brännskador eller annan personskada.

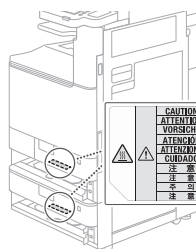
- Rör inte vid andra delar av maskinen än de som anges i handboken.
- Omedelbart efter användning är maskinens insida och pappersutmatningens öppningar heta och får inte vidröras.
- Utskrivet papper kan bli varmt under kontinuerlig utskrift och bör hanteras med försiktighet.



Kassettvärmare

(endast för produkter med kassettvärmare)

Var försiktig så att du inte direkt vidrör området runt värmaren när du inspekterar maskinens insida med borttagen papperslåda. Alternativt kan du stänga av maskinen och vänta till den har svalnat helt innan du inspekterar den. Att inspektera maskinen medan den fortfarande är varm kan leda till brännskador, inklusive vid låga temperaturer.



CAUTION	HOT SURFACE. AVOID CONTACT.
ATTENTION	TEMPERATURE. EVITER LE CONTACT.
VORSICHT	HEIßE-OBERFLÄCHE. VERMEIDEN SIE DEN KONTAKT.
ATENCIÓN	ALTA TEMPERATURA. EVITE EL CONTACTO.
ALTA TEMPERATURA	ALTA TEMPERATURA. EVITE EL CONTACTO. NON TOCCARE.
CUIDADO	TEMPERATURA ALTA. EVITE EL CONTACTO. NO TOQUE.
注意	高温注意。高温部に手を触れないでください。
注意	高温注意。高温部に手を触れないでください。
注意	高温注意。高温部に手を触れないでください。
注意	高温注意。高温部に手を触れないでください。

Standard/reglering

Produktnamn

I vissa försäljningsregioner kan den här produkten registreras under namnen inom parentes () nedan i enlighet med lokala säkerhetsbestämmelser.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

EMC-krav i EU-direktiv

Den här utrustningen uppfyller de grundläggande EMC-kraven i EU-direktivet. Vi garanterar att produkten uppfyller EMC-kraven i EU-direktivet i elnät med en nominell inspänning på 230 V, 50 Hz, även om den nominella inspänningen för produkten är 220–240 V, 50/60 Hz. För att de tekniska kraven i EMC-kraven i EU-direktivet ska vara uppfyllda måste en skärmad kabel användas.

EU WEEE- och batteridirektiv

WEEE och batteridirektivinformation finns i den senaste Användarhandboken (HTML-handbok), som kan ses på Canons webbplats (<https://oip.manual.canon/>).

RE-direktiv

(Endast för europeisk radioutrustning)

RE-deklaration om överensstämmelse

Svenska (SV) Härmed försäkrar Canon Inc. att denna utrustning överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande webbadress:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specifikationer för trådlöst LAN
Frekvensband: 2401-2483 MHz
Maximal radiofrekvenseffekt: 16,51 dBm

Bilaga

Juridisk begränsning av bruk av produkt och bilder

Juridisk begränsning av bruk av produkt och bilder

Att använda produkten för att läsa av, skriva ut eller på annat sätt reproducera vissa dokument, och sedan använda dessa inlästa, utskrivna eller på annat sätt reproducerade material, kan vara förbjudet enligt lag och leda till civilrättsligt ansvar. Exempel på avsedda dokument framgår av listan nedan. Listan tjänar endast som vägledning. Om du är osäker på huruvida du har rätt att använda produkten för att scanna, skriva ut eller på annat sätt återge ett visst dokument, och/eller använda bilder som scannats, skrivits ut eller på annat sätt återgetts, bör du i förväg kontakta en juridisk rådgivare för information.

- Sedlar
- Resecheckar
- Postväxlar
- Matkuponger
- Depositionsbevis
- Pass
- Frimärken (stämplade eller ostämplade)
- Immigrationsdokument
- Identitetskort och tjänstebeteckningar
- Skattsedlar (makulerade eller ej)
- Värnpliktsdokument eller inkallelseorder
- Obligationer och skuldbrev
- Checkar eller växlar från statliga myndigheter
- Aktiebrev
- Körkort till motorfordon samt ägarbevis
- Upphovsrättskyddade arbeten/konstverk utan tillstånd av upphovsrättens ägare

Förbrukningsartiklar

VARNING

Följ följande försiktighetsåtgärder vid hantering av förbrukningsartiklar

- Felaktig hantering kan leda till brännskador eller brand.
- Kasta inte tonerkassetter, trumenheter eller tonerspillbehållare i öppen eld.
 - Förvara inte tonerkassetter, trumenheter, tonerspillbehållare eller papper på platser som är utsatta för öppen eld.
 - Om du råkar spilla eller sprida ut toner ska du omsorgsfullt soppa upp tonerpartiklarna eller torkar upp dem med en mjuk och fuktig trasa på ett sätt så att du inte andas in dem. Använd inte en vanlig dammsugare för att rengöra spillt toner. Endast modeller med skydd mot dammexplosioner ska användas.

OBSERVERA

Följ följande försiktighetsåtgärder vid hantering av förbrukningsartiklar

- Felaktig hantering kan leda till brännskador eller skada din hälsa. Om toner intas eller kommer in i ögonen eller munnen ska du kontakta en läkare omedelbart.
- Förvara toner och andra förbrukningsartiklar utom räckhåll för små barn.
 - Ta inte isär tonerkassetter eller andra förbrukningsartiklar.
 - Om toner läcker från en tonerkassett måste du vara försiktig så att du inte får i dig toner eller låt den direkt vidröra din hud. Tvätta med tvål och kallt vatten om du får toner på huden. Om någon irritation kvarstår efter tvätt ska du kontakta en läkare omedelbart.
 - Var noga med att inte tappa tonerspillbehållaren när du tar bort den.

VIKTIGT!

- När du utför uppgifter såsom att ta bort pappersstopp eller byta ut toner eller andra förbrukningsartiklar måste du vara försiktig så att du inte får någon toner på händerna eller kläderna.
- Tvätta omedelbart det drabbade området med kallt vatten om det kommer toner på dina kläder eller händer. Att tvätta med varmt vatten kan fixera tonern och resultera i permanent färgning.

Om handboken

Ansvarsfriskrivning

- Informationen i detta dokument kan ändras utan föregående meddelande.
- CANON INC. LÄMNAR INGA GARANTIER AV NÅGOT SLAG BETRÄFFANDE DENNA HANDBOK, VARKEN UTTALADE ELLER UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER, FÖRUTOM DET SOM STIPULERAS HÄR, GARANTIER RÖRANDE SÄLJBARHET OCH LÄMPLIGHET FÖR ETT ANVÄNDNINGSMÖRÅDE ELLER PANTENTINTRÅNG. CANON INC. KAN INTE HÅLLAS ANSVARIGT FÖR DIREKTA ELLER INDIREKTA SKADOR ELLER FÖLJDSKADOR AV NÅGOT SLAG, ELLER FÖR FÖRLUSTER ELLER UTGIFTER SOM HÄRRÖR FRÅN ANVÄNDNINGEN AV DENNA HANDBOK.

Copyright

Obehörig återgivning av innehållet i detta dokument helt eller delvis är förbjudet.

Programvara från tredje part

Denna Canon-produkt ("PRODUKTEN") inkluderar tredjeparts programmoduler. Användning, distribution och uppdateringar av dessa programvarumoduler (kollektivt kallade "PROGRAMVARAN") är underställda licensvillkoren (1) till och med (9) nedan.

- (1) Du samtycker till att följa eventuella tillämpade exportkontrollagar, restriktioner eller bestämmelser för de berörda länder vid det tillfälle att PRODUKTEN inklusive PROGRAMVARAN skickas, överföres eller exporteras till ett annat land.
- (2) Rättighetsinnehavare till PROGRAMVARAN behåller alla rättigheter till titel, ägande och intellektuell egendom i och till PROGRAMVARAN. Med undantag för vad som uttryckligen anges här, överförs eller medges inte någon licens eller rättighet, uttryckt eller underförstådd, av PROGRAMVARAN till dig för någon av dess rättighetsinnehavares intellektuella egendom.
- (3) Du får endast använda PROGRAMVARAN tillsammans med PRODUKTEN.
- (4) Du får inte tilldela, vidarelicensiera, marknadsföra, distribuera eller överföra PROGRAMVARAN till någon tredje part utan föregående skriftligt medgivande från PROGRAMVARANS rättighetsinnehavare.
- (5) Oaktat föregående, får du endast överföra PROGRAMVARAN när (a) du tilldelar alla dina rättigheter till PRODUKTEN och alla rättigheter och åtaganden under licensvillkoren till överföringsmottagaren och (b) sådan överföringsmottagare samtycker till att följa alla dessa villkor.
- (6) Du får inte dekompilera, tillbakakonstruera, ta isär eller på annat sätt reducera koden till PROGRAMVARAN till mänskligt läsbar form.
- (7) Du får inte modifiera, anpassa, översätta, hyra ut, leasa eller låna PROGRAMVARAN eller skapa derivativa verk baserade på PROGRAMVARAN.
- (8) Du har inte rätt att avlägsna eller göra separata kopior av PROGRAMVARAN i PRODUKTEN.
- (9) Den mänskligt läsbara delen (källkoden) av PROGRAMVARAN har inte licensierats till dig.

Oaktat (1) till (9) ovan inkluderar PRODUKTEN programvara från tredje part som omfattas av andra licensvillkor. Se informationen om tredje parts programvara som kan hittas i manualerna som finns tillgängliga på <https://oip.manual.canon/>.

Genom att använda PRODUKTEN förväntas du ha samtyckt till alla licensvillkor. Om du inte samtycker till dessa licensvillkor måste du kontakta service.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Tärkeitä turvallisuusohjeita

- Tärkeitä turvallisuusohjeita (tämä asiakirja)
Lue tämä asiakirja ennen laitteen käyttöä.
- Luettuasi tämän asiakirjan säilytä sitä varmassa paikassa tulevaa käyttöä varten.
- Tämän asiakirjan tietoja saatetaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta.

Tässä luvussa on tärkeitä turvallisuusohjeita, joiden tarkoitus on estää laitteen käyttäjille ja muille aiheutuvia vammoja ja omaisuusvahinkoja. Lue tämä luku ennen tämän laitteen käyttöä ja noudata ohjeita, jotta käytät tätä laitetta varmasti oikein. Tästä laitteesta saa tietoa myös Canonin käytönaikaisten oppaiden sivustosta (<https://oip.manual.canon/>). Varmista tämän laitteen oikea käyttö lukemalla myös nämä tiedot.

Älä tee mitään toimenpiteitä, joita ei ole kuvattu tässä käyttöoppaassa. Canon ei vastaa mistään vahingoista, jotka johtuvat käytöstä, jota ei ole kuvattu käyttöoppaassa, virheellisestä käytöstä tai korjauksista tai muutoksista, joita ei ole tehnyt Canon tai Canonin valtuuttama muu osapuoli.

Ellei toisin ilmoiteta, tässä käyttöoppaassa käytetyt laitteen kuvat ovat tilanteesta, jossa imageFORCE 4045

-laitteeseen on asennettu seuraavat lisävarusteet:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB



Sisältää liikkuvia osia. Pidä kädet ja muut ruumiinosat loitolla liikkuvista osista.



Varoitus sähköiskusta: Irrota kaikki virtajohdot pistorasiasta.



Teräviä reunoja. Pidä kädet ja muut ruumiinosat loitolla terävistä reunoista.

HUOMAUTUS

Joissakin malleissa saatetaan käyttää symboleja, joita ei luetella tässä.

Asennus

Voit varmistaa tämän laitteen turvallisen käytön lukemalla seuraavat varoitukset huolellisesti ennen laitteen asentamista sopivaan paikkaan.



VAROITUS

Älä asenna tätä laitetta seuraavassa lueteltuihin paikkoihin.

Jos teet niin, seurauksena voi olla tulipalo tai sähköisku.

- paikkoihin, joissa tuuletusaukot saattavat tukkeutua (liian lähelle seinä tai verhoja tai paksun nukkamaton tapaisia materiaaleja)
- kosteisiin tai pölyisiin tiloihin
- lämmityslaitteiden tai avotulen lähelle
- lähelle alkoholia, maalinohteita tai muita tulenarkoja aineita.

Älä käytä langatonta paikallisverkkoa lääkinnällisten laitteiden lähellä (vain tuotteille, joissa on langaton paikallisverkkotoiminto).

Radioaallot voivat häiritä lääkinnällisen laitteen toimintaa ja aiheuttaa toimintahäiriön, josta voi seurata onnettomuus.



HUOMIO

Älä asenna tätä laitetta seuraavassa lueteltuihin paikkoihin.

Siitä voi seurata vika tai se voi vaikuttaa haitallisesti ihmisiin tai muihin laitteisiin.

- ulos tai suoralle auringonvalolle altistuviin tiloihin
- paikkoihin, joiden lämpötila ja kosteus ovat poikkeuksellisen alaiset tai korkeat
- paikkoihin, joiden lämpötila tai kosteus vaihtelee rajusti
- magneettista tai sähkömagneettista säteilyä tuottavien laitteiden lähelle
- sähkölaitteiden tai tarkkustuslaitteiden, kuten televisioiden, radioiden ja tietokoneiden lähelle
- laboratorioihin tai muihin tiloihin, jossa tapahtuu kemiallisia reaktioita

- tiloihin, joissa esiintyy runsaasti aerosolisuihkeita, ammoniakkaa tai muita syövyttäviä kaasuja
- epävakaisiin tai väriseviin tiloihin
- alustoille, jotka saattaa vääntyä laitteen painosta tai johon laite voi upota (matto, olkimatto, sängyt tms.)
- tiloihin, joissa tämän laitteen puhaltama ilma osuu suoraan ihmisiin.

Järjestä riittävä tuuletus käytön aikana.

Normaalissa käytössä tämä laite kehittää hieman otsonia ja muita päästöjä. Päästömäärät ovat niin pieniä, ettei niistä aiheudu haittaa ihmisille. Huonosti tuuletettuihin huoneisiin tulee kuitenkin järjestää riittävä tuuletus pitkäaikaisen käytön tai pitkien tulostusten aikana.

Älä poista laitteen tukijalkoja asennuksen jälkeen (vain tuotteet, joissa on tukijalat).

Sen seurauksena laite saattaa liikkua tai kaatua, mistä seuraa loukkaantuminen.



TÄRKEÄÄ

Langattoman paikallisverkon käyttäminen (vain tuotteissa, joissa on langaton paikallisverkkotoiminto)

- Aseta laite enintään 50 metrin etäisyydelle langattoman paikallisverkon reitittimestä.
- Asenna mahdollisuuksien mukaan paikkaan, jossa välissä olevat esineet eivät estä yhteyttä. Signaali saattaa heikentyä kulkiessaan seinien tai lattioiden läpi.
- Asenna laite mahdollisimman kauas digitaalisista langattomista puhelimista, mikroaaltouuneista tai muista radioaaltoja lähettävistä laitteista.

Puhelinlinjan kytkeminen (vain fakseja tukevat laitteet)

Tiettyissä tilanteissa tai joillakin alueilla tämä laite ei ehkä pysty käyttämään tiettyjä puhelinlinjoja tiedonsiirtoon. Yksi esimerkki tästä on se, kun puhelinlinjan ja koneen kokonaisvastus on yli 1700 Ω. Ota tässä tapauksessa yhteyttä käyttämäsi jälleenmyyjään tai huoltoedustajaan.

- Tämä laite noudattaa analogisten puhelinlinjojen standardeja ja sen voi kytkeä vain tavallisiin tilauspuhelinlinjoihin. Jos laite kytketään yrityslinjaan tai muuhun erikoislinjaan, seurauksena voi olla vikoja. Tarkista linja aina ennen kytkemistä.

Tietoja kaapeleista

- Käytä alle 3 metrin mittaista modulaarista kaapelia.
- Käytä alle 3 metrin mittaista USB-kaapelia.



VAROITUS

Osottaa varoitusta sellaisen toimenpiteen suhteen, joka saattaa ohjeiden vastaisesti suoritettuna johtaa vakaviin henkilövahinkoihin. Varmista laitteen turvallinen käyttö noudattamalla aina näitä varoituksia.



HUOMIO

Tarkoittaa varoitusta, jolla estetään laitteen virheellisestä käytöstä aiheutuva muu henkilö- tai omaisuusvahingon vaara kuin tuotteen voittuminen. Varmista laitteen turvallinen käyttö noudattamalla aina näitä huomautuksia.



TÄRKEÄÄ

Tarkoittaa tärkeitä käytön edellytyksiä ja rajoituksia, joita pitää noudattaa aina tämän laitteen käytössä. Noudata aina näitä tärkeitä kohtia, jotta vältät laitteen virheellisestä käytöstä aiheutuvat virheetoinnot, viat tai omaisuusvahingot.

Turvallisuuteen liittyvät symbolit

Tässä tuotteessa käytetään seuraavia symboleja:



Virtakytkin (päällä)



Virtakytkin (pois)



Virtakytkin (valmiustila)



Painokytkin (päällä ■ / pois ■)



Suojamaadoitus



Varoitus sähköiskusta: vaarallinen jännite sisällä. Älä poista kantta.



Varoitus korkeasta lämpötilasta. Älä koske.



Luokan II laite

Virtalähde

VAROITUS

Virtapistokkeen ja johdon käyttö oikein

Virheellisestä käytöstä voi seurata olla tulipalo tai sähköisku.

- Varmista, että laitteen käyttämä virtalähde on turvallinen ja jännite on vakaa.
- Käytä vain virtalähdettä, joka täyttää määritetyt jännitevaatimukset.
- Kytke laite turvallisesti maadoitettuun pistorasiaan laitteen mukana toimitetulla virtajohdolla.
- Älä käytä muita virtajohtoja.
- Mukana toimitettua virtajohtoa tulee käyttää vain tässä laitteessa.
- Jos tämä laite kytketään pistorasiaan, jossa on useita paikkoja, älä käytä muita paikkoja muiden laitteiden kytkemiseen.
- Älä käytä jatkojohtoja.
- Vie virtajohto siten, että siihen ei voi kompastua.
- Älä muokkaa, vedä, taivuta liikaa tai vaurioita virtajohtoa muuten.
- Älä aseta painavia esineitä virtajohdon päälle.
- Älä niputa virtajohtoa äläkä sido siihen solmua.
- Älä vie virtajohtoa lämmityslaitteen läheltä.
- Älä liitä ja irrota virtapistoketta usein.
- Älä altista virtapistoketta koville iskuille.
- Työnnä virtapistoke pistorasiassa pohjaan asti ja varmista, että se on kunnolla paikallaan.
- Älä kosketa konetta ukkosmyrskyn aikana.
- Älä liitä tai irrota virtapistoketta, kun kädet ovat märät.
- Lomien aikana ja muulloin, kun laitetta ei käytetä pitkään aikaan, katkaise laitteesta virta ja irrota se virtalähteestä.

TÄRKEÄÄ

- Asenna tämä laite lähelle virtalähdettä ja jätä riittävästi tilaa virtapistokkeen ympärille, jotta sen voi irrottaa nopeasti hätätilanteessa.
- Älä liitä virtajohtoa keskeyttämättömään virtalähteeseen. Siitä voi aiheutua toimintahäiriö tai laite voi vahingoittua, jos sähkötkä katkeavat.
- Älä liitä virtapistoketta tietokoneessa olevaan virtaliitäntään.
- Suosittelemme käyttämään pistorasiaa, jossa on kotitalouskäyttöön tarkoitettu vikavirtasuojajakytkin.
- Sähköinen häiriö voi aiheuttaa laitteeseen toimintahäiriön tai hävittää tietoja.
- Kun olet irrottanut virtajohdon, odota vähintään 5 sekuntia ennen sen liittämistä uudelleen.
- Sallittu alueen ylittävä jännitteen putoaminen saattaa aiheuttaa toimintahäiriön tai tietojen menetyksen laitteessa ja siihen liitetyissä tietokoneissa.
- Saat tietoja virtalähteestäsi sähköhyötiöstä tai paikalliselta sähköurakoitsijaltasi.

Käsittely

VAROITUS

Ota seuraavat asiat huomioon

Virheellisestä käsittelystä voi aiheutua tulipalo, sähköisku tai palovammoja.

- Jos laitteesta kuuluu epätavallista ääntä tai siitä lähtee epätavallista hajua, savua tai lämpöä tai jos jokin laitteen osa on vaurioitunut, irrota laite

heti pistorasiasta ja ota yhteyttä käyttämäsi jälleenmyyjään tai huoltoedustajaan.

- Älä pura tätä laitetta tai tee siihen muutoksia.
- Sijoita laite siten, että virtajohto ja muut kaapelit ja laitteen sisällä olevat rattaat ja sähköosat ovat selvästi lasten ulottumattomissa.
- Älä aseta laitteen päälle koruja tai muita metalliesineitä tai nestettä sisältäviä astioita.
- Älä käytä tämän laitteen lähellä tulenarkoja sumutteita.
- Kun siirrät tätä laitetta, katkaise aina virta päävirtakytkimestä, irrota virtajohto pistorasiasta ja irrota sitten virtajohto ja liitoskaapelit laitteesta.
- Kun liität tai irrotat USB-kaapelin, kun laite on liitetty pistorasiaan, älä kosketa liittimen metalliosia.
- Älä liitä ei-hyväksyttyjä tuotteita tämän laitteen liittimiin (virtaliittimeen, liitäntöihin jne.).

Tämän laitteen puhdistus ja hoito

Virheellisestä puhdistuksesta voi seurata laitteen toimintahäiriöitä, tulipalo, sähköisku tai staattista sähköä.

- Tämä kannattaa tuleen puhdistaa säännöllisesti.
- Katkaise laitteesta aina virta ja irrota se pistorasiasta ennen puhdistusta.
- Irrota virtajohto pistorasiasta säännöllisin väliajoin ja puhdista pöly ja lika laitteesta kuivalla liinalla.
- Puhdista kone nihkeällä liinalla (kostuta liina vedellä ja purista se sitten lähes kuivaksi). Älä käytä alkoholia, bensiiniä, maaliohennetta tai muita tulenarkoja aineita äläkä nenä- tai paperiliinajoja.
- Tarkista kone säännöllisesti ylikuumenemisen, ruosteen, kolhujen, naarmujen ja halkeamien varalta.

Sydämentahdistimien käyttäjät

Tämä kone ja sen värikasetit tuottavat matalatasoisia magnetismia ja ultraääniä alustoja. Jos käytät sydämentahdistinta ja olosi tuntuu epänormaality, poista laitteen lähetytyiltä ja ota yhteys lääkäriin.

VAROITUS

Varo pudottamasta valotuslasin päälle painavia esineitä.

Valotuslasia voi vaurioitua ja aiheuttaa vammoja.

Ota seuraavat asiat huomioon

Tämän ohjeen laiminlyönnistä voi seurata loukkaantuminen, vikoja tai paperitukoksia.

- Älä aseta painavia esineitä tämän laitteen päälle.
- Varo jättämästä käsiä avautuvien ja sulkeutuvien osien väliin.
- Pidä rullat ja muut liikkuvat osat tarpeeksi kaukana käsistä, löysistä vaatteista, roikkuvista lisävarusteista ja muista vastaavista, jotka voivat tarttua niihin.
- Varo viiltämästä käsiä tai sormia paperiin tai laitteeseen osiin, kun lisäät paperia tai poistat paperitukoksia.
- Älä altista laitetta voimakkaalle iskuille tai tärähdyksille.
- Älä käytä liikaa voimaa, kun avaat ja suljet laitteen luukkuja, kansia, kasetteja tms.
- Älä sammuta tätä laitetta, kun se tulostaa.
- Älä avaa ja sulje mitään kansia äläkä poista tai lisää paperia, kun laite on toiminnassa.
- Älä työnnä käsiä laitteen sisälle, ellei se ole aivan välttämätöntä.

Ota yhteyttä Canoniin, kun laitetta pitää siirtää

Ota aina yhteyttä käyttämäsi jälleenmyyjään tai huoltoedustajaan, ennen kuin siirrät laitetta. Älä yritä itse siirtää laitetta.

Syöttölaitteiden käyttäminen oikein

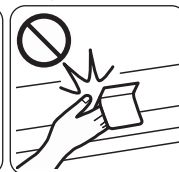
Virheellisestä käytöstä voi seurata loukkaantuminen.

- Kun kopioit valotuslasilla esimerkiksi paksuja kirjoja, älä paina niin voimakkaasti, että syöttölaite vaurioituu.
- Sulje syöttölaite hitaasti.
- Älä työnnä kättä tai sormia kokonaan syöttölaitteeseen.

Etupuoli



Taustapuoli



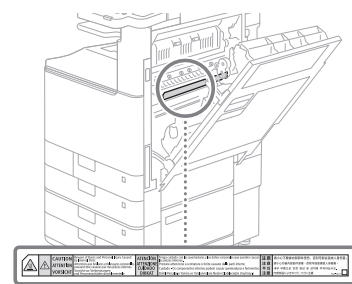
Älä työnnä kättä laitteeseen kun paperikasetit on poistettu (vain laitteissa, joihin on asennettu paperikasetit).

Voit loukata itsesi, jos teet niin.

Älä koske kuumiin tai korkeajännitteisiin osiin.

Voit saada palo- tai muita vammoja, jos teet niin.

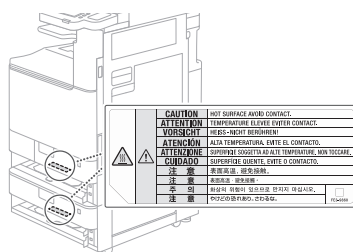
- Koske vain käyttöoppaassa mainittuihin laitteeseen osiin.
- Heti käytön jälkeen laitteen sisäosat ja paperin poistoaukot ovat kuumia, joten niihin ei kannata koskea.
- Tulostettu paperi saattaa kuumentua jatkuvan tulostuksen aikana, joten sitä kannattaa käsitellä varovaisesti.



Kasetin lämmitin

(vain tuotteissa, joissa on kasetin lämmitin)

Kun paperikasetti on irrotettu ja laitteen sisäosia tarkastetaan, varo koskemasta suoraan lämmittimen lähialueelta. Vaihtoehtoisesti voit katkaista virran laitteesta ja antaa sen jäähtyä kokonaan ennen tarkastusta. Mikäli kuuma laite tarkastetaan, seurauksena voi olla palovammoja, myös lieviä.



Tavallinen / määräysten mukainen

Tuotteen nimi

Joillakin myyntialueilla tämä tuote saattaa olla rekisteröity suluissa () alla olevalla nimellä paikallisten turvamääräysten mukaisesti.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

EU-direktiivin EMC-vaatimukset

Tämä laite täyttää EU-direktiivin oleelliset EMC-vaatimukset. Ilmoitamme, että tämä tuote täyttää EU-direktiivin EMC-vaatimukset nimellisjännitteellä 230 V ja 50 Hz, vaikka sen luokiteltu virransyöttö on 220–240 V ja 50/60 Hz. Suojatun sähköjohdon käyttäminen on välttämätöntä EU-direktiivin teknisten EMC-vaatimusten täyttämiseksi.

EU:n SER- ja akkudirektiivit

SER- ja paristodirektiivitiedot saa uusimmasta Käyttöoppaasta (HTML-opas), johon voi tutustua Canonin verkkosivustossa (<https://oip.manual.canon/>).

RE-direktiivi

(Vain eurooppalaiset radiolaitteet)

RE-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Suomi (FI) Canon Inc. vakuuttaa, että tämä laite on direktiivin 2014/53/EU mukainen.
EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Langattoman LAN:n tekniset ominaisuudet
Taajuuskaista(t): 2401–2483 MHz
Suurin radiotaajuus: 16,51 dBm

Liite

Lain asettamia rajoituksia tämän laitteen ja kuvien käytölle

Lain asettamia rajoituksia tämän laitteen ja kuvien käytölle

Tuotteen käyttäminen tiettyjen asiakirjojen skannaukseen, tulostamiseen tai muunlaiseen toisintamiseen ja tällaisten kuvien käyttäminen skannatuina, tulostettuina tai muulla tavoin jäljennettyinä voi olla lainvastaista, ja se voi johtaa rikosoikeudelliseen ja/tai siviilioikeudelliseen vastuuseen. Luettelo näistä asiakirjoista on esitetty alla. Luettelo on tarkoitettu ainoastaan ohjeeksi eikä se ole tyhjentävä. Selvitä asia lakiasioiden neuvonantajalta, jos et ole varma asiakirjojen ja kuvien skannauksen, tulostuksen tai muun jäljentämisen tai tuotteella skannattujen, tulostettujen tai muulla tavoin jäljennettyjen kuvien käytön laillisuudesta.

- paperiraha
- matkashekit
- maksumääräykset
- elintarvikkeupongit
- talletustodistukset
- passit
- postimerkit (leimatut tai leimaamattomat)
- maahantulosaikirjat
- henkilökortit tai muut henkilöllisyystunnukset
- veromerkit (leimatut tai leimaamattomat)
- asetteet
- valtion liikkeelle laskemat arvopaperit
- valtion laitosten antamat shekit tai vekselit
- osakekirjat
- moottoriajoneuvojen rekisteröintitodistukset ja todistukset niiden omistusoikeudesta
- tekijänoikeuslain suojaamat teokset.

Tarvikkeet

VAROITUS

Noudata seuraavia varotoimia, kun käsittelet tarvikkeita

Sopimattomasta käsittelystä voi seurata palovammoja tai tulipalo.

- Älä heitä värikasetteja, rumpuysikköä tai hukkavärisäiliöitä avotuleen.
- Älä säilytä värikasetteja, rumpuysikköä, hukkavärisäiliöitä tai paperia tilassa, jossa ne altistuvat avotulelle.
- Jos väriainetta pääsee läikkymään tai varisemaan, lakaise se varovasti tai pyyhi se pehmeällä, kostealla liinalla siten, ettei sitä joudu hengitykseen. Älä käytä tavallista polynimuria läikkyneen väriaineen puhdistamiseen. Siinä tulee käyttää vain malleja, joissa on varotoimia pölyräjähdyskiä vastaan.

HUOMIO

Noudata seuraavia varotoimia, kun käsittelet tarvikkeita

Varomattomasta käsittelystä voi seurata palovammoja tai terveyshaittoja. Jos väriainetta syödään tai sitä pääsee silmiin tai suuhun, mene heti lääkäriin.

- Pidä väriaine ja muut tarvikkeet poissa lasten ulottuvilta.
- Älä pura värikasetteja tai muita tarvikkeita.
- Jos kasetista vuotaa väriainetta, varmista, että et niele väriainetta tai päästä sitä suoraan ihollesi. Jos saat väriainetta iholle, pese se pois saippualla ja kylmällä vedellä. Jos ärsytys jatkuu pesun jälkeen, mene heti lääkäriin.
- Kun poistat hukkavärisäiliön, älä pudota sitä.

TÄRKEÄÄ

- Kun esimerkiksi poistat juuttunutta paperia tai vaihdat väriainetta tai muita tarvikkeita, ole huolellinen, jotta et saa väriainetta käsiin tai vaatteille.
- Jos vaatteille tai käsiin pääsee väriainetta, pese se heti pois kylmällä vedellä. Kuuma vesi saattaa kiinnittää väriaineen, jolloin se tahrii pysyvästi.

Tietoja tästä oppaasta

Vastuuvapautuslausekkeet

- Tämän asiakirjan tietoja saatetaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta.
- CANON INC. EI ANNA TÄLLE KÄYTTÖOPPAALLE MINKÄÄNLÄISTÄ MUUTA SUORAA EIKÄ EPÄSUORAA TAKUUTA KUIN TÄSSÄ OPPAASSA ON MAINITTU, MUKAAN LUKIEN TAKUUT, JOTKA KOSKISIVAT MARKKINOITAVUUTTA, MYYNTIKELPOISUUTTA, SOPIVUUTTA TIETTYYN TARKOITUKSEEN TAI OIKEUKSIEN LOUKKAAMATTOMUUTTA. CANON INC. EI OLE VASTUUSSA MISTÄÄN SUORASTA, SATUNNAISESTA TAI VÄLILLISESTÄ VAHINGOSTA EIKÄ TÄMÄN KÄYTTÖOPPAAN KÄYTTÄMISESTÄ AIHEUTUVISTA MENETYKSISTÄ TAI KULUISTA.

Tekijänoikeudet

Tämä asiakirjan sisällön luvaton kopioiminen kokonaisuudessaan tai osittain on kiellettyä.

Muiden valmistajien ohjelmistot

Tämä Canon-tuote ("TUOTE") sisältää muiden valmistajien ohjelmistomoduuleja. Näiden ohjelmistomoduulien, mukaan lukien mahdolliset ohjelmistomoduulien päivitykset, yhteisesti "OHJELMISTO") käyttöä ja jakelua koskevat alla olevat lisenssiehdot (1)–(9).

- (1) Suostut noudattamaan kaikkia voimassa olevia vientilakeja, -rajoituksia ja -määräyksiä, jotka ovat voimassa asiaan liittyvissä maissa siinä tapauksessa, että TUOTE, joka sisältää tämän OHJELMISTON, lähetetään, siirretään tai viedään johonkin toiseen maahan.
- (2) OHJELMISTON kaikki omistus- ja tekijänoikeudet säilyvät OHJELMISTON oikeudenhaltijoilla. Jollei tässä ole erikseen toisin sovittu, OHJELMISTON oikeudenhaltijat eivät siirrä käyttäjälle OHJELMISTON oikeudenhaltijoiden immateriaali oikeuksien käyttöoikeutta tai muuta oikeutta suoralla tai epäsuoralla tavalla.
- (3) OHJELMISTOA saa käyttää vain hankitun TUOTTEEN kanssa.
- (4) OHJELMISTOA ei saa luovuttaa, lisenoida, markkinoida, jaella tai siirtää kolmannelle osapuolelle ilman OHJELMISTON oikeudenhaltijoiden ennakko- tai myöntämää kirjallista lupaa.
- (5) Edellä mainituista ehdoista huolimatta käyttäjä voi siirtää OHJELMISTON vain silloin, kun (a) käyttäjä siirtää kaikki oikeutensa TUOTTEESEEN sekä kaikki lisenssiehtojen mukaiset oikeudet ja velvollisuudet vastapuolelle ja (b) vastapuoli sitoutuu noudattamaan kaikkia näitä ehtoja.
- (6) OHJELMISTON valmistustavan selvittäminen, purkaminen, hajottaminen tai muulla tavalla ihmisten luettavissa olevaan muotoon muuntaminen on kiellettyä.
- (7) OHJELMISTOA ei saa muokata, mukauttaa, kääntää, vuokrata, ostovuokrata tai lainata eikä siitä saa luoda johdannaisteoksia.
- (8) OHJELMISTOA ei saa erottaa TUOTTEESTA eikä siitä saa tehdä erillisiä kopioita.
- (9) OHJELMISTON ihmisten luettavissa olevaan muotoon (lähdekoodiin) ei myönnetä käyttöoikeutta.

Edeltävistä kohdista (1)–(9) huolimatta TUOTE sisältää muiden valmistajien ohjelmistoja, jotka ovat muiden käyttöoikeusehtojen alaisia. Voit tutustua muiden valmistajien ohjelmistojen tietoihin oppaissa, jotka saa käyttöön osoitteessa <https://oip.manual.canon/>.

Käyttämällä TUOTETTA sitoudut noudattamaan kaikkia sovellettavia lisenssiehtoja. Jos et hyväksy näitä lisenssiehtoja, ota yhteyttä huoltoedustajaasi.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Важные указания по технике безопасности

- Важные указания по технике безопасности (данный документ)
Обязательно ознакомьтесь с данным документом перед использованием аппарата.
- Прочитав данный документ, сохраните его в надежном месте для дальнейшего использования в качестве справочника.
- Информация в настоящем документе может быть изменена без уведомления.

В этом разделе приведены важные указания по технике безопасности для предотвращения травм пользователей данного аппарата и других людей, а также предотвращения ущерба имуществу. Прочитайте данный раздел перед использованием аппарата и следуйте инструкциям для надлежащей эксплуатации аппарата. Сведения об этом аппарате также приведены на сайте Canon с онлайн-руководством (<https://oir.manual.canon/>). Прочитайте их для надлежащей эксплуатации устройства.

Не выполняйте каких-либо действий, описание которых отсутствует в настоящем руководстве. Canon не несет ответственности за любые повреждения, возникшие вследствие действий, не указанных в настоящем руководстве, ненадлежащего использования устройства или проведения ремонтных работ и внесения изменений третьими лицами и организациями, не являющимися представителями Canon или не имеющими авторизацию компании Canon.

Если не указано иное, на рисунках, используемых в данном руководстве, показан аппарат imageFORCE 4045 со следующим присоединенным дополнительным оборудованием:

- Inner 2way Tray-M
- Модуль Cassette Feeding Unit-BB

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Содержит предупреждение об операциях, которые в случае неправильного выполнения могут привести к гибели людей или серьезным травмам. Для гарантии безопасной эксплуатации аппарата всегда соблюдайте эти предупреждения.

ВНИМАНИЕ!

Указывает на меры предосторожности для предотвращения риска травмы или повреждения имущества, кроме ошибок изделия, связанных с ненадлежащим использованием аппарата. Для гарантии безопасной эксплуатации аппарата всегда соблюдайте эти предостережения.

ВАЖНО

Указывает на важные требования и ограничения по эксплуатации, которых следует всегда придерживаться при использовании этого аппарата. Всегда придерживайтесь этих важных указаний для предотвращения неисправностей, ошибок или повреждения имущества в связи с ненадлежащей работой аппарата.

Символы безопасности

На данном издании используются приведенные ниже символы.

-  Выключатель питания (Вкл.)
-  Выключатель питания (Выкл.)
-  Выключатель питания («Режим ожидания»)
-  Кнопочный выключатель (Вкл.  / Выкл. )
-  Вывод защитного заземления
-  Предупреждение относительно поражения электрическим током. Опасное напряжение во внутренних компонентах. Не снимать крышку.
-  Предупреждение относительно высокой температуры. Не прикасаться.
-  Оборудование Класса II
-  Содержит движущиеся компоненты. Не приближать руки и другие части тела к движущимся компонентам.
-  Предупреждение относительно поражения электрическим током. Отсоедините все шнуры питания от розетки.
-  Острые края. Не приближать руки и другие части тела к острым краям.

ПРИМЕЧАНИЕ

На некоторых моделях могут использоваться другие символы, не перечисленные в этом списке.

Установка

Чтобы гарантировать безопасное использование данного аппарата, внимательно ознакомьтесь с приведенными ниже мерами предосторожности перед установкой аппарата в подходящем месте.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не устанавливайте в указанных ниже местах.

Несоблюдение этого требования может привести к пожару или поражению электрическим током.

- Места, где могут быть заблокированы вентиляционные отверстия (слишком близко к стенам или шторам или материалам, таким как густые ковры)
- Влажные или запыленные помещения
- Возле нагревательных устройств или источников открытого пламени
- Рядом со спиртом, растворителями и другими легковоспламеняющимися веществами

Не используйте беспроводную локальную сеть вблизи медицинского оборудования (только для изделий с функцией беспроводной локальной сети)

Радиоволны могут оказывать помехи для медицинского оборудования и приводить к неисправностям, которые могут стать причиной несчастных случаев.

ВНИМАНИЕ!

Не устанавливайте в указанных ниже местах.

Это может привести к сбою или оказать отрицательное влияние на людей или другое оборудование.

- На улице или в местах, открытых для прямого солнечного света
- В местах, подверженных воздействию слишком низкой или слишком высокой температуры и влажности
- В местах, подверженных резким перепадам температуры или влажности
- Вблизи оборудования, создающего магнитные или электромагнитные волны
- Вблизи электронных устройств или точного оборудования, такого как телевизоры, радиоприемники и компьютеры
- Лаборатории или другие места, где происходят химические реакции
- В местах, подверженных сильному влиянию аэрозольных спреев, аммиака или других разъедающих газов
- В местах, подверженных неустойчивости или вибрации
- Поверхности, которые могут деформироваться под массой аппарата или где аппарат может осесть (ковры, соломенные подстилки, кровати и т. д.)
- В местах, в которых воздух, выходящий из аппарата, оказывает непосредственное влияние на людей

Обеспечьте надлежащую вентиляцию при эксплуатации

При нормальной эксплуатации данный аппарат генерирует озон и другие выбросы в небольших количествах. Эти количества слишком малы, чтобы нанести вред людям. Однако помещения с плохой вентиляцией необходимо надлежащим образом проветривать во время длительного использования или длинных сеансов печати.

Не удаляйте выравнивающие опоры после установки (только для изделий с выравнивающими опорами)

Это может привести к перемещению или переворачиванию аппарата и, возможно, травме.

ВАЖНО

При использовании беспроводной локальной сети (только для изделий с функцией подключения к беспроводной локальной сети)

- Устанавливайте аппарат на расстоянии не более 50 метров от маршрутизатора беспроводной локальной сети.
- По возможности устанавливайте аппарат там, где другие объекты не будут блокировать радиоволны. Мощность сигнала может значительно падать при прохождении через стены или перекрытия.
- Устанавливайте устройство как можно дальше от цифровых беспроводных телефонов, микроволновых печей и другого оборудования, испускающего радиоволны.

Подключение телефонной линии (только для аппаратов с поддержкой факсов)

В определенных обстоятельствах этот аппарат может не поддерживать связь по телефонным линиям или в некоторых регионах. Один такой пример — общее сопротивление телефонной линии и аппарата превышает 1700 Ω . В этом случае обратитесь к своему дилеру или представителю сервисной службы.

- Данный аппарат соответствует стандарту аналоговой телефонной линии. Его можно подключить только к обычным абонентским телефонным линиям. Подключение аппарата к бизнес-линии или другой выделенной линии может привести к неисправностям. Всегда проверяйте линию перед подключением.

О кабелях

- Используйте модульный кабель длиной менее 3 метров.
- Используйте кабель USB длиной менее 3 метров.

Источник питания

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Правильное использование вилки и шнура питания

Неадекватное использование может привести к пожару или поражению электрическим током.

- Убедитесь в безопасности источника питания, используемого для аппарата, и в стабильности его напряжения.
- Используйте только тот источник питания, который отвечает требованиям к напряжению.
- Подключите аппарат к безопасно заземленной розетке, используя шнур питания из комплекта поставки.
- Не используйте шнуры питания, отличные от предоставляемого в комплекте поставки.
- С этим аппаратом следует использовать только шнур питания из комплекта поставки.
- Если вы подключаете устройство к розетке с несколькими гнездами, не используйте другие гнезда для подключения прочих устройств.
- Не используйте удлинительные шнуры.
- Продвигайте шнур питания таким образом, чтобы избежать его задевания ногами.
- Не вносите изменения в шнур питания, не тяните за него, не изгибайте его и не наносите ему иных повреждений.
- Не ставьте тяжелые предметы на шнур питания.
- Не сгибайте шнур питания в пучок и не завязывайте в узел.
- Не проводите шнур питания близко к нагревательным устройствам.

- Не подсоединяйте и не отсоединяйте штепсель шнура питания слишком часто.
- Не подвергайте штепсель шнура питания сильным ударам.
- Полностью вставьте штепсель шнура питания в розетку, убедившись в надежности подсоединения.
- Не касайтесь аппарата во время грозы.
- Не вставляйте вилку шнура питания в розетку и не извлекайте его мокрыми руками.
- На выходные или в другое время, когда аппарат не будет использоваться в течение длительного срока, выключите его и отсоедините от источника питания.

ВАЖНО

- Установите этот аппарат рядом с электрической розеткой и оставьте достаточное пространство вокруг вилки шнура питания, чтобы ее можно было быстро отсоединить в чрезвычайной ситуации.
- Не подключайте шнур питания к источнику бесперебойного питания. Это может привести к неисправности или сбою аппарата при отключении питания.
- Не подключайте шнур питания к вспомогательной розетке на компьютере.
- Мы рекомендуем использовать розетку с проводным соединением с помощью бытового предохранителя от утечки на землю.
- Электрические помехи могут привести к неполадкам в работе устройства или потере данных.
- После отсоединения шнура питания подождите не менее 5 секунд перед повторным соединением.
- Падение напряжения, превышающее разрешенный диапазон, может привести к неисправности или потере данных на аппарате и любых подключенных компьютерах.
- Сведения об источнике питания можно узнать у поставщика услуг электропитания или у местного подрядчика по электротехническим работам.

Обращение с аппаратом

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Придерживайтесь указанных ниже правил.

Нарушения техники безопасности могут привести к пожару, поражению электрическим током или ожогам.

- Если аппарат издает необычный шум, выделяет неприятный запах, дым или чрезмерно нагревается, а также в случае повреждения каких-либо частей немедленно отсоедините аппарат от розетки и обратитесь к своему дилеру или представителю сервисной службы.
- Не разбирайте аппарат и не пытайтесь что-либо изменить в его устройстве.
- Располагайте аппарат и его компоненты, такие как шнур питания и другие кабели, а также приспособления и электрические детали внутри аппарата, вне досягаемости детей.
- Не помещайте на аппарат ювелирные изделия или другие металлические предметы или емкости с жидкостью.
- Не распыляйте вблизи устройства легковоспламеняющиеся вещества.
- При перемещении аппарата обязательно выключайте его с помощью выключателя, отсоединяйте шнур питания от розетки, а затем отсоединяйте шнур питания и интерфейсные кабели.

- При подсоединении или отсоединении USB-кабеля при подключении аппарата к розетке не касайтесь металлической части штепселя.
- Не подсоединяйте неутвержденные изделия к портам на этом аппарате (розетке, портам для штекеров и т. д.).

Чистка и обслуживание данного аппарата

Неправильная чистка может привести к неисправности аппарата, пожару, поражению электрическим током или статическим электричеством.

- Этот аппарат следует регулярно чистить.
- Перед чисткой всегда выключайте аппарат и отсоединяйте его от розетки.
- Периодически отсоединяйте шнур питания и вытирайте аппарат сухой тканью для удаления пыли и грязи.
- Чистите аппарат тканью, смоченной водой, а затем тщательно выкрученной. Не используйте спирт, бензин, растворители краски и другие легковоспламеняющиеся вещества, а также не используйте туалетную бумагу или бумажные полотенца.
- Регулярно проверяйте аппарат на предмет перенагрева, коррозии, наличия вмятин, царапин и трещин.

Пользователи кардиостимуляторов

Этот аппарат и его картриджи с тонометром являются источниками слабого магнитного поля и ультразвуковых волн. Если вы используете кардиостимулятор и видите нарушения в его работе, отойдите от аппарата и обратитесь к врачу.

ВНИМАНИЕ!

Следите, чтобы не уронить на стекло для документов тяжелый предмет.

Это может привести к повреждению стекла экспонирования и травмам.

Придерживайтесь указанных ниже правил.

Невыполнение этого правила может привести к травмированию, неисправности или замятию бумаги.

- Не помещайте на данный аппарат тяжелые предметы.
- Следите, чтобы не защемить руки деталями, которые открываются и закрываются.
- Ролики и другие движущиеся части должны находиться вне досягаемости для рук, свободной одежды, свисающих аксессуаров и пр., которые могут в них застрять.
- Следите, чтобы не порезать бумагой или частями аппарата руки или пальцы при пополнении бумаги или устранении замятия бумаги.
- Не подвергайте аппарат сильным ударам и не трясите его.
- Не открывайте двери, крышки или кассеты и подобные компоненты аппарата с чрезмерным усилием.
- Не выключайте данный аппарат во время печати.
- Не открывайте и не закрывайте любые крышки, а также не удаляйте и не добавляйте бумагу во время работы аппарата.
- Не кладите руки внутрь аппарата без крайней необходимости.

Обратитесь в компанию Canon по поводу перемещения аппарата.

Чтобы переместить аппарат, всегда заблаговременно обращайтесь к своему дилеру или представителю сервисной службы. Не пытайтесь перемещать аппарат самостоятельно.

Правильное использование устройств подачи

Неправильное использование может привести к травмам.

- При создании копий таких элементов, как толстые книги, на крышке блока экспонирования не нажимайте вниз слишком сильно во избежание повреждения устройства подачи.
- Медленно закройте устройство подачи.
- Не вставляйте руку или пальцы полностью в устройство подачи.

Лицевая сторона

Обратная сторона

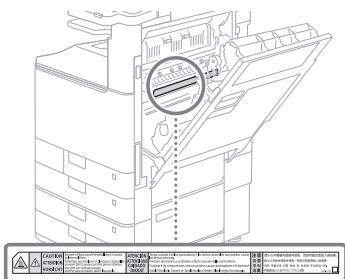


Не вставляйте руку в аппарат при извлеченных кассетах для бумаги (только для аппаратов с установленными кассетами для бумаги).
Это может привести к травмам.

Не касайтесь компонентов, пребывающих под высокой температурой или высоким напряжением.

Это может привести к ожогам или другим травмам.

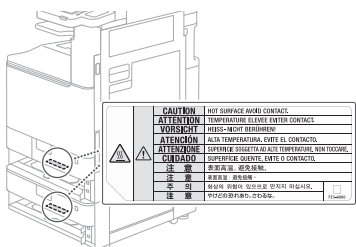
- Не прикасайтесь к частям аппарата, не перечисленным в этом руководстве.
- Сразу после использования внутренние компоненты аппарата и отверстия для извлечения бумаги горячие, поэтому их не следует касаться.
- Напечатанная бумага может нагреваться во время непрерывной печати. Обращайтесь с ней осторожно.



Нагреватель кассеты

(только для изделий с нагревателем кассеты)

При осмотре внутренней части аппарата с извлеченной кассетой для бумаги старайтесь не касаться непосредственно области вокруг нагревателя. Либо выключите питание аппарата и подождите, пока он полностью не остынет, прежде чем осматривать его. Осмотр аппарата в горячем состоянии может привести к ожогам, включая низкотемпературные ожоги.



Стандарт / регламент

Наименование продукта

В некоторых регионах это изделие может быть зарегистрировано под названиями в скобках () ниже в соответствии с местными правилами безопасности. imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Требования по ЭМС директивы ЕС

Данное оборудование соответствует основным требованиям по ЭМС директивы ЕС. Данное оборудование соответствует требованиям по ЭМС директивы ЕС при номинальном напряжении 230 В, 50 Гц, хотя допустимое напряжение питания изделия составляет 220–240 В, 50/60 Гц. В соответствии с техническими требованиями по ЭМС директивы ЕС следует использовать экранированный кабель.

Директива ЕС WEEE и Директива ЕС по элементам питания

Сведения о Директиве WEEE и Директиве по элементам питания приведены в последнем Руководстве пользователя (в формате HTML), которое можно просмотреть на веб-сайте Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Директива RE

(только для европейского радиооборудования)

Декларация о соответствии нормам RE

English (EN) Hereby, Canon Inc. declares that this equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Wireless LAN Specifications
Frequency band(s):2401-2483MHz
Maximum radio-frequency power:16.51 dBm

- Платежные поручения
- Продовольственные талоны
- Депозитные сертификаты
- Паспорта
- Почтовые марки (погашенные или непогашенные)
- Иммиграционные документы
- Идентификационные карточки или знаки отличия
- Внутренние марки гербового сбора (погашенные или непогашенные)
- Некоторые документы на обслуживание или переводные векселя
- Облигации или другие долговые сертификаты
- Чеки или переводные векселя, выданные государственными учреждениями
- Акции
- Автомобильные права и документы, удостоверяющие права собственности
- Произведения, охраняемые законами об авторском праве/произведения искусства, запрещенные для воспроизведения без разрешения обладателя авторских прав

Расходные материалы

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Придерживайтесь указанных ниже мер предосторожности при работе с расходными материалами.

Ненадлежащее обращение может привести к ожогам или пожару.

- Не бросайте картриджи с тономер, блок барабана или контейнеры с отработанным тономер в открытый огонь.
- Не бросайте картриджи с тономер, блок барабана, контейнеры с отработанным тономер или бумагу в места, подвергающиеся открытому огню.
- Если тонер случайно просыпался, осторожно соберите частицы тонера или сотрите их влажной тканью, избегая их вдыхания. Не используйте обычный пылесос для очистки просыпанного тонера. Следует использовать только модели с защитой от взрыва пыли.

⚠ ВНИМАНИЕ!

Придерживайтесь указанных ниже мер предосторожности при работе с расходными материалами.

Неправильное обращение может привести к ожогам или нанести вред вашему здоровью. Если тонер попадет в желудок, глаза или рот, немедленно обратитесь к врачу.

- Держите тонер и другие расходные материалы в местах, недоступных для детей.
- Не разбирайте картриджи с тономер или другие расходные материалы.
- Если тонер просыпался из картриджа, следите за тем, чтобы он не попал вам на кожу или в рот. Если тонер попал на кожу, промойте это место холодной водой с мылом. Если после промывки раздражение не пропадает, немедленно обратитесь к врачу.
- При извлечении контейнера с отработанным тономер будьте осторожны, чтобы не упустить его.

Приложение

Юридические ограничения на использование аппарата, а также на использование изображений

Юридические ограничения на использование аппарата, а также на использование изображений

Использование аппарата для сканирования, печати или иного воспроизведения определенных документов, а также использование отсканированных, отпечатанных или воспроизведенных как-либо иначе изображений может быть запрещено законом и быть причиной привлечения к уголовной и/или гражданской ответственности. Неполный список таких документов приведен ниже. Этот список предназначен для использования только в качестве ориентира. Если вы сомневаетесь в законности использования аппарата для сканирования, печати или иного воспроизведения определенного документа и/или в использовании отсканированных, отпечатанных или воспроизведенных иным способом изображений, вы должны заранее проконсультироваться с юристом.

- Бумажные деньги
- Дорожные чеки

❗ ВАЖНО

- При выполнении заданий, таких как извлечение застрявшей бумаги или замена тонера либо других расходных материалов, избегайте попадания тонера на руки или одежду.
- При попадании тонера на одежду или руки немедленно промойте соответствующий участок холодной водой. Промывка горячей водой может привести к закреплению тонера и оставить несмываемое пятно.

Об этом руководстве

Отказ от ответственности

- Информация в настоящем документе может быть изменена без уведомления.
- CANON INC. НЕ ДАЕТ НИКАКИХ ГАРАНТИЙ, ВЫРАЖЕННЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ, В ОТНОШЕНИИ ДАННОГО РУКОВОДСТВА, ЗА ИСКЛЮЧЕНИЕМ ИЗЛОЖЕННЫХ В НАСТОЯЩЕМ ДОКУМЕНТЕ, ВКЛЮЧАЯ (БЕЗ ИСКЛЮЧЕНИЯ) ГАРАНТИИ РЫНОЧНОЙ И КОММЕРЧЕСКОЙ ПРИГОДНОСТИ, СООТВЕТСТВИЯ ОПРЕДЕЛЕННЫМ ЦЕЛЯМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЛИ В СЛУЧАЕ НАРУШЕНИЯ УСЛОВИЙ КАКИХ-ЛИБО ПАТЕНТНЫХ ПРАВ. CANON INC. НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБОЙ ПРЯМОЙ, КОСВЕННЫЙ ИЛИ ПОСЛЕДУЮЩИЙ УЩЕРБ ЛЮБОГО ХАРАКТЕРА, А ТАКЖЕ ЗА УБЫТКИ ИЛИ ЗАТРАТЫ, СВЯЗАННЫЕ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ДАННОГО РУКОВОДСТВА.

Авторское право

Запрещено несанкционированное воспроизведение содержимого этого документа целиком или частично.

Программное обеспечение независимых разработчиков

Данный продукт Canon («ПРОДУКТ») содержит программные модули сторонних разработчиков. Использование и распространение данных программных модулей, включающее в себя любое обновление таких программных модулей («ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ»), выполняется в соответствии с приведенными ниже лицензионными условиями (1)–(9).

- (1) В случае транспортировки, передачи или экспорта данного ИЗДЕЛИЯ, включая ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, в любую страну пользователь обязуется соблюдать все применимые законы, ограничения или правила соответствующих стран.
- (2) Правообладатели ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ полностью сохраняют право собственности, владения и право на интеллектуальную собственность в отношении ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ. За исключением явно указанного в настоящем документе, правообладатели ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ не передают и не предоставляют пользователю никаких лицензий или прав, явных или подразумеваемых, в отношении любой интеллектуальной собственности правообладателей ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.
- (3) Пользователь может использовать ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ исключительно с приобретенным ИЗДЕЛИЕМ.

- (4) Пользователь не имеет права поручать, публицизировать, распространять или передавать ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ каким-либо третьим лицам без предварительного письменного согласия правообладателей ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.
- (5) Независимо от указанного выше, пользователь может передать ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ только в том случае, если (а) пользователь передает все свои права на ИЗДЕЛИЕ и все права и обязательства по настоящим условиям получателю прав, а (б) получатель прав обязуется соблюдать все эти условия.
- (6) Пользователю запрещается декомпилировать, подвергать инженерному анализу, дизассемблировать или другим способом преобразовывать код ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ в человекочитаемую форму.
- (7) Пользователю запрещено изменять, адаптировать, переводить, сдавать в аренду, сдавать в лизинг или отдавать в долг ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, а также создавать производные продукты на основе ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.
- (8) Пользователю запрещено извлекать ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ из ИЗДЕЛИЯ или создавать отдельные копии ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.
- (9) Пользователю не предоставляется лицензия на пригодную для человеческого восприятия часть (исходный код) ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ.

Несмотря на пункты (1)–(9) выше, ПРОДУКТ включает стороннее программное обеспечение, на которое распространяются другие условия лицензии. Ознакомьтесь с информацией о стороннем программном обеспечении, изложенной в руководствах, доступных по адресу <https://oip.manual.canon/>.

При использовании ПРОДУКТА вы соглашаетесь со всеми применимыми лицензионными условиями. Если вы не согласны с этими лицензионными условиями, пожалуйста, обратитесь к представителю сервисной службы.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Важливі інструкції з техніки безпеки

- Важливі інструкції з техніки безпеки (цей документ)
Обов'язково ознайомтесь із цим документом перед використанням апарата.
- Прочитавши цей документ, зберігайте його в зручному та надійному місці для подальшої довідки.
- Інформація, наведена в цьому документі, може змінюватися без попереднього повідомлення.

У цьому розділі наведено важливі інструкції з техніки безпеки, що допоможуть запобігти травмуванню користувачів цього апарата й інших осіб, а також пошкодженню майна. Перш ніж використовувати апарат, ознайомтесь з цим розділом і дотримуйтесь інструкцій, щоб гарантувати належну експлуатацію апарата. Відомості про цей апарат також наведено на сайті онлайн-посібника Canon (<https://oip.manual.canon/>). Також прочитайте цю інформацію, щоб забезпечити правильне використання.

Не виконуйте жодних операцій, які не описано в цьому посібнику. Компанія Canon не несе відповідальності за жодні пошкодження, спричинені виконанням операцій, про які не йдеться в цьому посібнику, неправильною експлуатацією або ремонтними роботами чи змінами, здійсненими не компанією Canon або третьою стороною, уповноваженою компанією Canon. Якщо не вказано інше, ілюстрації в цьому посібнику відображають роботу апарата моделі imageFORCE 4045, коли до нього підключено таке додаткове обладнання:

- Внутрішній лоток Inner 2way Tray-M
- Лоток подачі паперу Cassette Feeding Unit-BB

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Позначає попередження щодо операцій, які в разі неправильного виконання можуть призвести до смерті або серйозних травм. Для безпечного використання апарата завжди дотримуйтеся цих застережень.

⚠ УВАГА!

Позначає запобіжний засіб для запобігання ризику травмування людей або пошкодження майна, крім несправностей виробу через неналежне використання апарата. Для безпечного використання апарата завжди дотримуйтеся цих застережень.

❗ ВАЖЛИВО

Позначає важливі експлуатаційні вимоги й обмеження, яких слід завжди дотримуватися під час використання цього апарата. Завжди дотримуйтеся цих важливих настанов, щоб уникнути несправностей, аварій або пошкодження майна внаслідок неправильної роботи апарата.

Символи, пов'язані з безпекою

На цьому виробі використовуються такі символи:

- ⏻ Перемикач живлення (Увімк.)
- ⏻ Перемикач живлення (Вимк.)
- ⏻ Перемикач живлення (Режим очікування)
- ⏻ Перемикач («Вімкн.» / «Вимкн.» / «Вімкн.»)



Гніздо захисного заземлення



Попередження щодо ураження електричним струмом. Небезпечна напруга всередині. Не знімайте кришку.



Попередження щодо високої температури. Не торкатися.



Обладнання класу II



Містить рухомі елементи. Тримайте руки й інші частини тіла подалі від рухомих елементів.



Попередження щодо ураження електричним струмом. Від'єднайте всі шнури живлення від розетки.



Гострі краї. Тримайте руки й інші частини тіла подалі від гострих країв.

ПРИМІТКА

На деяких моделях можуть використовуватись інші символи, не перелічені в цьому списку.

Установлення

Щоб гарантувати безпечне використання цього апарата, уважно ознайомтесь з наведеними нижче застереженнями заходами, перш ніж установлювати апарат у відповідному місці.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Не установлюйте апарат вказаних нижче місцях.

Це може призвести до пожежі чи ураження електричним струмом.

- У місцях, де може бути заблоковано вентиляційні отвори (надто близько до стін або гардин або на матеріалах, як-от килими з високим ворсом).
- У вологих або запилених місцях.
- Біля нагрівальних приладів або джерел відкритого вогню.
- Поруч зі спиртом, розчинниками чи іншими легкозаймистими речовинами.

Не використовуйте бездротову локальну мережу поблизу медичного обладнання (тільки для виробів із функцією бездротової локальної мережі).

Радіохвилі можуть генерувати перешкоди для медичного обладнання та призводити до несправностей і нещасних випадків.



УВАГА!

Не установлюйте апарат вказаних нижче місцях.

Це може призвести до помилки в роботі чи здійснити негативний вплив на людей або інше обладнання.

- На вулиці або в місцях під прямим сонячним промінням.

- У місцях, що зазнають впливу низької або високої температури та вологості повітря.
- У місцях, де можливі різкі коливання температури чи вологості.
- Поруч з обладнанням, що генерує магнітні чи електромагнітні хвилі.
- Поруч з електронними пристроями або точним обладнанням, таким як телевізори, радіоприймачі й комп'ютери.
- У лабораторіях або інших приміщеннях, де відбуваються хімічні реакції.
- У місцях, що зазнають значного впливу аерозольних спреїв, аміаку чи інших корозійних газів.
- У місцях, що зазнають впливу нестійкості чи вібрації.
- На поверхнях, які можуть деформуватися під вагою апарата чи на яких апарат може просісти (килими, солом'яні мати, ліжка тощо).
- У місцях, де повітря, що виходить з апарата, безпосередньо впливає на людей.

Забезпечте належну вентиляцію під час експлуатації.

Під час звичайного використання цей апарат виділяє озон та інші речовини в незначних кількостях. Ці кількості надто малі, щоб нанести шкоду людям. Однак під час тривалого використання чи довгих сеансів друку забезпечте належне провітрювання приміщень із поганою вентиляцією.

Заборонено знімати опорні ніжки після встановлення (лише для виробів з опорними ніжками).

Це може призвести до переміщення чи перевертання апарата й небезпеки травмування.



ВАЖЛИВО

Дії в разі використання локальної мережі (тільки для виробів з функцією бездротової локальної мережі)

- Установлюйте апарат на відстані до 50 м від маршрутизатора бездротової локальної мережі.
- За змоги встановлюйте апарат у місцях, де сторонні предмети не блокують зв'язок. Сигнал може слабнути, проходячи крізь стіни чи підлоги.
- Установлюйте апарат якомога далі від цифрових бездротових телефонів, мікрохвильових печей чи іншого обладнання, що випромінює радіохвилі.

Підключення до телефонної лінії (лише для апаратів із підтримкою факсів)

За певних обставин цей апарат може не встановлювати зв'язок з певними телефонними лініями або в певних регіонах. Один із таких прикладів – коли загальний опір телефонної лінії й апарата перевищують 1700 Ω. У цьому разі зверніться до свого дилера або представника служби технічного обслуговування.

- Цей апарат відповідає стандартам аналогових телефонних ліній. Його можна під'єднувати лише до звичайних абонентських телефонних ліній. Підключення апарата до бізнес-лінії чи іншої виділеної лінії може призвести до помилок у роботі. Завжди перевіряйте лінію перед підключенням.

Про кабелі

- Використовуйте модульний кабель довжиною менше 3 метрів.
- Використовуйте USB-кабель довжиною менше 3 метрів.

Джерело живлення

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Правильне використання штепселя шнура живлення та шнура

Неналежне використання може призвести до пожежі або ураження електричним струмом.

- Переконайтеся, що джерело живлення, яке використовується для апарата, є безпечним і що його напруга є стабільною.
- Використовуйте лише те джерело живлення, напруга якого відповідає вказаним вимогам.
- Під'єднайте апарат до безпечно заземленої розетки за допомогою шнура живлення з комплекту постачання.
- Не використовуйте шнури живлення, відмінні від наявного в комплекті постачання.
- З цим апаратом слід використовувати лише шнур живлення з комплекту постачання.
- У разі підключення апарата до розетки з кількома гніздами не використовуйте ці гнізда для ввімкнення інших приладів.
- Не використовуйте шнури-подовжувачі.
- Прокладайте шнур живлення так, щоб через нього не могли перечепитися.
- Не модифікуйте, не тягніть за шнур живлення, не згинайте його неналежним чином та не завдавайте йому інших пошкоджень.
- Не ставте на шнур живлення важкі предмети.
- Не збирайте шнур живлення в пучок і не зав'язуйте його у вузол.
- Не прокладайте шнур живлення поблизу нагрівальних приладів.
- Не під'єднуйте та не від'єднуйте з'єднувач шнура живлення надто часто.
- Не піддавайте з'єднувач шнура живлення сильним ударам.
- Повністю вставте штепель шнура живлення в розетку, забезпечивши надійне під'єднання.
- Не торкайтесь апарата під час грози.
- Не вставляйте та не виймайте штепель із розетки мокрими руками.
- На вихідні чи в інший час, коли апарат довго не використовуватиметься, вимикайте його та від'єднуйте від джерела живлення.

⚠ ВАЖЛИВО

- Установіть цей апарат поблизу електричної розетки та залиште достатньо місця навколо штепселя шнура живлення, щоб його можна було швидко вийняти в разі аварійної ситуації.
- Заборонено підключати шнур живлення до джерела неперервного живлення. Це може призвести до несправності чи помилок у роботі в разі збою живлення.
- Не приєднуйте шнур живлення до додаткової розетки на комп'ютері.

- Ми рекомендуємо використовувати розетку з дротовим з'єднанням за допомогою побутового автоматичного вимикача із захистом від витоків на землю.
- Електричні перешкоди можуть призвести до несправності апарата чи втрати даних.
- Після від'єднання шнура живлення зачекайте принаймні 5 секунд перед повторним під'єднанням.
- Падіння напруги, що перевищує дозволений діапазон, може призвести до несправності чи втрати даних на апараті та будь-яких підключених комп'ютерів.
- Щоб отримати відомості про джерело живлення, зверніться до особи, яка надає вам послуги з енергопостачання або свого підрядника з електромонтажних робіт.

Поводження з апаратом

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Дотримуйтеся наведених нижче застережень.

Неналежне поведіння може призвести до пожежі, ураження електричним струмом або опіків.

- Якщо апарат видає незвичайний шум, виділяє незвичайний запах, дим або надмірно нагрівається, а також у разі пошкодження будь-яких деталей негайно від'єднайте апарат від розетки та зверніться до свого дилера або представника служби технічного обслуговування.
- Не розбирайте та не модифікуйте апарат.
- Розташуйте апарат і його компоненти, як-от шнур живлення й інші кабелі, а також механізми й електричні деталі всередині апарата, подаль від дітей.
- Не кладіть на апарат коврі чи інші металеві предмети або ємності з рідиною.
- Не користуйтеся легкозаймистими аерозолями поблизу апарата.
- Під час переміщення апарата в інше місце завжди вимикайте його за допомогою перемикача живлення, від'єднуйте штепель шнура живлення від розетки, після чого від'єднуйте шнур живлення й інтерфейсні кабелі.
- Під час під'єднання чи від'єднання USB-кабелю в разі підключення апарата до розетки не торкайтесь металевої частини з'єднувача.
- Не підключайте несхвалені виробми до портів на цьому апараті (розетки, портів з'єднувача тощо).

Чищення та обслуговування цього апарата

Неналежне чищення може призвести до несправності апарата, пожежі, ураження електричним струмом або статичною електрикою.

- Апарат слід регулярно чистити.
- Перед чищенням завжди вимикайте апарат і від'єднуйте його від розетки.
- Час від часу виймайте штепель шнура живлення з розетки та витирайте апарат сухою тканиною, щоб видалити пил і бруд.
- Чистьте апарат тканиною, зволоженою у воді, а потім ретельно викрученою. Не використовуйте спирт, бензин, розчинники та інші легкозаймисті речовини, а також косметичний папір або паперові рушники.
- Регулярно перевіряйте апарат на ознаки перегрівання, іржавіння, наявність зазубин, подряпин і тріщин.

Користувачі кардіостимуляторів

Цей апарат та його картриджі з тоном генерують магнітний потік і ультразвукові хвилі низького рівня. Якщо ви користуєтесь кардіостимулятором і помічаєте помилки в роботі, відійдіть від апарата й зверніться до лікаря.

⚠ УВАГА!

Будьте обережні, щоб не впустити на скло експонування важкі предмети.

Це може пошкодити скло експонування та спричинити травми.

Дотримуйтеся наведених нижче застережень.

Якщо цього не зробити, це може призвести до травмування, помилок у роботі чи зминання паперу.

- Не ставте на цей апарат важкі предмети.
- Будьте уважні, щоб деталі, які відкриваються та закриваються, не защемили руки.
- Ролики та інші рухомі елементи слід тримати на значній відстані від рук, вільного одягу, підвісних аксесуарів тощо, тому що вони можуть у них застрягти.
- Будьте обережні, щоб не порізати руки або пальці об папір або деталі машини, коли поповнюєте папір або усуваєте застрягання паперу.
- Не піддавайте апарат ударам і не трусіть ним.
- Не докладайте надмірних зусиль, коли відкриваєте та закриваєте двері, кришки та шухляди тощо на апараті.
- Не вимикайте цей апарат під час друку.
- Не відкривайте та не закривайте будь-які кришки, а також не видаляйте та не додавайте папір під час роботи апарата.
- Не суňte руки всередину апарата, якщо це не є крайньою необхідністю.

Зверніться в компанію Canon із приводу переміщення апарата.

Щоб перемістити апарат, завжди заздалегідь звертайтеся до свого дилера чи представника служби технічного обслуговування. Не намагайтеся переміщувати апарат самотужки.

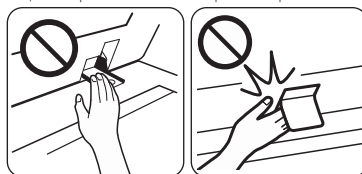
Правильне використання пристроїв подавання

Неправильне використання може призвести до травми.

- Роблячи копії таких предметів, як товсті книги, на склі експонування, не тисніть униз надто сильно, щоб не пошкодити пристрій подавання.
- Закривайте пристрій подавання повільно.
- Не вставляйте руку чи пальці повністю в пристрій подавання.

Лицева сторона

Зворотна сторона



Не вставляйте руку в апарат, коли шухляди для паперу вийнято (лише для апаратів з установленими шухлядами для паперу).

Це може призвести до травми.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

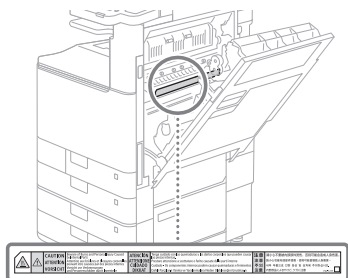
Fa

He

Не торкайтеся компонентів під високою температурою чи високою напругою.

Це може призвести до опіків або інших травм.

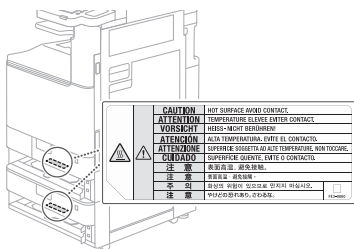
- Не торкайтеся частин апарата, які не вказано в цьому посібнику.
- Одразу після використання внутрішні компоненти апарата й лоток для виведення паперу мають високу температуру. Не слід їх торкатися.
- Надрукований папір може нагріватися під час безперервного друку. Поводьтеся з ним обережно.



Касетний нагрівач

(лише для виробів із касетним нагрівачем)

Під час огляду внутрішньої частини апарата з вийнятою шухлядою для паперу намагайтеся не торкатися безпосередньо області навколо нагрівача. Або вимкніть живлення апарата й зачекайте, доки він повністю не охолоне, перш ніж оглядати його. Огляд апарата, коли він ще гарячий, може призвести до опіків, включно з низькотемпературними опіками.



Стандарт/регламент

Назва виробу

У деяких регіонах продажу виріб може бути зареєстровано під назвами в дужках () нижче згідно з місцевими правилами безпеки.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Вимоги Директиви ЄС щодо електромагнітної сумісності

Це обладнання відповідає обов'язковим вимогам Директиви ЄС щодо електромагнітної сумісності. Ми заявляємо, що цей виріб відповідає вимогам Директиви ЄС щодо електромагнітної сумісності за номінальної входної напруги в мережі живлення 230 В і частоти 50 Гц, хоча номінальні показники струму на вході для виробу становлять від 220 до 240 В, 50/60 Гц. Використання екранованого кабелю є необхідною умовою згідно з вимогами щодо електромагнітної сумісності, викладеними в Директиві ЄС.

Директива ЄС щодо відходів електричного та електронного обладнання та Директива ЄС щодо елементів живлення

Відомості про Директиву ЄС щодо відходів електричного та електронного обладнання та Директиву ЄС щодо елементів живлення наведено в останньому Посібнику користувача (у форматі HTML), який можна переглянути на вебсайті Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Директива щодо радіоблагодання

(Тільки для європейського радіоблагодання)

Декларація про відповідність вимогам до радіоблагодання

English (EN) Hereby, Canon Inc. declares that this equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Wireless LAN Specifications
Frequency band(s): 2401-2483 MHz
Maximum radio-frequency power: 16.51 dBm

- Чеки або квитанції, видані урядовими агенціями
- Акціонерні сертифікати
- Посвідчення водія й сертифікати на право власності
- Твори, що охороняються законами про авторські права/втвори мистецтва без отримання згоди власника авторських прав

Витратні матеріали

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Дотримуйтеся наведених нижче застережних заходів під час роботи з витратними матеріалами

Неналежне поводження може призвести до опіків або пожежі.

- Не кидайте картриджі з тонером, барабан або контейнери для використаного тонера чи папір у відкритий вогонь.
- Не зберігайте картриджі з тонером, барабан і контейнери для використаного тонера чи папір у місцях, що зазнають впливу відкритого вогню.
- Якщо тонер випадково розлився або висипався, обережно зберіть частинки тонера чи зітріть їх вологою ганчіркою, уникаючи вдихання.

Не використовуйте звичайний пилосос для чищення розсипаного тонера. Слід використовувати лише моделі із запобіжними засобами проти вибухів пилу.

УВАГА!

Дотримуйтеся наведених нижче застережних заходів під час роботи з витратними матеріалами

Неналежне поводження може призвести до опіків або завдати шкоди вашому здоров'ю. Якщо тонер потрапив у шлунок, очі або рот, негайно зверніться до лікаря.

- Зберігайте тонер та інші витратні матеріали в місцях, недоступних для дітей.
- Не розбирайте картриджі з тонером або інші витратні матеріали.
- Якщо тонер витікає з картриджа, будьте обережні, щоб не проковтнути тонер і щоб він не потрапив на шкіру. Якщо тонер усе ж потрапив на шкіру, змийте його холодною водою з милом. Якщо роздратування шкіри не припиняється після промивання, негайно зверніться до лікаря.
- Виймаючи контейнер для використаного тонера, будьте уважні, щоб не впустити його.

ВАЖЛИВО

- Виконуючи такі завдання, як виймання зім'ятого паперу або заміна картриджів із тонером або інших витратних матеріалів, будьте обережні, щоб не забруднити руки або одяг тонером.
- Якщо тонер потрапить на одяг або руки, негайно промийте відповідну ділянку холодною водою. Промивання гарячою водою може призвести до фіксації тонера, унаслідок чого пляму не вдасться вивести.

Додаток

Юридичні обмеження щодо експлуатації виробу та використання зображень

Юридичні обмеження щодо експлуатації виробу й використання зображень

Використання цього виробу для сканування, друку або відтворення будь-яким іншим чином певних документів і використання таких зображень, відсканованих, надрукованих або іншим чином відтворених вашим виробом, може бути заборонено законом і стати причиною притягнення до кримінальної та/або цивільної відповідальності. Неповний список таких документів наведено нижче. Цей список створено лише для довідки. Якщо виникають сумніви щодо законності використання виробу для сканування, друку або копіювання будь-яким іншим чином документів та/або використання таких відсканованих, надрукованих або будь-яким іншим чином скопійованих зображень, слід заздалегідь звернутися за роз'ясненням до радника з юридичних питань.

- Паперові гроші
- Дорожні чеки
- Платіжні доручення
- Продовольчі талони
- Депозитні сертифікати
- Паспорти
- Поштові марки (погашені або непогашені)
- Документи, необхідні для імміграції
- Ідентифікаційні картки або знаки розрізнення
- Внутрішні марки гербового збору (погашені або непогашені)
- Документи щодо військової повинності
- Облігації або інші документи про боргові зобов'язання

Про цей посібник

Відмови від гарантій

- Інформація, наведена в цьому документі, може змінюватися без попереднього повідомлення.
- CANON INC. НЕ НАДАЄ ЖОДНИХ ГАРАНТІЙ СТОСОВНО ЦЬОГО ВИРОБУ (ПРЯМИХ ЧИ НЕПРЯМИХ), ОКРІМ ТИХ, ПРО ЯКІ ЙДЕТЬСЯ В ЦЬОМУ ДОКУМЕНТІ, ЗОКРЕМА, АЛЕ НЕ ВИКЛЮЧНО, ГАРАНТІЙ ЩОДО ПРИДАТНОСТІ ДО ПРОДАЖУ, ТОВАРНОГО СТАНУ, ПРИДАТНОСТІ ДЛЯ ВИКОРИСТАННЯ З КОНКРЕТНОЮ МЕТОЮ АБО ГАРАНТІЙ ЩОДО ВІДСУТНОСТІ ПОРУШЕННЯ ПРАВ. CANON INC. НЕ НЕСЕ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ЗА ЖОДНІ ПРЯМІ, ПОБІЧНІ АБО ОПОСЕРЕДКОВАНІ ЗБИТКИ ЖОДНОГО ТИПУ, А ТАКОЖ ВТРАТИ ПОВ'ЯЗАНІ З ВИКОРИСТАННЯМ ЦЬОГО ПОСІБНИКА.

Авторське право

Заборонено несанкціоноване повне або часткове відтворення вмісту цього документа.

Програмне забезпечення сторонніх розробників

Цей виріб Canon («ВИРІБ») включає модулі програмного забезпечення сторонніх розробників. Використання та розповсюдження цих модулів програмного забезпечення, зокрема будь-яких оновлень таких модулів програмного забезпечення (разом «ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ»), визначається умовами, наведеними в пунктах із (1) по (9) нижче.

- (1) Ви погоджуєтеся дотримуватися всіх чинних законів щодо контролю за експортом, обмежень і норм країн, на території яких ВИРІБ із ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ відвантажуються, перевозяться або експортуються до іншої країни.
- (2) Власники прав на ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ в усіх відношеннях зберігають права майнової та інтелектуальної власності на ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ. Власники прав не надають жодних ліцензій або прав, висловлених безпосередньо або опосередковано, на жодну інтелектуальну власність, яка належить власникам прав на ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ, окрім тих, про які явним чином сказано в цьому документі.
- (3) ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ можна використовувати лише з ВИРОБОМ.
- (4) ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ забороняється відчужувати, надавати на нього субліцензії, продавати, поширювати або передавати стороннім особам без попередньої письмової згоди власників прав на ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ.
- (5) Незважаючи на зазначене вище, ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ можна передавати, лише коли
 - (a) всі права на ВИРІБ і всі права та зобов'язання за умовами ліцензії передаються правонаступнику,
 - і (b) зазначений вище правонаступник згоден прийняти такі зобов'язання.
- (6) Не дозволяється здійснювати декомпіляцію, реконструювання, дезасемблювання або іншим чином скорочувати код ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ до форми, у якій його може прочитати людина.
- (7) Не дозволяється змінювати, адаптувати, перекладати, здавати в оренду чи прокат або позичати ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ, або створювати похідні твори, що базуються на ПРОГРАМНОМУ ЗАБЕЗПЕЧЕННІ.

(8) Не дозволяється переносити або робити окремі копії ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ з ВИРОБУ.

(9) Ліцензія не розповсюджується на частину ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ, доступну для прочитання людиною (вихідний код).

Незважаючи на пункти (1)–(9) вище, цей ПРОДУКТ містить програмне забезпечення сторонніх розробників, на яке поширюються інші умови ліцензії. Ознайомтеся з інформацією про програмне забезпечення сторонніх розробників, наведену в посібниках, доступних за адресою <https://oip.manual.canon/>.

Використовуючи ВИРІБ, ви погоджуєтеся з усіма умовами застосовної ліцензії. Якщо ви не погоджуєтеся з цими умовами ліцензії, зверніться до свого представника служби технічного обслуговування.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Svarīgi drošības norādījumi

- Svarīgi drošības norādījumi (šis dokuments)
Izlasiet šo dokumentu pirms iekārtas izmantošanas.
- Pēc šī dokumenta izlasīšanas nolieciet to drošā vietā, lai to varētu izmantot arī turpmāk.
- Informācija šajā dokumentā var tikt mainīta bez brīdinājuma.

Šajā nodaļā ir sniegti svarīgi drošības norādījumi, kas jāievēro šīs iekārtas lietotājiem, lai izvairītos no traumām un īpašuma bojājumiem. Pirms lietot iekārtu, izlasiet šo nodaļu un izpildiet norādījumus, lai nodrošinātu, ka iekārtu lietojat pareizi. Canon tiešsaistes rokasgrāmatas vietnē (<https://oip.manual.canon/>) ir sniegta arī informācija par šo iekārtu. Izlasiet arī šo informāciju, lai nodrošinātu pareizu lietošanu. Neveiciet nekādas darbības, kas nav minētas šajā rokasgrāmatā. Canon neuzņemas atbildību ne par kādiem bojājumiem, kas radušies, ja ir veiktas darbības, kas nav minētas šajā rokasgrāmatā, ja iekārta lietota nepareizi vai ja remontu vai modifikācijas nav veicis uzņēmums Canon vai Canon pilnvarota trešā puse. Ja vien nav norādīts citādi, šajā rokasgrāmatā izmantoto iekārtas modeļa imageFORCE 4045 attēli, un iekārtai ir pievienots šāds papildaprīkojums:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ BRĪDINĀJUMS

Norāda brīdinājumu par darbībām, kuru nepareiza izpilde var izraisīt nopietnus vai nāvējošus savainojumus. Lai nodrošinātu pareizu iekārtu lietošanu, vienmēr ievērojiet šos brīdinājumus.

⚠ UZMANĪBU

Norāda uz piesardzības pasākumiem, lai novērstu personisku savainojumu vai īpašuma bojājuma risku, kas nav produkta bojājums, iekārtas nepareizas lietošanas rezultātā. Lai nodrošinātu pareizu iekārtu lietošanu, vienmēr ievērojiet šos piesardzības pasākumus.

❗ SVARĪGI!

Norāda uz svarīgām lietošanas prasībām un ierobežojumiem, kas vienmēr jāievēro, lietojot šo iekārtu. Vienmēr ievērojiet šos svarīgos norādījumus, lai izvairītos no nepareizas darbības, kļūmēm vai bojājumiem, kas var rasties iekārtas nepareizas lietošanas rezultātā.

Ar drošību saistītie simboli

Uz šīs iekārtas tiek lietoti šādi simboli:

- | Strāvas slēdzis (ieslēgts)
- Strāvas slēdzis (izslēgts)
- ⏻ Strāvas slēdzis (gaidstāve)
- ⌚ Spiedpogas slēdzis (ieslēgts /izslēgts)
- ⏻ Aizsargājošais zemējuma terminālis
- ⚠ Brīdinājums par elektriskās strāvas triecienu: iekšā bīstams spriegums. Nenonēmiat pārsegu.
- ⚠ Brīdinājums par augstu temperatūru. Nepieskarieties.



2. klases aprīkojums



Satur kustīgas daļas. Nelieciet rokas un citas ķermeņa daļas pie kustīgām daļām.



Brīdinājums par elektriskās strāvas triecienu: atvienojiet strāvas kabeli no sienas kontaktligzdas.



Asas malas. Nelieciet rokas un citas ķermeņa daļas pie asām malām.

PIEZĪME

Dažiem modeļiem var būt izmantoti arī citi simboli, kas šeit nav minēti.

Uzstādīšana

Lai nodrošinātu to, ka izmantotaj šo iekārtu droši, pirms iekārtas uzstādīšanas piemērotā vietā rūpīgi izlasiet informāciju par šiem piesardzības pasākumiem.



BRĪDINĀJUMS

Neuzstādiet tālāk minētajās vietās

Tā rīkojoties, var izraisīt aizdegšanos vai elektriskās strāvas triecienu.

- Vietās, kurās pastāv risks, ka var tikt nobloķēta ventilācijas atveres (pārāk tuvu sienām, vai aizkariem vai uz tādējiem materiāliem kā biezs un ļoti pūkains paklājs).
- Mitrās vai putekļainās vietās.
- Blakus apsildes ierīcēm vai atklātām liesmām.
- Alkohola, krāsu atšķaidītāju vai citu viegli uzliesmojošu vielu tuvumā.

Neizmantojiet bezvadu LAN tuvu medicīnas aprīkojumam (tikai produktiem ar bezvadu LAN funkciju)

Radioviļņi var mijiedarboties ar medicīnas aprīkojumu un izraisīt nepareizu darbību, kas savukārt var izraisīt negadījumus.



UZMANĪBU

Neuzstādiet tālāk minētajās vietās

Tā rīkojoties, var izraisīt darbības kļūmi vai nelabvēlīgi ietekmēt cilvēkus vai citu aprīkojumu.

- Ārpus telpām vai vietās, ko apspīd tieši saules stari.
- Vietās, kur ir augsta vai zema temperatūra vai arī augsts vai zems relatīvais gaisa mitrums.
- Vietās, kas ir pakļautas krāsām temperatūras vai mitruma izmaiņām.
- Blakus iekārtām, kas rada magnētiskos vai elektromagnētiskos viļņus.
- Blakus elektroniskām ierīcēm vai precizijas aprīkojumam, piem., televizoriem, radio un datoriem.
- Laboratorijās vai telpās, kur notiek ķīmiskās reakcijas.

- Vietās, kas pakļautas spēcīgiem aerosolu izsmidzinājumiem, amonijam vai citām korozīvām gāzēm.
- Vietās, kas pakļautas nestabilitātei vai vibrācijām.
- Uz virsmām, kas no iekārtas svara var ieliekties vai kur iekārta var iegrimt (paklājs, pīts salmu paklājs, gulta u.c.).
- Vietās, kur no iekārtas ventilētais gaiss tieši ietekmē cilvēkus.

Lietošanas laikā nodrošiniet pietiekamu ventilāciju

Šī iekārta parastas lietošanas laikā rada nelielu ozona un citu izmešu daudzumu. Šis daudzums ir pārāk mazs, lai nodarītu kaitējumu cilvēkiem. Taču slikti ventilētas telpas ilgstošas lietošanas vai ilgstošas drukāšanas laikā ir pietiekami jāventilē.

Pēc uzstādīšanas nenonēmiat līmeņošanas kājas (tikai produktiem ar līmeņošanas kājām)

Tā rīkojoties var izraisīt iekārtas izkustēšanos vai apgāšanos, kas var radīt traumas.

❗ SVARĪGI!

Izmantojot bezvadu LAN (tikai izstrādājumiem ar bezvadu LAN funkciju)

- Uzstādiet iekārtu ne tālāk par 50 m no bezvadu LAN maršrutētāja.
- Pēc iespējas uzstādiet iekārtu vietā, kur nav objektu, kas varētu izraisīt sakaru traucējumus. Signāls var pasliktināties, ja tas tiek raidīts caur sienu vai grīdu.
- Uzstādiet iekārtu pēc iespējas tālāk no digitālajiem bezvadu tālruniem, mikroviļņu krāsnīm vai citām ierīcēm, kas rada radioviļņus.

Savienošana ar tālrunu līniju (tikai iekārtām, kas atbalsta faksus)

Noteiktos apstākļos šī iekārta, iespējams, nevarēs sazināties pa noteiktām tālrunu līnijām vai dažos reģionos. Viens šāds piemērs ir gadījums, kad kopējā tālrunu līnijas un iekārtas pretestība pārsniedz 1700 Ω. Šādā gadījumā sazinieties ar izplatītāju vai servisa pārstāvi.

- Šī iekārta atbilst analogās tālrunu līnijas standartam, un to var savienot tikai parastu abonementa tālrunu līniju. Iekārtas savienošana ar biznesa līniju vai citu īpašo līniju, var izraisīt kļūmi. Vienmēr pirms savienošanas pārbaudiet līniju.

Par kabeliem

- Jālieto ne vairāk kā 3 metrus garš modulārs kabelis.
- Jālieto ne vairāk kā 3 metrus garš USB kabelis.

Strāvas padeve

BRĪDINĀJUMS

Strāvas kontaktakšas un vada pareiza lietošana

Nepareiza lietošana var izraisīt aizdegšanos vai elektriskās strāvas triecienu.

- Pārbaudiet, vai iekārtai ir droša strāvas padeve un ir stabils spriegums.
- Lietojiet tikai tādu strāvas padeves avotu, kas atbilst norādītajam sprieguma prasībām.
- Savienojiet iekārtu ar droši saņemtu strāvas kontaktligzdu, izmantojot komplektācijā iekļauto strāvas vadu.
- Neizmantojiet citus strāvas vadus, bet tikai to, kas ir iekļauts komplektācijā.
- Komplektācijā iekļauto strāvas vadu drīkst izmantot tikai ar šo iekārtu.
- Ja šo iekārtu pievienojat strāvas kontaktligzdai ar vairākām rozetēm, neizmantojiet pārējās rozetes citu ierīču pievienošanai.
- Neizmantojiet pagarinātājus.
- Izvietojiet strāvas vadu tā, lai izvairītos no aizķeršanās riska aiz tā.
- Nemodificējiet, nevelciet, pārmērīgi nesalieciet vai citādi neapstrādājiet šo strāvas vadu.
- Nenovietojiet smagus priekšmetus uz strāvas vada.
- Netiniet šo strāvas vadu saišķi un nesieniet tajā mezglu.
- Nenovietojiet strāvas vadu tuvu sildīšanas ierīcei.
- Neveiciet biežu strāvas vada pievienošanu kontaktligzdai un atvienošanu no tās.
- Nepakļaujiet strāvas savienotāju stipriem triecieniem.
- Iespraudiet strāvas vada kontaktakšu strāvas kontaktligzdā līdz galam, lai tā būtu kārtīgi ievietota.
- Nepieskarieties iekārtai negaisa laikā.
- Nepieslēdziet vai neatslēdziet kontaktakšu ar mitrām rokām.
- Brīvdienās vai citā laikā, kad iekārta netiks izmantota ilgāku laiku, izslēdziet to un atvienojiet no strāvas padeves.

SVARĪGI!

- Novietojiet šo iekārtu elektrības kontaktligzdas tuvumā un atstājiet pietiekami daudz brīvas telpas apkārt kontaktakšai, lai ārkārtas situācijā to varētu ātri atvienot.
- Nepievienojiet strāvas kabeli nepārtrauktai strāvas padevei. Tā rīkojoties, ja notiek strāvas padeves pārtraukums, var izraisīt nepareizu darbību vai kļūmi.
- Nepievienojiet strāvas vadu datora papildu kontaktligzdai.
- Ieteicams izmantot strāvas kontaktligzdu ar mājāsaimniecībām paredzētu zemējuma ķēdes pārtraucēju.
- Elektriskās dabas traucējumi var izraisīt nepareizu iekārtas darbību vai datu zudumu.
- Pēc strāvas vada atvienošanas uzgaidiet vismaz 5 sekundes, pirms veicat atkārtotu pievienošanu.
- Sprieguma kritums, kas pārsniedz atļauto diapazonu, var izraisīt nepareizu iekārtas un jebkura pievienotā datora darbību vai datu zudumu.
- Lai saņemtu informāciju par strāvas padevi, sazinieties ar savu strāvas piegādātāju vai vietējo elektrisko pakalpojumu uzņēmumu.

Lietošana

BRĪDINĀJUMS

Nemiet vērā tālāk minēto

Nepareiza rīcība var izraisīt aizdegšanos, elektriskās strāvas triecienu vai apdegumus.

- Ja no iekārtas atskan neparasts trokšnis, ir jūtama neparasta smaka, parādās dūmi, rodas pārmērīgs karstums vai ir bojāta kāda no tās daļām, nekavējoties atvienojiet iekārtu no strāvas kontaktligzdas un sazinieties ar izplatītāju vai servisa pārstāvi.
- Neizjauciet un nepārveidojiet iekārtu.
- Novietojiet iekārtu tā, lai strāvas vads un citi kabeli un mehānismi un elektriskās daļas, kas atrodas iekārtā, nebūtu sasniedzamas bērniem.
- Nenovietojiet uz iekārtas rotaslietas vai citus metāla priekšmetus un traukus, kas pildīti ar šķidrumu.
- Iekārtas tuvumā nelietojiet viegli uzliesmojošus aerosolus.
- Pirms pārvietojat šo iekārtu, vienmēr izslēdziet iekārtas strāvas slēdzi, atvienojiet iekārtu no strāvas kontaktligzdas un pēc tam atvienojiet strāvas vadu un interfeisa kabeli.
- Kad savienojat vai atvienojat USB kabeli, kamēr iekārta joprojām ir savienota ar strāvas kontaktligzdu, nepieskarieties savienotāja metāla daļai.
- Nepievienojiet neapstiprinātus produktus pie šīs iekārtas portiem (strāvas kontaktligzda, savienotāju porti u.c.).

Šīs iekārtas tīrīšana un apkope

Nepareiza tīrīšana var izraisīt nepareizu iekārtas darbību, aizdegšanos, elektriskās strāvas triecienu vai statiskās elektrības izlādi.

- Šī iekārta ir jātīra regulāri.
- Pirms tīrīšanas vienmēr izslēdziet iekārtu un atvienojiet to no strāvas kontaktligzdas.
- Laiku pa laikam atvienojiet strāvas vadu un noslaukiet iekārtu ar sausu drāniņu, lai notīrītu visus putekļus un netīrumus.
- Tīriet iekārtu, izmantojot ūdeni samērcētu un kārtīgi izgrieztu lupatiņu. Nelietojiet spirtu, benzīnu, krāsas atšķaidītāju un citas viegli uzliesmojošas vielas un neizmantojiet salvetes un papīra dvieļus.
- Regulāri pārbaudiet, vai iekārta nepārkarst, nav aprūsējusi, tai nav iespiešumu, skrāpējumu un plaisu.

Lietotāji ar elektrokardiostimulatoriem

Šī iekārta un tās tonera kasettes izstaro nelielu daudzumu magnētisko un ultraskaņas viļņu. Ja lietojat elektrokardiostimulatoru un izjūtat neparastas izmaiņas, lūdz, atvīzieties no iekārtas un sazinieties ar ārstu.

UZMANĪBU

Uzmanieties, lai uz kopēšanas stikla neuzmestu smagus priekšmetus.

Pretejā gadījumā var saplēt kopēšanas stiklu un gūt traumu.

Nemiet vērā tālāk minēto

Neievērojot šos norādījumus, var izraisīt traumas, darbības atteices vai papīra iestrēgšanu.

- Nenovietojiet uz šīs iekārtas smagus priekšmetus.
- Uzmanieties, lai, lietojot atveramas un aizveramas daļas, neiespiestu rokas.
- Rullīšiem un citām kustīgām daļām jābūt drošā attālumā no rokām, brīva piegriežuma apgērba, nokareniem aksesuāriem utt., kas var tajās iestrēgt.
- Uzmanieties, lai, papildinot papīru vai izņemot iestrēgušu papīru, nesagrieztu rokas vai pirkstus ar papīru vai iekārtas daļām.
- Nepakļaujiet iekārtu stipriem triecieniem vai vibrācijām.
- Neizmantojiet pārmērīgu spēku, atverot vai aizverot iekārtas durvis, pārsegi, atvilktni u.c.
- Neizslēdziet šo mašīnu, kad tā drukā.
- Neatveriet un neaizveriet pārsegi vai neizņemiet un nepievienojiet papīru, kamēr iekārta darbojas.
- Neievietojiet rokas iekārtā, ja vien tas nav absolūti nepieciešams.

Sazinieties ar Canon, kad pārvietojat iekārtu

Lai pārvietotu iekārtu, vienmēr pirms tam sazinieties ar izplatītāju vai servisa pārstāvi. Nemēģiniet pārvietot iekārtu vienatnē.

Pareiza padevēju lietošana

Nepareiza lietošana var izraisīt traumu.

- Veicot, piem., biezu grāmatu kopēšanu uz kopēšanas stikla, nespiediet stipri uz leju, lai nesabojātu padevēju.
- Lēnām aizveriet padevēju.
- Nelieciet rokas vai pirkstus pilnībā padevējā.

Priekšpuse



Aizmugure



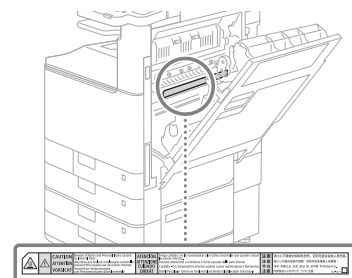
Nelieciet roku iekārtā, ja ir izņemta papīra atvilktni (tikai mašīnām ar uzstādītu papīra atvilktni)

Pretejā gadījumā varat gūt traumu.

Nepieskarieties karstam daļām un tādām, kurās ir augsts spriegums.

Pretejā gadījumā varat gūt apdegumus vai citas traumas.

- Nepieskarieties iekārtas daļām, kas nav norādītas rokasgrāmatā.
- Uzreiz pēc lietošanas mašīnas iekšiene un papīra izstumšanas spraugās ir karstas un tām nedrīkst pieskarties.
- Ilgstošas drukāšanas dēļ izdrukātais papīrs var būt karsts, tāpēc ar to ir jārikojas uzmanīgi.



En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

PI

Cs

Sk

SI

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

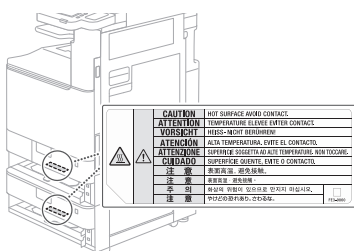
Fa

He

Kasetes sildītājs

(tikai produktiem ar kasetes sildītāju)

Pārbaudot iekšpusi iekārtai, no kuras izņemta papīra atvilktnē, uzmanieties, lai tieši nepieskartos zonai ap sildītāju. Varat arī pirms iekārtas pārbaudes izslēgt strāvas padevi un pagaidīt, līdz iekārta ir pilnībā atdzisusi. Pārbaudot iekārtu, kas vēl ir karsta, var rasties apdegumi, tostarp apdegumi zemā temperatūrā.



Standarts/regulēšana

Produkta nosaukums

Dažos pārdošanas reģionos šis produkts, iespējams, ir reģistrēts ar tālāk iekavās () reģistrētajiem nosaukumiem saskaņā ar vietējiem drošības noteikumiem. imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Eiropas Savienības direktīvas prasības attiecībā uz elektromagnētisko starojumu (EMC)

Šī iekārta atbilst visām Eiropas Savienības direktīvas obligātajām prasībām attiecībā uz elektromagnētisko starojumu (EMC). Mēs apliecinām, ka šīs izstrādājums atbilst Eiropas Savienības direktīvas prasībām attiecībā uz elektromagnētisko starojumu (EMC), ja strāvas padeves tīkla nominālais spriegums ir 230 V, 50 Hz, lai gan izstrādājumam noteiktais nominālais padeves spriegums ir 220–240 V, 50/60 Hz. Lai izpildītu Eiropas Savienības direktīvas prasības attiecībā uz elektromagnētisko starojumu (EMC), obligāti jālieto ekranēts kabelis.

ES Direktīva par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA) un Direktīva par akumulatoriem

Informācija par WEEE un bateriju direktīvām ir pieejama jaunākajā Lietotāja rokasgrāmatā (HTML rokasgrāmata), ko var apskatīt Canon tīmekļa vietnē (<https://oip.manual.canon/>).

RE Direktīva

(Tikai radioaprīkojumam Eiropā)

RE atbilstības deklarācija

Latviešu (LV) Canon Inc. ar šo deklarē, ka šī iekārta atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation> Bezvadu LAN specifikācijas Frekvences josla(s): 2401–2483 MHz Maksimālā radiofrekvences jauda: 16,51 dBm

Pielikums

Juridiskie ierobežojumi iekārtas lietošanai un attēlu izmantošanai

Juridiskie ierobežojumi iekārtas lietošanai un attēlu izmantošanai

Iekārtas izmantošana, lai skenētu, drukātu vai citādā veidā atveidotu zināmu veidu dokumentus, kā arī šādu skenēto, izdrukāto vai citādā veidā atveidoto attēlu izmantošana var būt aizliegta ar likumu un var iestāties kriminālā un/vai civiltiesiskā atbildība. Tālāk ir sniegts nepilnīgs šo dokumentu saraksts. Šis saraksts izmantojams tikai kā informatīvs materiāls. Ja šaubāties par šīs iekārtas izmantošanas likumību attiecībā uz kāda konkrēta dokumenta skenēšanu, izdrukāšanu vai citādā veidā reproducēšanu un (vai) šādi skenētu, izdrukātu vai citādā veidā reproducētu attēlu izmantošanu, iepriekš konsultējieties ar juristu.

- Papīra naudas banknotes
- Ceļojuma čeki
- Naudas pārdevumu dokumenti
- Pārtikas taloni
- Noguldījuma sertifikāti
- Pases
- Pastmarkas (dzēstas vai nedzēstas)
- Imigrācijas dokumenti
- Identifikācijas emblēmas un uzšuves
- Valsts akcīzes markas (dzēstas vai nedzēstas)
- Militārā dienesta vai iesaukuma dokumenti
- Obligācijas vai citi parādsaistību dokumenti
- Valdības iestāžu izdoti čeki vai vekselji
- Akciju sertifikāti
- Autotransporta vadītāju apliecības un īpašumtiesību apliecības
- Ar autortiesībām aizsargāti darbi un mākslas darbi bez autortiesību īpašnieka atļaujas

Izejmateriāli

⚠ BRĪDINĀJUMS

Rīkojoties ar izejmateriāliem, ņemiet vērā šādus piesardzības pasākumus

Nepareiza rīkošanās var izraisīt apdegumus vai aizdegšanos.

- Nemetiet tonera kasetnes, veltna bloku vai izlietotā tonera konteinerus atklātās liesmās.
- Neglabājiet tonera kasetnes, veltna bloku, izlietotā tonera konteinerus vai papīru vietās, kas pakļautas atklātām liesmām.
- Ja nejauši izberat vai izkaisāt toneri, uzmanīgi savāciet tonera daļiņas vai noslaukiet tās ar mitru lupatiņu, lai tās neieķļūtu elpceļos. Neizmantojiet parasto putekļsūcēju, lai savāktu izbirošo toneri. Driskst izmantot tikai tādu modeļu, kam ir aizsardzība pret putekļu sprādzienu.

⚠ UZMANĪBU

Rīkojoties ar izejmateriāliem, ņemiet vērā šādus piesardzības pasākumus

Nepareiza rīcība var izraisīt apdegumus vai kaitēt jūsu veselībai. Ja toneris tiek ieelpots vai iekļūst acīs vai mutē, nekavējoties sazinieties ar ārstu.

- Glabājiet toneri un citus izejmateriālus maziem bērniem nepieejamā vietā.
- Neizjauciet tonera kasetnes vai citus izejmateriālus.
- Ja toneris izbirst no tonera kasetnes, nekādā gadījumā neieelpojiet toneri un neļaujiet tonerim nokļūt tiešā saskarē ar ādu. Ja toneris ir nokļuvis uz ādas, nomazgājiet to ar ziepēm un aukstu ūdeni.

Ja pēc mazgāšanas saglabājas ādas kairinājums, nekavējoties sazinieties ar ārstu.

- Kad izņemat izlietotā tonera konteineru, uzmanieties, lai to nenomestu zemē.

⚠ SVARĪGI!

- Veicot tādu darbu kā iestrēguša papīra izņemšana vai tonera kasetnes vai citu izejmateriālu nomaiņa, esiet uzmanīgs, lai toneris nenonāktu uz jūsu rokām vai apģērba.
- Ja toneris nokļūst uz rokām vai apģērba, nekavējoties nomazgājiet tos ar aukstu ūdeni. Mazgāšana ar karstu ūdeni var nokļūst toneri un radīt paliekošu traipu.

Par šo rokasgrāmatu

Atruna

- Informācija šajā dokumentā var tikt mainīta bez brīdinājuma.
- CANON INC. NESNIEDZ NEKĀDA VEIDA TIEŠU VAI NETIEŠU GARANTIJU ATTIECĪBĀ UZ ŠO ROKASGRĀMATU, IESKAITOT, BET NEAPROBEŽOJOTIES AR GARANTIJĀM PAR TIRGUS PIEPRASĪJUMU, NODERĪBU KONKRĒTAM LIETOŠANAS MĒRĶIM VAI LIETOŠANU PRET JEBKURU PATENTA TIEŠĪBU PĀRKĀPŠANU, JA VIEN NAV NOTEIKTS CITĀDI. CANON INC. NEUZŅEMAS ATBILDĪBU NE PAR KĀDIEM TIEŠĪM, NEJAUŠĪM VAI IZRIETOŠĪM ZAUDĒJUMIEM, NE ARĪ ZAUDĒJUMIEM UN IZDEVUMIEM, KAS RADUSIES ŠIS ROKASGRĀMATAS LIETOŠANAS REZULTĀTĀ.

Autortiesības

Šī dokumenta saturs pilnīga vai daļēja neatļauta reproducēšana ir aizliegta.

Trešo pušu programmatūra

Šis Canon izstrādājums (tālāk tekstā — "IZSTRĀDĀJUMS")

ietver trešās puses programmatūras moduļus.

Šo programmatūras moduļu, tostarp visu šo programmatūras moduļu atjauninājumu (kopā — "PROGRAMMATŪRA"), izmantošanu un izplatīšanu nosaka tālāk esošie nosacījumi no (1) līdz (9).

- (1) Jūs piekristat ievērot visus piemērojamos eksporta kontroles likumus, ierobežojumus vai noteikumus, kas ir spēkā attiecīgajās valstīs, gadījumā, ja IZSTRĀDĀJUMS, kas ietver PROGRAMMATŪRU, tiek pārvests, pārsūtīts vai eksportēts citā valstī.
- (2) PROGRAMMATŪRAS tiesību turētāji saglabā visas nosaukuma un īpašuma tiesības un intelektuālā īpašuma tiesības uz PROGRAMMATŪRU. Ciktāl šajos noteikumos nav tieši paredzēts, PROGRAMMATŪRAS tiesību turētāji nenodod vai nepiešķir jums nekādas licences vai tiesības, tiesas vai netiesas, uz PROGRAMMATŪRAS tiesību turētāju intelektuālo īpašumu.
- (3) Jums ir tiesības lietot PROGRAMMATŪRU vienīgi kopā ar šo IZSTRĀDĀJUMU.
- (4) Bez PROGRAMMATŪRAS tiesību turētāju iepriekšējas rakstiskas atļaujas jums nav tiesību piešķirt, pastarpināti licencēt, tirgot, izplatīt vai nodot PROGRAMMATŪRU nevienai trešajai pusei.
- (5) Neņemot vērā iepriekš teikto, jums ir tiesības nodot PROGRAMMATŪRU vienīgi tad, ja (a) jūs piešķirāt saņēmējam visas savas tiesības uz IZSTRĀDĀJUMU un visas savas tiesības un pienākumus, ko pieprasa šie licences nosacījumi, un (b) attiecīgais saņēmējs piekrist ievērot šos visus nosacījumus.
- (6) Jums nav tiesību dekompilēt, dekonstruēt, izjaukt vai citādā veidā reducēt PROGRAMMATŪRAS kodu cilvēklasāmā formā.
- (7) Jums nav tiesību modificēt, adaptēt, pārtulkot, iznomāt vai aizdot PROGRAMMATŪRU vai radīt PROGRAMMATŪRAS atvasinājumus.
- (8) Jums nav tiesību izņemt PROGRAMMATŪRU vai no PRODUKTA veidot atsevišķas PROGRAMMATŪRAS kopijas.
- (9) PROGRAMMATŪRAS cilvēklasāmā daļa (pirmkods) nav licencēts jums.

PRODUKTĀ ir ietverta trešo pušu programmatūra, uz kuru attiecas citi licences nosacījumi, un tas nav pretrunā ar informāciju, kas sniegta no (1) līdz (9) punktam augstāk. Skatiet trešo pušu programmatūras informāciju, kas ir pieejama rokasgrāmatā vietnē <https://oip.manual.canon/>.

Ja izmantojot šo IZSTRĀDĀJUMU, tiek uzskatīts, ka jūs piekristat visiem attiecīgajiem licences nosacījumiem. Ja jūs nepiekrītat šiem licences nosacījumiem, lūdzu, sazinieties ar servisa dienesta pārstāvi.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Svarbūs saugos nurodymai

- Svarbūs saugos nurodymai (šiame dokumente).
Prieš naudojant įrenginį, būtina perskaityti šį dokumentą.
- Perskaitykite šį dokumentą, padėkite jį saugioje vietoje, kad galėtumėte naudotis ateityje.
- Informacija šiame dokumente gali būti keičiama be įspėjimo.

Šiame skyriuje pateikiami svarbūs saugos nurodymai, skirti padėti išvengti aparato naudotojų ir kitų asmenų sužeidimų bei žalos nuosavybei. Prieš naudodami aparatą perskaitykite šį skyrių ir vykdykite nurodymus, norėdami užtikrinti tinkamą jo naudojimą. „Canon“ internetinių instrukcijų svetainėje (<https://oip.manual.canon/>) taip pat yra pateikta informacijos apie šį aparatą. Perskaitykite ir šią informaciją, norėdami užtikrinti tinkamą aparato naudojimą.

Neatlikite jokių veiksmų, neaprašytų šiame vadove. „Canon“ nebus atsakinga už jokią žalą, sukeltą naudojant aparatą kitaip, nei aprašyta šioje instrukcijoje, jei naudojant netinkamai arba jei jo taisymo ar keitimo darbus atlieka ne „Canon“ ar „Canon“ įgaliota trečioji šalis. Jei nenurodyta kitaip, šios instrukcijos iliustracijose yra parodytas imageFORCE 4045, prie kurio prijungti toliau nurodyti pasirinktiniai priedai.

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ ĮSPĖJIMAS

Nurodo įspėjimą dėl veiksmų, kurių tinkamai neatlikus gali būti sunkiai ar net mirtinai sužaloti žmonės. Norėdami užtikrinti saugų aparato naudojimą, visada atkreipkite dėmesį į šiuos įspėjimus.

⚠ DĖMESIO

Nurodo atsargumo priemones, padedančias išvengti asmenų sužalojimo ir turto sugadinimo, neskaitant gaminio gedimo, dėl netinkamo aparato naudojimo. Norėdami užtikrinti saugų aparato naudojimą, visada atkreipkite dėmesį į šiuos perspėjimus.

⚠ SVARBU

Nurodo svarbius eksploataavimo reikalavimus ir apribojimus, į kuriuos būtina visada atsižvelgti, kai aparatas naudojamas. Visada atkreipkite dėmesį į šiuos svarbius punktus, kad išvengtumėte triukščių, gedimų ar turto sugadinimo dėl netinkamo aparato naudojimo.

Su sauga susiję simboliai

Gaminyje yra naudojami šie simboliai:

- ⏻ Maitinimo jungiklis (įjungimas)
- ⏻ Maitinimo jungiklis (išjungimas)
- ⏻ Maitinimo jungiklis (budėjimo režimas)
- ⏻ Įspaudžiamas jungiklis (įjungta / išjungta)
- ⏻ Apsauginis įžeminimo gnybtas
- ⚠ Įspėjimas dėl elektros smūgio: pavojinga vidinė įtampa. Nenuimkite dangčio.

⚠ Įspėjimas apie aukštą temperatūrą. Neliesskite.

⏻ II klasės įranga

⚠ Turi judančių dalių. Rankomis ir kitomis kūno dalimis nesilieskite prie judančių dalių.

⚠ Įspėjimas dėl elektros smūgio: ištraukite visus maitinimo laidus iš maitinimo lizdo.

⚠ Aštrūs kraštai. Rankomis ir kitomis kūno dalimis nesilieskite prie aštrių kraštų.

PASTABA

Kai kuriuose modeliuose naudojami čia nenurodyti simboliai.

Įrengimas

Norėdami įsitikinti, kad šį aparatą naudojate saugiai, prieš montuodami įrenginį tinkamoje vietoje, atidžiai perskaitykite toliau pateiktus saugos įspėjimus.

⚠ ĮSPĖJIMAS

Nestatykite toliau nurodytose vietose

Jei neatsižvelgsite į šiuos nurodymus, gali kilti gaisras arba ištikti elektros smūgis.

- Vietose, kuriose gali būti blokuojamos ventiliacijos angos (per arti sienų, užuolaidų arba ant tokių medžiagų, kaip storas kilimas).
- Drėgnose arba dulketose vietose.
- Šalia šildymo įrenginių ar atviros liepsnos.
- Šalia alkoholio, dažų skiediklių ar kitokių degių medžiagų.

Nenaudokite belaidžio LAN šalia medicininės įrangos (taikoma tik gaminams su belaidžio LAN ryšio funkcija)

Radio bangos gali sukelti medicininės įrangos trukdžius, todėl ji gali sugesti ir gali įvykti nelaimingų atsitikimų.

⚠ DĖMESIO

Nestatykite toliau nurodytose vietose

Taip darant gali įvykti gedimas arba būti sužeisti žmonės ar sugadinta kita įranga.

- Lauke ar vietose, kuriose krenta tiesioginiai saulės spinduliai.
- Vietose, kuriose gali būti kraštutiniai temperatūros ir drėgmės svyravimai.
- Vietose, kuriose gali būti staigūs temperatūros arba drėgmės pokyčiai.
- Šalia įrangos, skleidžiančios magnetines arba elektromagnetines bangas.
- Šalia elektronikos įrenginių ar tiksliosios įrangos, pavyzdžiui, televizoriaus, radio ar kompiuterio.

- Laboratorijose ar kitose vietose, kuriose vyksta cheminės reakcijos.
- Vietose, kuriose naudojami aerolinių purškikliai, amoniakas ar kitos koroziją sukeliančios dujos.
- Nestabiliuose ar vibracijos veikiamose vietose.
- Ant paviršių, kurie gali deformuotis nuo aparato svorio arba ant kurių pastatytas aparatas gali įsmukti (kilimai, šiaudiniai kilimėliai, lovos ir t. t.).
- Vietose, kuriose iš aparato išpučiamas oras pučiamas tiesiai į žmones.

Tinkama ventiliacija naudojant

Šis aparatas, jei įprastai naudojant, išskiria nedidelį kiekį ozono ir kitų medžiagų. Šie kiekiai yra per mažai, kad pakenktų žmonėms. Tačiau, jei aparatas naudojamas ilgai ar vykdoma ilga spausdinimo operacija, prastai ventiliuojamose patalpose turi būti užtikrinta tinkama ventiliacija.

Pastatę aparatą, nenuimkite apačioje esančių fiksatorių (taikoma tik gaminams su apačioje esančiais fiksatoriais)

Jei nuimsite, aparatas gali pasislinkti ar nuvirsti ir sužaloti žmones.

⚠ SVARBU

Belaidžio LAN naudojimas (tik modeliuose su belaidžio LAN ryšio funkcija)

- Pastatykite aparatą ne didesniu nei 50 metrų atstumu nuo belaidžio LAN maršrutizatoriaus.
- Jei įmanoma, pastatykite jį vietoje, kurioje pašaliniai objektai neblokuoja ryšio. Signalas gali susilpnėti, jei jį užstoja sienos arba grindys.
- Pastatykite aparatą kuo toliau nuo skaitmeninių belaidžių telefonų, mikrobangų krosnelių ar kitos įrangos, skleidžiančios radio bangas.

Telefono linijos prijungimas (taikoma tik aparatams, kurie turi faksogramos funkciją)

Tam tikrais atvejais šis aparatas gali nepalaikyti ryšio naudojant kai kurias telefono linijas arba kai kuriuose regionuose. Pavyzdžiui, kai telefono linijos ir aparato bendra viršija 1700 Ω. Tokiu atveju kreipkitės į pardavimo ar techninės priežiūros atstovą.

- Šis aparatas atitinka analoginės telefono linijos standartą ir jį galima prijungti tik prie įprastų abonentinų telefono linijų. Prijungus aparatą prie verslo linijos ar kitos linijos, jis gali sugesti. Prieš prijungdami visada patikrinkite liniją.

Apie kabelius

- Naudokite trumpesnį nei 3 metrų modulinį kabelį.
- Naudokite trumpesnį nei 3 metrų USB kabelį.

Maitinimo šaltinis

⚠️ ĮSPĖJIMAS

Tinkamas maitinimo laido kištuko ir maitinimo laido naudojimas

Netinkamai naudojant gali kilti gaisras arba ištikti elektros smūgis.

- Patikrinkite, ar naudojamas aparato maitinimo šaltinis yra saugus ir nesvyruoja įtampa.
- Naudokite tik nurodytus įtampas reikalavimus atitinkantį maitinimą.
- Prijunkite aparatą prie saugiai įžeminto maitinimo lizdo naudodami pridedamą maitinimo laidą.
- Naudokite tik pridedamus maitinimo laidus.
- Pridedamą maitinimo laidą galima naudoti tik su šiuo aparatu.
- Jei šį aparatą jungiate prie maitinimo šaltinio su keliais lizdais, likusių lizdų nenaudokite kitiems įrenginiams prijungti.
- Nenaudokite ilginamųjų laidų.
- Maitinimo laidą išvedžiokite taip, kad nekiltų pavojus užkliūti už laido.
- Maitinimo laido nemodifikuokite, netraukite, per stipriai nelenkite ir kitaip negadinkite.
- Nedėkite ant maitinimo laido sunkių daiktų.
- Maitinimo laido nesuvyniokite ir nesuriškite į mazgą.
- Nelaikykite maitinimo laido šalia šildymo įrenginių.
- Maitinimo jungties negalima dažnai ar prijungti ir atjungti.
- Saugokite maitinimo jungtį nuo stiprių smūgių.
- Pilnai įkiškite maitinimo laido kištuką į maitinimo lizdą ir įsitikinkite, kad jis tvirtai įkištas.
- Nelieskite aparato esant perkūnijai.
- Šlapiomis rankomis neikiškite ir neištraukite maitinimo laido kištuko.
- Atostogų metu ar kitu laiku, kai aparatas bus ilgai nenaudojamas, išjunkite aparatą ir atjunkite nuo maitinimo šaltinio.

⚠️ SVARBU

- Aparatą statykite šalia maitinimo šaltinio ir palikite pakankamai vietos aplink maitinimo laido kištuką, kad avariniu atveju galėtumėte greitai ištraukti.
- Nejunkite maitinimo laido prie nepertraukiamo maitinimo šaltinio. Jei neatšilvėlgę šie šiuos nurodymus, nutrukus maitinimui gali būti sugadintas aparatas.
- Nejunkite maitinimo laido į papildomą kompiuteryje esantį maitinimo lizdą.
- Rekomenduojame naudoti maitinimo lizdą, prijungtą prie buitinio įžeminimo grandinės pertraukiklio.
- Dėl elektros triukšmo šis aparatas gali sugesti ar galima prarasti duomenis.
- Ištraukę maitinimo laidą, palaukite bent 5 sekundes prieš vėl prijungdami.
- Įtampai nukritus žemiau leistino diapazono, aparatas gali sugesti, taip pat gali būti prarasti aparate ar bet kuriame prijungtame kompiuteryje esantys duomenys.
- Norėdami gauti daugiau informacijos apie savo maitinimo šaltinį, susisiekite su elektros energijos tiekėju arba vietos elektros energijos rangovais.

Naudojimas

⚠️ ĮSPĖJIMAS

Laikykites toliau pateiktų nurodymų

Netinkamai tvarkant galima sukelti gaisrą, patirti elektros smūgį arba nusideginti.

- Jeigu aparatas skleidžia neįprastą garsą, neįprastą kvapą, dūmus, smarkiai kaista arba kurios nors dalys yra pažeistos, nedelsiant atjunkite aparatą nuo maitinimo lizdo ir kreipkitės į savo platintoją arba techninės priežiūros specialistą.
- Aparatą neardykite ar kitaip nekeiskite.
- Aparatą pastatykite taip, kad vaikai negalėtų pasiekti maitinimo laido ir kitų kabelių, taip pat aparato įrangos ir vidinių elektrinių dalių.
- Nelaikykite ant aparato papuošalų ir kitų metalinių daiktų arba indų su skysčiais.
- Šalia aparato nenaudokite degių purškalių.
- Prieš perkeldami šį aparatą visada išjunkite maitinimo jungiklį, ištraukite aparato maitinimo laido kištuką iš maitinimo lizdo ir atjunkite maitinimo laidą bei sąsajos laidus.
- Prijungdami arba atjungdami USB kabelį, kai aparatas yra prijungtas prie maitinimo lizdo, nelieskite jungties metalinių dalių.
- Prie aparato prievadų (maitinimo lizdo, jungties prievadų ir t. t.) nejunkite nepatvirtintų gaminių.

Aparato valymas ir techninė priežiūra

Netinkamai valant, aparatas gali sugesti, gali kilti gaisras, ištikti elektros smūgis arba susidaryti statinis elektros krūvis.

- Reguliariai valykite šį aparatą.
- Visada prieš valydami išjunkite aparatą ir atjunkite nuo maitinimo lizdo.
- Periodiškai ištraukite maitinimo laido kištuką ir nuvalykite aparatą sausa šluoste, kad pašalintumėte dulkes ir nešvarumus.
- Nuvalykite aparatą vandeniu sudrėkinta ir gerai išgręžta šluoste. Nenaudokite alkoholio, benzino, dažų skiediklių ar kitokių degių medžiagų, taip pat popierinių servetėlių ir popierinių rankšluosčių.
- Reguliariai tikrinkite aparatą, ar jis per daug neįkaista, nesurūdijęs, neįlenktas, nesubraižytas ir neįskilęs.

Naudotojai su širdies stimuliatoriais

Šis aparatas ir jo dažomųjų miltelių kasėčių skleidžia šiek tiek ultragarso bangų ir yra šiek tiek magnetiniai. Jei jums implantuotas širdies stimuliatorius ir pasijusite neįprastai, atsitraukite nuo aparato ir kreipkitės į gydytoją.

⚠️ DĖMESIO

Pasirūpinkite, kad ant ekspozicinio stiklo nenukristų sunkių objektų.

Taip galite sugadinti ekspozicinį stiklą ir susižaloti.

Laikykites toliau pateiktų nurodymų

Jei to nepadarysite, galite susižeisti, gali sugesti aparatas ar pradėti strigti popierius.

- Ant šio aparato nedėkite sunkių daiktų.
- Būkite atsargūs, kad atidarant ir uždaranant aparatą neįstrigtų rankos.
- Velenėlius ir kitas judančias dalis reikia laikyti atokiau nuo rankų, laisvų drabužių, kabančių aksesuarų ir panašių daiktų, kurie gali juose įstrigti.
- Papildydami popierių ar išimdami įstrigusį popierių būkite atsargūs, kad neįsijautumėte rankų ar pirštų į popierių ar aparato dalis.
- Saugokite aparatą nuo stiprių smūgių ar vibracijos.
- Atidarydami ir uždarydami aparatą duris, dangčius, stalčius ir t. t. nenaudokite jėgos.
- Neišjunkite šio aparato, kai jis spausdina.
- Neatidarykite ir neuždarykite jokių dangčių, taip pat neišimkite ir nedėkite popieriaus, kai aparatas veikia.
- Neikiškite rankų į aparato vidų, nebent tai visiškai būtina.

Norėdami gabenti aparatą, susisiekite su „Canon“.

Norėdami gabenti aparatą, visada susisiekite su pardavėju arba techninės priežiūros specialistu. Nemėginkite aparato gabenti patys.

Tinkamas tiktuvų naudojimas

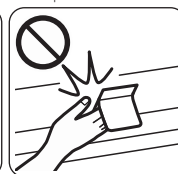
Netinkamai naudojant galima susižeisti.

- Ant ekspozicinio stiklo kopijuodami, pavyzdžiui, storas knygas, smarkiai nespauskite, kad nepažeistumėte tiktuvų.
- Lėtai uždarykite tiktuvą.
- Neikiškite rankos ar pirštų į tiktuvą.

Priešinė pusė



Galinė pusė



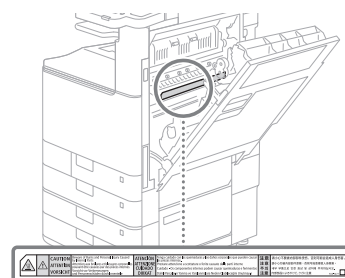
Neikiškite rankos į aparatą, kai išimti popieriaus stalčiai (taikoma tik aparatams su sumontuotais popieriaus stalčiais).

Galite susižeisti.

Nelieskite aukštos temperatūros ir aukštos įtampos komponentų

Jei nesilaikysite šio nurodymo, galite nusideginti ar kitaip susižeisti.

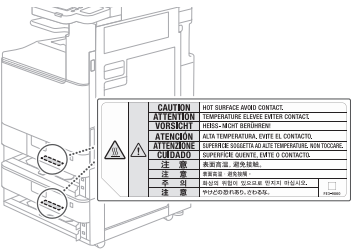
- Nelieskite jokios aparato dalies, kuri nenurodyta šioje instrukcijoje.
- Iš karto po naudojimo aparato vidus ir popieriaus išstūmimo lizdai yra karšti, todėl jų nelieskite.
- Išspausdintas popierius gali būti karštas, todėl elkitės atsargiai.



Kasečių šildytuvas
(tik gaminiams su kasečių šildytuvais)

Tikrindami aparato vidų kai ištrauktas popieriaus stalčius, nelieskite srities aplink šildytuvą. Prieš tikrindami atjunkite aparato maitinimą ir palaukite, kol jis visiškai atvės.

Apžiūrint ne visiškai atvėsusį aparatą galima nudegti, įskaitant nudegimus dėl neaukštos temperatūros.



Standartas / reglamentas

Aparato pavadinimas

Kai kuriuose pardavimo regionuose šis gaminys gali būti registruotas toliau skliausteliuose () nurodytais pavadinimais laikantis vietos saugos reikalavimų.

imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

ES direktyvos EMS reikalavimai

Šis įrenginys atitinka ES direktyvos pagrindinius EMC reikalavimus. Informuojame, kad šis gaminys atitinka ES direktyvos EMC reikalavimus, kai tiekama nominalios vertės 230 V, 50 Hz elektros srovė, nors nurodyta, kad šiam gaminui reikalinga 220 V–240 V, 50 / 60 Hz elektros srovė. Būtina naudoti ekranuotą kabelį, kad būtų vykdomi reikalavimai, nurodyti ES direktyvos EMC reikalavimuose.

ES EEĮ atliekų ir baterijų direktyvos

EEĮ atliekų ir baterijų direktyvų informaciją galite rasti naujausiame Vartotojo instrukcijoje (HTML instrukcijoje) „Canon“ svetainėje (<https://oip.manual.canon/>).

RE direktyva
(Tik Europos radijo įrangai)

RE atitikties deklaracija

Lietuvių (LT) Šiuo dokumentu „Canon Inc.“ patvirtina, kad ši įranga atitinka direktyvą 2014/53/ES.

Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:

<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>

Belaidžio LAN specifikacijos

Dažnio diapazonas (-ai): 2401-2483 MHz

Maksimali radijo ryšio dažnio galia: 16,51 dBm

Priedas

Teisiniai gaminio naudojimo apribojimai ir vaizdų naudojimas

Teisiniai gaminio naudojimo apribojimai ir vaizdų naudojimas

Kai kurių dokumentų nuskaitymas, išspausdinimas arba kitoks atkūrimas jūsų aparatu bei tokių nuskaitytų, išspausdintų ir kitaip atkurtų atvaizdų naudojimas gali būti draudžiamas įstatymais ir dėl šių veiksmų galite būti patraukti į teismą pagal baudžiamojo ir (arba) civilinio kodekso straipsnius. Neišsamus tokių dokumentų sąrašas pateiktas toliau. Šis sąrašas yra tik orientacinis. Jei nesate tikri, ar legalu naudoti aparatą tam tikram dokumentui nuskaityti, spausdinti ar atkurti, arba naudoti nuskaitytus, atspausdintus ar kitaip atkurtus vaizdus, pasikonsultuokite su įstatymų žinovu.

- Popieriniai pinigai
- Kelionių čekiai
- Pavedimo nurodymai
- Maisto talonai
- Įmokų sertifikatai
- Pasi
- Pašto ženklai (atšaukti arba neatšaukti)
- Imigraciniai dokumentai
- Žymintieji ženklai ar pažymėjimai
- Vidinės mokesčių sumokėjimo etiketės (atšauktos arba neatšauktos)
- Rinktiniai paslaugų teikimo dokumentai ar dokumentų projektai
- Obligacijos ar kiti įskolinimo dokumentai
- Vyriausybinių agentūrų išleisti čekiai ar vekseliai
- Akcijos
- Vairuotojo ar pareigybų suteikimo pažymėjimai
- Autorių teisių saugomi darbai / meno dirbiniai (negavus autoriaus teisių savininko sutikimo)

Eksploatacinės medžiagos

ĮSPĖJIMAS

Tvarkydami sąnaudines medžiagas, vadovaukitės šiais saugos įspėjimais

Netinkamai tvarkant galima nusidenginti arba sukelti gaisrą.

- Nemeskite dažomųjų miltelių kasečių, būgno bloko ar dažomųjų miltelių atliekų konteinerio į atvirą liepsną.
- Nelaikykite dažomųjų miltelių kasečių, būgno bloko, dažomųjų miltelių atliekų konteinerių ar popieriaus šalia atviros liepsnos.
- Jei netyčia išpylėte arba paskleidėte dažomuosius miltelius, atsargiai sušukite dažomųjų miltelių dalis arba nuvalykite jas minkšta, drėgna šluoste, saugodamiesi, kad neįkvėptumėte. Išpiltiems dažomiesiems milteliams išvalyti nenaudokite įprasto dulkių siurblio. Galima naudoti tik tuos modelius, kurie apsaugoti nuo dulkių sprogimo.

⚠ DĖMESIO

Tvarkydami sąnaudines medžiagas, vadovaukitės šiais saugos įspėjimais

Netinkamai tvarkydami galite nusidenginti ar pakenkti savo sveikatai. Jei dažomųjų miltelių įkvėpsite ar jų pateks į akis ar burną, nedelsiant kreipkitės į gydytoją.

- Dažomuosius miltelius ir kitas sąnaudines medžiagas laikykite mažiems vaikams nepasiekiamose vietose.
- Neardykite dažomųjų miltelių kasečių ar kitų sąnaudinių medžiagų.
- Jei iš dažomųjų miltelių kasetės išbėri dažomųjų miltelių, saugokitės, kad jų neįkvėpkite ir kad patektų ant odos. Jei dažomųjų miltelių pateko ant odos, nuplaukite muilu ir šaltu vandeniu. Jei nuplovus odą toliau niežti, nedelsiant kreipkitės į gydytoją.
- Išimdami dažomųjų miltelių atliekų konteinerį jo nenumeskite.

⚠ SVARBU

- Atlikdami darbus, pavyzdžiui, išimdami užstrigusį popierių arba keisdami dažomųjų miltelių kasetes ar kitas sąnaudines medžiagas, būkite atsargūs, kad dažomųjų miltelių nepatektų ant rankų ar drabužių.
- Jei dažomųjų miltelių pateko ant drabužių ar rankų, paveiktas vietas nedelsiant nuplaukite šaltu vandeniu. Jei plausite šiltu vandeniu, dažomieji milteliai gali įsigerti ir palikti neišvalomas dėmes.

Apie šią instrukciją

Atsakomybės apribojimas

- Informacija šiame dokumente gali būti keičiama be įspėjimo.
- CANON INC. NESUTEIKIA JOKIOS KITOS NURODYTOS AR NUMANOMOS GARANTIJOS DĖL ŠIOS INSTRUKCIJOS, ĮSKAITANT GARANTIJAS, SUSIJUSIAS SU PARDAVIMU, PIRKIMU, TINKAMUMU NAUDOTI IR PATENTŲ PAŽEIDIMU, IŠSKYRUS GARANTIJAS, PATEIKTAS ŠIAME DOKUMENTE. CANON INC. NĖRA ATSAKINGA DĖL JOKIOS TIESIOGINĖS, NETYČINĖS ARBA PASEKMINĖS ŽALOS ARBA PATIRTŲ NUOSTOLIŲ DĖL ŠIOS INSTRUKCIJOS NAUDOJIMO.

Autorių teisės

Neteisėtas viso šio dokumento turinio arba jo dalies atkūrimas yra draudžiamas.

Trečiųjų šalių programinė įranga

Šis „Canon“ gaminys (GAMINYS) apima trečiųjų šalių programinės įrangos modulius. Šie programinės įrangos moduliai, įskaitant bet kokius jų naujinimus, (kartu vadinami PROGRAMINĖ ĮRANGA) naudojami ir platinami pagal toliau nurodytas sąlygas (1)–(9).

- (1) Sutinkate, kad GAMINĮ, įskaitant PROGRAMINĘ ĮRANGĄ, siųsdami, perkeldami ar eksportuodami į bet kurią kitą šalį laikysitės visų susijusiose šalyse galiojančių eksporto įstatymų, apribojimų ar taisyklių.
- (2) PROGRAMINĖS ĮRANGOS autorių teisių savininkai išsaugo visas nuosavybės teises ir intelektinės nuosavybės teises į PROGRAMINĘ ĮRANGĄ. Išskyrus tuos atvejus, kurie čia išsamiai aprašyti, PROGRAMINĖS ĮRANGOS autorių teisių savininkai jums nesuteikia jokios licencijos arba teisės, išreikštos ar numatomos, į PROGRAMINĘ ĮRANGĄ.
- (3) PROGRAMINĘ ĮRANGĄ galima naudoti tik kartu su įsigytu GAMINIU.
- (4) Be išankstinio raštiško PROGRAMINĖS ĮRANGOS autorių teisių savininkų leidimo jūs negalite priskirti, perduoti licencijos teisės, perduoti, platinti arba perleisti PROGRAMINĖS ĮRANGOS.
- (5) Nepaisant ankstesnių sąlygų, PROGRAMINĘ ĮRANGĄ galima perduoti tik tada, jei (a) perėmėjui priskiriate visas turimas GAMINIO teises bei licencijos sąlygose apibrėžtas teises ir įsipareigojimus ir jei (b) perėmėjas sutinka laikytis šių sąlygų.
- (6) Jūs negalite dekompiuoti, iškonstruoti, ardyti arba kitaip sumažinti PROGRAMINĖS ĮRANGOS kodo į žmogaus perskaitomą formą.
- (7) Jūs negalite modifikuoti, adaptuoti, išversti, nuomoti arba skolinti PROGRAMINĖS ĮRANGOS arba kurti išvestinių gaminių remdamiesi PROGRAMINE ĮRANGA.
- (8) Jūs neturite teisės panaikinti PROGRAMINĖS ĮRANGOS iš GAMINIO arba pasidaryti jos atskiras kopijas.
- (9) Jums nesuteikiama teisė į PROGRAMINĖS ĮRANGOS žmogaus perskaitomą dalį (pirminį kodą).

Nepaisant aukščiau išvardytų sąlygų nuo (1) iki (9), GAMINYSJE naudojama trečiųjų šalių programinė įranga, kuriai taikomos kitos licencijos sąlygos. Informaciją apie trečiųjų šalių programinę įrangą rasite vadovuose adresu <https://oip.manual.canon/>.

Naudodami GAMINĮ sutinkate su visomis taikomomis licencijos sąlygomis. Jeigu nesutinkate su šiomis licencijos sąlygomis, kreipkitės į techninės priežiūros specialistą.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Olulised ohutusnõuded

- Olulised ohutusnõuded (see dokument)
- Enne masina kasutamist lugege palun see dokument läbi.
- Kui olete dokumendi läbi lugenud, pange see edasiseks kasutamiseks käepärasesse kohta.
- Selle dokumendi teavet võib ilma ette teatamata muuta.

Selles peatükis kirjeldatakse olulisi ohutusnõudeid, mida tuleb seadme kasutajate ja teiste isikute kehavigastuste ning varalise kahju vältimiseks täita. Enne seadme kasutamist lugege see peatükk läbi ja täitke seadme õige kasutamise suuniseid. Selle seadme kohta leiate teavet ka Canoni veebikasutusjuhendi lehelt (<https://oip.manual.canon/>). Õige kasutamise tagamiseks lugege ka see teave läbi. Ärge tehke ühtegi toimingut, mida pole selles juhendis kirjeldatud. Canon ei vastuta mingisuguse kahju eest, mille on põhjustanud selliste toimingute tegemine, mida pole selles juhendis kirjeldatud, seadme vale kasutamine või parandused ja muudatused, mida pole teinud Canon või mõni muu Canoni volitatud tootja. Kui ei ole teisiti mainitud, on selles juhendis toodud joonistel kujutatud mudeli imageFORCE 4045 ekraaniteateid, millega on ühendatud järgmine lisavarustus:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ HOIATUS

Näitab hoiatust, mis on seotud selliste toimingutega, mis võivad põhjustada surma või rasked kehahäired vigastusi, kui neid õigesti ei täideta. Selleks et kasutaksite masinat ohutult, järgige alati neid hoiatusi.

⚠ ETTEVAATUST

Näitab ettevaatusabinõud, mis on vajalik isikukahju või varalise kahju ennetamiseks, mis pole seotud masina valest kasutamisest tingitud tõrkega. Selleks et kasutaksite masinat ohutult, järgige alati neid ettevaatusabinõusid.

❗ TÄHTIS

Näitab olulisi käitamisnõudeid ja piiranguid, mida tuleks seda masinat kasutades alati järgida. Järgige alati neid olulisi asju, et vältida talitlushäireid, rikkeid või varalist kahju, mis tuleneb masina valest kasutamisest.

Ohutusega seotud sümbolid

Sellel tootel kasutatakse järgmisi sümboleid.

- ⓘ Toitelüliti (Sees)
- Toitelüliti (Väljas)
- ⏻ Toitelüliti (Ootel)
- ⌚ Vajutatav lüliti (Sees /Väljas)
- ⏏ Maandusklemm
- ⚡ Elektrilöögi hoiatus: toote sees on ohtlik pinget. Ärge eemaldage kaant.
- ⚡ Kõrge temperatuuri hoiatus. Ärge puudutage.



II klassi seade



Sisaldab liikuvaid osasid. Hoidke kehaosad liikuvatest osadest eemal.



Elektrilöögi hoiatus: eemaldage pistikupesast kõik toitejuhtmed.



Teravad servad. Hoidke kehaosad teravatest servadest eemal.

MÄRKUS

Mõne mudeli peal võivad olla sümbolid, mida ei ole siin loetletud.

Paigaldamine

Enne seadme sobivasse kohta paigaldamist lugege seadme ohutuks kasutamiseks järgmised ettevaatusabinõud hoolikalt läbi.

⚠ HOIATUS

Ärge paigaldage alltoodud kohtadesse

See võib põhjustada tulekahju või elektrilöögi.

- Kohad, kus õhuavad võidakse blokeerida (liiga seina või kardinat lähedal või blokeerivatel materjalidel, nt pikakarvalisel vaibal).
- Niisked või tolmused kohad.
- Kütteseadmete või lahtise tule lähedal asuvad kohad.
- Koht alkoholi, lahustite või muude tuleohtlike ainete läheduses.

Ärge kasutage juhtmeta LAN-i meditsiiniseadmete läheduses (ainult juhtmeta LAN-iga tooted)

Raadiolained võivad häirida meditsiiniseadmeid ja põhjustada rikkeid, mis võivad viia õnnetuseni.

⚠ ETTEVAATUST

Ärge paigaldage alltoodud kohtadesse

See võib põhjustada tõrke või kahjustada inimesi või muid seadmeid.

- Kohad, kus seade asub vabas õhus või otsese päikesekiirguse all.
- Kohad, kus võib esineda väga madal või väga kõrge temperatuur või kus on liiga niiske või liiga kuiv.
- Kohad, kus temperatuur või niiskus kõigub palju.
- Magnetvälja või elektromagnetlainet tekitavate seadmete läheduses.
- Elektroonika- või täppiseseadmete läheduses, näiteks teler, raadio ja arvuti.
- Laborid või muud kohad, kus toimuvad keemilised reaktsioonid.
- Kohad, kus kasutatakse aerosoolipihusteid, ammoniaaki või muid söövitavaid gaase.

- Kohad, mis on ebastabiilsed või vibreerivad.
- Pinnad, mis võivad seadme raskuse mõjul deformeeruda või kuhu seade võib sisse vajuda (vaip, õlgmatt, voodi vms).
- Kohad, kus seadmest tulev õhk võib otse inimesi mõjutada.

Tagage kasutamise ajal piisav ventilatsioon

See seade tekitab tavakasutuse korral vähesel määral soojust jm heitmeid. Need kogused on liiga väikesed, et olla inimestele kahjulikud. Halva ventilatsiooniga ruume tuleb aga pikaajalise kasutamise või pika printimiseajaga korral piisavalt õhutada.

Ärge eemaldage pärast paigaldamist seadme stabiliseerimisjalgu (ainult stabiliseerimisjalgadega tooted)

Selle tõttu võib seade liikuda või ümber kukkuda, mis võib põhjustada vigastusi.

❗ TÄHTIS

Juhtmeta LAN-i kasutamisel (ainult juhtmeta LAN-i funktsiooniga seadmed)

- Paigaldage seade juhtmeta LAN-i ruuterist kuni 50 m kaugusele.
- Kui võimalik, paigaldage seade asukohta, kus muud esemed ei blokeeri sidet. Läbi seinte või korruste leviv signaal võib olla nõrgem.
- Paigaldage seade digitaalsetest juhtmeta telefonidest, mikrolaineahjustest või muudest raadiolainet tekitavatest seadmetest võimalikult kaugale.

Telefoniliini ühendamine (ainult faksimist toetavad seadmed)

Mõnes olukorras ei pruugi see seade olla võimeline looma ühendust mõne telefoniliiniga või mõnes piirkonnas asuvate seadmetega. See juhtub näiteks siis, kui telefoniliini ja seadme takistus ületab 1700 Ω. Sellisel juhul võtke ühendust edasimüüja või hooldusesindusega.

- See seade vastab analoogtelefoniliini standardile ja seda võib ühendata ainult tavalise kodutelefoniliiniga. Seadme ühendamine äri- või muu eriotstarbelise liiniga võib põhjustada rikkeid. Enne ühendamist kontrollige alati liini.

Kaabliteave

- Kasutage moodulkaablit, mis on alla kolme meetri pikk.
- Kasutage USB-kaablit, mis on alla kolme meetri pikk.

Toiteallikas

⚠ HOIATUS

Toitepistik ja -juhtme õigesti kasutamine

Vale kasutamine võib põhjustada tulekahju või elektrilöögi.

- Veenduge, et seadme toiteallikas oleks turvaline ja stabiilse pingega.
- Kasutage ainult määratud voolupingenõuetele vastavat toiteallikat.
- Ühendage seade kaasasoleva toitejuhtme abil turvaliselt maandatud pistikupessa.
- Ärge kasutage toitejuhtmeid, mis polnud seadmega kaasas.
- Kaasasolnud toitejuhet võib kasutada ainult selle seadmega.
- Kui ühendate selle seadme pistikupessa mitmikpistikupesa kaudu, ärge ühendage selle muudesse pesadesse muid seadmeid.
- Ärge kasutage pikendusjuhtmeid.
- Sättige toitejuhe nii, et keegi ei komistaks selle otsa.
- Ärge muutke, tõmmake, painutage liigselt ega kahjustage toitejuhet muul viisil.
- Ärge asetage toitejuhtme peale raskeid esemeid.
- Ärge koguge toitejuhet kimpu ega siduge seda sõlme.
- Ärge kasutage toitejuhet kütteseadme läheduses.
- Ärge ühendage toiteallidest sageli lahti ja uuesti tagasi.
- Ärge laske toiteallides millegagi tugevalt kokku pörkuda.
- Ühendage toitepistik täielikult pistikupesaga ja veenduge, et see oleks korralikult sisestatud.
- Ärge puudutage seadet äikesetorni ajal.
- Ärge ühendage märgade kätega toitepistikut pistikupessa ega eemaldage seda sealt.
- Pühade ajal või muul ajal, kui seadet ei kasutata pikka aega, lülitage see välja ja eemaldage vooluvõrgust.

⚠ TÄHTIS

- Paigaldage seade pistikupesa lähedusse ning jätke toitepistiku ümbrusesse piisavalt ruumi, et seda saaks hädaolukorras kiiresti vooluvõrgust eemaldada.
- Ärge ühendage toitejuhet puhverteoallikaga. See võib põhjustada toitekatkestuse korral seadmes rikke või seda kahjustada.
- Ärge ühendage toitejuhet arvuti lisapistikupessa.
- Soovitame kasutada pistikupesa, millega on ühendatud maalühise kaitselüliti.
- Elektriline müra võib põhjustada seadme töötörkeid ja andmete kaotsiminekut.
- Pärast toitejuhtme lahtiühendamist oodake enne selle uuesti ühendamist vähemalt 5 sekundit.
- Lubatud vahemikku ületav pingelangus võib põhjustada seadmes ja kõigis ühendatud arvutites rikke või andmete kadumise.
- Elektrivõrgu kohta teabe saamiseks pöörduge oma elektripakkuja või kohaliku elektritööde ettevõtja poole.

Käsitsemine

⚠ HOIATUS

Pidage järgmist meeles

Vale käsitsemine võib põhjustada tulekahju, elektrilöögi või põletusi.

- Kui seadmest kostab ebatahtlik müra, tuleb ebatahtlikult lõhna, eritub suitsu või liigset kuumust või kui mis tahes osa on kahjustatud, lahutage seade viivitamata pistikupesast ja võtke ühendust kohaliku edasimüüja või hooldusesindusega.
- Ärge võtke seadet koost lahti ega muutke selle ehitust.
- Asetage seade nii, et toitejuhe ja muud kaablid ning seadme sees olevad sõlmed ja elektrilised osad oleksid lastele kättesaamatus kohas.
- Ärge asetage seadme peale ehteid, muid metallesemeid ega vedelikuga täidetud anumaid.
- Ärge kasutage selle seadme läheduses tuleohtlikke pihusaineid.
- Seadme liigutamisel lülitage see toitelüliti abil alati välja, eemaldage seade pistikupesast ning ühendage toitejuhe ja liideskaablid lahti.
- Kui ühendate USB-kaablit või eemaldate seda ajal, mil masin on veel pistikupessa ühendatud, ärge puudutage liidese metallosa.
- Ärge ühendage voltimata tooteid selle seadme portidega (toitepesa, pistikupordid jne).

Seadme puhastamine ja hooldamine

Vale puhastamine võib põhjustada seadmerikkeid, tulekahju, elektrilöögi või staatilist elektrit.

- Puhastage seadet regulaarselt.
- Enne puhastamist lülitage seade alati välja ja eemaldage see vooluvõrgust.
- Lahutage toitepistik regulaarselt vooluvõrgust ja puhastage seadet tolmu ja mustuse eemaldamiseks kuiva lapiga.
- Puhastage seadet niiske lapiga, millest on vesi täielikult välja väänatud. Ärge kasutage alkoholi, bensiini, värvivedeldit ega muid tuleohtlikke aineid ja ärge kasutage salvrätte ega majapidamispaberit.
- Veenduge regulaarselt, et seadmel poleks roostekahjustusi, märke, kriimustusi ega mürasid ning et seade ei kuumeneks üle.

Südamestimulaatori kasutajad

See seade ja selle toonerkassetid tekitavad nõrga magnetvälja ja ultrahelilaineid. Kui kasutate südamestimulaatorit ja tunnete ennast halvasti, siis minge seadme juurest eemale ning pidage nõu arstiga.

⚠ ETTEVAATUST

Ärge laske rasketel esemetel skaneerimisklaasile kukkuda

See võib kahjustada dokumendiklaasi ja põhjustada kehavigastusi.

Pidage järgmist meeles

Selle juhise eiramine võib põhjustada vigastusi, rikkeid või paberiummistusi.

- Ärge asetage seadme peale raskeid esemeid.
- Jälgige avanevate ja sulguvate osade kasutamist, et teie käed ei jääks nende vahele kinni.
- Käed, riietuseesemed, rippuvad aksessuaarid jne tuleb rullikutest ja muudest liikuvatest osadest eemal hoida, et vältida kinnijäämist.
- Jälgige paberi lisamisel või paberiummistuste likvideerimisel, et te ei vigastaks paberi servade või masina osadega oma käsi või sõrmi.
- Ärge paigaldage seadet kohta, kus see võib saada lööke või kus esineb vibreerimist.
- Ärge kasutage seadme uste, kaante, sahtlite jms avamisel ja sulgemisel liigset jõudu.
- Ärge lülitage seadet printimise ajal välja.
- Ärge avage ega sulgege seadme töötamise ajal ühtegi kaant ega eemaldage ega lisage paberit.
- Ärge pange käsi masinasse, kui see just hädavajalik pole.

Seadme teisaldamiseks võtke ühendust Canoniga

Seadme teisaldamiseks võtke enne ühendust edasimüüja või hooldusesindusega. Ärge üritage seadet ise teisaldada.

Sööturi õige kasutamine

Vale kasutamine võib tekitada kehavigastusi.

- Kui teete skaneerimisklaasil koopiad sellistest dokumentidest nagu paksud raamatud, ärge suruge tugevalt alla, et mitte kahjustada sööturit.
- Sulgege sööturi kaas aelastelt.
- Ärge asetage oma käsi või sõrmi osaliselt või täielikult sööturisse.

Esikül



Tagakül



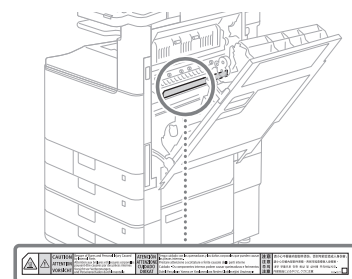
Ärge asetage kätt seadme sisse, kui paberisahtel on eemaldatud (ainult paberisahtlitega seadmed)

See võib põhjustada kehavigastusi.

Ärge puudutage kuumi või kõrgepingega osasid

See võib põhjustada põletusi või muid kehavigastusi.

- Ärge puudutage seadme ühtegi osa, mille puudutamist ei ole juhendis mainitud.
- Kohe pärast kasutamist on seadme sisemus ja paberi väljastamise pesad kuumad ning neid ei tohi puudutada.
- Prinditud paber võib pideva printimise ajal kuumeneda ja seda tuleks käsitseda ettevaatlikult.



En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

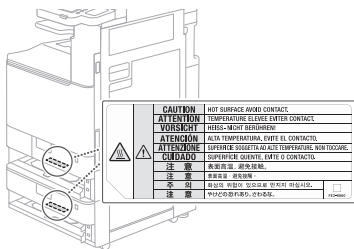
Fa

He

Kassetikumuti

(ainult kassetikumutiga tooted)

Kui kontrollite seadme sisemust ja paberisahtel on eemaldatud, olge ettevaatlik ja jälgige, et te ei puudutaks kuumuti ümbrust. Teise võimalusena lülitage seadme toide välja ja oodake enne kontrollimist, et see maha jahtuks. Kuuma seadme kontrollimisel võib saada põletusi.



Standard/määrus

Seadme nimi

Mõnes müügipiirkonnas võib see toode olla registreeritud allpool sulgudes () toodud nimede all kohalike ohutusnõuete alusel.

imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

EÜ direktiivi elektromagnetilise ühilduvuse (EMÜ) nõuded

See seade vastab EÜ direktiivi põhilistele EMÜ nõuetele. Kinnitame, et see toode vastab nimitoitepinge 230 V / 50 Hz korral EÜ direktiivi EMÜ nõuetele, kuigi toote lubatud pingevahemik on 220–240 V / 50/60 Hz. Elektromagnetilise ühilduvuse direktiivi nõuetele vastavuse tagamiseks kasutage seadme puhul varjestatud kaablit.

ELi elektroonikaseadmete romude ja patareide direktiivid

Ühendkuningriigi elektroonikaseadmete romude ja patareide direktiivide teave on saadaval uusimas Kasutusjuhendis (HTML-juhend), mida saab lugeda Canoni veebisaidil (<https://oip.manual.canon/>).

RE direktiiv

(Ainult Euroopa raadioseadmetele)

RE vastavusdeklaratsioon

Eesti (ET) Käesolevaga deklareerib Canon Inc., et käesolev seade vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Juhtmevaba LAN-i spetsifikatsioonid
Sagedusriba(d): 2401-2483 MHz
Maksimaalne raadiosageduslik võimsus: 16,51 dBm

Lisa

Seaduslikud piirangud seadme ja kujutiste kasutamisel

Seaduslikud piirangud seadme ja kujutiste kasutamisel

Kasutades seadet skaneerimiseks, printimiseks või teatud dokumentide mõnel muul viisil paljundamiseks, võib nende skaneeritud, printitud või mõnel muul viisil paljundatud kujutiste kasutamine olla seadusega keelatud ning käia kriminaal- ja/või tsiviilõigusliku vastutuse alla. Osaline nimekiri taolistest dokumentidest on toodud allpool. See nimekiri on mõeldud ainult infoks. Kui te ei ole kindel mõne dokumendi ja/või kujutiste skaneerimise, paljundamise, printimise või hilisema kasutamise legaalsuses, siis pidage enne nõu juristiga.

- Sularaha
- Reisitšekid
- Maksekorraldused
- Toidutalungid
- Deposiidisertifikaadid
- Passid
- Postmargid (templiga ja ilma)
- Immigratsioonidokumendid
- Identifitseerimisidid või märgid
- Maksumärgid (tühistatud või tühistamata)
- Teatud teenindusdokumendid ja blanketid
- Völakirjad ja teised võlgnevust tõendavad dokumendid
- Valitsusasutuste poolt välja antud tšekid või vekslid
- Aktsiate sertifikaadid
- Mootorsõidukite load ning omandiõiguse tõendid
- Autoriõigusega kaitstud tööd/kunstiteosed autoriõiguse omaniku loata

Kulutarvikud

⚠ HOIATUS

Kulutarvikute käsitlemisel järgige järgmisi ettevaatusabinõusid

Vale käsitlemine võib põhjustada põletusi või tulekahju.

- Ärge visake toonerikassette, trumlisõlme või jääktooneri mahuteid lahtisesse tulle.
- Ärge talletage toonerikassette, trumlisõlme, jääktooneri mahuteid või paberit lahtise tule lähedal.
- Kui toonerit peaks kassetist välja pudenema või paiskuma, koguge või puhkige tooneriosakesed hoolikalt niiske lapiga kokku. Ärge hingake toonerit sisse. Ärge kasutage maha pudenenud tooneri koristamiseks tavalist tolmuimejat. Kasutada tohib ainult tolmuplahvatuste eest kaitsvaid mudeleid.

⚠ ETTEVAATUST

Kulutarvikute käsitlemisel järgige järgmisi ettevaatusabinõusid

Vale käsitlemine võib põhjustada põletusi või ohustada teie tervist. Kui toonerit neelatakse alla või see satub silma või suhu, pöörduge kohe arsti poole.

- Hoidke toonerikassette ja muid kulutarvikuid väikelastele kättesaamatus kohas.
- Ärge võtke toonerikassette ega teisi kulutarvikuid lahti.
- Kui toonerikassetist peaks toonerit lekkima, siis olge ettevaatlik, et te ei neelaks seda alla ning et seda ei satuks nahale. Kui toonerit peaks sattuma nahale, siis peske see külma vee ja seebiga maha. Kui ärritus püsib pärast pesemist, pöörduge kohe arsti poole.
- Ärge kukutage jääktooneri mahutit maha, kui seda eemaldate.

⚠ TÄHTIS

- Jälgige kinnijäänud paberi eemaldamisel, toonerikassetide väljavahetamisel või muude sarnaste toimingute tegemisel, et toonerit ei satuks teie kätte ega riietele.
- Kui tooner satub riietele või kätte, peske neid kohe külma veega. Kuuma veega pesemine võib tooneri tarduma panna ja ala püsivalt määrda.

Teave selle kasutusjuhendi kohta

Lahtiütllused

- Selle dokumendi teavet võib ilma ette teatamata muuta.
- CANON INC. EI ANNA SELLES KASUTUSJUHENDIS SISALDUVALE TEABELE MINGIT SÕNASELGET EGA KAUDSET GARANTIID, KUI SIINSES JUHENDIS POLE VÄLJA TOODUD TEISITI, SEALHULGAS GARANTIID TURUSTATAVUSE, MÜÜGIKÕLBLLIKKUSE JA TOOTE SOBIVUSE KOHTA KINDLAKS EESMÄRGIKS EGA PATENDIÕIGUSTE MITTE RIKKUMISE KOHTA. CANON INC. EI VASTUTA SELLE JUHENDI KASUTAMISE TULEMUSEL TEKKIVATE OTSESTE, KAUDSETE, JUHUSLIKE VÕI MUUD TÜÜPI VIGASTUSTE, KULUDE VÕI KADUDE EEST.

Autoriõigused

Selle dokumendi sisu osaline või täielik taasesitamise ilma loata on keelatud.

Kolmanda osapoole tarkvara

See Canoni toode (edaspidi TOODE) sisaldab kolmanda osapoole tarkvaramooduleid. Nende tarkvaramoodulite kasutamisele ja levitamisele, sh selliste tarkvaramoodulite (edaspidi TARKVARA) uuendamistele, rakenduvad allpool esitatud litsentsitingimused (1)–(9).

- (1) Nõustute, et täidate kõiki kehtivaid ekspordihalduse seaduseid, piiranguid või määraseid vastavates riikides, juhul kui TOODE, sh TARKVARA transporditakse, antakse üle või eksporditakse teise riiki.
- (2) TARKVARA litsentsiandjad säilitavad kõik autorluse, omandi ja intellektuaalse omandi õigused TARKVARALE. Kui siin pole otseselt öeldud, siis teile ei anta Canoni litsentsiandja poolt mitte ühtegi litsentsi või õigust, otsest või kaudset, LITSENTSIANDJA intellektuaalsele omandile.
- (3) TARKVARA võib kasutada üksnes TOOTE kasutamise otstarbel.
- (4) Te ei saa anda, all-litsentsida, turundada, jaotada või siirata TARKVARA mitte ühelegi kolmandale osapoolele ilma TARKVARA litsentsiandjate kirjaliku loata.
- (5) Sõltumata eelnevast saate üle anda TARKVARA ainult siis, kui (a) loobute kõigist oma õigustest TOOTELE ning annate kõik õigused ja kohustused vastavalt litsentsitingimustele vastuvõtjale ning (b) selline vastuvõtja nõustub kõikide nende tingimustega.
- (6) Te ei tohi TARKVARA koodi dekompileerida, pöördprojekteerida, lahti võtta või muud moodi vähendada inimesele loetavasse vormingusse.
- (7) Te ei tohi TARKVARA muuta, kohendada, tõlkida, rentida, liisida või laenata või luua TARKVARA baasil tuletatud töid.
- (8) Te ei tohi eemaldada TOOTEST või teha TARKVARAST koopiaid.
- (9) Inimese poolt loetav osa (allikakood) TARKVARAST pole teile litsentsitud.

Sõltumata ülaltoodud punktidest (1) kuni (9), juhul kui TOODE sisaldab kolmanda osapoole tarkvaramooduleid, millele kehtivad muud litsentsitingimused. Lugege kolmanda osapoole tarkvara teavet, mis on toodud aadressil <https://oip.manual.canon/> kättesaadaval olevates juhendites.

TOOTE kasutamisega nõustute kõigi kohalduvate litsentsitingimustega. Kui te nende litsentsitingimustega ei nõustu, pöörduge müügiesindaja poole.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

- Ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa (niniejszy dokument)
Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy zapoznać się z tą instrukcją.
- Po przeczytaniu dokumentu instrukcję należy przechowywać w pobliżu urządzenia celem późniejszego wykorzystania.
- Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

W tym rozdziale znajdują się ważne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa, które mają na celu zapobieżenie odniesieniu obrażeń ciała przez użytkowników urządzenia i inne osoby oraz uszkodzeniu sprzętu. Należy zapoznać się z jego treścią przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia i przestrzegać zawartych w nim instrukcji, aby zapewnić prawidłowe użytkowanie sprzętu. W witrynie internetowej z podręcznikami Canon (<https://oip.manual.canon/>) również można znaleźć informacje o tym urządzeniu. Należy przeczytać te informacje, aby poprawnie korzystać z urządzenia. Nie należy wykonywać żadnych czynności nieopisanych w tym podręczniku. Firma Canon nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody wynikłe na skutek wykonywania czynności nieopisanych w tym podręczniku, niewłaściwego użytkowania lub napraw bądź modyfikacji dokonanych przez podmiot inny niż firma Canon lub upoważniona do tego jednostka. Jeżeli nie zaznaczono inaczej, ilustracje wykorzystane w niniejszej instrukcji to ilustracje urządzenia imageFORCE 4045 z poniższym wyposażeniem opcjonalnym:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ OSTRZEŻENIE

Wskazuje ostrzeżenia dotyczące czynności, których niepoprawne wykonanie może grozić śmiercią lub poważnymi obrażeniami ciała. Aby użytkować urządzenie w sposób bezpieczny, należy bezwzględnie przestrzegać tych ostrzeżeń.

⚠ UWAGA

Wskazuje środek ostrożności zapobiegający ryzyku odniesienia obrażeń ciała lub uszkodzenia mienia, innego niż awaria produktu wynikająca z niewłaściwego użytkowania. Aby użytkować urządzenie w sposób bezpieczny, należy bezwzględnie przestrzegać tych uwag.

⚠ WAŻNE

Wskazuje na ważne wymagania eksploatacyjne i ograniczenia, których należy przestrzegać podczas użytkowania urządzenia. Należy bezwzględnie przestrzegać tych ważnych wskazówek, aby uniknąć awarii, usterek lub uszkodzenia mienia spowodowanych nieprawidłową obsługą urządzenia.

Symbole bezpieczeństwa

Na tym produkcie zastosowano następujące symbole:

- ⏻ Włącznik zasilania (Wł.)
- ⏻ Włącznik zasilania (Wyl.)



Włącznik zasilania (Oczekiwanie)



Przycisk (Wł. / Wyl.)



Zacisk uziemiaczy



Ostrzeżenie o porażeniu prądem: Niebezpieczny poziom napięcia. Nie zdejmować osłony.



Ostrzeżenie o wysokiej temperaturze. Nie dotykać.



Sprzęt klasy II



Zawiera ruchome części. Nie zbliżać dłoni i innych części ciała do ruchomych części.



Ostrzeżenie o porażeniu prądem: Odłącz wszystkie przewody zasilające od gniazdka sieciowego.



Ostre krawędzie. Nie zbliżać dłoni i innych części ciała do ostrych krawędzi.

UWAGA

Niektóre modele mogą wykorzystywać inne niż wymienione tu symbole.

Instalacja

Aby zapewnić bezpieczne korzystanie z urządzenia, należy zapoznać się z następującymi środkami ostrożności przed instalacją urządzenia we właściwym miejscu.



⚠ OSTRZEŻENIE

Nie instaluj urządzenia w poniższych miejscach

Może to doprowadzić do pożaru lub porażenia prądem elektrycznym.

- Miejsca, w których istnieje ryzyko zablokowania otworów wentylacyjnych (zbyt blisko ścian lub zasłon lub na materiałach takich jak dywan z długim włosiem).
- Miejsca zakurzone lub miejsca o podwyższonej wilgotności.
- W pobliżu urządzeń grzewczych lub otwartego ognia.
- W pobliżu alkoholi, rozcieńczalników lub innych substancji łatwopalnych.

Nie korzystaj z bezprzewodowej sieci LAN w pobliżu urządzeń medycznych (dotyczy wyłącznie produktów z funkcją bezprzewodowej sieci LAN)

Fale radiowe mogą zakłócać działanie sprzętu medycznego i powodować awarie prowadzące do wypadków.



⚠ UWAGA

Nie instaluj urządzenia w poniższych miejscach

Może to doprowadzić do awarii lub dotkliwie zranić inne osoby lub uszkodzić urządzenia.

- Na zewnątrz lub w miejscach narażonych na bezpośrednie oddziaływanie promieni słonecznych.

- Miejsca, w których temperatura i poziom wilgotności osiągają skrajne — bardzo wysokie lub niskie — wartości.
- Miejsca, w których dochodzi do nagłych zmian wartości temperatury lub poziomu wilgotności.
- W pobliżu których działa sprzęt generujący fale magnetyczne lub elektromagnetyczne.
- W pobliżu urządzeń elektronicznych lub precyzyjnych urządzeń, takich jak telewizory, odbiorniki radiowe lub komputery.
- Laboratoria lub inne miejsca, w których przeprowadzane są reakcje chemiczne.
- Miejsca, w których występują aerozole, amoniak lub inne gazy powodujące korozję.
- Miejsca o dużej niestabilności podłoża lub narażone na wibracje.
- Powierzchnie, których podłoże może się odkształcać pod wpływem ciężaru urządzenia lub gdzie urządzenie może się zapadać (np. dywan, słomiana mata, łóżka itd.).
- Miejsca, w których przepływające z urządzenia powietrze ma bezpośredni wpływ na ludzi.

W trakcie użytkowania, należy zapewnić odpowiednią wentylację

Podczas normalnej pracy urządzenie emituje niewielkie ilości ozonu i innych substancji. Są one zbyt małe, aby mieć szkodliwy wpływ na ludzi. Jednakże pomieszczenia o wadliwej wentylacji mogą być nieodpowiednio wentylowane w przypadku długotrwałego korzystania lub długotrwałych wydruków.

Po zainstalowaniu urządzenia nie należy usuwać stopiek poziomujących (dotyczy produktów ze stopkami poziomującymi)

Może to spowodować przewrócenie lub pochylenie się urządzenia, a w rezultacie tego obrażenia u osoby obsługującej.

⚠ WAŻNE

Gdy używana jest bezprzewodowa sieć LAN (dotyczy tylko produktów wyposażonych w funkcję bezprzewodowej sieci LAN)

- Urządzenie powinno znajdować się w odległości nieprzekraczającej 50 metrów od routera bezprzewodowej sieci LAN.
- W miarę możliwości należy zainstalować urządzenie w miejscu, w którym inne przedmioty nie zakłócają łączności. Sygnał może być osłabiony, jeśli jest przekazywany przez ścianę lub podłogę.
- Urządzenie powinno znajdować się z dala od telefonów bezprzewodowych, kuchenek mikrofalowych i innych źródeł fal radiowych.

Podłączenie do linii telefonicznej (dotyczy wyłącznie urządzeń obsługujących faksy)

W niektórych okolicznościach, urządzenie to może nie być w stanie połączyć się poprzez niektóre linie telefoniczne lub w niektórych regionach. Przykładem jest sytuacja, w której całkowity opór elektryczny linii telefonicznej i urządzenia przekracza 1700 Ω. W takim przypadku, należy skontaktować się ze sprzedawcą lub przedstawicielem serwisu.

- Urządzenie dostosowuje się do standardu analogowej linii telefonicznej i może być podłączone jedynie do zwykłych abonenckich linii telefonicznych. Podłączenie urządzenia do linii służbowej lub innej dedykowanej linii może skutkować błędami w działaniu. Przed połączeniem należy zawsze sprawdzić linię.

Przewody

- Używać przewodów modularnych o długości nieprzekraczającej 3 metrów.
- Używać kabli USB o długości nieprzekraczającej 3 metrów.

Źródło zasilania

⚠ OSTRZEŻENIE

Poprawne korzystanie z wtyczki i przewodu zasilania

Niewłaściwe użytkowanie może doprowadzić do pożaru lub porażenia prądem elektrycznym.

- Należy sprawdzić, czy używana instalacja zasilająca jest bezpieczna i ma stałe napięcie.
- Korzystać wyłącznie ze źródła zasilania o parametrach napięcia zgodnych z określonymi wymaganiami.
- Podłączyć urządzenie do bezpiecznie uziemionego gniazdka elektrycznego korzystając z dołączonego przewodu zasilającego.
- Nie należy używać przewodów innych niż ten dołączony.
- Dołączony przewód zasilający powinien być używany wyłącznie z tym urządzeniem.
- W przypadku podłączenia urządzenia do źródła zasilania z kilkoma gniazdami nie używać pozostałych gniazd do zasilania innych urządzeń.
- Nie korzystać z przedłużaczy.
- Przewód zasilający rozwinąć tak, aby uniknąć ryzyka potknięcia się o przewód.
- Nie modyfikuj, nie wyciągaj, nadmiernie nie wyginaj ani nie dokonuj żadnych uszkodzeń przewodu.
- Nie umieszczać ciężkich przedmiotów na przewodzie zasilającym.
- Nie wiązać przewodu ani nie zawiązywać go na supeł.
- Nie używać przewodu w pobliżu urządzeń grzewczych.
- Unikaj częstego podłączania i odłączania złącza zasilania.
- Nie należy poddawać złącza zasilania działaniu dużemu naciskowi.
- Przewód należy w pełni podłączyć do gniazdka elektrycznego, aby zapewnić jego bezpieczne podłączenie.
- W trakcie burzy nie należy dotykać urządzenia.
- Nie podłączać ani nie odłączać wtyczki zasilającej mokrymi rękami.
- W czasie świąt lub w okresach nie używania urządzenia przez dłuższy czas, wyłączyć urządzenie i odłączyć je z zasilania.

⚠ WAŻNE

- Urządzenie należy zainstalować w pobliżu gniazdka zasilania i zapewnić swobodny dostęp do niego tak, aby możliwe było szybkie odłączenie urządzenia od zasilania w sytuacji awaryjnej.

- Nie podłączać kabla zasilającego do systemów zasilania bezprzewodowego. Może to spowodować uszkodzenie lub awarię urządzenia jeśli dojdzie do przerwy w zasilaniu.
- Nie podłączać przewodu zasilającego do gniazda zasilania w komputerze.
- Zalecamy korzystanie z gniazdka elektrycznego podłączonego do domowego bezpiecznika z wyłącznikiem różnicowym.
- Szumy elektryczne mogą spowodować nieprawidłowe działanie urządzenia lub utratę danych.
- Po odłączeniu przewodu zasilania, należy odczekać przynajmniej 5 sekund przed ponownym podłączeniem.
- Spadek napięcia, który przekracza dozwolony zakres może skutkować uszkodzeniem lub utratą danych na urządzeniu i innych podłączonych komputerach.
- Więcej informacji na temat zasilania powinien udzielić dostawca energii elektrycznej lub elektryk.

Obsługa urządzenia

⚠ OSTRZEŻENIE

Należy zwrócić uwagę na następujące kwestie

Niewłaściwe korzystanie może doprowadzić do pożaru, porażenia prądem lub oparzeń.

- Jeżeli urządzenie wydaje niecodzienne dźwięki, emituje nietypowy zapach, dym lub nadmierne ciepło bądź doszło do uszkodzenia którejkolwiek z części, natychmiast odłączyć urządzenie z gniazdka elektrycznego i skontaktować się ze sprzedawcą lub przedstawicielem serwisu.
- Nie demontować ani nie modyfikować urządzenia.
- Urządzenie należy ustawić w takim miejscu, aby przewód zasilający i inne kable oraz maszyny i elektryczne części wewnętrzne były poza zasięgiem dzieci.
- Nie umieszczać na urządzeniu biżuterii ani innych elementów metalowych bądź pojemników wypełnionych płynami.
- Nie korzystać z łatwopalnych aerozoli w pobliżu urządzenia.
- Podczas przenoszenia urządzenia należy zawsze wyłączyć przełącznik zasilania, odłączyć wtyczkę od gniazdka a następnie odłączyć przewód zasilania i kable interfejsu.
- Podłączając lub odłączając kabel USB podczas gdy urządzenie nadal podłączone jest do gniazdka zasilającego, nie należy dotykać metalowych części złącza.
- Nie podłączać nieautoryzowanych produktów do portów na tym urządzeniu (wyjść zasilania, portów złącza itd.).

Czyszczenie i konserwacja tego urządzenia

Niewłaściwe czyszczenie może skutkować nieprawidłowym działaniem urządzenia, pożarem, porażeniem prądem lub elektrycznością statyczną.

- Należy regularnie czyścić to urządzenie.
- Przed wyczyszczeniem, należy zawsze pamiętać o wyłączeniu urządzenia i odłączeniu go z prądu.
- Co pewien czas należy wyjąć wtyczkę przewodu zasilającego i przetrzeć ją z kurzu i zanieczyszczeń za pomocą suchej szmatki.
- Urządzenie przecierać za pomocą zwilżonej wodą i odpowiednio wyciśniętej szmatki. Nie wolno używać alkoholu, benzyn, rozcieńczalników do farb i innych substancji łatwopalnych ani papierowych chusteczek i ręcznika papierowego.
- Należy regularnie sprawdzać, czy urządzenie się nie przegrzewa, nie rdzewieje, czy widoczne są wgniecenia, zarysowania lub polamane elementy.

Osoby ze wszczepionymi rozrusznikami serca

Niniejsze urządzenie i jego zasobniki emitują niewielkie poziomy fal ultradźwiękowych i magnetycznych. Osoby korzystające z rozrusznika serca, u których wystąpią dolegliwości w momencie przebywania w pobliżu urządzenia, powinny się od niego oddalić i zasięgnąć porady lekarskiej.

⚠ UWAGA

Należy uważać, aby nie upuścić na płytę szklaną cięgiego przedmiotu

Może to uszkodzić płytę szklaną i spowodować obrażenia.

Należy zwrócić uwagę na następujące kwestie

Niezastosowanie się do tego zalecania może doprowadzić do urazu, awarii lub zakleszczenia papieru.

- Na urządzeniu tym nie należy kłaść ciężkich przedmiotów.
- Należy uważać, aby w trakcie używania części do otwierania i zamykania urządzenia nie uwięzić dłoni.
- Rolki i inne części ruchome powinny być trzymane z dala od rąk, luźno dopasowanych ubrań, wiszących akcesoriów itp., ponieważ mogą one się w nich zakleszczyć.
- Należy zachować ostrożność, aby nie zranić dłoni bądź palców o papier lub części urządzenia podczas uzupełniania papieru lub usuwania zakleszczeń papieru.
- Nie narażać urządzenia na silne uderzenia i wstrząsy.
- Nie używać nadmiernej siły przy otwieraniu i zamykaniu drzwiczek, pokryw lub szuflad drukowania.
- Nie należy wyłączać urządzenia w trakcie drukowania.
- Nie należy otwierać ani zamykać pokryw lub zabierać bądź dodawać papieru w trakcie działania urządzenia.
- Nie należy wkładać dłoni do urządzenia, chyba że jest to absolutnie konieczne.

Przy przenoszeniu urządzenia, należy skontaktować się z firmą Canon

Aby przenieść maszynę, należy uprzednio skontaktować się ze sprzedawcą lub przedstawicielem sprzedaży. Nie należy przenosić maszyny samodzielnie.

Należy poprawnie używać podajników

Niewłaściwe użytkowanie może to spowodować obrażenia.

- Podczas kopiowania takich przedmiotów jak grube książki, należy unikać mocnego dociskania, aby nie zniszczyć podajnika.
- Powoli zamknąć pokrywę podajnika.
- Nie należy wsuwać dłoni ani palców do podajnika.

Przednia strona

Tylna strona



Nie należy wkładać do wnętrza maszyny dłoni, kiedy szuflada na papier jest wyjęta (dotyczy wyłącznie urządzeń z zainstalowanymi szufladami na papier)

Może to spowodować obrażenia.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

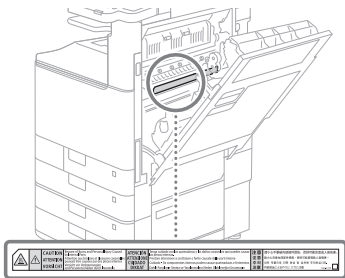
Fa

He

Nie dotykać elementów o wysokiej temperaturze lub wysokim napięciu.

Może to doprowadzić do oparzeń lub innych urazów.

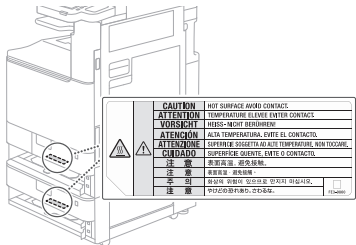
- Nie dotykać żadnej nieopisananej w podręczniku części urządzenia.
- Natychmiast po użyciu wnętrza urządzenia i otworu wydawania papieru są gorące i nie należy ich dotykać.
- Wydruki mogą być gorące w trakcie serii drukowania i należy obchodzić się z nimi z rozwagą.



Nagrzewacz kasety

(dotyczy tylko produktów z nagrzewaczem kasety)

Oglądając wnętrze urządzenia po usunięciu szuflady na papier, należy uważać, aby bezpośrednio nie dotknąć obszaru otaczającego nagrzewacz. Alternatywnie, wyłączyć zasilanie urządzenia i przed jego otwarciem poczekać, aż urządzenie całkowicie się schłodzi. Sprawdzanie urządzenia, gdy jest ono nadal gorące może skutkować oparzeniami, w tym oparzeniami niskotemperaturowymi.



Standard / regulacja

Nazwa produktu

W niektórych regionach sprzedaży, produkt ten może być zarejestrowany pod poniższymi nazwami w nawiasie (), co ma na celu dostosowanie się do przepisów bezpieczeństwa.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Wymogi EMC Dyrektywy UE

Ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymogami EMC Dyrektywy UE. Ze swej strony deklarujemy, iż produkt ten odpowiada wymaganiom EMC Dyrektywy UE przy nominalnych parametrach wejściowych 230 V i 50 Hz pomimo tego, że zakres tych parametrów wynosi dla niego 220-240 V oraz 50/60 Hz. W celu spełnienia wymagań technicznych EMC Dyrektywy UE powinno się wykorzystywać kabel ekranowany.

Dyrektywy UE WEEE i w sprawie baterii i akumulatorów

Informacje WEEE i Dyrektywy Bateryjne dostępne są w najnowszym Podręczniku użytkownika (podręcznik HTML), które można znaleźć w witrynie Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Dyrektywa RE

(Tylko dla europejskich urzędzeń radiowych)

Deklaracja zgodności z dyrektywą RE

Polski (PL) Canon Inc. niniejszym oświadcza, że niniejsze urządzenie jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE.
Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Specyfikacja bezprzewodowej sieci LAN
Pasmo(-a) częstotliwości: 2401-2483 MHz
Maksymalna moc na częstotliwościach radiowych: 16,51 dBm

Dodatek

Ograniczenia prawne dotyczące użytkowania urządzenia oraz wykorzystywania drukowanych obrazów

Ograniczenia prawne dotyczące użytkowania urządzenia oraz wykorzystywania drukowanych obrazów

Wykorzystywanie urządzenia do skanowania, drukowania oraz odtwarzania pewnych dokumentów, a także wykorzystywanie reprodukcji zeskanowanych, wydrukowanych oraz odtworzonych przy pomocy tego urządzenia może być zakazane przez prawo oraz może pociągać za sobą odpowiedzialność karną i/lub cywilną. Poniżej znajduje się niepełna lista takich dokumentów. Lista ta ma jedynie charakter pomocniczy. W przypadku braku pewności co do legalności używania produktu do skanowania, drukowania lub w inny sposób powielania określonego dokumentu i/lub korzystania z obrazów zeskanowanych, wydrukowanych lub inaczej powielonych, należy wcześniej skontaktować się z radcą prawnym celem zasięgnięcia opinii.

- banknoty
- czeki podróżne
- przekazy pocztowe
- kartki żywnościowe
- świadectwa depozytowe
- paszporty
- znaczki pocztowe (ostemplowane lub nieostemplowane)
- dokumenty imigracyjne
- odznaki i insygnia identyfikujące
- znaczki skarbowe (ostemplowane lub nieostemplowane)
- dokumenty związane z poborem i służbą wojskową
- obligacje i inne papiery dłużne
- czeki i polecenia wypłaty wystawione przez organy rządowe
- akcje
- dowody rejestracyjne pojazdów i dokumenty ich własności
- materiały chronione prawem autorskim i dzieła sztuki bez zezwolenia właściciela praw autorskich

Materiały eksploatacyjne

OSTRZEŻENIE

Należy zwrócić uwagę na następujące środki ostrożności dotyczące materiałów eksploatacyjnych

Niewłaściwe obchodzenie się z nimi może doprowadzić do oparzeń lub pożarów.

- Zabrania się wrzucania zasobników z tonerem, modułu bębna lub pojemników po zużytych tonerze do ognia.
- Zabrania się przechowywania zasobników z tonerem, modułu bębna lub pojemników po zużytych tonerze lub papieru w miejscach, w których może dojść do zaprószenia ognia.
- Jeśli dojdzie do przypadkowego rozsypania lub rozrzużenia tonera, ostrożnie zbierać cząsteczki tonera lub zetrzyj je miękką, wilgotną szmatką, unikając ich wdychania. Zabrania się korzystania ze standardowego odkurzacza celem wyczyszczenia rozsypanego tonera. Należy używać wyłącznie modeli, które są odpowiednio zabezpieczone przed eksplozjami pyłów.

UWAGA

Należy zwrócić uwagę na następujące środki ostrożności dotyczące materiałów eksploatacyjnych

Nieprawidłowe użytkowanie może skutkować oparzeniami lub okazać się szkodliwe dla zdrowia. W przypadku połknięcia lub przedostania się toneru do oczu, należy niezwłocznie skontaktować się z lekarzem.

- Toner i inne materiały eksploatacyjne należy przechowywać w miejscach niedostępnych dla małych dzieci.
- Zabrania się rozbierania zasobników z tonerem lub innych materiałów eksploatacyjnych.
- Gdy toner wysypie się z zasobnika, nie wolno go wdychać ani dopuścić do jego bezpośredniego kontaktu ze skórą. W przypadku bezpośredniego kontaktu tonera ze skórą, należy natychmiast przemyć zabrudzone miejsce mydłem i zimną wodą. Jeżeli po umyciu utrzymać się będzie podrażnienie, należy niezwłocznie skontaktować się z lekarzem.
- Podczas wyjmowania pojemnika na zużyty toner, należy uważać, aby go nie upuścić.

WAŻNE

- Podczas czynności takich jak usuwanie papieru zakleszczonego wewnątrz urządzenia lub wymiany zasobników z tonerem bądź innych elementów eksploatacyjnych, należy uważać, aby nie rozsypać toneru na ręce lub odzież.
- W przypadku zabrudzenia odzieży lub rąk tonerem należy je niezwłocznie umyć zimną wodą. Mycie gorącą wodą może utrwalić toner i skutkować permanentnym poplamieniem.

Informacje dotyczące niniejszego podręcznika

Zrzeczenie się odpowiedzialności

- Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.
- CANON INC. NIE UDZIELA W ODNIESIENIU DO TEJ INSTRUKCJI JAKICHKOLWIEK GWARANCJI, WYRAŹNYCH LUB DOROZUMIANYCH, Z WYJĄTKIEM OKREŚLONYCH W NINIEJSZYM DOKUMENCIE, W TYM M.J.N. GWARANCJI ODNOŚNIE POKUPNOŚCI, ZBYWALNOŚCI, PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU LUB UŻYCIA ANI NIENARUSZALNOŚCI PRAW PATENTOWYCH. CANON INC. NIE BĘDZIE ODPOWIEDZIALNA ZA JAKIEKOLWIEK BEZPOŚREDNIE, PRZYPADKOWE LUB POŚREDNIE SZKODY JAKIEKOLWIEK NATURY, JAK TEŻ STRATY BĄDŹ WYDATKI WYNIKAJĄCE Z WYKORZYSTYWANIA TEJ INSTRUKCJI.

Prawa autorskie

Nieupoważnione powielanie zawartości niniejszego dokumentu w całości lub w części jest zabronione.

Oprogramowanie innych firm

Niniejszy produkt firmy Canon (zwany dalej „PRODUKTEM”) korzysta z modułów oprogramowania innych producentów. Użytkowanie tych modułów oprogramowania oraz ich dystrybucja, w tym również aktualizowanie tego typu modułów oprogramowania (nazywanych zbiorczo „OPROGRAMOWANIEM”), podlega podanym poniżej postanowieniom licencyjnym od (1) do (9).

- (1) Użytkownik zobowiązuje się stosować do wszystkich obowiązujących praw kontroli eksportowej, ograniczeń lub regulacji prawnych krajów, przez które PRODUKT, w tym także OPROGRAMOWANIE, będzie transportowany, przesyłany lub eksportowany do dowolnego innego państwa.
- (2) Osoby będące właścicielami OPROGRAMOWANIA zachowują pod każdym względem tytuł, prawo własności oraz prawo do własności intelektualnej OPROGRAMOWANIA. Z wyjątkiem przypadków wyraźnie opisanych w tym dokumencie żadne licencje lub prawa, wyrażone albo domniemane, nie są przekazywane bądź przyznawane użytkownikowi przez właścicieli OPROGRAMOWANIA w celu uzyskania jakichkolwiek własności intelektualnych stanowiących własność właścicieli OPROGRAMOWANIA.
- (3) Użytkownik może korzystać z OPROGRAMOWANIA wyłącznie wraz z zakupionym PRODUKTEM.
- (4) Nie wolno Państwu przydzielać, rozszerzać licencji, sprzedawać, rozdawać lub przekazywać OPROGRAMOWANIA osobom trzecim, bez wcześniejszego uzyskania pisemnej zgody osób będących właścicielami OPROGRAMOWANIA.
- (5) Niezależnie od powyższych postanowień użytkownik może przekazać OPROGRAMOWANIE jedynie wtedy, gdy (a) przeniesie wszystkie swoje prawa do PRODUKTU oraz wszystkie prawa i zobowiązania wynikające z postanowień licencyjnych na nabywcę i (b) nabywca ten zaakceptuje wszystkie te postanowienia.
- (6) Nie wolno Państwu zestawiać, rozkładać, rozbierać lub w inny sposób zmniejszać kodu OPROGRAMOWANIA do takiej formy, że będzie ona możliwa do odczytania.
- (7) Nie wolno Państwu modyfikować, przystosowywać, tłumaczyć, wynajmować, dzierżawić lub pożyczać OPROGRAMOWANIA lub tworzyć pochodnych prac na podstawie tego OPROGRAMOWANIA.

(8) Nie jesteście Państwo upoważnieni do usuwania lub tworzenia oddzielnych kopii OPROGRAMOWANIA z PRODUKTU.

(9) Na możliwą do odczytania część (kod źródłowy) OPROGRAMOWANIA nie jest udzielana Państwu licencja.

Niezależnie od punktów (1) do (9) powyżej, PRODUKT zawiera oprogramowanie innych firm, które podlega innym warunkom licencyjnym. Należy zapoznać się z informacjami o oprogramowaniu stron trzecich zawartymi w podręcznikach dostępnych na stronie <https://oip.manual.canon/>.

Użytkowanie PRODUKTU jest równoznaczne z zaakceptowaniem wszelkich mających zastosowanie postanowień licencyjnych. W przypadku niezaakceptowania postanowień licencyjnych prosimy o kontakt z przedstawicielem serwisu.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Důležité bezpečnostní pokyny

- Důležité bezpečnostní pokyny (tento dokument)
Před zahájením používání zařízení si přečtěte tento dokument.
- Po přečtení dokumentu uložte na bezpečném místě, abyste jej měli v budoucnu k dispozici.
- Informace obsažené v tomto dokumentu podléhají změnám bez předchozího upozornění.

Tato kapitola obsahuje důležité bezpečnostní pokyny týkající se prevence zranění uživatelů zařízení a jiných osob a poškození majetku. Před zahájením používání tohoto zařízení si prostudujte tuto kapitolu a řiďte se pokyny zajišťujícími správné používání zařízení. Stránka s online příručkou Canon (<https://oip.manual.canon/>) také obsahuje informace o tomto zařízení. Tyto informace si také přečtěte k zajištění správného používání. Neprovádějte žádné operace, které nejsou popsány v této příručce. Společnost Canon nenese odpovědnost za žádné škody vyplývající z provozování způsobem nepopsaným v této příručce, vzniklé nesprávným používáním nebo jako následek oprav nebo změn provedených jiným subjektem, než je společnost Canon nebo autorizovaná třetí strana společnosti Canon. Není-li uvedeno jinak, jsou ilustrace použité v této příručce určeny pro stroj imageFORCE 4045 s následujícími přípojnými volitelnými zařízeními:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

VAROVÁNÍ

Označuje varování týkající se operací, které by mohly vést k úmrtí nebo vážnému zranění, pokud by nebyly správně provedeny. Z důvodu zajištění bezpečného provozu zařízení věnujte těmto varováním vždy pozornost.

UPOZORNĚNÍ

Označuje bezpečnostní upozornění týkající předcházení riziku zranění osob nebo poškození majetku, s výjimkou vad produktu, v důsledku nesprávného použití zařízení. Z důvodu zajištění bezpečného provozu zařízení věnujte těmto upozorněním vždy pozornost.

DŮLEŽITÉ

Označuje důležité provozní požadavky a omezení, které je nutné při používání tohoto zařízení vždy dodržovat. Vždy tyto důležité položky dodržujte, abyste předešli poruchám, závadám nebo poškození majetku v důsledku nesprávného provozu stroje.

Bezpečnostní symboly

Následující symboly použité na tomto produktu:

- ⏻ Vypínač napájení (Zapnuto)
- ⏻ Vypínač napájení (Vypnuto)
- ⏻ Vypínač napájení (Pohotovostní režim)
- ⌚ Tlačítkový spínač (Zap. / Vyp.)
- ⏚ Koncovka ochranného zemnění
- ⚠ Výstraha před zásahem elektrickým proudem: Nebezpečné napětí uvnitř. Neodstraňujte kryt.

- ⚠ Výstraha před vysokou teplotou. Nedotýkat se.
- ⏻ Zařízení třídy II
- ⚠ Obsahuje pohyblivé části. Nepřibližujte se a své ruce do blízkosti pohyblivých částí.
- ⚠ Výstraha před zásahem elektrickým proudem: Odpojte všechny napájecí šňůry ze zásuvky ve zdi.
- ⚠ Ostré okraje. Nepřibližujte se a své ruce do blízkosti ostrých okrajů.

POZNÁMKA

Některé modely mohou využívat jiné, zde neuvedené, symboly.

Instalace

Chcete-li zajistit bezpečné používání tohoto stroje, přečtěte si pečlivě následující bezpečnostní opatření před instalací stroje do vhodného umístění.

VAROVÁNÍ

Neinstalujte v místech uvedených níže

V opačném případě by mohlo dojít ke vzniku požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- V místech, kde hrozí riziko zablokování větracích otvorů (příliš blízko zdi nebo zástěn nebo na materiálech jako jsou hluboké koberce).
- Ve vlhkých nebo prašných místech.
- Poblíž topných prvků nebo otevřeného plamene.
- V blízkosti látek, jako je alkohol, ředidla nebo jiné hořlavé látky.

Nepoužívejte bezdrátovou síť LAN v blízkosti zdravotnických prostředků (pouze pro produkty s funkcí bezdrátové sítě LAN)

Rádiové vlny mohou rušit zdravotnická zařízení a způsobit selhání, které může vést k nehodám.

UPOZORNĚNÍ

Neinstalujte v místech uvedených níže

Mohlo by dojít k selhání nebo negativnímu ovlivnění osob nebo dalšího zařízení.

- Venku nebo na místě s přímým slunečním zářením.
- Místa vystavená extrémně nízkým nebo vysokým teplotám nebo vlhkosti.
- Místa vystavená výrazným změnám teploty nebo vlhkosti.
- V blízkosti zařízení, které vytváří magnetické nebo elektromagnetické vlny.
- V blízkosti elektronických zařízení nebo přesného zařízení, například televizorů, rádií a počítačů.

- Laboratoře nebo další místa, kde dochází k chemickým reakcím.
- Místa vystavená působení aerosolů, čpavku nebo dalších agresivních plynů.
- Nestabilní místa nebo místa s vibracemi.
- Povrchy, které by se v důsledku hmotnosti zařízení mohly prohnut, nebo do kterých by se zařízení mohlo zanořit (koberce, slaměné rohože, postele apod.).
- Místa, kde vzduch odvětrávaný ze stroje přímo ovlivňuje osoby.

Zajistěte vhodné větrání během používání

Tento stroj vytváří malá množství ozonu a dalších emisí během běžného používání. Tato množství jsou příliš malá na to, aby byla škodlivá osobám. Špatné větrání místnosti je však třeba vhodným způsobem větrat během delšího používání nebo delších tisků.

Neodstraňujte stabilizační šrouby po instalaci (pouze u výrobků se stabilizačními šrouby)

Mohlo by dojít k posunutí stroje nebo převrácení a zranění.

DŮLEŽITÉ

Použití bezdrátového připojení LAN (pouze u produktů s funkcí bezdrátového připojení LAN)

- Postavte zařízení do vzdálenosti maximálně 50 metrů od bezdrátového směrovače LAN.
- Pokud je to možné, postavte zařízení na místo, kde není komunikace blokována jinými předměty. Síla signálu může při průchodu stěnami nebo podlahami poklesnout.
- Zařízení umístěte co nejdále od digitálních bezdrátových telefonů, mikrovlnných trub nebo zařízení, která vysílají rádiové vlny.

Připojení telefonní linky (pouze u strojů, které podporují faxy)

V některých situacích nemusí být toto zařízení schopno komunikovat prostřednictvím některých telefonních linek nebo v některých regionech. Jedním takovým příkladem je situace, kdy celkový odpor telefonní linky a stroje přesáhne 1700 Ω. V takovém případě se obraťte na prodejce nebo servisního zástupce.

- Tento přístroj splňuje požadavky standardu pro analogovou telefonní linku a lze ho připojit pouze k běžným placeným telefonním linkám. Připojování přístroje k podnikové lince nebo jiným vyhrazeným linkám může vést k závadám. Před připojením vždy zkontrolujte linku.

Informace o kabelech

- Používejte modulární kabel kratší než 3 metry.
- Používejte USB kabel kratší než 3 metry.

Napájení

VAROVÁNÍ

Správné používání síťové zástrčky a šňůry

Nevhodné používání může vést ke vzniku požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- Zkontrolujte, zda je napájení přístroje bezpečné a má stabilní napětí.
- Používejte pouze zdroj napájení splňující uvedené požadavky na napájení.
- Připojte stroj k bezpečné uzemněné zásuvce pomocí dodané napájecí šňůry.
- Nepoužívejte jiné než dodané napájecí šňůry.
- Dodanou napájecí šňůru je možné používat výhradně s tímto přístrojem.
- Pokud zapojujete zařízení do vícenásobné zásuvky, nepoužívejte ostatní místa v zásuvce k připojení dalších zařízení.
- Nepoužívejte prodlužovací šňůry.
- Vedte napájecí šňůru tak, aby neohrožilo riziko zakopnutí přes šňůru.
- Neupravujte, netahujte a nadměrně neohýbejte ani jinak nepoškozuje napájecí šňůru.
- Na napájecí kabel neumísťte těžké předměty.
- Nevytvářejte z napájecí šňůry svazek ani na ní nevažte uzly.
- Nevedte napájecí šňůru poblíž topného tělesa.
- Nezapojujte a neodpojujte často napájecí konektor.
- Nevystavujte napájecí konektor silným nárazům.
- Zapojte zástrčku zcela do zásuvky a zajistěte, že bude bezpečně vložena.
- Nedotýkejte se stroje během bouřky.
- Zástrčku nezapojujte ani neodpojujte mokřima rukama.
- Během svátků nebo v době, kdy zařízení nebude delší dobu používáno, zařízení vypněte a odpojte od přívodu napájení.

DŮLEŽITÉ

- Zařízení nainstalujte blízko elektrické zásuvky a kolem napájecí zástrčky nechte dostatek místa, aby bylo možné ji v nutném případě rychle odpojit.
- Nepřipojujte napájecí kabel k nepřerušitelnému zdroji napájení. Mohlo by dojít k závadě nebo chybě, pokud dojde k selhání napájení.
- Napájecí kabel nepřipojujte do předvínané síťové zásuvky v počítači.
- Doporučujeme použít napájecí zásuvku zapojenou přes domácí chránič.
- Elektrický šum může vést k nesprávné funkci zařízení nebo ke ztrátě dat.
- Po odpojení napájecího kabelu počkejte alespoň 5 sekund, než jej opět připojíte.
- Pokles napětí, který přesáhne povolený rozsah, může vést k selhání nebo ztrátě dat v zařízení a libovolných připojených počítačích.
- Pro informace o zdroji napájení se obraťte na dodavatele elektriny nebo místního smluvního partnera.

Manipulace

VAROVÁNÍ

Dodržujte následující

Nevhodná manipulace může vést k požáru, zásahu elektrickým proudem nebo popáleninám.

- Pokud zařízení vydává nepřírozný zvuk, neobvyklý zápach, vychází z něho kouř nebo je nadměrně zahřáté, nebo pokud jsou jeho části poškozené, ihned odpojte zařízení ze síťové zásuvky a kontaktujte svého prodejce nebo zástupce servisu.
- Zařízení nerozebírejte ani neupravujte.
- Umístěte zařízení takovým způsobem, aby byly napájecí šňůra a další kabely a převody a elektrické díly uvnitř stroje zcela mimo dosah dětí.
- Nepokládejte na přístroj šperky či jiné kovové předměty nebo nádoby naplněné kapalinami.
- Nepoužívejte v okolí zařízení hořlavé spreje.
- Při stěhování stroje vždy vypněte síťový vypínač stroje, odpojte stroj od ze zásuvky a poté odpojte napájecí šňůru a kabely rozhraní.
- Při připojování nebo odpojování USB kabelu, když je stroj stále zapojen do zásuvky, se nedotýkejte kovové části konektoru.
- Nepřipojujte neschválené produkty k portům tohoto stroje (napájecí zásuvka, porty konektorů apod.).

Čištění a údržba stroje

Nevhodné čištění může vést k selhání stroje, požáru, zásahu elektrickým proudem nebo statickou elektřinou.

- Toto zařízení je třeba pravidelně čistit.
- Před čištěním vždy zařízení vypněte a odpojte ze zásuvky.
- Napájecí kabel pravidelně odpojujte a pomocí suchého hadříku zařízení otřete od prachu a nečistot.
- Zařízení čistěte pomocí látky navlhčené vodou a pak důkladně vyždímané. Nepoužívejte alkohol, benzin, ředidlo na barvy nebo jiné hořlavé látky a nepoužívejte papírové ubrousky nebo papírové utěrky.
- Pravidelně kontrolujte, zda nedochází k přehřívání, korozi, vzniku promáčklín, škrábanců a prasklin na stroji.

Uživatel s kardiostimulátory

Tento stroj a jeho tonerové kazety produkují nízké hladiny magnetismu a ultrazvukových vln. Pokud používáte kardiostimulátor a pociťujete nestandardní stavy, vzdalte se od zařízení a neprodleně se poraďte s lékařem.

UPOZORNĚNÍ

Dávejte pozor, abyste na kopírovací desku neupustili těžký předmět.

Mohlo by dojít k poškození kopírovací desky a zranění osob.

Dodržujte následující

V opačném případě by mohlo dojít k úrazu, závadě nebo uvíznutí papíru.

- Nepokládejte na přístroj žádné těžké předměty.
- Dávejte pozor, aby se vám při používání dílů, které se otevírají a zavírají, nezachytily ruce.
- Ruce, volné oděvy, visící doplňky a podobné předměty udržujte mimo dosah válců a dalších pohyblivých částí, hrozí totiž nebezpečí zachycení.
- Dbejte na to, abyste si při doplňování papíru nebo odstraňování zachyceného papíru nepořezali ruce nebo prsty o papír či díly stroje.
- Nevystavujte zařízení silným nárazům ani otřesům.
- Nepoužívejte nadměrnou sílu při otevírání a zavírání dveří, krytů nebo zásuvek apod. na stroji.
- Nevypínejte toto zařízení během tisku.
- Neotevírejte ani nezavírejte žádné kryty ani nevýmínejte či nepřidávejte papír za provozu stroje.
- Nevkládejte ruce dovnitř stroje, pokud to není nezbytně nutné.

Při přesouvání stroje se obraťte na společnost Canon

Chcete-li stroj přesunout, vždy se obraťte na prodejce nebo servisního zástupce. Nepokoušejte se zařízení přestěhovat sami.

Správné používání podavače

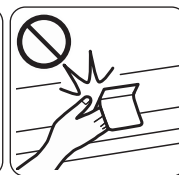
Nevhodné použití může vést k vážnému zranění.

- Pokud na kopírovací desce kopírujete položky, jako jsou tlusté knihy, netlačte příliš velkou silou, aby nedošlo k poškození podavače.
- Pomalu zavřete podavač.
- Ruce ani prsty nezasouvajte zcela do podavače.

Přední strana



Zadní strana



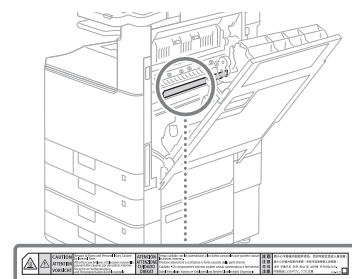
Nevkládejte ruku do zařízení, když jsou vytaženy zásuvky na papír (pouze u strojů s použitými zásuvkami na papír).

Pokud by se tak stalo, mohli byste si způsobit vážné zranění.

Nedotýkejte se součástí s vysokou teplotou nebo vysokým napětím.

Mohli byste se popálit nebo poranit.

- Nedotýkejte se žádných částí přístroje, které nejsou uvedeny v příručce.
- Okamžitě po použití se nedotýkejte vnitřních prostor stroje a slotů pro vysouvání papíru, jsou horké.
- Vytíštěný papír se může během souvislého tisku zahřát a je třeba s ním zacházet opatrně.



En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

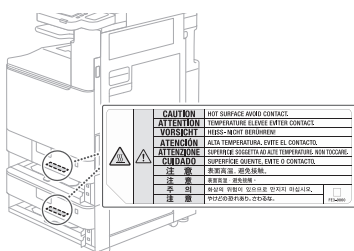
Ar

Fa

He

Topná jednotka**(pouze pro produkty s topnou jednotkou)**

Při kontrole vnitřku zařízení s vyjmoutou zásuvkou na papír se přímo nedotýkejte oblasti v blízkosti topného tělesa. Jako alternativní řešení můžete před kontrolou vypnout napájení zařízení a počkat, dokud se zcela neochladí. Provádění kontroly nevychladlého zařízení může vést k popáleninám nebo mírnému popálení.

**Standard / předpis****Název produktu**

V některých regionech může být tento produkt registrován pod názvy v závorkách () níže v souladu s místními předpisy.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Požadavky směrnice EU o elektromagnetické kompatibilitě (EMC)

Toto zařízení splňuje základní požadavky směrnice EU o elektromagnetické kompatibilitě (EMC). Prohlašujeme, že tento produkt vyhovuje požadavkům EMC směrnice EU pro jmenovité síťové napájení 230 V, 50 Hz, i když je na tomto zařízení uvedeno jmenovité napájení 220 až 240 V, 50/60 Hz. Použití stíněného kabelu je nutné ke splnění technických požadavků směrnice EU o elektromagnetické kompatibilitě (EMC).

Směrnice EU OEEZ a o bateriích

Informace o směrnici OEEZ a o bateriích jsou dostupné v poslední Uživatelské příručce (příručka ve formátu HTML), kterou si lze prohlédnout na webové stránce Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Směrnice o rádiových zařízeních

(pouze pro evropské rádiové zařízení)

Prohlášení o shodě pro rádiová zařízení

Čeština (CS) Tímto společnost Canon Inc. prohlašuje, že toto zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Technické údaje bezdrátové LAN
Pásmo(a) frekvence: 2401-2483 MHz
Maximální výkon rádiové frekvence: 16,51 dBm

Dodatek**Právní omezení používání produktu a používání obrazů****Právní omezení používání produktu a používání obrazů**

Použití vašeho stroje ke skenování, tisku nebo jinému způsobu reprodukce určitých dokumentů a použití takových obrazů, naskenovaných, vytisknutých nebo jinak reprodukováných vašim strojem může být zakázáno zákonem a jako takové může vést ke vzniku trestní a/nebo občanskoprávní odpovědnosti. Níže uvádíme neúplný seznam těchto dokladů. Tento seznam je pouze orientační. Pokud si nejste jisti, zda je zákonné použití vašeho produktu ke skenování, tisku nebo jinak k reprodukci jakéhokoli konkrétního dokumentu a/nebo použití obrazů naskenovaných, vytisknutých nebo jinak reprodukováných, měli byste se předem poradit s právním poradcem.

- papírové bankovy
- cestovní šeky
- peněžní poukázky
- stravenky
- depozitní certifikáty
- pasy
- poštovní známky (orazítované i neorazítované)
- imigrační dokumenty
- identifikační průkazy nebo odznaky
- kolky (orazítované i neorazítované)
- doklady o vojenské službě nebo o odvodu
- cenné papíry nebo jiné dlužní úpisy
- šeky nebo směnky vydané vládními úřady
- akcie
- řidičské průkazy na motorová vozidla a vlastnické listy
- autorská díla a umělecká díla chráněná autorskými právy bez svolení vlastníka těchto práv

Spotřební materiál**VAROVÁNÍ****Při manipulaci se spotřebním materiálem dodržujte následující opatření**

Nevhodná manipulace může vést k popáleninám nebo požáru.

- Tonerové kazety, bubnovou jednotku nebo zásobníky odpadního toneru nevzhazujte do ohně.
- Neskladujte tonerové kazety, bubnovou jednotku, zásobníky odpadního toneru nebo papíry v místech s otevřeným ohněm.
- Pokud nedopatřením toner vysypete nebo rozptýlíte, tonerové částice opatrně smetete nebo je otřete měkkým vlhkým hadříkem tak, abyste je nevdechli. K čištění rozsypaného toneru nepoužívejte běžný vysavač. Je možné používat pouze modely s ochranou proti výbuchu prachu.

UPOZORNĚNÍ**Při manipulaci se spotřebním materiálem dodržujte následující opatření**

Nevhodná manipulace může vést k popáleninám nebo poškození zdraví. Pokud nějaký toner požijete nebo se dostane do očí či úst, poraďte se neprodleně s lékařem.

- Toner a ostatní spotřební materiály uchovávejte mimo dosah dětí.
- Nerozebírejte tonerové kazety nebo další spotřební materiály.
- Pokud dojde k vysypání toneru z kazety, dbejte na to, abyste se vyvarovali jeho požití a zabraňte jeho kontaktu s pokožkou. Pokud se dostane toner na pokožku, ihned jej smyjte mýdlem a studenou vodou. Pokud po umytí přetrvávají podráždění, poraďte se ihned s lékařem.
- Při odstraňování zásobníku odpadního toneru dávejte pozor, abyste ho neupustili.

DŮLEŽITÉ

- Při provádění úloh jako odstraňování uvíznutého papíru nebo výměny tonerových kazet či jiných spotřebních materiálů dbejte na to, abyste si tonerem nepotřísnili ruce nebo oblečení.
- Pokud se toner dostane na ruce nebo oděv, ihned zasažené místo omyjte studenou vodou. Omytí horkou vodou může toner zafixovat a vést k trvalému znečištění.

O této příručce**Odmítnutí odpovědnosti**

- Informace obsažené v tomto dokumentu podléhají změnám bez předchozího upozornění.
- CANON INC. ODMÍTÁ ZÁRUKY JAKÉHOKOLI DRUHU TYKAJÍCÍ SE TĚTO PŘÍRUČKY, AŽ UŽ VÝSLOVNÉ NEBO IMPLIKOVANÉ, S VÝJIMKOU ZÁRUK ZDE UVEDENÝCH, MIMO JINÉ VČETNĚ JAKÝCHKOLI ZÁRUK ZA PROJEKČNOST, OBCHODOVATELNOST, VHODNOST K URČITÉMU ÚČELU POUŽITÍ NEBO ZA NENARUŠENÍ PATENTOVÝCH PRÁV. CANON INC. NENÍ ODPOVĚDNÁ ZA ŽÁDNÉ PŘÍMÉ, NÁHODNÉ NEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY JAKÉKOLI POVAHY, ZTRÁTY NEBO NÁKLADY VYPLYVAJÍCÍ Z POUŽÍVÁNÍ TĚTO PŘÍRUČKY.

Autorská práva

Neoprávněná reprodukce obsahu tohoto dokumentu nebo jakékoli jeho části je zakázána.

Software třetích stran

Tento výrobek společnosti Canon („PRODUKT“) zahrnuje softwarové moduly třetích stran. Použití a distribuce těchto softwarových modulů včetně jakýchkoliv aktualizovaných verzí těchto softwarových modulů (společně „SOFTWARE“) se řídí licenčními podmínkami uvedenými pod čísly (1) až (9).

- (1) Zavazujete se k dodržování všech platných vývozních zákonů, omezení nebo předpisů zainteresovaných států v případě, že tento PRODUKT včetně SOFTWARE bude zasílán, dopravován nebo vyvážen do nějakého státu.
- (2) Majitelé práv k SOFTWARE si ve všech ohledech zachovávají právní titul, vlastnická práva a práva duševního vlastnictví, která k SOFTWARE náleží a která s ním souvisí. S výjimkou zde výslovně uvedených ustanovení vám tímto majitelé práv k SOFTWARE nepostupují ani neudělují žádné přímé nebo odvozené právo k duševnímu vlastnictví majitelů práv k SOFTWARE.
- (3) SOFTWARE smíte používat výhradně s PRODUKTEM.
- (4) Nesmíte postoupit, sublicencovat, prodat, distribuovat nebo převést SOFTWARE na jinou třetí stranu bez předchozího písemného souhlasu majitelů práv k SOFTWARE.
- (5) Nehledě na výše uvedené můžete SOFTWARE postoupit pouze, pokud (a) na nabyvatele převeďte všechna svá práva k PRODUKTU a všechna práva a povinnosti podle licenčních podmínek a pokud (b) se nabyvatel zaváže všechny tyto podmínky dodržovat.
- (6) Kód SOFTWARE nesmíte dekompilovat, provádět zpětné inženýrství, rozebírat nebo jinak rozkládat do lidsky srozumitelné podoby.
- (7) SOFTWARE nesmíte upravovat, přizpůsobovat, překládat, pronajímat nebo zapůjčovat či z něj vytvářet odvozené produkty.
- (8) Nemáte oprávnění SOFTWARE z PRODUKTU vyjmát nebo zhotovovat jeho samostatné kopie.
- (9) K lidsky srozumitelné části SOFTWARE (zdrojový kód) licenci nezískáváte.

Bez ohledu na výše uvedené body (1) až (9) obsahuje PRODUKT software třetích stran, který podléhá jiným licenčním podmínkám. Viz informace o softwaru třetích stran uvedené v příručkách dostupných na adrese <https://oip.manual.canon/>.

Používáním PRODUKTU souhlasíte se všemi platnými licenčními podmínkami. Pokud s těmito licenčními podmínkami nesouhlasíte, obraťte se na svého zástupce servisu.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Dôležité bezpečnostné pokyny

- Dôležité bezpečnostné pokyny (tento dokument)
Pred použitím zariadenia si prečítajte tento dokument.
- Po prečítaní si dokument uložte na bezpečnom mieste na budúce použitie.
- Informácie v tomto dokumente sa môžu kedykoľvek zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Táto kapitola poskytuje dôležité bezpečnostné pokyny, ktorých účelom je predchádzať poraneniam používateľov tohto zariadenia a iných osôb, ako aj poškodeniu majetku. Pred použitím zariadenia si prečítajte túto kapitolu a dodržiavajte pokyny, aby ste ho používali správne. Informácie o tomto zariadení nájdete aj na online webovej lokalite s príručkami spoločnosti Canon (<https://oip.manual.canon/>). Prečítajte si aj tieto informácie, aby ste zaručili správne používanie. Nerobte žiadne operácie, ktoré nie sú opísané v tejto príručke. Spoločnosť Canon nebude zodpovedná za žiadne škody spôsobené používaním, ktoré nie je opísané v tejto príručke, nesprávnym používaním alebo opravami, prípadne zmenami, ktoré nevykonala spoločnosť Canon ani tretia strana autorizovaná spoločnosťou Canon.

Ak nie je uvedené inak, ilustrácie použité v tejto príručke sa týkajú zariadenia imageFORCE 4045 s týmto pripojeným voľiteľným príslušenstvom:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

VAROVANIE

Označuje varovanie týkajúce sa postupov, ktoré by v prípade nesprávneho vykonania mohli spôsobiť smrť alebo vážne zranenie. Aby ste zaistili bezpečné používanie zariadenia, dodržiavajte tieto výstrahy.

UPOZORNENIE

Označuje preventívne opatrenie na zabránenie riziku zranenia osôb alebo poškodenia majetku (s výnimkou zlyhania produktu) v dôsledku nesprávneho použitia zariadenia. Aby ste zaistili bezpečné používanie zariadenia, dodržiavajte tieto upozornenia.

DÔLEŽITÉ

Označuje dôležité prevádzkové požiadavky a obmedzenia, ktoré by ste mali pri používaní tohto zariadenia vždy dodržiavať. Vždy dodržiavajte tieto dôležité pokyny, aby ste predišli poruchám, chybám alebo poškodeniu majetku v dôsledku nesprávnej obsluhy zariadenia.

Symbyly súvisiace s bezpečnosťou

Na tomto produkte sa nachádzajú nasledujúce symbyly:

- I Vypínač (zapnuté)
- Vypínač (vypnuté)
- ⏻ Vypínač (pohotovostný režim)
- ⌚ Tlačidlový spínač (zapnuté ■ / vypnuté ■)
- ⚡ Ochranný uzemňujúci konektor



Varovanie pred úrazom elektrickým prúdom:
Vo vnútri zariadenia je nebezpečné napätie. Neodstraňujte kryt.



Varovanie pred vysokou teplotou. Nedotýkať sa.



Zariadenie II. triedy



Obsahuje pohyblivé súčasti. Nepribližujte sa rukami ani inými časťami tela k pohyblivým súčastiam.



Varovanie pred úrazom elektrickým prúdom:
Odpojte z elektrickej zásuvky všetky napájacie káble.



Ostré okraje. Nepribližujte sa rukami ani inými časťami tela k ostrým okrajom.

POZNÁMKA

Niektoré modely môžu používať iné symbyly, ktoré tu nie sú uvedené.

Inštalácia

Pred inštaláciou zariadenia na vhodné miesto si pozorne prečítajte nasledujúce opatrenia, aby bolo používanie zariadenia bezpečné.



VAROVANIE

Zariadenie neinštalujte na miestach uvedených nižšie

V opačnom prípade môže dôjsť k požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.

- Miesta, na ktorých hrozí riziko zablokovania vetracích otvorov (príliš blízko stien alebo záclon alebo na materiály, ako sú hlboké koberce).
- Vlhké alebo prašné miesta.
- V blízkosti výhrevných telies alebo otvoreného ohňa
- V blízkosti alkoholu, riedidiel alebo iných horľavých látok.

Bezdrôtovú sieť LAN nepoužívajte v blízkosti zdravotníckych zariadení (platí len pre produkty s funkciou bezdrôtovej siete LAN)

Rádiové vlny môžu rušiť zdravotníckeho zariadenia a spôsobovať poruchy, ktoré môžu viesť k nehodám.



UPOZORNENIE

Zariadenie neinštalujte na miestach uvedených nižšie

V opačnom prípade môže dôjsť k poruche alebo to môže mať nepriaznivé účinky na ľudí alebo iné vybavenie.

- Exteriér alebo miesta vystavené pôsobeniu priameho slnečného svetla.
- Miesta vystavené extrémne vysokým alebo nízkym teplotám alebo vlhkosti.
- Miesta vystavené výrazným zmenám teploty alebo vlhkosti.

- V blízkosti zariadenia, ktoré vytvára magnetické alebo elektromagnetické vlny.
- V blízkosti elektronických alebo presných zariadení, ako sú televízory, rádiá a počítače.
- Laboratóriá alebo iné miesta, kde dochádza k chemickým reakciám.
- Miesta výrazne vystavené aerosólovým sprejom, amoniaku alebo iným korozívnym plynom.
- Nestabilné miesta alebo miesta vystavené vibráciám.
- Povrchy, ktoré by sa v dôsledku hmotnosti zariadenia mohli prehnúť alebo do ktorých by sa zariadenie mohlo zaboriť (napríklad koberce, slamené rohože alebo posteľe).
- Miesta, na ktorých vzduch odvetrávaný zo zariadenia priamo ovplyvňuje ľudí.

Počas používania zabezpečte dostatočné vetranie

Toto zariadenie vytvára počas normálneho používania malé množstvo ozónu a iných emisií. Tieto množstvá sú príliš nízke na to, aby boli škodlivé pre ľudí. Zle vetrané miestnosti by však mali byť počas dlhšieho používania alebo dlhých tlačových cyklov primerane vetrané.

Po inštalácii neodstraňujte vyrovnávacie nožičky (platí len pre produkty s vyrovnávacími nožičkami)

V opačnom prípade sa môže zariadenie posunúť alebo prevrhnúť a spôsobiť poranenie.

DÔLEŽITÉ

Pri používaní bezdrôtovej siete LAN (platí len pre produkty s funkciou bezdrôtovej siete LAN)

- Zariadenie neinštalujte maximálne 50 m od smerovača bezdrôtovej siete LAN.
- Ak je to možné, neinštalujte ho na mieste bez prekážok komunikácie. Keď signál prechádza cez steny alebo podlahy, jeho kvalita sa môže znížiť.
- Zariadenie neinštalujte čo najďalej od digitálnych bezdrôtových telefónov, mikrovlnných rúr alebo iných zariadení, ktoré vyžarujú vysokofrekvenčné vlny.

Pripojenie telefónnej linky (platí len pre zariadenia podporujúce faxy)

Za určitých okolností nemusí byť toto zariadenie schopné komunikovať prostredníctvom niektorých telefónnych liniek alebo v niektorých regiónoch. Jedným z takýchto príkladov je prípad, keď celkový odpor telefónnej linky a zariadenia prekročí 1700 Ω. V takom prípade sa obráťte na predajcu alebo servisného zástupcu.

Toto zariadenie spĺňa normy pre analógové telefónne linky a možno ho pripojiť iba k bežným účastníckym telefónnym linkám. Pripojenie zariadenia k podnikovej linke alebo inej vyhradenej linke môže spôsobiť poruchy. Pred pripojením vždy skontrolujte linku.

Informácie o kábloch

- Použite modulárny kábel, ktorý má najviac 3 metre.
- Použite USB kábel, ktorý má najviac 3 metre.

Zdroj napájania

VAROVANIE

Správne používanie zástrčky a kábla

Nesprávne používanie môže spôsobiť požiar alebo úraz elektrickým prúdom.

- Skontrolujte, či zdroj napájania používaný pre zariadenie je bezpečný a má stabilné napätie.
- Používajte iba zdroj napájania, ktorý spĺňa uvedené požiadavky na napätie.
- Zapojte zariadenie do bezpečne uzemnenej elektrickej zásuvky pomocou dodaného napájacieho kábla.
- Nepoužívajte iný než dodaný napájací kábel.
- Dodaný napájací kábel by sa mal používať iba s týmto zariadením.
- Ak zariadenie pripojíte k viacnásobnej elektrickej zásuvke, k ostatným zásuvkám nepripájajte ďalšie zariadenia.
- Nepoužívajte predĺžovacie káble.
- Napájací kábel vedte tak, aby ste predišli riziku zakopnutia o kábel.
- Napájací kábel neupravujte, neťahajte, nadmerne neohýbajte ani inak nepoškodzujte.
- Na napájací kábel nekladte ťažké predmety.
- Napájací kábel nestáčajte ani neväzujte do uzla.
- Napájací kábel nevedte v blízkosti výhrevného telesa.
- Nezapájajte a neodpájajte napájací konektor príliš často.
- Nevystavujte napájací konektor silným nárazom.
- Zástrčku napájacieho kábla zasuňte úplne do elektrickej zásuvky a skontrolujte, či je bezpečne zasunutá.
- Nedotýkajte sa zariadenia počas búrky.
- Napájací kábel nepripájajte ani neodpájajte mokrymi rukami.
- Počas dovolenky alebo v iných obdobiach, keď nebudete zariadenie dlhší čas používať, vypnite ho a odpojte od zdroja napájania.

DÔLEŽITÉ

- Zariadenie nainštalujte v blízkosti elektrickej zásuvky a nechajte dostatok miesta okolo zástrčky napájacieho kábla, aby ste ju v prípade nebezpečenstva mohli rýchlo odpojiť.
- Napájací kábel nepripájajte k zdroju neprerušiteľného napájania. V opačnom prípade môže dôjsť k poruche alebo chybe pri výpadku napájania.
- Napájací kábel nepripájajte k doplnkovej elektrickej zásuvke na počítači.
- Odporúčame používať elektrickú zásuvku zapojenú cez domáci istič.
- Elektrický šum môže spôsobiť poruchu zariadenia alebo stratu údajov.
- Po odpojení napájacieho kábla pred opätovným pripojením počkajte minimálne 5 sekúnd.
- Pokles napätia prekračujúci povolený rozsah môže spôsobiť poruchu alebo stratu údajov v zariadení a pripojených počítačoch.
- Informácie o zdroji napájania získate od dodávateľa energie alebo od miestneho dodávateľa elektriny.

Manipulácia

VAROVANIE

Dodržiavajte nasledujúce pokyny

Nesprávna manipulácia môže viesť k požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo popáleninám.

- Ak zariadenie vydáva nezvyčajný zvuk alebo zápach, vychádza z neho dym, sála z neho nadmerné teplo alebo ak sú niektoré súčasti poškodené, ihneď ho odpojte od elektrickej zásuvky a obráťte sa na predajcu alebo servisného zástupcu.
- Zariadenie nerozoberajte ani neupravujte.
- Zariadenie umiestnite tak, aby napájací kábel, ostatné káble, ozubené kolieska a elektrické časti v zariadení boli mimo dosahu detí.
- Na zariadenie nekladte šperky, iné kovové predmety ani nádoby naplnené tekutinou.
- V blízkosti zariadenia nepoužívajte horľavé spreje.
- Pri presune tohto zariadenia ho vždy vypnite hlavným vypínačom, odpojte zariadenie od elektrickej zásuvky a potom odpojte napájací kábel a prepojavacie káble.
- Pri pripájaní alebo odpájaní kábla USB sa nedotýkajte kovovej časti konektora, kým je zariadenie zapojené do elektrickej zásuvky.
- K portom (k elektrickej zásuvke, konektorom a pod.) na tomto zariadení nepripájajte neschválené produkty.

Čistenie a údržba tohto zariadenia

Nesprávne čistenie môže spôsobiť poruchy zariadenia, požiar, úraz elektrickým prúdom alebo statickú elektrinu.

- Tento zariadenie by ste mali pravidelne čistiť.
- Pred čistením vždy vypnite zariadenie a odpojte ho od elektrickej zásuvky.
- Pravidelne odpájajte zástrčku napájacieho kábla a pomocou suchej handričky utierajte zariadenie, aby ste odstránili prach a nečistoty.
- Zariadenie čistite handričkou navlhčenou vo vode a dôkladne vyžmýkanou. Nepoužívajte alkohol, benzín, riedidlo ani iné horľavé látky a nepoužívajte papierové vreckovky ani utierky.
- Pravidelne kontrolujte, či sa zariadenie neprehrievanie, či na ňom nie je hrdza, preliachy a praskliny.

Používatelia kardiostimulátorov

Toto zariadenie a jeho tonerové kazety vyžarujú nízke úrovne magnetizmu a ultrazvukových vln. Ak používate kardiostimulátor a pociťujete anomálie, vzdialte sa od zariadenia a vyhľadajte lekára.

UPOZORNENIE

Dávajte pozor, aby na kopírovaciu dosku nespadli ťažké predmety

V opačnom prípade môžete spôsobiť poškodenie kopírovacej dosky a následné poranenie.

Dodržiavajte nasledujúce pokyny

V opačnom prípade môže dôjsť k poraneniu, chybám alebo zaseknutiu papiera.

- Nekladte na toto zariadenie ťažké predmety.
- Pri používaní otvárateľných a zatváracích častí dávajte pozor, aby ste si neprivreli ruky.
- Valce a iné pohyblivé súčasti je potrebné udržiavať mimo dosahu rúk, voľného oblečenia, visiaceho príslušenstva a pod., ktoré by sa do nich mohli zachytiť.
- Pri dopĺňaní papiera alebo odstraňovaní zachyteného papiera buďte opatrní, aby ste si na papieri alebo súčiastkach zariadenia neporezali ruky alebo prsty.
- Zariadenie nevystavujte silným nárazom ani otrasom.
- Pri otváraní a zatváraní dvierok, krytov alebo zásuviek zariadenia nepoužívajte neprimeranú silu.
- Počas tlaču toto zariadenie nevypínajte.
- Kým je zariadenie spustené, neotvárajte a nezatvárajte kryty, ani nevyberajte a nepridávajte papier.
- Nevkladajte ruky do zariadenia, pokiaľ to nie je absolútne nevyhnutné.

Pri premiestňovaní zariadenia sa obráťte na spoločnosť Canon

Pred premiestňovaním zariadenia sa vždy obráťte na predajcu alebo servisného zástupcu. Nesnažte sa pohybovať zariadením sami.

Správne použitie podávača

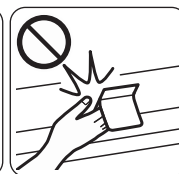
Nesprávne používanie môže viesť k poraneniu.

- Ak na kopírovacej doske kopírujete položky, ako sú hrubé knihy, netlačte príliš veľkou silou, aby nedošlo k poškodeniu podávača.
- Pomaly zatvorte podávač.
- Do podávača nezasuvajte celú ruku ani prsty.

Predná strana



Zadná strana



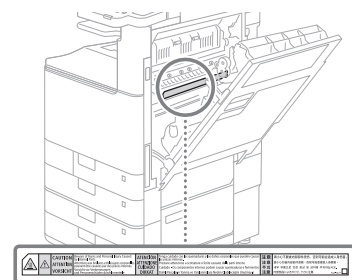
Kým sú zásuvky na papier vybrané, nekladajte ruku do zariadenia (platí len pre zariadenia s nainštalovanými zásuvkami na papier)

Môže to viesť k poraneniu.

Nedotýkajte sa súčastí s vysokou teplotou alebo pod vysokým napätím

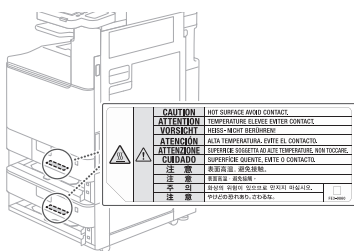
V opačnom prípade by ste sa mohli popáliť alebo inak poraniť.

- Dotýkajte sa len častí zariadenia, ktoré sú uvedené v príručke.
- Ihneď po používaní sú vnútro zariadenia a miesta na vysunutie papiera horúce a nemali by ste sa ich dotýkať.
- Papier, na ktorý sa tlačí, sa môže počas nepretržitej tlaču zahriať, a preto s ním treba zaobchádzať opatrne.



Ohrievač kaziet**(platí len pre produkty s ohrievačom kaziet)**

Pri kontrole vnútorných častí zariadenia s vybratou zásuvkou na papier dávajte pozor, aby ste sa priamo nedotýkali oblasti okolo ohrievača. Prípadne pred kontrolou vypnite napájanie zariadenia a počkajte, kým úplne nevychladne. Kontrola ešte horúceho zariadenia môže spôsobiť popálenie vrátane popálenín nižšieho stupňa.

**Norma/predpis****Názov produktu**

V súlade s miestnymi bezpečnostnými predpismi môže byť v niektorých oblastiach predaja tento produkt registrovaný pod názvami v zátvorkách () uvedenými nižšie.

imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

**Požiadavky týkajúce sa
elektromagnetickej kompatibility
uvedené v smernici ES**

Toto zariadenie zodpovedá základným požiadavkám EMC smernice EÚ. Prehlasujeme, že toto zariadenie spĺňa požiadavky EMC smernice EÚ pri menovitom vstupnom napätí 230 V, 50 Hz, hoci menovitý príkon zariadenia je 220 – 240 V, 50/60 Hz. Kvôli splneniu technických požiadaviek EMC smernice EÚ je nevyhnutné použiť tienový kábel.

**Smernice EÚ o odpade z elektrických
a elektronických zariadení (OEEZ)
a o batériách**

Informácie o smerniciach o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ) a o batériách sú k dispozícii v najnovšom užívateľskej príručke (príručke HTML), ktorú si môžete pozrieť na webovej lokalite spoločnosti Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Smernica o rádiových zariadeniach

(Platí len pre rádiové zariadenia v Európe.)

Vyhlasenie o zhode rádiového zariadenia

Slovenčina (SK) Spoločnosť Canon Inc. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:

<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>

Technické údaje bezdrôtovej LAN

Pásmo (a) frekvencia: 2401-2483 MHz

Maximálny výkon rádiového frekvencie: 16,51 dBm

Dodatok

Právne obmedzenia týkajúce sa použitia produktu a obrazov

Právne obmedzenia týkajúce sa použitia produktu a snímok

Použitie tohto produktu na skenovanie, tlač alebo iné reprodukovanie určitých dokumentov a použitie takých obrázkov naskenovaných, vytlačených alebo inak reprodukovných vašim prístrojom môže byť zákonom zakázané a viesť k trestnoprávnej a/alebo občianskej zodpovednosti. Nižšie je uvedený neúplný zoznam týchto dokumentov. Tento zoznam možno považovať iba za pomôcku. Ak si nie ste istí, či sú skenovanie, tlač alebo reprodukcia niektorého dokumentu iným spôsobom pomocou tohto zariadenia legálne alebo či je legálne použitie snímok pomocou neho naskenovaných, vytlačených alebo inak reprodukovných, vopred sa obráťte na právneho zástupcu, ktorý vám poskytne odbornú právnu radu.

- Bankovky,
- cestovné šeky,
- peňažné poukážky,
- stravné lístky,
- vkladové certifikáty,
- cestovné pasy,
- poštové známky (znehodnotené alebo nepoužité),
- imigračné dokumenty,
- identifikačné karty alebo odznaky,
- interné daňové kolký (znehodnotené alebo nepoužité),
- povolenia rozkazy,
- obligácie alebo iné dlhopisy,
- šeky alebo platobné príkazy vydané orgánmi štátnej správy,
- akciové certifikáty,
- technické preukazy pre motorové vozidlá
- vlastnícke certifikáty,
- diela alebo umelecké diela chránené autorskými právami bez súhlasu majiteľa autorských práv.

Spotrebný materiál

VAROVANIE

Pri manipulácii so spotrebným materiálom dodržiavajte nasledujúce opatrenia

Nesprávna manipulácia môže viesť k popáleninám alebo požiaru.

- Tonerové kazety, bubnovú jednotku ani zásobníky spotrebovaného tonera nevhadzujte do otvoreného ohňa.
- Tonerové kazety, bubnovú jednotku, zásobníky spotrebovaného tonera ani papier neskladujte na miestach vystavených otvorenému ohňu.
- Ak náhodou vysypete alebo rozprášite toner, čiastočky tonera opatrne pozametajte alebo zotrite vlhkou handričkou tak, aby ste zabránili ich vdýchnutiu. Na odstránenie vyspaného tonera nepoužívajte bežný vysávač. Používať by sa mali iba modely so zabezpečením proti výbuchu prachu.

UPOZORNENIE

Pri manipulácii so spotrebným materiálom dodržiavajte nasledujúce opatrenia

Nesprávna manipulácia môže viesť k popáleninám alebo poškodeniu zdravia. Ak prehltnete toner alebo ak sa vám dostane do očí alebo úst, ihneď vyhľadajte lekársku pomoc.

- Tonerové kazety a ostatný spotrebný materiál skladujte mimo dosahu detí.
- Tonerové kazety ani iný spotrebný materiál nerozoberajte.
- Ak z tonerovej kazety unikne toner, dávajte pozor, aby ste ho neprehltli ani aby neprišiel do kontaktu s pokožkou. Ak sa vám toner dostane na pokožku, umyte ju mydlom a studenou vodou. Ak je po umytí podráždená, ihneď vyhľadajte lekársku pomoc.
- Pri vyberaní zásobníka spotrebovaného tonera dávajte pozor, aby nespadol.

DÔLEŽITÉ

- Pri vykonávaní úloh, ako je odstraňovanie zaseknutého papiera alebo výmena tonera či iného spotrebného materiálu, dávajte pozor, aby sa vám toner nedostal na ruky ani oblečenie.
- Ak sa vám toner dostane na oblečenie alebo ruky, ihneď si postihnute miesto umyte studenou vodou. Umývanie horúcou vodou môže spôsobiť prilepenie tonera a trvalé škvrny.

Informácie o tejto príručke

Zrieknutie sa zodpovednosti

- Informácie v tomto dokumente sa môžu kedykoľvek zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.
- CANON INC. ZA TÚTO PRÍRUKU NERUČÍ ŽIADNYM SPÔSOBOM, VÝSLOVNE ANI IMPLICITNE, S VÝNIMKOU TU VÝSLOVNE UVEDENÉHO SPÔSOBU, VRÁTANE A BEZ OBMEDZENIA AKÝCHKOLVEK ZÁRUK VZŤAHUJÚCICH SA NA PREDAJNOSŤ, OBCHODOVATEĽNOSŤ, VHODNOSŤ POUŽITIA NA KONKRÉTNY ÚČEL ALEBO NEPORUŠENIA PATENTOVÝCH PRÁV. CANON INC. NENESIE ZODPOVEDNOSŤ ZA ŽIADNE PRIAME, NÁHODNÉ ANI NÁSLEDNÉ ŠKODY ALEBO STRATY ČI VÝDAVKY SPÔSOBENÉ POUŽÍVANÍM TJEJTO PRÍRUKY.

Copyright

Neoprávnená reprodukcia obsahu tohto dokumentu v celom rozsahu alebo jeho časti je zakázaná.

Softvér tretích strán

Súčasťou tohto produktu Canon („PRODUKT“)

sú softvérové moduly tretích strán. Používanie a distribúcia týchto softvérových modulov vrátane akýchkoľvek aktualizácií týchto softvérových modulov (ďalej súhrnne označovaných ako „SOFTWARE“) podlieha podmienkam (1) až (9) uvedeným nižšie.

- (1) Súhlasíte s dodržiavaním všetkých platných zákonných ustanovení, obmedzení a predpisov na kontrolu exportu platných v krajinách zúčastnených na distribúcii, prevode alebo exporte tohto PRODUKTU vrátane SOFTWARE.
- (2) Držitelia práv na SOFTWARE sú i naďalej vo všetkých ohľadoch držiteľmi vlastnických a intelektuálnych práv na SOFTWARE. Ak sa tu vyslovne neuvádza inak, držitelia práv na SOFTWARE vám týmto neudeľujú ani na vás neprevádzajú žiadne výslovné ani implicitné licencie ani práva, ani práva na duševné vlastníctvo držiteľov práv na SOFTWARE.
- (3) SOFTWARE smiete používať výhradne s príslušným PRODUKTOM.
- (4) Tento SOFTWARE nie je dovolené poskytovať, sublicencovať, predávať ani inak distribuovať akýmkoľvek tretím stranám bez predchádzajúceho písomného súhlasu držiteľov práv na SOFTWARE.
- (5) Bez ohľadu na vyššie uvedené, SOFTWARE smiete previesť len vtedy, ak (a) prevediete všetky svoje práva na PRODUKT a všetky práva a povinnosti v zmysle licenčných podmienok na príjemcu a (b) ak takýto príjemca súhlasí s dodržaním všetkých týchto podmienok.
- (6) Nie je povolené dekompilovať, konvertovať ani inak prevádzať kód SOFTWARE do akejkoľvek čitateľnej formy.
- (7) SOFTWARE nie je povolené upravovať, meniť, prekladať, požíčovať či prenajímať, ani vytvárať akékoľvek čiastkové produkty založené na tomto SOFTWARE.
- (8) Nie je povolené odstraňovať ani vytvárať samostatné kópie SOFTWARE k PRODUKTU.
- (9) Čitateľná zložka kódu SOFTWARE (zdrojový kód) nie je súčasťou vám poskytovanej licencie.

Bez ohľadu na vyššie uvedené body (1) až (9) je súčasťou PRODUKTU softvér tretích strán, na ktorý sa vzťahujú iné licenčné podmienky. Informácie o softvéri tretích strán sú uvedené v príručkách na webovej lokalite <https://oip.manual.canon/>.

Používanie PRODUKTU sa bude považovať za súhlas so všetkými platnými licenčnými podmienkami. Ak s týmito licenčnými podmienkami nesúhlasíte, obráťte sa na servisného zástupcu.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Pomembna varnostna navodila

- Pomembna varnostna navodila (ta dokument)
Pred uporabo naprave obvezno preberite ta dokument.
- Ko preberete ta dokument, ga shranite na varno mesto za prihodnjo uporabo.
- Informacije v tem dokumentu se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila.

V tem poglavju so opisana pomembna varnostna navodila za preprečevanje poškodb uporabnikov naprave in drugih oseb ter poškodb lastnine. To poglavje preberite, preden začnete uporabljati napravo in upoštevajte navodila za njeno pravilno uporabo. Informacije o tej napravi lahko najdete tudi na spletnem mestu priročnika Canon (<https://oip.manual.canon/>). Preberite tudi te informacije, saj omogočajo pravilno uporabo. Ne izvajajte nobenih opravil, ki niso opisana v tem priročniku. Canon ne odgovarja za nobeno škodo, ki bi nastala zaradi postopkov, ki niso opisani v tem priročniku, nepravilne uporabe ali popravil ali sprememb, ki jih ni izvedel Canon ali tretja oseba, ki jo je pooblastila družba Canon.

Če ni navedeno drugače, so slike, uporabljene v tem priročniku, namenjene za napravo imageFORCE 4045 z naslednjo priključeno dodatno opremo:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ OPOZORILO

Označuje opozorilo, da lahko nepravilna izvedba postopka povzroči smrt ali resne osebne poškodbe. Za zagotavljanje varne uporabe naprave upoštevajte ta opozorila.

⚠ POZOR

Označuje varnostni ukrep za preprečevanje tveganja osebnih poškodb ali poškodb lastnine, ki ne vključujejo napake izdelka zaradi nepravilne uporabe. Za zagotavljanje varne uporabe naprave upoštevajte ta opozorila.

ⓘ POMEMBNO

Označuje pomembne zahteve za delovanje in omejitve, ki jih morate upoštevati pri uporabi te naprave. Da bi se izognili okvaram, napakam ali poškodbam lastnine zaradi nepravilne uporabe naprave, vedno upoštevajte ta pomembna navodila.

Varnostni simboli

Na tem izdelku so uporabljeni naslednji simboli:

- ⏻ Stikalo za vklop/izklop (vklopljeno)
- ⏻ Stikalo za vklop/izklop (izklopljeno)
- ⏻ Stikalo za vklop/izklop (v pripravljenosti)
- ⏻ Potisno stikalo (vklopljeno , /izklopljeno )
- ⏻ Zaščitni ozemljitveni terminal
- ⚠ Opozorilo za električni udar: V ohišju je nevarna napetost. Ne odstranjujte pokrova.
- ⚠ Opozorilo za visoko temperaturo. Ne dotikajte se.
- ⏻ Oprema drugega razreda



Vsebuje premične dele. Rok in drugih delov telesa ne približujte premičnim delom.



Opozorilo za električni udar: Iz električne vtičnice izvlecite vse napajalne kable.



Ostri robovi. Rok in drugih delov telesa ne približujte ostrim robovom.

OPOMBA

Nekateri modeli lahko uporabljajo druge simbole, ki niso navedeni v tem dokumentu.

Namestititev

Za zagotovitev varne uporabe te naprave pred njeno namestitvijo na ustrezno mesto pozorno preberite naslednje varnostne ukrepe.

⚠ OPOZORILO

Ne nameščajte na mesta, navedena spodaj

To lahko povzroči požar ali električni udar.

- Na mesta, na katerih lahko pride do blokiranja rež za prezračevanje (preblizu stenam ali zavesam ali na materiale, kot so debele preproge).
- V vlažne ali prašne prostore.
- V bližino grelnih naprav ali odprtega ognja.
- Blizu alkohola, razredčil ali drugih vnetljivih snovi.

Brezžičnega omrežja LAN ne uporabljajte v bližini medicinske opreme (velja samo za izdelke s funkcijo brezžičnega omrežja LAN)

Radijski valovi lahko motijo medicinsko opremo in povzročijo nepravilno delovanje, ki ima lahko za posledico nesreče.

⚠ POZOR

Ne nameščajte na mesta, navedena spodaj

V nasprotnem primeru lahko pride do napake ali negativnih posledic za ljudi ali drugo opremo.

- Na prostem ali v prostore, ki so izpostavljeni neposredni sončni svetlobi.
- Na mesta, ki so izpostavljena ekstremnim temperaturam ali vlažnosti, bodisi nizki ali visoki.
- Na mesta, kjer prihaja do nenadnih in velikih sprememb temperature in vlage.
- Blizu opreme, ki proizvaja magnetne ali elektromagnetne valove.
- Blizu elektronskih naprav ali natančne opreme, na primer televizorjev, radiev in računalnikov.
- V laboratorije ali na druga mesta, kjer prihaja do kemičnih reakcij.
- Na mesta, ki so močno izpostavljena aerosolnim razpršilom, amoniaku in drugim korozivnim plinom.

- Na mesta, ki so nestabilna ali na katerih prihaja do vibracij.
- Na površine, ki se lahko zaradi teže naprave upognejo ali na katerih se naprava lahko ugrezne (preproge, slamnate rogoznice, postelje itd.).
- Na mesta, kjer zrak, ki ga oddaja naprava, neposredno vpliva na ljudi.

Med uporabo poskrbite za ustrezno prezračevanje

Ta naprava med normalno uporabo proizvaja majhne količine ozona in drugih izpustov. Te količine so premajhne, da bi bile lahko škodljive za ljudi. Toda v prostorih s slabim prezračevanjem je treba med daljšo uporabo ali daljšim tiskanjem poskrbeti za ustrezno prezračevanje.

Po namestitvi ne odstranjujte poravnalnih podstavkov (velja samo za izdelke s poravnalnimi podstavki)

S tem lahko povzročite premik ali nagib naprave, ki ima lahko za posledico poškodbo.

ⓘ POMEMBNO

Pri uporabi brezžičnega lokalnega omrežja (le za izdelke s funkcijo brezžičnega lokalnega omrežja)

- Napravo namestite na mesto, ki je od brezžičnega usmerjevalnika LAN oddaljeno največ 50 metrov.
- Če je mogoče, jo namestite na mestu, na katerem komunikacije ne ovirajo drugi predmeti. Pri prehajanju skozi stene ali nadstropja lahko signal oslabi.
- Napravo čim bolj umaknite od digitalnih brezžičnih telefonov, mikrovalovnih pečic in druge opreme, ki oddaja radijske valove.

Priključitev telefonske linije (samo za naprave, ki podpirajo faks)

V določenih okoliščinah ta naprava ne bo mogla komunicirati prek nekaterih telefonskih linij ali v določenih regijah. To se na primer pojavi v primeru, ko skupna upornost telefonske linije in naprave preseže 1700 Ω. V tem primeru se obrnite na prodajalca ali servis.

- Ta naprava ustreza standardu analogne telefonske linije in jo je mogoče priključiti samo v običajne naročniške telefonske linije. Priključitev naprave v poslovno ali drugo namensko linijo lahko povzroči napake. Pred priključitvijo vedno preverite linijo.

O kablili

- Uporabljajte modularni kabel, ki je krajši od 3 metrov.
- Uporabljajte kabel USB, ki je krajši od 3 metrov.

Napajanje

⚠ OPOZORILO

Pravilna uporaba napajalnega vtiča in kabla

Napačna uporaba lahko povzroči požar ali električni udar.

- Preverite, ali je izvor napajanja za napravo varen in zagotavlja stabilno napajanje.

- Uporabljajte le v električnem omrežju, ki ustreza tukaj navedenim zahtevam glede napetosti.
- Napravo priključite v ozemljeno vtičnico s priloženim napajalnim kablom.
- Uporabite samo priložen napajalni kabel.
- Priložen napajalni kabel uporabljajte samo s to napravo.
- Če to napravo priključite v večdelno stensko vtičnico, v preostale vtičnice ne vključite drugih naprav.
- Ne uporabljajte podaljškov.
- Napajalni kabel napeljte tako, da preprečite tveganje spotika.
- Napajalnega kabla ne predelujte, vlecite, zvijajte in pazite, da ga kako drugače ne poškodujete.
- Na električni kabel ne polagajte težkih predmetov.
- Napajalnega kabla ne povežite ali zavozlajte.
- Napajalni kabel naj ne bo napeljan v bližini grelne naprave.
- Električnega priključka ne priklapljajte in odklapljajte brez potrebe.
- Električnega priključka ne izpostavljajte močnim silam.
- Napajalni vtič do konca potisnite v električno vtičnico in poskrbite, da je trdno vstavljen.
- Med nevihti se ne dotikajte naprave.
- Vtičarča se vklapljajte ali izklapljajte z mokrimi rokami.
- Med počitnicami ali v času, ko naprava dlje časa ne bo v uporabi, jo izklopite in odklopite električnega napajanja.

⚠ POMEMBNO

- Postavite napravo v bližino električne vtičnice in pustite dovolj prostora okoli vtičarča, da ga lahko in nevarnosti hitro izvlečete.
- Električnega kabla ne priključujte v izvor neprekinjenega napajanja. S tem lahko povzročite napačno delovanje ali okvaro, če pride do izpada elektrike.
- Napajalnega kabla ne vključite v pomožno napajalno vtičnico računalnika.
- Priporočamo, da uporabite električno vtičnico, ki je povezana prek hišnega odklopnika z zaščito proti kratkemu toku.
- Zaradi električnih motenj se lahko ta naprava okvari ali izgubi podatke.
- Po izključitvi napajalnega kabla počakajte vsaj 5 sekund, preden ga znova priključite.
- Upad napetosti, ki preseže dovoljen razpon, lahko povzroči napačno delovanje ali izgubo podatkov v napravi in morebitnih povezanih računalnikih.
- Za informacije o oskrbi z električno energijo se obrnite na dobavitelja električne energije ali lokalnega izvajalca električnih del.

Ravnanje z napravo

⚠ OPOZORILO

Upošteвайте naslednje

Napačno ravnanje lahko povzroči požar, električni udar ali opekline.

- Če v napravi zaslišite nenavadne zvoke, zaznate nenavadne vonjave, opazite dim ali začitite prekomerno toploto oziroma so kakršni koli deli poškodovani, takoj izključite napravo iz električne vtičnice in se obrnite na prodajalca ali servisnega zastopnika.
- Naprave ne razstavite in ne spreminjajte.
- Napravo postavite tako, da so napajalni kabel in drugi kabl ter oprema in električni deli v napravi zunaj dosega otrok.
- Na napravo ne odlagajte nakita ali drugih kovinskih predmetov ter posod s tekočino.
- V bližini naprave ne uporabljajte vnetljivih razpršil.
- Če napravo premeščate, vedno izklopite stikalo za vklop/izklop, odklopite napravo iz omrežne vtičnice, nato pa odklopite še napajalni kabel in vmesniške kable.
- Če priklapljate ali odklapljate kabel USB, medtem ko je naprava še vedno priključena v omrežno vtičnico, se ne dotikajte kovinskega dela priključka.
- Neodobrenih izdelkov ne priključujte v priključke te naprave (vtičnico, konektorske priključke itd.).

Čiščenje in vzdrževanje naprave

Neppravilno čiščenje lahko povzroči napačno delovanje naprave, požar, električni udar ali statično elektriko.

- Napravo redno čistite.
- Pred čiščenjem vedno izklopite napravo in jo odklopite iz omrežne vtičnice.
- Občasno izvlecite električni vtič in očistite napravo s suho krpo, da odstranite prah in umazanijo.
- Napravo očistite s krpo, navlaženo z vodo, ki jo dobro ožamete. Ne uporabljajte alkohola, bencina, razredčila ali drugih vnetljivih snovi, ne uporabljajte pa niti papirnatih robčkov ali papirnatih brisač.
- Redno preverjajte, ali se naprava morda pregreva ali rjavi in ali so opazne luknje, praske in razpoke.

Uporabniki srčnih spodbujevalnikov

Ta naprava in njene kartuše s tonerjem oddajajo nizke ravni magnetizma in ultrazvočnih valov. Če uporabljate srčni spodbujevalnik in opažate motnje v njegovem delovanju, se odklonite od naprave in se posvetujte z zdravnikom.

⚠ POZOR

Pazite, da vam na steklo ne padejo težki predmeti

To lahko poškoduje kopirno steklo in povzroči poškodbe.

Upošteвайте naslednje

V nasprotnem primeru lahko pride do poškodb, okvar in zagozditve papirja.

- Na napravi ne puščajte težkih predmetov.
- Pazite, da vam pri uporabi delov, ki se odpirajo in zapirajo, ne ujame rok.
- Valjem in drugim premičnim delom se ne približujte z rokami, ohlapnimi oblačili, visečimi modnimi dodatki itd., ki bi se lahko ujeli vanje.
- Pri dodajanju papirja ali odstranjevanju zagozditve papirja pazite, da se ne porežete po rokah ali prstih s papirjem ali deli naprave.
- Naprave ne izpostavljajte močnim silam ali tresenju.
- Pri odpiranju in zapiranju vrat, pokrovov ali kaset naprave ne uporabljajte prekomerne sile.
- Ko naprava tiska, je ne izklapljajte.
- Ko naprava deluje, ne odpirajte in zapirajte nobenih pokrovov ali odstranjujte ali dodajajte papirja.
- Ne vstavljajte rok v napravo, razen če je to nujno potrebno.

Če premeščate napravo, se obrnite na Canon

Če premeščate napravo, se pred tem vedno obrnite na prodajalca ali servis. Ne poskušajte sami premikati naprave.

Pravilna uporaba podajalnikov

Napačna uporaba lahko povzroči poškodbe.

- Če na kopirnem steklu kopirate elemente, kot so debele knjige, ne pritiskajte tako močno, da bi poškodovali podajalnik.
- Pokrov podajalnika zaprite počasi.
- Rok ali prstov ne vstavljajte v podajalnik.

Sprednja stran

Zadnja stran



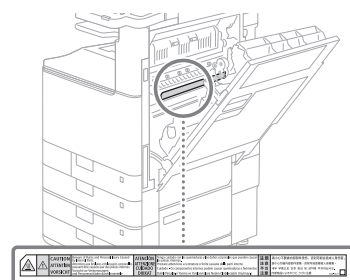
Rok ne potiskajte v napravo, ko so kasete za papir odstranjene (velja samo za naprave, ki imajo nameščene kasete za papir)

Lahko se poškodujete.

Ne dotikajte se zelo vročih komponent ali komponent, ki so pod visoko napetostjo

To lahko povzroči opekline ali druge poškodbe.

- Ne dotikajte se delov naprave, ki niso označeni v priročniku.
- Takoj po uporabi so notranjost naprave in reže za izvrženje papirja vroči, zato se jih ne dotikajte.
- Natisnjen papir se lahko med neprekinjenim tiskanjem zelo segreje, zato z njim ravnejte previdno.



En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

PI

Cs

Sk

SI

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

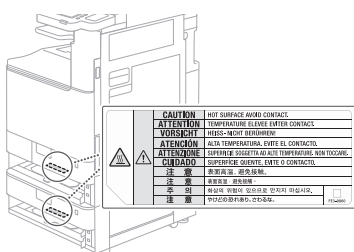
Ar

Fa

He

Grelnik kasete**(samo za izdelke z grelnikom kasete)**

Pri pregledu notranjosti naprave z odstranjeno kaseto za papir pazite, da se ne dotaknete neposredno območja okrog grelnika. Lahko pa izklopite napravo in počakate, da se popolnoma ohladi, ter jo šele nato pregledate. Če pregled izvedete, ko je naprava še vroča, lahko pride do opeklin, vključno z nizkotemperaturnimi opeklinami.

**Standardno/regulirano****Ime izdelka**

V nekaterih prodajnih območjih je lahko ta izdelek v skladu z lokalnimi varnostnimi ukrepi registriran s spodnjimi imeni v oklepajih ().
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Zahteve EMC direktive EU

Ta oprema je skladna z bistvenimi zahtevami za elektromagnetno združljivost direktive EU. Izjavljamo, da je ta izdelek skladen z zahtevami za elektromagnetno združljivost direktive EU pri nominalnem napajanju 230 V in 50 Hz, čeprav je nazivna napetost izdelka od 220 do 240 V in 50/60 Hz. Za skladnost s tehničnimi zahtevami za elektromagnetno združljivost direktive EU je treba uporabiti oplaščen kabel.

Direktiva EU OEE0 in direktiva o baterijah

Informacije o odpadni električni in elektronski opremi ter baterijah najdete v najnovejših navodilih za uporabo (priročnik HTML), ki si jih lahko ogledate na spletnem mestu Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Direktiva RE**(samo za radijsko opremo v Evropi)****Izjava o skladnosti RE**

Slovenščina (SL) Canon Inc. potrjuje, da je ta oprema v skladu z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:

<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>

Specifikacije za brezžični LAN

Frekvenčna območja: 2401-2483 MHz

Največja radiofrekvenčna moč: 16,51 dBm

Dodatek

Zakonske omejitve uporabe izdelka in kopij/izpisov

Zakonske omejitve uporabe izdelka in kopij/izpisov

Uporaba naprava za skeniranje, izpisovanje ali drugačno razmnoževanje dokumentov in uporaba skeniranih, izpisanih ali drugače razmnoženih dokumentov je lahko prepovedana z zakonom in lahko predstavlja kaznivo dejanje. Neizčrpen seznam teh dokumentov je naveden spodaj. Ta seznam je zgolj informativne narave. Če niste prepričani glede zakonitosti uporabe naprave za skeniranje, izpisovanje ali razmnoževanje določenega dokumenta in/ali glede uporabe tako skeniranega, kopiranega ali reproduciranega dokumenta, se predhodno posvetujte z ustrezno pravno svetovalno službo.

- Bankovci
- Potovalni čeki
- Denarna nakazila
- Boni za hrano
- Potrdila o vlogi
- Potni listi
- Poštne znamke (neveljavne ali veljavne)
- Priseljenska dokumentacija
- Identifikacijske značke in oznake
- Koleki (neveljavni ali veljavni)
- Dokumenti v zvezi z naborom
- Obveznice in druga potrdila o zadolženosti
- Čeki in menice, ki jih izdajo vladne agencije
- Delniški certifikati
- Vozniška dovoljenja in potrdila o nazivu
- Dela, zaščitena z avtorskimi pravicami/umetniška dela brez dovoljenja lastnika avtorskih pravic

Potrošni material

⚠ OPOZORILO

Pri ravnanju s potrošnim materialom upoštevajte naslednje varnostne ukrepe

- Napačno ravnanje lahko povzroči opekline ali požar.
- Kartuš s tonerjem, bobenske enote ali vsebnikov za odpadni toner ne mečite v ogenj.
 - Kartuš s tonerjem, bobenske enote, vsebnikov za odpadni toner ali papirja ne shranjujte v prostorih, ki so izpostavljeni odprtemu plamenu.
 - Če po naključju iztresete ali raztresete toner, skrbno pometite delce tonerja ali jih pobrišite z vlažno krpo, ki preprečuje, da bi jih vdihavali. Za čiščenje raztresenega tonerja ne uporabljajte običajnega sesalca. Uporabite lahko samo modele, ki imajo zaščito proti prašnim eksplozijam.

⚠ POZOR

Pri ravnanju s potrošnim materialom upoštevajte naslednje varnostne ukrepe

Nepravilno ravnanje lahko povzroči opekline ali lahko škoduje zdravju. Če toner zaužijete ali ta zaide v oči ali usta, se takoj posvetujte z zdravnikom.

- Kartuše s tonerjem in drug potrošni material shranjujte izven dosega majhnih otrok.
- Ne razstavljajte kartuš s tonerjem ali drugega potrošnega materiala.
- Če toner uhaja iz kartuše, pazite, da ga ne zaužijete ali da ne pride v neposreden stik s kožo. Če pride toner v stik s kožo, jo izperite z milom in hladno vodo. Če imate po umivanju dražč občutek, se takoj posvetujte z zdravnikom.
- Ko odstranjujete vsebnik z odpadnim tonerjem, pazite, da vam ne pade.

⚠ POMEMBNO

- Ko odstranjujete zagodeni papir ali menjate toner ali drug potrošni material, pazite, da toner ne pride v stik z rokami ali oblačili.
- Če toner zaide na oblačila ali roke, prizadeti del takoj izperite s hladno vodo. Če uporabite vročo vodo, se lahko toner fiksira in povzroči trajni madež.

Več informacij o teh navodilih

Zavrnitev odgovornosti

- Informacije v tem dokumentu lahko spremenimo brez predhodnega obvestila.
- CANON INC. NE DAJE NOBENIH GARANCIJ GLEDE TEGA PRIROČNIKA, PA NAJ BODO IZREČNE ALI NAKAZANE, RAZEN KOT JE NAVEDENO V TEM DOKUMENTU, KAR VKLJUČUJE TUDI GARANCIJE ZA TRŽNOST, PRODAJNOST, PRIMERNOST ZA DOLOČEN NAMEN ALI KRŠENJE PRAVIC IZ PATENTOV, Vendar ni omejeno nanje. CANON INC. NI ODGOVOREN ZA NOBENO NEPOSREDNO, NAKLJUČNO ALI POSLEDIČNO ŠKODO ALI IZGUBO OZ. STROŠKE, NASTALE PRI UPORABI TEGA PRIROČNIKA.

Avtorske pravice

Nepooblaščen kopiranje vsebine tega dokumenta v celoti ali deloma je prepovedano.

Programska oprema drugih proizvajalcev

Ta izdelek Canon »IZDELEK« vključuje programske module drugih proizvajalcev. Za uporabo in distribucijo teh programskih modulov, vključno z vsemi posodobitvami teh programskih modulov (skupaj imenovanih »PROGRAMSKA OPREMA«), veljajo spodaj navedeni licenčni pogoji od (1) do (9).

- (1) Strinjate se, da boste upoštevali vse ustrezne izvozne kontrolne zakone, omejitve ali predpise ustreznih držav, v primeru, če ta IZDELEK, vključno s PROGRAMSKO OPREMO, izvažate ali pošiljate v katerokoli drugo državo.
- (2) Lastniki pravic PROGRAMSKE OPREME ohranijo v vseh ozirih pravice do naziva, lastništva in intelektualne lastnine v zvezi s PROGRAMSKO OPREMO. Razen če ni izrecno določeno, vam ni s strani Canona nobena licenca ali pravica, izrecno ali implicitno, podeljena ali predana za katerokoli intelektualno lastnino lastnikov pravic.
- (3) PROGRAMSKO OPREMO lahko uporabljate izključno skupaj s tem IZDELKOM.
- (4) PROGRAMSKE OPREME ni dovoljeno tržiti, predajati s pod-licenco, razširjati ali prenašati kateri koli tretji stranki brez predhodnega pisnega soglasja Canona ali lastnikov avtorskih pravic.
- (5) Ne glede na gornje lahko PROGRAMSKO OPREMO prenašate samo (a) če prenesete vse svoje pravice do PROIZVODA in obveznosti pod pogoji za prenos na osebo, ki ji proizvod prenašate, in (b) če se te osebe strinjajo, da bodo upoštevale te pogoje.
- (6) PROGRAMSKE OPREME ne smete razdreti, razstaviti ali kako drugače reducirati njeno kodo v ljudem dostopno čitljivo obliko.
- (7) PROGRAMSKE OPREME ni dovoljeno modificirati, prilagajati, prevajati, posojati ali kreirati izvlečkov na temelju PROGRAMSKE OPREME.
- (8) Iz IZDELKA ni dovoljeno odstraniti ali izdelati dodatnih ločenih kopij PROGRAMSKE OPREME.
- (9) Del, ki je čitljiv (izvorna koda) PROGRAMSKE OPREME ni predmet licence.

IZDELEK ne glede na zgornje točke od (1) do (9) vključuje programsko opremo drugih proizvajalcev, za katero veljajo drugi licenčni pogoji. Oglejte si informacije o programski opremi drugih proizvajalcev v priročnikih, ki so na voljo na spletnem mestu <https://oip.manual.canon/>.

Če uporabljate IZDELEK, se šteje, da se strinjate z veljavnimi licenčnimi pogoji. Če se ne strinjate s temi licenčnimi pogoji, se obrnite na servisnega zastopnika.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Važne sigurnosne upute

- Važne sigurnosne upute (ovaj dokument)
- Obavezno pročitajte ovaj dokument prije upotrebe uređaja.
- Kada pročitate ovaj dokument, spremite ga na sigurno mjesto radi buduće upotrebe.
- Informacije u ovom dokumentu podložne su promjeni bez prethodne najave.

U ovom su poglavlju opisane važne sigurnosne upute za prevenciju ozljeda korisnika uređaja te drugih osoba i oštećenja imovine. Prije korištenja uređaja pročitajte ovo poglavlje i slijedite upute da biste uređaj pravilno koristili. Web-mjesto tvrtke Canon s internetskim priručnikom (<https://oip.manual.canon/>) također sadrži informacije o ovom uređaju. Pročitajte i te informacije da biste osigurali pravilnu uporabu. Nemojte izvoditi nikakve operacije koje nisu opisane u ovom priručniku. Canon nije odgovoran ni za kakve štete nastale uslijed operacija koje nisu opisane u ovom priručniku, odnosno uslijed nepravilne upotrebe ili pak popravka ili promjena koje nije izvršio Canon ili treća strana koju je Canon za to ovlastio.

Ako nije drukčije navedeno, ilustracije u ovom priručniku odnose se na uređaj imageFORCE 4045 sa sljedećom dodatnom opremom:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB



Sadrži pokretne dijelove. Držite ruke i ostale dijelove tijela podalje od pokretnih dijelova.



Upozorenje na električni udar: isključite sve kabele za napajanje iz utičnice.



Oštri rubovi. Držite ruke i ostale dijelove tijela podalje od oštih rubova.

NAPOMENA

Na nekim se modelima možda koriste drugi simboli koji nisu navedeni ovdje.

Instalacija

Da biste sigurno upotrebljavali uređaj, pročitajte sljedeće mjere opreza prije postavljanja uređaja na odgovarajuće mjesto.



UPOZORENJE

Nemojte postavljati na mjesta navedena u nastavku

To bi moglo dovesti do požara ili strujnog udara.

- mjesta na kojima postoji opasnost blokiranja proreza za prozračivanje (preblizu zidovima ili zastorima ili na materijalima kao što su debeli sagovi)
- vlažna ili prašnjava mjesta
- u blizini grijaćih tijela ili otvorene vatre
- mjesta u blizini alkohola, razrjeđivača boja ili drugih zapaljivih tvari

Nemojte upotrebljavati bežični LAN u blizini medicinske opreme (samo za proizvode s funkcijom bežičnog LAN-a)

Radiovalovi mogu stvarati smetnje s medicinskom opremom te uzrokovati kvarove koji mogu dovesti do nezgoda.



OPREZ

Nemojte postavljati na mjesta navedena u nastavku

To može dovesti do kvara ili štetno utjecati na osobe ili na drugu opremu.

- na otvorenom ili na mjestu izložena izravnom sunčevu svjetlu
- mjesta izložena iznimno visokim ili niskim temperaturama te vlazi
- mjesta izložena velikim promjenama temperature ili vlažnosti
- u blizini opreme koja generira magnetske ili elektromagnetske valove
- u blizini elektroničkih uređaja ili uređaja s preciznom elektronikom, kao što su televizori, radiouređaji i računala
- laboratoriji ili druga mjesta na kojima dolazi do kemijskih reakcija

- mjesta jako izložena aerosolnim sprejevima, amonijaku i drugim korozivnim plinovima
- nestabilna mjesta ili mjesta na kojima ima mnogo vibracija
- površine koje se mogu iskriviti zbog težine uređaja ili mjesta na kojima bi uređaj mogao utonuti (tepisi, slamnate podloge, kreveti itd.)
- mjesta na kojima zrak koji se ispuhuje iz uređaja puše izravno na ljude

Pri upotrebi osigurajte odgovarajuće prozračivanje

Ovaj uređaj tijekom uobičajenog korištenja generira malu količinu ozona i drugih ispuha. Te su količine premale da bi bile štetne za ljude. Ipak, loše prozračene prostorije trebale bi se odgovarajuće prozračiti tijekom dulje uporabe ili duljih ispisa.

Nemojte pri postavljanju uklanjati nožice za izravnavanje (samo za proizvode s nožicama za izravnavanje)

Zbog toga bi se uređaj mogao pomaknuti ili izvrnuti, što bi moglo dovesti do ozljede.



VAŽNO

Kada koristite bežični LAN (samo za proizvode s funkcijom bežičnog LAN-a)

- Uređaj postavite na udaljenost od najviše 50 metara od usmjerivača za bežični LAN.
- Ako je moguće, instalirajte na mjestu na kojem komunikacija nije blokirana predmetima koji je onemogućuju. Signal može oslabjeti prilikom prolaska kroz zidove ili podove.
- Uređaj postavite što je dalje moguće od digitalnih bežičnih telefona, mikrovlnnih pećnica ili druge opreme koja emitira radiovalove.

Povezivanje telefonske linije (samo za uređaje koji podržavaju faks)

Ovaj uređaj pod određenim okolnostima možda neće moći komunicirati putem nekih telefonskih linija ili to neće moći u nekim regijama. Jedan je takav primjer situacija u kojoj ukupni otpor telefonske linije i uređaja iznosi više od 1700 Ω. U tom slučaju obratite se distributeru ili servisnom predstavniku.

- Ovaj uređaj podržava standard za analogne telefonske linije i može se povezati samo s običnim pretplatničkim telefonskim linijama. Povezivanje uređaja s poslovnom ili nekom drugom posvećenom linijom može dovesti do kvara. Provjerite liniju prije svakog povezivanja.

Informacije o kabelima

- Koristite modularni kabel kraći od tri metra.
- Koristite USB kabel kraći od tri metra.



UPOZORENJE

Označava upozorenje vezano uz postupke koji, ako se nepravilno izvode, mogu dovesti do smrti ili ozbiljnih ozljeda. Uvijek se pridržavajte ovih upozorenja kako bi uređaj funkcionirao na siguran način.



OPREZ

Navodi mjeru opreza za sprečavanje rizika od tjelesne ozljede ili štete, a koja nije izazvana kvarom proizvoda zbog nepravilne upotrebe uređaja. Uvijek se pridržavajte ovih mjera opreza kako bi uređaj funkcionirao na siguran način.



VAŽNO

Navodi važne zahtjeve i ograničenja za rad koji bi se uvijek trebalo pridržavati kod korištenja uređaja. Uvijek se pridržavajte tih važnih odredbi da biste izbjegli kvarove, mane ili oštećivanje imovine zbog nepravilnog rukovanja uređajem.

Simboli povezani sa sigurnošću

Na ovom se uređaju koriste sljedeći simboli:

- Prekidač napajanja (uključeno)
- Prekidač napajanja (isključeno)
- Prekidač napajanja (stanje pripravnosti)
- Gumb prekidača (uključeno /isključeno)
- Zaštitni priključak za uzemljenje
- Upozorenje na električni udar: opasan napon u unutrašnjosti. Ne uklanjajte poklopac.
- Upozorenje o visokoj temperaturi. Ne dodirujte.
- Oprema klase II

Električno napajanje

⚠ UPOZORENJE

Ispravna uporaba utikača i kabela

Neispravna uporaba mogla bi dovesti do požara ili strujnog udara.

- Provjerite je li izvor napajanja za ovaj uređaj siguran te ima li stabilan napon.
- Koristite samo napajanje koje odgovara navedenom naponu.
- Uređaj s pomoću isporučenog kabela za napajanje priključite u sigurno uzemljenu električnu utičnicu.
- Nemojte upotrebljavati nijedan drugi kabel za napajanje osim onog isporučenog.
- Isporučeni kabel za napajanje smije se upotrebljavati samo s ovim uređajem.
- Ako uređaj priključujete u višestruku električnu utičnicu, nemojte priključivati druge uređaje u preostale utičnice.
- Nemojte upotrebljavati produžne kabele.
- Kabel za napajanje postavite tako da ne postoji opasnost spoticanja.
- Nemojte preinačivati, povlačiti, pretjerano savijati ili na bilo koji drugi način oštećivati kabel za napajanje.
- Nemojte stavljati teške predmete na kabel za napajanje.
- Nemojte skupljati kabel za napajanje niti ga vezivati u čvor.
- Ne postavljajte kabel za napajanje u blizinu grijaćih tijela.
- Nemojte često uključivati i isključivati kabel za napajanje.
- Nemojte izlagati priključak za napajanje snažnim udarcima.
- U potpunosti priključite priključak za napajanje u utičnicu i provjerite je li sigurno umetnut.
- Nemojte dodirivati uređaj tijekom grmljavinskog nevremena.
- Utikač kabela za napajanje nemojte priključivati ni isključivati mokrim rukama.
- Tijekom praznika ili drugih razdoblja kada se uređaj dulje vrijeme neće koristiti, isključite uređaj i isključite ga iz napajanja električnom energijom.

⚠ VAŽNO

- Ovaj uređaj postavite blizu utičnice za napajanje i ostavite oko utikača dovoljno prostora tako da se može brzo isključiti u nuždi.
- Kabel za napajanje nemojte priključivati na neprekidni izvor napajanja. To bi u slučaju nestanka napajanja moglo dovesti do neispravnog rada ili kvara.
- Kabel za napajanje nemojte priključivati u pomoćnu utičnicu na računalu.
- Preporučujemo uporabu utičnice povezane s prekidačem dozemnog spoja u kućanstvu.
- Električni šum može uzrokovati kvar uređaja ili gubitak podataka.
- Kada isključite kabel za napajanje, pričekajte barem 5 sekundi prije nego što ga ponovno uključite.
- Pad napona izvan dopuštenog raspona može dovesti do neispravnog rada ili gubitka podataka u uređaju i na povezanim računalima.
- Informacije o napajanju električnom energijom zatražite od svojeg dobavljača električne energije ili lokalnog električara.

Rukovanje

⚠ UPOZORENJE

Imajte na umu sljedeće

Nepravilno rukovanje može dovesti do požara, električnog udara ili opekotina.

- Ako uređaj ispušta neobične zvukove, neobičan miris, dim ili preveliku toplinu ili pak ako je oštećen bilo koji dio, odmah isključite uređaj iz utičnice i obratite se distributeru ili servisnom predstavniku.
- Uređaj nemojte rastavljati ni mijenjati.
- Uređaj postavite tako da su kabel za napajanje, drugi kabeli, mehanizmi i električni dijelovi unutar uređaja daleko izvan dohvata djece.
- Na uređaj ne stavljajte nakit i druge metalne predmete, kao ni spremnike napunjene tekućinom.
- U blizini uređaja nemojte koristiti zapaljive sprejeve.
- Prilikom pomicanja uređaja, uvijek ga isključite na prekidaču napajanja, isključite uređaj iz električne utičnice, a zatim iz uređaja izvucite kabel za napajanje i kabele za sučelje.
- Pri uključivanju ili isključivanju USB kabela dok je uređaj priključen u utičnicu, nemojte dodirivati metalni dio priključka.
- Nemojte na priključke ovog uređaja (priključak za napajanje, priključke za povezivanje) priključivati neodobrene proizvode.

Čišćenje i održavanje uređaja

Nepravilno čišćenje može dovesti do neispravnog rada uređaja, do požara, električnih udara ili do statičkog elektriciteta.

- Potrebno je redovito čistiti uređaj.
- Svaki put prije čišćenja isključite uređaj i isključite ga iz utičnice.
- Povremeno isključite utikač kabela za napajanje i obrišite ga suhom krpom da biste uklonili prašinu i prljavštinu.
- Uređaj očistite krpom navlaženom vodom koja je potom dobro iscjedena. Ne koristite alkohol, benzin, razrjeđivač ili druge zapaljive tvari te nemojte upotrebljavati papirne maramice ili papirne ručnike.
- Redovito provjeravajte pregrijava li se uređaj, hrđa li, ima li na njemu udubljenja, ogrebotina ili pukotina.

Korisnici srčanih elektrostimulatora

Ovaj uređaj i njegovi spremnici s tonerom odašilju niske razine magnetskih i ultrazvučnih valova. Ako koristite elektrostimulator srca i osjećate poteškoće, odmaknite se od uređaja i odmah se posavjetujte s liječnikom.

⚠ OPREZ

Prizapazite da na kopirno staklo ne ispuštate teške predmete

Na taj način možete oštetiti kopirno staklo te se ozlijediti.

Imajte na umu sljedeće

U suprotnom može doći do ozljede, kvarova ili zaglavljenja papira.

- Na uređaj nemojte stavljati teške predmete.
- Pazite da vam se ruke ne zaglave prilikom uporabe dijelova koji se otvaraju i zatvaraju.
- Ruke, široku odjeću, viseće modne dodatke i drugo što bi moglo zapeti za njih držite dalje od valjaka i drugih pokretnih dijelova.
- Pazite da ne porežete ruke ili prste na papir ili dijelove uređaja pri dodavanju papira ili uklanjanja zaglavljenja papira.
- Uređaj nemojte izlagati snažnim udarcima ni vibracijama.
- Nemojte primjenjivati nepotrebnu silu pri otvaranju i zatvaranju vratašca, poklopaca, ladic itd. na ovom uređaju.
- Nemojte isključivati uređaj dok ispisuje.
- Dok je uređaj uključen nemojte otvarati ni zatvarati poklopce niti uklanjanje i dodavanje papir.
- Nemojte stavljati ruke u uređaj osim ako je to apsolutno nužno.

Pri preseljenju uređaja obratite se tvrtki Canon

Prije svakog se preseljenja uređaja obratite distributeru ili servisnom predstavniku. Ne pokušavajte uređaj sami pomicati.

Ispravno korištenje ulagača

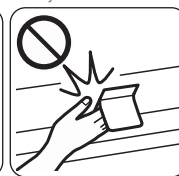
Neispravna uporaba može uzrokovati ozljedu.

- Kada na fotokopirnom staklu kopirate predmete kao što su debele knjige, nemojte ih pritiskati tako da oštetite ulagač.
- Sporo zatvorite ulagač.
- Nemojte do kraja gurnuti ruke ili prste u ulagač.

Prednja strana



Stražnja strana



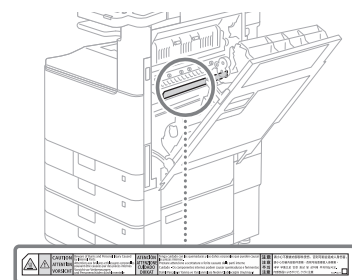
Nemojte gurati ruku u uređaj dok su iz njega izvađene ladice za papir (samo za uređaje s postavljenim ladicama za papir)

To može uzrokovati ozljedu.

Nemojte dirati komponente zagrijane na visoku temperaturu ni komponente pod visokim naponom

To bi moglo dovesti do opekotina i drugih ozljeda.

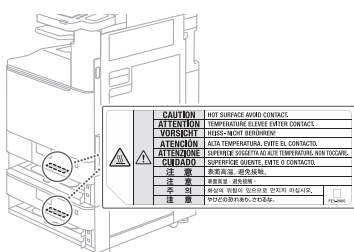
- Nemojte dirati nijedan dio uređaja osim onih navedenih u priručniku.
- Unutrašnjost uređaja i otvori za izbacivanje papira neposrednu su nakon uporabe vrući i ne smije ih se dirati.
- Ispisani papir može se zagrijati tijekom neprekidnog ispis pa se njima treba oprezno rukovati.



Grijač kazetne ladice

(samo za proizvode s grijačem kazetne ladice)

Kada pregledavate unutrašnjost uređaja iz kojeg je uklonjen papir, pazite da izravno ne dodirnete područje oko grijača. Možete i isključiti uređaj pa pričekati da se u potpunosti ohladi, a zatim ga pregledati. Pregled vrućeg uređaja može dovesti do opekline, uključujući opekline od nižih temperatura.



Norma/propis

Naziv proizvoda

U nekim bi prodajnim područjima ovaj proizvod mogao biti registriran pod nazivom koji je u nastavku naveden u zagradama () prema lokalnim sigurnosnim propisima. imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Zahtjevi direktive EU-a

o elektromagnetskoj kompatibilnosti

Uređaj je usklađen s bitnim zahtjevima direktive EU-a o elektromagnetskoj kompatibilnosti. Izjavljujemo da je proizvod usklađen sa zahtjevima direktive EU-a o elektromagnetskoj kompatibilnosti pri nominalnom ulaznom naponu od 230 V i 50 Hz, iako nominalni napon proizvoda iznosi od 220 do 240 V i 50/60 Hz. Upotreba oklopljenog kabela nužna je da bi se udovoljilo tehničkim zahtjevima direktive EU-a o elektromagnetskoj kompatibilnosti.

Direktiva WEEE i direktiva o odlaganju baterija za EU

Informacije direktivama o odlaganju električne i elektroničke opreme te o odlaganju baterija dostupne su u najnovijem Korisničkom vodiču (HTML priručniku), koji možete pogledati na web-mjestu tvrtke Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Direktiva za radijsku opremu

(Samo za europsku radijsku opremu)

Izjava o usklađenosti za radijsku opremu

Hrvatski (HR) Canon Inc. ovime izjavljuje da je oprema u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <http://www.canon-europe.com/ce-documentation> Specifikacije bežičnog LAN-a Frekvencijski pojas(evi): 2401-2483 MHz Maksimalna snaga radijske frekvencije: 16,51 dBm

Dodatak

Zakonska ograničenja korištenja proizvoda i slika

Zakonska ograničenja korištenja proizvoda i slika

Uporaba ovog uređaja za skeniranje, ispisivanje i druge načine reprodukcije određene vrste dokumenata te korištenje takvih slika kao skeniranih, ispisanih ili na druge načine reproduciranih na ovom uređaju mogu biti zabranjeni zakonom te povlačiti zakonsku i/ili osobnu odgovornost. Dio takvih dokumenata naveden je na popisu koji slijedi. Popis valja tumačiti samo kao smjernicu. Ako niste sigurni u zakonitost uporabe uređaja za skeniranje, ispis ili drugačiju reprodukciju bilo kojeg dokumenta i/ili uporabu skeniranih, ispisanih ili drugačije reproduciranih slika, prije uporabe se posavjetujte s pravnim savjetnikom.

- Novčanice
- Putni čekovi
- Nalozi za plaćanje
- Bonovi za hranu
- Uvjerjenja o depozitu
- Putovnice
- Poštanske marke (poništene ili neponištene)
- Imigracijski dokumenti
- Identifikacijske iskaznice ili službena znamenja
- Interni biljezi (poništeni ili neponišteni)
- Mjenice
- Obveznice ili druge potvrde o dugovanju
- Čekovi i mjenice koje izdaju državna tijela
- Potvrde o dionicama
- Vozačke dozvole i vlasnički listovi
- Djela sa zaštićenim autorskim pravima / umjetnička djela bez dozvole vlasnika autorskog prava

Potrošni materijal

⚠ UPOZORENJE

Pridržavajte se sljedećih mjera opreza pri rukovanju potrošnim materijalom

Neispravno rukovanje može dovesti do opekotina ili požara.

- Patrone tonera, jedinicu s bubnjem i otpadne spremnike nemojte bacati u otvorenu vatru.
- Patrone spremnika, jedinicu s bubnjem, otpadne spremnike i papir nemojte skladištiti na mjestima izloženim otvorenoj vatri.
- Ako nehotice proliježe ili prosplete toner, pažljivo pometite čestice tonera ili ih obrišite vlažnom krpom tako da izbjegnute njihovo udisanje. Pri čišćenju prosutog tonera nemojte se koristiti običnim usisavačem. Dopusštena je uporaba samo onih koji imaju zaštitu od eksplozije čestica prašine.

⚠ OPREZ

Pridržavajte se sljedećih mjera opreza pri rukovanju potrošnim materijalom

Neispravno rukovanje može dovesti do opekotina i može biti štetno za zdravlje. Ako progutate imalo tonera ili vam toner dođe u dodir s očima, odmah se javite liječniku.

- Držite toner i druge potrošne materijale izvan dohvata male djece.
- Nemojte rastavljati spremnike tonera ni bilo koji drugi potrošni materijal.
- Ako toner iscuri iz spremnika tonera, pazite da ne progutate toner te da ne dođe u izravan kontakt s kožom. Ako vam toner dospije u dodir s kožom, isperite ga sapunom i hladnom vodom. Ako nakon pranja primijetite nadraženost, odmah se javite liječniku.
- Pazite da vam otpadni spremnik tonera ne ispadne pri uklanjanju.

⚠ VAŽNO

- Pazite da ne prosplete toner na ruke ili odjeću kada uklanjate zaglavljivi papir, zamjenjujete toner ili drugi potrošni materijal.
- Ako toner dospije na ruke ili odjeću, odmah zahvaćena područja operite hladnom vodom. Pranje u vrućoj vodi može fiksirati toner i mrlja može postati trajna.

O ovom priručniku

Odricanje odgovornosti

- Informacije u ovom dokumentu podložne su promjeni bez prethodne najave.
- CANON INC. NE DAJE NIKAKVA IZRIČITA NI PODRAZUMIJEVANA JAMSTVA U VEZI S OVIM PRIRUČNIKOM, OSIM AKO SU OVDJE NAVEDENA, UKLJUČUJUĆI, BEZ OGRANIČENJA JAMSTVA POVEZANA S UTRŽIVOŠĆU, PRODAJOM, PRIKLADNOŠĆU ZA ODREĐENU NAMJENU I KORIŠTENJE U SKLADU SA ZAKONIMA O ZAŠTITI AUTORSKIH PRAVA. CANON INC. NE PREUZIMA ODGOVORNOST ZA BILO KAKVE IZRAVNE, SLUČAJNE ILI POSLJEDIČNE ŠTETE BILO KOJE NARAVI TE GUBITKE ILI TROŠKOVE KOJI PROIZLAZE IZ UPORABE OVOG PRIRUČNIKA.

Autorska prava

Neovlašteno reproduciranje sadržaja ovoga dokumenta u cijelosti ili dijelovima jest zabranjeno.

Softver drugih proizvođača

Ovaj proizvod tvrtke Canon („PROIZVOD“) sadrži softverske module drugih proizvođača. Korištenje i distribucija tih softverskih modula, uključujući sva ažuriranja softverskih modula (pod zajedničkim nazivom „SOFTWARE“), podložni su uvjetima od (1) do (9) navedenima u nastavku.

- (1) Pristajete na to da ćete poštivati sve važeće zakone o kontroli izvoza, ograničenja i propise odgovarajućih država u slučaju isporuke, prijenosa ili izvoza PROIZVODA koji sadrži SOFTWARE u bilo koju državu.
- (2) Nositelji prava na SOFTWARE u svakom smislu zadržavaju prava na intelektualno i materijalno vlasništvo na SOFTWARE. Osim ako ovdje to izričito nije navedeno, nijedna licenca ili pravo na intelektualno vlasništvo nositelja prava na SOFTWARE, navedeno ili implicirano, nije od strane nositelja prava na SOFTWARE dano ili ustupljeno vama.
- (3) SOFTWARE smijete koristiti samo uz PROIZVOD koji ste kupili.
- (4) Osim bez prethodnog pismenog pristanka nositelja prava na SOFTWARE, nije vam dopušteno SOFTWARE dodijeliti, dodatno licencirati, tržiti, distribuirati ili ustupati nekim trećim stranama.
- (5) Neovisno o prethodnoj odredbi, SOFTWARE smijete prenositi samo (a) kada korisniku prijenosa dodijelite svoja prava na PROIZVOD i sva prava i obveze prema ovim licencnim odredbama i (b) kada korisnik prijenosa prihvati sve te odredbe.
- (6) Nije vam dopušteno rastvarati, rastavljati ili provoditi reverzibilni inženjering te na drugi način reducirati SOFTWARE na tekstualne forme.
- (7) Nije vam dopušteno modificirati, prilagođavati, prevoditi, iznajmljivati, dati u zakup ili posuđivati SOFTWARE niti stvarati derivate temeljene na ovom SOFTWAREU.
- (8) Nije vam dopušteno ukloniti ili kopirati SOFTWARE iz ovog PROIZVODA.
- (9) Licenca tekstualnog dijela (izvorni kôd) ovog SOFTWAREA nije vam ustupljena.

Bez obzira na sve dosad navedeno u točkama od (1) do (9), PROIZVOD sadrži softverske module drugih proizvođača na koje se primjenjuju druge licencne odredbe. Pogledajte informacije o softveru drugih proizvođača navedene u priručnicima dostupnim na adresi <https://oip.manual.canon/>.

Korištenjem PROIZVODA prihvaćate sve primjenjive licencne odredbe. Ako ne prihvaćate licencne odredbe, obratite se svom servisnom predstavniku.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Fontos biztonsági előírások

- Fontos biztonsági előírások (ez a dokumentum)
- A készülék használata előtt feltétlenül olvassa el ezt a dokumentumot.
- Miután elolvasta ezt a dokumentumot, tegye olyan helyre, ahol szükség esetén bármikor fellelhető.
- A dokumentumban szereplő információk tartalma előzetes figyelmeztetés nélkül megváltozhat.

Ez a fejezet a készülék felhasználóit és másokat érő sérülések, valamint a tulajdont érő károk megelőzéséhez fontos biztonsági előírásokat ismerteti. Mielőtt használatba venné a készüléket, olvassa el ezt a fejezetet, és a helyes használat érdekében tartsa be az itt leírt útmutatásokat. A készülékkel kapcsolatban a Canon online kézikönyvében (<https://oip.manual.canon/>) is tájékozódhat. A megfelelő használat érdekében ezeket a tudnivalókat is olvassa el.

Ne végezzen semmilyen műveletet, amely nincs leírva ebben az útmutatóban. A Canon semmilyen kárért nem vállal felelősséget, amely az útmutatóban le nem írt használatból, nem rendeltetésszerű használatból vagy nem a Canon, illetve a Canon által megbízott külső partner által elvégzett javításokból, ill. módosításokból ered. Eltérő utalás hiányában a kézikönyv ábrái az imageFORCE 4045 készülékről, a következő kiegészítő berendezés csatlakoztatásával készültek:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

FIGYELMEZTETÉS

Arra figyelmeztet, hogy az itt javasolt műveletek figyelmen kívül hagyása akár halálos balesetet vagy súlyos személyi sérülést okozhat. A készülék biztonságos használatához mindig ügyeljen ezekre figyelmeztetésekre.

FIGYELEM!

Arra figyelmeztet, hogy a készülék nem megfelelő használata személyi sérülést és károkat okozhat. A készülék biztonságos használatához mindig ügyeljen ezekre figyelmeztetésekre.

FONTOS

A készülék használatakor követendő fontos pontokra és korlátozásokra hívja fel a figyelmet. Mindig tartsa be ezeket a kiemelt pontokat, hogy elkerülje a nem megfelelő használatból eredő meghibásodásokat és károkat.

Biztonsággal kapcsolatos szimbólumok

Az alábbi szimbólumokat használjuk ezen a készüléken:

- ! Főkapcsoló (Be)
- Főkapcsoló (Ki)
- ⏻ Főkapcsoló (Készenlét)
- ⓘ Nyomógomb (Be, / Ki,)
- ⚡ Védőföldelés csatlakozása

Figyelmeztetés áramütés veszélyére: Veszélyes feszültség a készülék belsejében. Ne vegye le a fedelet.

Figyelmeztetés magas hőmérsékletre. Ne érintse meg.



II. kategóriájú berendezés



Mozgó alkatrészeket tartalmaz.
Tartsa biztonságos távolságban a kezét és más testrészeit a mozgó alkatrészekről.



Figyelmeztetés áramütés veszélyére:
Húzza ki az összes tápkábelt az aljzatból.



Éles sarkok. Tartsa biztonságos távolságban a kezét és más testrészeit az éles sarkoktól.

MEGJEGYZÉS

Egyes modelleken a fentiekől eltérő szimbólumok is előfordulhatnak.

Telepítés

A készülék biztonságos használata érdekében olvassa el figyelmesen a következő óvintézkedéseket, mielőtt egy megfelelő helyen telepíti a készüléket.



FIGYELMEZTETÉS

Ne telepítse a készüléket a következő helyekre

Ez tüzet vagy áramütést okozhat.

- Olyan helyekre, ahol a szellőzőnyílások nem maradnak szabadon (falak vagy függönyök közvetlen közelébe, hosszú szálú szőnyegek és hasonló anyagokra).
- Nyirkos vagy poros helyekre.
- Fűtőtestek vagy nyílt láng közelébe.
- Alkohol, festékhígító és más éghető anyagokhoz közel.

Ne használjon vezeték nélküli LAN-t orvosi

berendezések közelében (csak vezeték nélküli

LAN funkcióval felszerelt készülékeknel)

A rádióhullámok megzavarhatják az orvosi berendezések működését, ami balesetekhez vezethet.



FIGYELEM!

Ne telepítse a készüléket a következő helyekre

Ez meghibásodást okozhat, vagy megzavarhat embereket vagy más berendezéseket.

- Kültérre vagy közvetlen napsugárzásnak kitett helyekre.
- Szélsőségesen alacsony vagy magas hőmérsékletnek vagy páratartalomnak kitett helyekre.
- Hirtelen hőmérséklet- vagy páratartalom-változásnak kitett helyekre.
- Mágneses vagy elektromágneses hullámokat kibocsátó berendezések közelébe.
- Elektronikus eszközök vagy precíziós berendezések – például tévék, rádiók és számítógépek – közelébe.
- Laboratóriumokba vagy egyéb olyan helyekre, ahol vegyi reakciók mennek végbe.

- Olyan helyekre, ahol aeroszolok, ammónia vagy más maró gázok vannak jelen.
- Instabil vagy rázkódásnak kitett helyekre.
- Olyan felületekre, amelyek a készülék súlyától deformálódhatnak, illetve amelyekbe a készülék besüppedhet (szőnyegek, szalmazsákok, ágyak stb.).
- Olyan helyekre, ahol a készülékből távozó levegő közvetlenül éri embereket.

Használat közben biztosítson megfelelő szellőzést a készüléknek

A készülék a normál használata során csekély mennyiségű ózont és egyéb káros anyagokat bocsát ki. Ezek rendkívül csekély mennyiségek, így nem ártalmasak az emberi szervezetre. Gyakori használat vagy hosszú munkamenetek esetén azonban a rosszul szellőző helyiségekben megfelelő szellőzést kell biztosítani.

Ne vegye le a készülékről a szintbeállító lábakat a telepítés után (csak szintbeállító lábakkal felszerelt készülékeknel)

Ellenkező esetben a készülék elmozdulhat vagy felborulhat, ami személyi sérüléseket okozhat.



FONTOS

Vezeték nélküli LAN hálózat használata esetén (csak vezeték nélküli LAN funkcióval felszerelt készülékeknel)

- Úgy helyezze el a készüléket, hogy a vezeték nélküli LAN hálózati útválasztótól legfeljebb 50 méteres távolságra legyen.
- A lehetőségek keretein belül keressen olyan telepítési helyet, ahol a kommunikációt nem gátolják útban lévő tárgyak. A falakon és a födémeken keresztül áthaladó jel erőssége a gyengülhet.
- Telepítse a készüléket a lehető legtávolabb a digitális vezeték nélküli telefonoktól, mikrohullámú sütőktől és más, rádióhullámokat kibocsátó berendezésektől.

A telefonvonal csatlakoztatása (csak faxalásra alkalmas készülékeknel)

Bizonyos körülmények között előfordulhat, hogy ez a készülék egyes telefonvonalakon vagy egyes régiókban nem képes kommunikálni. Ilyen körülmény lehet például, amikor a telefonvonal és a készülék teljes ellenállása meghaladja az 1700 Ω-ot. Ebben az esetben vegye fel a kapcsolatot a márkakereskedővel vagy a szervizzel.

- A készülék megfelel az analóg telefonvonal szabványának, és csak normál előfizetői telefonvonalakra csatlakoztatható. Ha üzleti vagy más egyedi telefonvonalra csatlakoztatja a készüléket, meghibásodást tapasztalhat. Csatlakoztatás előtt mindig ellenőrizze a vonalat.

A kábelekkal kapcsolatos tudnivalók

- 3 méternél rövidebb moduláris kábelt használjon.
- 3 méternél rövidebb USB-kábelt használjon.

Hálózati táplálás

FIGYELMEZTETÉS

A tápcsatlakozó és a tápkábel helyes használata

A nem megfelelő használat tüzet vagy áramütést okozhat.

- Győződjön meg róla, hogy a készülék tápellátása biztonságos, és a feszültség állandó.
- Csak olyan tápellátást használjon, amely megfelel a megadott feszültségi előírásoknak.
- Csatlakoztassa a készüléket egy biztonságosan földelt aljzatba a mellékelt tápkábelrel.
- Ne használjon a mellékelt kábeltől eltérő tápkábeleket.
- Csak a mellékelt tápkábelt szabad használni a készülékhez.
- Ha elosztóba csatlakoztatja a készüléket, akkor a többi aljzatba ne csatlakoztasson más eszközöket.
- Ne használjon hosszabbítókábeleket.
- Úgy vezesse a tápkábelt, hogy ne lehessen elbotlani a kábelben.
- Ne változtassa meg, ne húzza, ne hajlítsa meg túlzottan a tápkábelt, és más módon se tegyen kárt benne.
- Ne tegyen nehéz tárgyakat a tápkábelre.
- Ne kösse össze a tápkábelt, és ne kössön rá csomót.
- Ne vezesse a tápkábelt fűtőtest közelében.
- Ne csatlakoztassa és ne húzza ki gyakran a tápcsatlakozót.
- Ügyeljen rá, hogy ne érjék erős ütések a tápcsatlakozót.
- Dugja be ütközésig a tápcsatlakozót az aljzatba, hogy biztosan rögzüljön.
- Vihar idején ne érjen a készülékhez.
- Ne csatlakoztassa a tápkábelt a tápcsatlakozót nedves kézzel.
- Amikor szabadság vagy más ok miatt hosszabb ideig nem használja, kapcsolja ki a készüléket, és válassza le a táphálózatról.

FONTOS

- Telepítse a készüléket az aljzat közelébe, és hagyjon elegendő helyet a tápcsatlakozó körül, hogy vészhelyzetben gyorsan kihúzhassa azt.
- Ne csatlakoztassa a tápkábelt szünetmentes tápegységhez. Ellenkező esetben egy áramszünet meghibásodást vagy működési hibát okozhat.
- Ne csatlakoztassa a tápkábelt a számítógépen lévő kiegészítő aljzathoz.
- Javasoljuk, hogy háztartási érintésvédő kapcsolón keresztül dugja az aljzatba a kábelt.
- Az elektromos zaj hibás működést és adatvesztést okozhat a készülékben.
- A leválasztást követően az ismételt csatlakoztatás előtt várjon legalább 5 másodpercet.
- A megengedettnél nagyobb feszültségesés meghibásodást vagy adatvesztést okozhat a készülékben és a csatlakoztatott számítógépekben.
- A tápellátással kapcsolatos információért forduljon áramszolgáltatójához vagy egy helyi villanyszerelőhöz.

Kezelés

FIGYELMEZTETÉS

Tartsa be a következőket

A nem megfelelő kezelés tüzet, áramütést vagy égési sérüléseket okozhat.

- Ha a készülék szokatlan hangot ad ki, szokatlan szagot áraszt, füstöl, erős hőt sugároz, vagy bármely alkatrésze megsérült, azonnal válassza le a készüléket a hálózati áramforrásról, és vegye fel a kapcsolatot a márkakereskedővel vagy a szervizzel.
- Ne szerelje szét és ne módosítsa ezt a készüléket.
- Úgy helyezze el a készüléket, hogy a tápkábelt és más kábeleket, ill. a készülék belsejében lévő fogaskerekeket és elektromos alkatrészeket gyermekek ne érhesék el.
- Ne helyezzen a készülékre ékszereket, egyéb fémtárgyakat vagy folyadékokat tartalmazó edényeket.
- Ne használjon gyúlékony permetet a készülék közelében.
- A készülék mozgathatóságához minden esetben kapcsolja ki a készüléket a főkapcsolóval, húzza ki a készüléket az aljzatról, majd válassza le a tápkábelt és az interfészkábeleket.
- Ha úgy csatlakoztat USB-kábelt, vagy úgy húzza ki azt, hogy a készülék még be van dugva az aljzatba, ne érjen a csatlakozó fémrészehez.
- Ne csatlakoztasson jóváhagyás nélküli termékeket a készülék portjaiba (csatlakozóaljzat, csatlakozóportok stb.).

A készülék tisztítása és karbantartása

A nem megfelelő tisztítás a készülék meghibásodását, tüzet, áramütést vagy statikus elektromosságot okozhat.

- Rendszeresen tisztítsa meg a készüléket.
- Tisztítás előtt minden esetben kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki az aljzatról.
- Húzza ki rendszeresen a tápcsatlakozót, és száraz ronggyal törölje le a készülékről a port és szennyeződéseket.
- A készülék tisztításához használjon vízzel megnedvesített, majd alaposan kicsavart rongyot. Ne használjon alkoholt, benzint, festékhígítót vagy más gyúlékony anyagokat, és ne használjon papírtörölt vagy papírkendőt.
- Rendszeresen ellenőrizze, hogy a készülék nem melegedett-e túl, és vannak-e rajta rozsdásodás nyomai, horpadások, karcolások vagy repedések.

Szívritmus-szabályozóval élő felhasználók

Ez a készülék és a benne lévő festékkazetták csekély mágneses és ultrahanghullámokat bocsátanak ki. Ha szívritmus-szabályozója van, és szokatlanul érzi magát a készülék közelében, menjen távolabb tőle, és forduljon orvosához.

FIGYELEM!

Ügyeljen arra, hogy ne ejtsen nehéz tárgyakat a másolóúvegre

Ezzel károsíthatja a síküveget, és sérülést okozhat.

Tartsa be a következőket

Ellenkező esetben személyi sérülés történhet, hibák léphetnek fel, vagy elakadhat a papír.

- Ne helyezzen nehéz tárgyakat a készülékre.
- Rendszeresen nyíló és csukódó alkatrészek kezelésekor ügyeljen arra, hogy ne szoruljon be a keze.
- Ügyeljen kezére, a laza ruhaneműkre és a lógó ékszerekre, mivel ezeket bekaphatják a görgők és az egyéb mozgó alkatrészek.
- A papír betöltésekor vagy a papírelakadások megszüntetésekor ügyeljen arra, hogy a papír vagy az alkatrészek ne sértsék meg a kezét vagy az ujjait.
- Ne tegye ki a készüléket erős ütéseknek vagy rázkódásnak.
- Ne fejtse ki indokolatlanul nagy erőt a készülék ajtajainak, fedeleinek, fiókjainak stb. kinyitásakor és becsukásakor.
- Ne kapcsolja ki a készüléket nyomtatás közben.
- Ne nyissa ki és ne csukja be a fedelet, és ne vegyen ki vagy tegyen be papírt a készülék működése közben.
- Csak akkor nyúljon a készülék belsejébe, ha feltétlenül szükséges.

A készülék áthelyezése esetén forduljon a Canon vállalathoz

A készülék áthelyezéséhez minden esetben vegye fel előzőleg a kapcsolatot a márkakereskedővel vagy a szervizzel. Soha ne mozgassa a gépet önmaga!

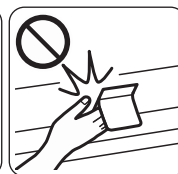
Az adagolóék helyes használata

A nem megfelelő használat személyi sérülést okozhat.

- Amikor például vastag könyveket helyez a másolóúvegre másolat készítéséhez, ne nyomja le őket akkora erővel, hogy az adagoló megsérüljön.
- Lassan csukja be az adagolót.
- Ne tolja be teljesen a kezét vagy az ujjait az adagolóba.

Elülső oldal

Hátulsó oldal



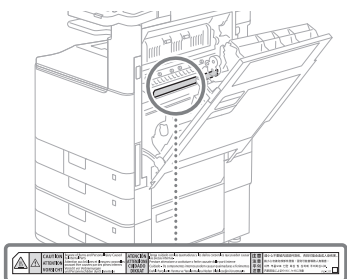
Ne tegye a kezét a készülékbe a papírfiókok kihúása közben (csak papírfiókokkal rendelkező készülékek esetén)

Ez sérülést okozhat.

Ne érjen a magas hőmérsékletű vagy nagyfeszültségű alkatrészekhez

Ellenkező esetben égési vagy más sérüléseket szenvedhet.

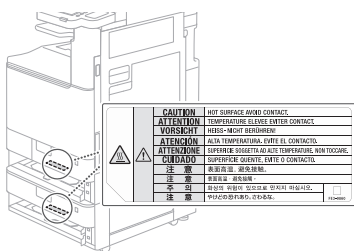
- Ne érintse meg a készülék olyan részeit, amelyek megérintését az útmutató nem kéri.
- Közvetlenül a használat után a készülék belseje és a papírkadó nyílások forróak, és tilos hozzájuk érni.
- A nyomtatott papír a folyamatos nyomtatás során felforrósodhat, a kezelése körültekintést igényel.



Kazetamelegítő

(csak kazetamelegítő egységgel felszerelt termékek esetén)

Amikor eltávolított papírfiók mellett ellenőrizi a készülék belsejét, ügyeljen arra, hogy ne érjen közvetlenül a melegítő körüli területhez. Másik lehetőségként kapcsolja ki a készüléket, és az ellenőrzés megkezdése előtt várja meg, amíg teljesen lehűl. A forró készülék ellenőrzése sérüléseket, többek között enyhe égési sérüléseket okozhat.



Szabványok és szabályozások

A termék neve

Bizonyos kereskedelmi régiókban ez a termék az alábbi, zárójelben () megadott néven lehet bejegyezve, a helyi biztonsági előírásoknak megfelelően.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Az EU-irányelv elektromágneses kompatibilitásra vonatkozó követelményei

Ez a készülék megfelel az EU-irányelv elektromágneses kompatibilitásra vonatkozó fontos követelményeinek. Kijelentjük, hogy a berendezés 230 V, 50 Hz-es névleges értékű hálózati táplálás esetén megfelel az EU-irányelv elektromágneses kompatibilitásra vonatkozó követelményeinek, bár működési feszültségtartománya 220–240 V, frekvenciatartománya pedig 50/60 Hz. Használjon árnyékolt kábelt az elektromágneses kompatibilitásra vonatkozó EU-irányelv követelményeinek való megfelelés érdekében.

Az EU WEEE- és akkumulátorokra vonatkozó irányelve

A WEEE- és az akkumulátorokra vonatkozó irányelv megtalálható a legújabb Felhasználói kézikönyvben (HTML kézikönyvben), amely megtekinthető a Canon webhelyén (<https://oip.manual.canon/>).

RE irányelv

(csak az európai rádiós berendezésekre érvényes)

RE Megfelelőségi Nyilatkozat

Magyar (HU) A Canon Inc. igazolja, hogy ez a berendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Vezeték nélküli LAN műszaki adatai
Frekvenciasáv(ok): 2401-2483 MHz
Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény: 16,51 dBm

Függelék

A termék és a képek használatának jogi korlátozása

A termék és a képek használatának jogi korlátozása

A berendezéssel beolvashat, illetve nyomtathat olyan iratokat, melyeknek lemásolása tilos és büntetőjogi felelősségre vonással járhat. Ilyen dokumentumok pl. a következők (nem kizárólagosan). Ez a lista csak tájékoztató jellegű. Ha nem biztos benne, hogy a termék adott dokumentum beolvasására, nyomtatására, egyéb módon való sokszorosítására való felhasználása, illetve a beolvasott, kinyomtatott, egyéb módon sokszorosított képek felhasználása legális-e, konzultáljon előzőleg egy jogi szakértővel.

- Papírpép
- Utazási csekkek
- Átutalási megbízások
- Ébédjegyek
- Letéti jegyek
- Útlevelek
- Postai bélyegek (használt és használatlan)
- Bevándorlási dokumentumok
- Belépők és azonosítók
- Illetékbélyegek (használt és használatlan)
- Szolgálati és üzleti titkot képező papírok
- Kötvények és egyéb adósságlevelek
- Kormányhivatalok által kiállított csekkek és dokumentumok
- Részvényigazolások
- Gépjárművek dokumentumai
- Szerzői jogok által védett munkák és műalkotások a szerzői jogok tulajdonosának engedélye nélkül

Fogyóanyagok

FIGYELMEZTETÉS

Fogyóanyagok kezelése során tartsa be a következő óvintézkedéseket

A nem megfelelő kezelés égési sérüléseket vagy tüzet okozhat.

- Ne dobja tűzbe a festékkazettákat, dobegységeket és a hulladékkazetták-tartályokat.
- Ne tárolja a festékkazettákat, a dobegységeket, a hulladékkazetták-tartályokat és a papírt olyan helyen, ahol nyílt lánggal érintkezhetnek.
- Ha véletlenül szétszóródik a festék, óvatosan szedje fel a festékrészecskéket, vagy törölje fel azokat egy nedves ronggyal, és közben kerülje a festék belélegzését. A szétszóródott festék feltakarításához ne használjon normál porszívót. Csak porrobbanás elleni védelemmel ellátott modelleket használjon.

FIGYELEM!

Fogyóanyagok kezelése során tartsa be a következő óvintézkedéseket

A nem megfelelő kezelés égési sérüléseket vagy egészségkárosodást okozhat. A festék lenyelése, szembe vagy szájba kerülése esetén haladéktalanul forduljon orvoshoz.

- A festéket és az egyéb anyagokat tartsa távol a gyermekektől!
- Ne szerelje szét a festékkazettákat és más fogyóanyagokat.
- Ha a festék szivárog a festékkazettából, kerülje a lenyelését és a bőrről való közvetlen érintkezését. Ha a festék a bőrre kerül, mossa le szappanos hideg vízzel. Ha a lemosás után is irritációt érez, haladéktalanul forduljon orvoshoz.
- Ügyeljen arra, hogy ne ejtse le a hulladékkazettátartályt az eltávolításakor.

! FONTOS

- Bizonyos műveleteknél, például az elakadt papír eltávolításakor és a festékkazetta vagy más fogyóanyagok cseréjekor ügyeljen arra, hogy ne kerüljön festék a kezére vagy a ruhájára.
- Ha festék kerül a kezére vagy a ruhájára, mossa le azonnal az érintett területet hideg vízzel. Ha meleg vízzel próbálja lemosni, a festék megkötethet, és tartós elszíneződést okozhat.

A kézikönyvről

A felelősség korlátozása

- A dokumentumban szereplő információk tartalma előzetes figyelmeztetés nélkül megváltozhat.
- CANON INC. EZZEL A KÉZIKÖNYVEL KAPCSOLATBAN NEM BIZTOSÍT SEMMINEMŰ KIFEJEZETT VAGY HALLGATÓLAGOS SZAVATOSSÁGOT, KIVÉVE AZ ITT MEGHATÁROZOTTAKAT, KIZÁRVA AZ ELADHATÓSÁGRA VAGY MEGHATÁROZOTT CÉLÚ FELHASZNÁLHATÓSÁGRA VAGY SZABADALOM MEGSÉRTÉSÉRE VONATKOZÓ SZAVATOSSÁGOT IS. CANON INC. NEM TEHETŐ FELELŐSSÉ SEMMILYEN KÖZVETLEN, VÉLETLEN VAGY KÖVETKEZMÉNYES KÁRÉRT, SEM VESZTESÉGÉRT VAGY KÖLTSÉGÉRT, AMELY A JELEN KÉZIKÖNYV HASZNÁLATÁVAL ÖSSZEFÜGGÉSBEN MERÜL FEL.

Copyright

A jelen dokumentum tartalmának jogosulatlan sokszorosítása mind egészben, mind részben tilos.

Harmadik fél szoftvere

Jelen Canon termék (továbbiakban a „TERMÉK”) harmadik féltől származó szoftvermodulokat tartalmaz. A szoftvermodulok, és azok bármинemű frissítéseinek (együttesen „SZOFTVER”) használatának és terjesztésének licencfeltételeit az alábbi (1) – (9) pontokban rögzítjük.

- (1) Ön vállalja, hogy a TERMÉK és a SZOFTVER más országba történő szállítása, átvitele vagy exportálása esetén betartja az adott ország vonatkozó exportszabályozási törvényeit, korlátozásait és szabályozásait.
- (2) A SZOFTVER szerzői jogainak tulajdonosa megtartja minden vonatkozásban a SZOFTVER megnevezéséhez, tulajdonához és szellemi tulajdonához való jogát. Amennyiben jelen szerződés kifejezetten nem említi, a SZOFTVER szerzői jogainak tulajdonosa semmilyen szellemi tulajdonához nem ad át és nem biztosít Önnek engedélyt, jogot, kifejezetten és implicit módon sem.
- (3) A SZOFTVERT Ön csak a megvásárolt TERMÉKKEL együtt használhatja.
- (4) Harmadik félnek Ön nem rendelheti hozzá, nem adhat al-engedélyt, nem viheti piacra és nem adhatja át a SZOFTVERT a SZOFTVER szerzői jogainak tulajdonosainak előzetes hozzájárulása nélkül.
- (5) Az előzőekben foglaltak ellenére csak abban az esetben ruházhatja át a SZOFTVERT, ha (a) a TERMÉKHEZ való, jelen szerződésben foglalt minden jogát és kötelezettségét átruházza az átvetőre, (b) az átvető hozzájárul, hogy ezek a feltételek rá nézve kötelezőek.
- (6) A SZOFTVER kódját tilos visszafordítani, ellentétes irányú tervezést folytatni rajta, vagy másképp redukálni emberileg olvasható formára.
- (7) A SZOFTVERT tilos módosítani, adaptálni, lefordítani, bérbe adni, lízingelni, kölcsönadni, vagy a SZOFTVER alapján származtatott munkát készíteni.
- (8) A TERMÉKBŐL származó SZOFTVER eltávolítása és külön másolat készítése tilos.
- (9) A SZOFTVER emberi olvasásra alkalmas részének (a forráskód) engedélyét nem adjuk át.

A fenti (1) – (9) pont mellett a TERMÉK harmadik fél szoftvert tartalmazza, mely más licencfeltételek vonatkoz. Kérjük, olvassa el a harmadik féltől származó szoftverekre vonatkozó információkat a <https://oip.manual.canon/> címen elérhető kézikönyvekben.

A TERMÉK használatával minden licencfeltétel elfogadottnak tekintendő. Ha nem ért egyet ezekkel a feltételekkel, forduljon a szervizképviselethez.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Instrucțiuni importante de siguranță

- Instrucțiuni importante de siguranță (acest document)
Citiți acest document înainte de a utiliza aparatul.
- După ce terminați de citit acest document, păstrați-l într-un loc sigur, pentru consultări viitoare.
- Informațiile din prezentul document pot fi modificate fără notificare prealabilă.

Acest capitol oferă instrucțiuni importante de siguranță pentru a preveni rănirea utilizatorilor acestui aparat și a altor persoane, precum și deteriorarea bunurilor. Citiți acest capitol înainte de a utiliza aparatul și urmați instrucțiunile pentru a garanta că utilizați aparatul în mod corespunzător. Site-ul Canon cu manualul online (<https://oip.manual.canon/>) vă oferă, de asemenea, informații despre acest aparat. Citiți aceste informații, de asemenea, pentru a asigura utilizarea corectă. Nu efectuați operațiuni care nu sunt descrise în acest manual. Compania Canon nu va fi responsabilă pentru daunele care rezultă din acțiuni care nu sunt descrise în acest manual, din utilizarea necorespunzătoare sau din reparații sau modificări neefectuate de Canon sau de o terță parte autorizată de Canon.

Dacă nu este specificat altfel, ilustrațiile folosite în acest manual sunt pentru imageFORCE 4045, cu următoarele echipamente opționale:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ AVERTISMENT

Indică un avertisment referitor la operațiile care, dacă nu sunt corect executate, ar putea duce la decesul sau accidentarea gravă a persoanelor. Pentru a vă asigura că utilizați aparatul în siguranță, respectați întotdeauna aceste avertismente.

⚠ ATENȚIE

Indică o măsură de prevedere pentru prevenirea riscului de vătămare personală sau de deteriorare a bunurilor, în afară de defectarea produsului în urma utilizării necorespunzătoare a aparatului. Pentru a vă asigura că utilizați aparatul în siguranță, respectați întotdeauna aceste atenționări.

❗ IMPORTANT

Indică cerințe și restricții operaționale importante, care trebuie respectate întotdeauna când se utilizează aparatul. Respectați întotdeauna aceste elemente importante pentru a evita funcționarea defectuoasă, defecțiunile sau deteriorarea bunurilor din cauza operațiilor incorecte a aparatului.

Simboluri privind siguranța

Următoarele simboluri sunt folosite pe acest produs:

- ⏏ Întrerupător (Pornit)
- ⏏ Întrerupător (Oprit)
- ⏏ Întrerupător (Așteptare)
- ⏏ Buton comutator (Pornire /oprire)
- ⏏ Terminal de împământare pentru protecție



Avertisment electrocutare: Tensiune periculoasă în interior. Nu scoateți capacul.



Avertisment temperatură ridicată. Nu atingeți.



Echipament clasa a II-a



Conține părți mobile. Țineți mâinile și alte părți ale corpului departe de părțile mobile.



Avertisment electrocutare: Deconectați toate cablurile de alimentare de la priza electrică.



Margini ascuțite. Țineți mâinile și alte părți ale corpului departe de marginile ascuțite.

NOTĂ

Unele modele pot folosi alte simboluri care nu sunt enumerate aici.

Instalarea

Pentru a vă asigura că folosiți acest aparat în siguranță, citiți următoarele măsuri de precauție cu atenție înainte de a instala aparatul într-un loc corespunzător.



AVERTISMENT

Nu instalați în locurile de mai jos

Nerespectarea acestor indicații poate produce pericol de incendiu sau de electrocutare.

- Locurile care riscă să blocheze fanțele de ventilație (prea aproape de pereți sau draperii sau pe materiale cum ar fi covoarele groase).
- Locuri cu umezeală sau praf.
- Lângă dispozitive de încălzire sau flăcări deschise.
- În apropiere de alcool, diluanți de vopsea sau alte substanțe inflamabile.

Nu folosiți o rețea LAN wireless aproape de echipamentul medical (numai pentru produsele cu o funcție LAN wireless)

Undele radio pot interfera cu echipamentul medical și pot provoca defecțiuni care pot duce la accidente.



ATENȚIE

Nu instalați în locurile de mai jos

Procedând astfel poate duce la o defecțiune sau poate afecta negativ persoanele sau alt echipament.

- Locurile în aer liber sau expuse direct la lumina soarelui.
- Locurile supuse la temperaturi și umiditate extreme, fie acestea mari sau mici.
- Locuri supuse la modificări bruște de temperatură sau umiditate.
- Lângă echipament care generează unde magnetice sau electromagnetice.

- Lângă dispozitive electronice sau echipamente de precizie, cum ar fi televizoarele, radiourile și computerele.
- Laboratoare sau alte locuri în care se produc reacții chimice.
- Locuri expuse excesiv la sprayuri cu aerosoli, amoniac sau alte gaze corozive.
- Locuri expuse la instabilitate sau vibrații.
- Suprafețele care se pot deforma de la greutatea aparatului sau în care aparatul se poate cufunda (covoare, rogojini de paie, paturi etc.).
- Locuri în care aerul ventilat din aparat are impact direct asupra oamenilor.

Ofereți ventilația adecvată în timpul utilizării

Acest aparat generează cantități mici de ozon și alte emisii de gaze în timpul utilizării obișnuite. Aceste cantități sunt prea mici pentru a fi dăunătoare organismului uman. Cu toate acestea, camerele slab ventilate ar putea fi ventilate adecvat în timpul utilizării îndelungate sau ciclurilor lungi de printare.

Nu scoateți picioarele de nivel după instalare (numai pentru produsele cu picioare de nivel)

Acest lucru poate provoca ca aparatul să se miște sau să se răstoarne, ducând la vătămări corporale.



IMPORTANT

Când utilizați LAN wireless (numai pentru produsele cu o funcție pentru LAN wireless)

- Instalați aparatul la cel mult 50 m de rutul LAN wireless.
- Cât mai mult posibil, instalați aparatul într-un loc în care comunicațiile nu sunt blocate de obiecte. Semnalul se poate degrada la trecerea prin pereți sau podele.
- Instalați aparatul, pe cât posibil, departe de telefoane digitale fără fir, cutoare cu microunde sau alte echipamente care emit unde radio.

Conectarea la linia de telefon (numai pentru produsele cu funcție fax)

În anumite condiții, acest aparat nu poate comunica prin liniile de telefon sau în anumite regiuni. Un astfel de exemplu este când rezistența totală a liniei de telefon și a aparatului depășesc 1.700 Ω. În acest caz, contactați dealerul sau reprezentantul dvs. de service.

- Acest aparat este conform cu un standard de linie de telefon analog și poate fi conectat numai la linii de telefon obișnuite pentru abonați. Conectarea aparatului la o linie de afaceri sau altă linie dedicată poate duce la defecțiuni. Verificați întotdeauna linia înainte de conectare.

Despre cabluri

- Utilizați un cablu modular mai scurt de 3 metri.
- Utilizați un cablu USB mai scurt de 3 metri.

Sursa de alimentare

⚠️ AVERTISMENT

Utilizare corectă a fișei de alimentare și a cablului de alimentare

Utilizarea necorespunzătoare prezintă pericol de incendiu sau de electrocutare.

- Verificați dacă sursa de alimentare a aparatului este sigură și dacă are tensiune constantă.
- Utilizați numai o sursă de alimentare care îndeplinește cerințele de tensiune specificate.
- Conectați aparatul la o priză cu împământare sigură folosind cablul de alimentare furnizat.
- Nu utilizați alte cabluri de alimentare decât cel furnizat.
- Trebuie utilizat numai cablul de alimentare furnizat cu acest aparat.
- În cazul în care conectați acest aparat la o priză multiplă, nu utilizați prizele rămase pentru a conecta alte dispozitive.
- Nu utilizați prelungitoare.
- Rulați cablul de alimentare astfel încât să evitați orice risc de călcare pe cablu.
- Nu modificați, trageți, îndoiți nejustificat sau deteriorați altfel cablul de alimentare.
- Nu amplasați obiecte grele pe cablul de alimentare.
- Nu încălăciți sau nu înnoțați cablul de alimentare într-un nod.
- Nu rulați cablul de alimentare aproape de un dispozitiv de încălzire.
- Nu introduceți și nu scoateți conectorul de alimentare frecvent.
- Nu supuneți conectorul de alimentare la impacturi puternice.
- Conectați complet ștecărul la priză, asigurându-vă că este bine introdus.
- Nu atingeți aparatul în timpul unei furtuni.
- Nu conectați sau deconectați ștecărul cu mâinile ude.
- În timpul vacanțelor sau în alte perioade când aparatul nu va fi utilizat perioade lungi, opriți aparatul și deconectați-l de la sursa de alimentare.

❗ IMPORTANT

- Instalați aparatul lângă o priză și lăsați suficient spațiu în jurul ștecărului pentru a putea fi rapid deconectat în caz de urgență.
- Nu conectați cablul de alimentare la o sursă de alimentare neîntreruptibilă. În caz contrar, acest lucru poate duce la funcționarea necorespunzătoare sau defecțiune dacă apare o cădere de tensiune.
- Nu conectați cablul de alimentare la o priză auxiliară de pe un computer.
- Recomandăm utilizarea unei prize cablate printr-un întrerupător de uz casnic de circuit cu scurgere la pământ.
- Zgomotul electric poate cauza funcționarea necorespunzătoare a aparatului sau pierderi de date.
- După deconectarea cablului de alimentare, așteptați cel puțin 5 secunde înainte de reconectare.
- O cădere excesivă care depășește intervalul permis poate duce la o defecțiune sau pierderea datelor din aparat și computerele conectate.
- Pentru informații despre alimentarea cu energie, contactați furnizorul de energie electrică sau contractantul de energie electrică de la nivel local.

Manevrarea

⚠️ AVERTISMENT

Respectați următoarele

Manipularea necorespunzătoare poate duce la incendiu, electrocutare sau arsuri.

- Scoateți imediat aparatul din priză și contactați dealerul sau reprezentanța service dacă aparatul face un zgomot neobișnuit, emană un miros neobișnuit, scoate fum, emană căldură excesivă sau are componente deteriorate.
- Nu dezasamblați și nu modificați acest aparat.
- Plasați aparatul astfel încât cablul de alimentare și alte cabluri, accesorii și piese electrice din interiorul aparatului nu sunt la îndemâna copiilor.
- Nu amplasați pe aparat bijuterii sau alte obiecte de metal sau recipiente umplute cu lichid.
- Nu utilizați sprayuri inflamabile în apropierea acestui aparat.
- Când mutați aparatul, opriți-l întotdeauna de la întrerupător, scoateți-l din priză și apoi deconectați cablul de alimentare și cablurile de interfață.
- Când conectați sau deconectați un cablu USB în timp ce aparatul este încă conectat la priză, nu atingeți partea metalică a conectorului.
- Nu conectați produse neaprobată la porturi pe acest aparat (priză, porturile conectorului etc.).

Curățarea și întreținerea acestui aparat

Curățarea necorespunzătoare poate duce la defecțiuni ale aparatului, incendiu, electrocutare sau electricitate statică.

- Trebuie să curățați aparatul în mod regulat.
- Înainte de curățare, opriți aparatul întotdeauna și deconectați-l de la priză.
- Scoateți periodic ștecărul și curățați aparatul cu o cârpă uscată pentru a îndepărta praful și murdăria.
- Curățați aparatul cu o cârpă umezită cu apă și apoi stoarsă bine. Nu utilizați alcool, benzină, diluant de vopsea sau alte substanțe inflamabile și nu utilizați șervețele de hârtie sau prosoape de hârtie.
- Verificați regulat aparatul pentru supraîncălzire, rugină, lovituri, zgârieturi și fisuri.

Utilizatorii de stimulatori cardiaci

Acest aparat și cartușele sale de toner emit niveluri scăzute de magnetism și unde ultrasonice. Dacă utilizați un stimulator cardiac și experimentați anomalii, îndepărtați-vă de acest aparat și consultați imediat medicul.

⚠️ ATENȚIE

Aveți grijă să nu scăpați obiecte grele pe platoul de sticlă

Dacă procedați astfel, platoul din sticlă se poate deteriora, producând accidente.

Respectați următoarele

Nerespectarea acestor indicații poate duce la vătămare, defecțiuni sau blocaje ale hârtiei.

- Nu plasați obiecte grele pe acest aparat.
- Aveți grijă să nu vă prindeți mâinile atunci când utilizați piese care se deschis și se închid.
- Rolele și celelalte componente mobile trebuie ținute departe de mâini, de articolele textile, de accesoriile care atârnă etc., care s-ar putea prinde în acestea.
- Aveți grijă să nu vă tăiați la mâini sau degete cu hârtie sau componente ale aparatului atunci când adăugați hârtie sau deblocați hârtie.
- Nu supuneți aparatul la impacturi puternice sau zdrcinire.
- Nu folosiți forța nejustificată când deschideți și închideți ușile, capacele sau sertarele etc. aparatului.
- Nu opriți aparatul în timpul imprimării.
- Nu deschideți și închideți capacele sau scoateți sau puneți hârtie în timp ce aparatul funcționează.
- Nu puneți mâinile în interiorul aparatului dacă nu este absolut necesar.

Contactați compania Canon când mutați aparatul.

Pentru a muta aparatul, contactați în prealabil întotdeauna dealerul sau reprezentanța service.

Nu încercați să mutați aparatul singur.

Utilizarea corectă a alimentatoarelor

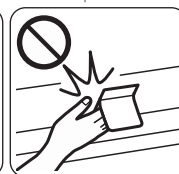
Utilizarea necorespunzătoare poate duce la vătămare.

- Când copiați articole precum cărți groase așezate pe platoul de sticlă, nu apăsați tare, pentru a nu deteriora alimentatorul.
- Închideți încet alimentatorul.
- Nu introduceți complet mâna sau degetele în alimentator.

Partea frontală



Partea din spate



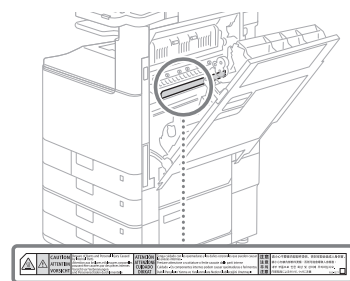
Nu introduceți mâna în aparat în timp ce sertarele pentru hârtie sunt scoase (numai pentru aparatele cu sertare pentru hârtie instalate)

Neacordând atenția corespunzătoare, vă puteți răni.

Nu atingeți componentele de înaltă tensiune sau temperatură ridicată

În caz contrar se pot produce arsuri sau alte vătămări.

- Nu atingeți piesele aparatului care nu sunt specificate în manual.
- Imediat după utilizare, interiorul aparatului și sloturile de evacuare a hârtiei sunt fierbinți și nu trebuie atinse.
- Hârtia imprimată poate deveni fierbinte în timpul imprimării continue și trebuie manipulată cu atenție.



En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

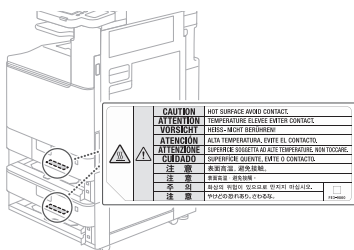
Fa

He

Unitatea de încălzire a casetei

(numai pentru produsele cu o unitate de încălzire a casetei)

Dacă inspecți interiorul aparatului când sertiarul pentru hârtie este scos, aveți grijă să nu atingeți direct zona din preajma unității de încălzire a casetei. Sau, altfel, opriți alimentarea aparatului și așteptați răcirea sa completă înainte de a-l inspecta. Inspectarea aparatului cât timp acesta este încălzit poate cauza arsuri, inclusiv arsuri de temperatură joasă.



Standard/reglementare

Nume produs

În unele regiuni de vânzare, acest produs poate fi înregistrat sub denumirile din parantezele () de mai jos în conformitate cu reglementările locale de siguranță. imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Cerințele EMC ale Directivei UE

Acest echipament se conformează cerințelor esențiale EMC ale Directivei UE. Declaram că acest produs se conformează cerințelor EMC ale Directivei UE la o tensiune nominală a rețelei de 230 V, 50 Hz deși tensiunea nominală a produsului este de 220 la 240 V, 50/60 Hz. Utilizarea cablului ecranat este necesară pentru conformitate cu exigențele tehnice EMC ale Directivei UE.

Directivele UE pentru WEEE și pentru baterii

Puteți vedea informațiile privind Directivele pentru WEEE și pentru baterii în cel mai recent manual Ghidul utilizatorului (Manual HTML) de pe site-ul Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Directiva RE

(Numai pentru echipamente radio din Europa)

Declarația de conformitate RE

Română (RO) Prin prezenta, Canon Inc. declară că acest echipament este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.

Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:

<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>

Specificații wireless LAN

Benzi de frecvență: 2401-2483 MHz

Putere maximă a frecvenței radio: 16,51 dBm

Anexă

Limite legale de utilizare a aparatului și a imaginilor

Limite legale de utilizare a aparatului și a imaginilor

Utilizarea aparatului pentru scanarea, imprimarea sau reproducerea în alt mod a anumitor documente și utilizarea acestor imagini scanate, imprimate sau reproduse cu aparatul dvs. pot fi interzise de lege și pot duce la răspundere penală și/sau civilă. Găsiți mai jos o listă neexhaustivă a acestor documente. Lista este oferită numai ca sugestie. Dacă nu sunteți siguri în legătură cu legalitatea folosirii aparatului la scanarea, imprimarea sau reproducerea în alt mod a unui anumit document și/sau utilizarea imaginilor scanate, imprimate sau reproduse în alt mod, trebuie să consultați în prealabil avocatul.

- Bancnote
- Cecuri de călătorie
- Ordine de plată
- Timbre de produse alimentare
- Certificate de depozit
- Pașapoarte
- Mărci poștale (anulate sau neanulate)
- Documente de imigrare
- Legitimății sau insigne de identificare
- Timbre fiscale (anulate sau neanulate)
- Hârtie cu regim special sau milimetrică
- Obligațiuni sau alte certificate de creanțe
- Cecuri sau bilete la ordin emise de agenții guvernamentale
- Certificate de acțiuni
- Permise de conducere și certificate de proprietate
- Lucrări/opere de artă protejate prin drepturi de autor, în lipsa permisiunii deținătorului acestor drepturi

Consumabile

⚠ AVERTISMENT

Respectați următoarele măsuri de precauție când manipulați consumabilele

Manipularea necorespunzătoare poate duce la arsuri sau incendiu.

- Nu aruncați cartușele de toner, unitatea de tambur sau recipientele de toner rezidual în flăcări deschise.
- Nu stocați cartușele de toner, unitatea de tambur, recipientele de toner rezidual sau hârtia în locuri expuse la flăcări deschise.
- Dacă vărsați sau împrăștiți toner din greșală, curățați cu atenție particulele de toner sau ștergeți-le cu o cârpă moale, umezită astfel încât să evitați inhalarea. Nu utilizați un aspirator obișnuit pentru a curăța tonerul împrăștiat. Numai modelele cu protecții împotriva exploziilor de praf trebuie utilizate.

⚠ ATENȚIE

Respectați următoarele măsuri de precauție când manipulați consumabilele

Manipularea necorespunzătoare poate duce la arsuri sau poate fi dăunătoare sănătății. Dacă tonerul este ingerat sau intră în ochi sau gură, consultați imediat medicul.

- Nu lăsați tonerul și alte materiale consumabile la îndemâna copiilor mici.
- Nu dezamblați cartușele de toner sau alte consumabile.
- Dacă tonerul curge din cartușul de toner, evitați să ingerăți sau să vină în contact direct cu pielea dvs. Dacă tonerul a intrat în contact cu pielea dvs., spălați-l cu apă rece și săpun. Dacă persistă iritația după spălare, consultați imediat medicul.
- La îndepărtarea recipientului de toner rezidual, aveți grijă să nu-l scăpați.

⚠ IMPORTANT

- Când efectuați sarcini, cum ar fi scoaterea hârtiei blocate sau înlocuirea cartușelor de toner, aveți grijă ca tonerul să nu ajungă pe mâini sau pe haine.
- Dacă tonerul ajunge pe haine sau pe mâini, spălați imediat zona afectată cu apă rece. Spălarea cu apă fierbinte poate fixa tonerul și poate duce la colorarea permanentă.

Despre acest manual

Limite de responsabilitate

- Informațiile din prezentul document pot fi modificate fără notificare prealabilă.
- CANON INC. NU OFERĂ NICIUN FEL DE GARANȚIE REFERITOR LA ACEST MATERIAL, NICI EXPRESĂ, NICI IMPLICITĂ, CU EXCEPȚIA CELOR STIPULATE ÎN PREZENTA, INCLUSIV ȘI NELIMITAT LA ACESTEA, GARANȚII DE VANDABILITATE, COMERCIALIZARE, ADECVARE PENTRU UN ANUMIT SCOP SAU UTILIZARE SAU DE NEÎNCĂLCARE A UNUI PATENT. CANON INC. NU VA RĂSPUNDE PENTRU NICIO DAUNĂ DIRECTĂ, ACCIDENTALĂ SAU INDIRECTĂ, DE ORICE NATURĂ AR FI ACEASTA, NICI PENTRU PIERDERILE SAU CHELTUIELILE OCAZIONATE DE FOLOSIREA ACESTUI MANUAL.

Copyright

Este interzisă reproducerea neautorizată a conținutului acestui document, total sau parțial, fără permisiune prealabilă.

Software terță parte

Acest produs Canon („PRODUSUL”) include module de software terță parte. Utilizarea și distribuirea acestor module de software, inclusiv actualizările acestor module de software (denumite colectiv „SOFTWARE”) se supun condițiilor de licențiere (1) până la (9) de mai jos.

(1) Sunteți de acord că veți respecta legile, restricțiile sau reglementările aplicabile de control a exporturilor din țările implicate, în cazul în care acest PRODUS care include SOFTWARE-ul este expediat, transferat sau exportat într-o altă țară.

(2) Titularii drepturilor de SOFTWARE păstrează în toate privințele titlul, proprietatea și drepturile de proprietate intelectuală în legătură cu, și pentru SOFTWARE. Cu excepția cazurilor prevăzute în mod expres aici, nicio licență sau drept, explicit sau implicit, nu se acordă și nu se transmite de către titularii drepturilor de SOFTWARE pentru niciun drept de proprietate intelectuală a titularilor de drepturi de SOFTWARE.

(3) Puteți utiliza acest SOFTWARE numai cu PRODUSUL.

(4) Nu puteți ceda, sub-licența, comercializa, distribui sau transfera SOFTWARE-ul unui terț fără consimțământul prealabil scris al titularilor de drepturi asupra SOFTWARE-ului.

(5) Fără a afecta cele de mai sus, puteți transfera SOFTWARE-ul doar atunci când (a) cedați toate drepturile dvs. asupra PRODUSULUI, precum și toate drepturile și obligațiile în conformitate cu condițiile de licențiere către cesionar și (b) cesionarul este de acord să respecte toate aceste condiții.

(6) Nu puteți decompila, aplica inginerie inversă, dezasambla sau reduce în alt mod codul SOFTWARE într-o formă lizibilă de către utilizator.

(7) Nu puteți modifica, adapta, traduce, închiria sau lua/da cu împrumut SOFTWARE-ul sau crea lucrări derivate bazate pe SOFTWARE.

(8) Nu aveți dreptul de a înlătura sau a face copii separate ale SOFTWARE-ului de pe PRODUS.

(9) Porțiunea lizibilă de utilizator (codul sursă) a SOFTWARE-ului nu vă este atribuită prin licență.

Indiferent de cele indicate la punctele (1) până la (9) de mai sus, PRODUSUL include software terță parte supus altor condiții de licență. Consultați informațiile privind Software-ul terță parte descrise în Manualele disponibile la <https://oip.manual.canon/>.

Utilizând acest PRODUS, sunteți de acord cu toate condițiile de licențiere aplicabile. Dacă nu sunteți de acord cu aceste condiții de licențiere, contactați reprezentanța service.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Важни инструкции за безопасност

- Важни инструкции за безопасност (този документ)
Непременно прочетете този документ преди да започнете работа с машината.
- След като прочетете този документ, го съхранете на сигурно място за справки в бъдеще.
- Информацията в този документ подлежи на промяна без предварително предупреждение.

Този глава предоставя важни инструкции за безопасност с цел предотвратяване на наранявания на ползващите тази машина и други лица, както и на повреди на имущество. Прочетете тази глава, преди да използвате машината, и следвайте инструкциите, за да сте сигурни, че я използвате правилно. На сайта с онлайн ръководството на Canon (<https://oip.manual.canon/>) също се предоставя информация за тази машина. Прочетете тази информация, за да гарантирате правилна употреба. Не предприемайте действия, които не са описани в това ръководство. Canon не носи отговорност за щети, причинени от операции, които не са описани в това ръководство, от неправилна употреба или от ремонти или модификации, които не са извършени от Canon или от трето лице, упълномощено от Canon. Освен ако не е посочено друго, илюстрациите, използвани в това ръководство, се отнасят за imageFORCE 4045 с монтирани следните допълнителни устройства:

- Inner Zway Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Указва предупреждение, свързано с операции, които при неправилно изпълнение може да доведат до смърт или сериозно физическо нараняване. За да сте сигурни, че използвате безопасно машината, винаги спазвайте тези предупреждения.

⚠ ВНИМАНИЕ

Указва предпазна мярка за предотвратяване на риска от физическо нараняване или имуществени щети, различни от дефект на продукта поради неправилно използване на машината. За да сте сигурни, че използвате безопасно машината, винаги спазвайте тези предпазни мерки.

❗ ВАЖНО!

Указва важни работни изисквания и ограничения, които винаги трябва да бъдат спазвани, когато използвате тази машина. Винаги спазвайте тези важни елементи, за да избегнете повреди, дефекти или имуществени щети поради неправилна работа с машината.

Символи, свързани с безопасността

Върху този продукт се използват следните символи:

- ⏻ Превключвател на захранването (Вкл.)
- ⏻ Превключвател на захранването (Изкл.)
- ⏻ Превключвател на захранването (Стендбай)

⏻ Бутон с натискане (Вкл. /Изкл.

⏻ Извод за защитно заземяване

⚠ Предупреждение за токов удар:
Опасно напрежение. Не отстранявайте капака.

⚠ Предупреждение за висока температура.
Не докосвайте.

⏻ Оборудване от Клас II

⚠ Съдържа движещи се части. Пазете ръцете и други части на тялото от движещите се части.

⚠ Предупреждение за токов удар: Издърпайте всички захранващи кабели от електрическият контакт.

⚠ Остри ръбове. Пазете ръцете и други части на тялото от остри ръбове.

ЗАБЕЛЕЖКА

Някои модели може да използват други символи, които не са изброени тук.

Инсталиране

За да сте сигурни, че използвате машината правилно, прочетете внимателно следните предпазни мерки, преди да инсталирате машината на подходящо място.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не инсталирайте на местата, изброени по-долу

Това може да доведе до пожар или токов удар.

- Места, където има риск от блокиране на вентилационните отвори (твърде близо до стени или завеси или върху материи, като дебели килими)
- Влажни или прашни места
- Близо до отоплителни уреди или открит огън
- Близо до алкохол, разредители за боя или други запалими вещества

Не използвайте безжична LAN мрежа близо до медицинско оборудване (единствено за продукти с функция „Безжична LAN“)

Радиовълните могат да предизвикат смущения в медицинското оборудване и да причинят неизправности, които може да доведат до инцидент.

⚠ ВНИМАНИЕ

Не инсталирайте на местата, изброени по-долу

Това може да доведе до грешка или да повлияе неблагоприятно на хората или друго оборудване.

- На открито или на места, изложени на пряка слънчева светлина
- Места, изложени на твърде високи или твърде ниски температура и влажност

- Места с резки промени в температурата или влажността
- В близост до уреди, които излъчват магнитни или електромагнитни вълни
- В близост до електронни устройства или прецизно оборудване, като телевизори, радиа и компютри
- Лаборатории или други места, където протичат химични реакции
- Места, силно изложени на аерозолни спрейове, амоняк или други корозивни газове
- Места, подложени на нестабилност или вибрации
- Повърхности, които могат се огънат под тежестта на машината или в които тя може да потъне (килими, изтривалки, легла и др.)
- Места, където вентилираният въздух от машината директно влияе върху хората

Осигурете адекватна вентилация по време на употреба

По време на нормалната си работа машината генерира малки количества озон и други емисии. Тези количества са твърде ниски, за да бъдат вредни за хората. Все пак лошо проветрени помещения трябва да бъдат адекватно вентилирани при продължителна употреба или продължителен печат.

Не отстранявайте нивелиращите крачета след инсталиране (единствено за продукти с нивелиращи крачета)

В противен случай машината може да се измести или да се преобърне и да причини нараняване.

❗ ВАЖНО!

Когато използвате безжична LAN мрежа (само за продукти с функция „Безжична LAN“)

- Инсталирайте машината на не повече от 50 метра от безжичния LAN маршрутизатор.
- Доколкото е възможно, инсталирайте на място, където комуникацията не е блокирана от обекти. Сигналят може да бъде влошен при преминаване през стени или етажи.
- Инсталирайте машината колкото се може по-далече от безжични цифрови телефони, микровълнови фурни или друго оборудване, което излъчва радиовълни.

Свързване на телефонната линия (единствено за машини, които поддържат факс)

При определени обстоятелства тази машина не може да комуникира чрез някои телефонни линии или в някои региони. Такъв пример е когато общото съпротивление на телефонната линия и машината надвишава 1700 Ω. В такъв случай се свържете с вашия търговец или сервизен представител.

- Тази машина отговаря на стандартите за аналогова телефонна линия и може да се свързва само към обикновени абонатни телефонни линии. Свързването на машината към бизнес линия или друга специализирана линия може да доведе до грешки. Винаги проверявайте линията, преди да свързвате.

За кабелите

- Използвайте телефонен кабел, по-къс от 3 метра.
- Използвайте USB кабел, по-къс от 3 метра.

Захранване

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Правилно използване на щепсела и кабела

Неправилната употреба може да доведе до пожар или токов удар.

- Проверете дали захранването, използвано за машината, е безопасно и със стабилно напрежение.
- Използвайте само източници на захранване, които отговарят на посочените изисквания за напрежение.
- Свързвайте машината към сигурно заземен контакт с помощта на предоставения захранващ кабел.
- Не използвайте захранващи кабели, различни от предоставените.
- Предоставеният захранващ кабел трябва да се използва единствено с тази машина.
- Ако включите машината в разклонител с няколко гнезда, не включвайте други устройства в останалите гнезда.
- Не използвайте удължители.
- Прокарайте захранващия кабел така, че да избегнете всякакъв риск от претъпване в захранващия кабел.
- Не променяйте, издърпвайте, огъвайте и не повреждайте по друг начин захранващия кабел.
- Не поставяйте тежки предмети върху захранващия кабел.
- Не увивайте и не връзвайте на възел захранващия кабел.
- Не прокаравайте захранващия кабел в близост до отоплителни уреди.
- Не включвайте и изключвайте често конектора на захранването.
- Не подлагайте конектора на захранването на силни въздействия.
- Включвайте щепсела изцяло в контакта, като се уверявате, че е плътно поставен.
- Не докосвайте машината по време на гръмотевична буря.
- Не включвайте и не изключвайте щепсела с мокри ръце.
- Изключвайте машината и я откачайте от захранването по време на празници или в друг момент, когато няма да се използва за дълги периоди от време.

⚠ ВАЖНО!

- Поставяйте машината близо до електрически контакт и оставайте достатъчно свободно място около щепсела, за да можете бързо да го изключите при спешен случай.
- Не свързвайте захранващия кабел към непрекъсваемо захранване. Това може да доведе до неизправност или грешка, ако възникне повреда в захранването.
- Не включвайте захранващия кабел в допълнителния електрически контакт на компютър.

- Препоръчваме да използвате контакт, свързан чрез битов предпазен прекъсвач за заземяване.
- Електрически шум може да доведе до грешки в работата на машината или до загуба на данни.
- След изключване на захранващия кабел изчакайте поне 5 секунди преди повторно свързване.
- Спад в напрежението, който надвишава допустимия диапазон, може да доведе до неизправност или загуба на данни в машината и всички свързани компютри.
- За информация относно захранването се свържете с доставчика на електрозахранване или местния електротехник.

Работа с машината

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Спазвайте следното

Неправилното боравене може да доведе до пожар, токов удар или изгаряния.

- Ако машината издава необичаен шум, отделя необичайна миризма, пушек или прекомерна топлина или ако има повредени части, незабавно изключете машината от контакта и се свържете с вашия търговец или сервизен представител.
- Не разглобявайте и не модифицирайте тази машина.
- Поставете машината така, че захранващият кабел и другите кабели, както и механичните и електрическите части в машината, да са недостъпни за деца.
- Не поставяйте върху машината бижута или други метални предмети, нито съдове, пълни с течности.
- Не използвайте запалими спрейове в близост до машината.
- Когато местите тази машина, винаги я изключвайте от главния прекъсвач на захранването, изключвайте я от електрическия контакт и след това откачайте захранващия и интерфейсия кабел.
- Когато свързвате или откачате USB кабел, докато машината е все още включена в контакт, не докосвайте металната част на конектора.
- Не свързвайте неодобрити продукти към портовете на машината (контакт, портове за конектори и др.).

Почистване и поддръжка на машината

Неправилното почистване може да доведе до неизправности в машината, пожар, токов удар или статично електричество.

- Трябва редовно да почиствате машината.
- Преди почистване винаги я изключвайте и изваждайте щепсела от контакта.
- Периодично изваждайте щепсела от контакта и почиствайте машината със суха кърпа, за да отстраните праха и замърсяванията.
- Почиствайте машината с навлажнена с вода и добре изцедена кърпа. Не използвайте алкохол, бензин, разредител за боя или други запалими вещества и не използвайте салфетки или хартиени кърпи.
- Редовно проверявайте машината за прегряване, ръжда, вдлъбнатини, одрасквания и пукнатини.

Потребители с пейсмейкъри

Тази машина и тонер касетите излъчват ниски нива на магнитно поле и ултразвукови вълни. Ако използвате пейсмейкър и изпитате нещо необичайно, отдалечете се от машината и се консултирайте с лекар.

⚠ ВНИМАНИЕ

Внимавайте да не изпускате тежки предмети върху стъклото за документи

В противен случай може да повредите стъклото за документи или да се нараните.

Спазвайте следното

Неспазването на това изискване може да доведе

- до нараняване, грешки или засядане на хартия.
- Не поставяйте тежки предмети върху машината.
- Внимавайте ръцете ви да не бъдат захванати, когато използвате части, които се отварят и затварят.
- Ролките и други движещи се части трябва да се държат далеч от ръцете, широки дрехи, висящи аксесоари и тн., които могат да бъдат захванати от тях.
- Внимавайте да не порежете ръцете или пръстите си на хартията или частите на машината, когато зареждате или отстранявате заседнала хартия.
- Не подлагайте машината на силни сблъсъци или разклащане.
- Не използвайте прекомерна сила, когато отваряте и затваряте вратички, капаци, касети и др. на машината.
- Не изключвайте машината, докато отпечата.
- Не отваряйте и затваряйте никакви капаци, не отстранявайте и не добавяйте хартия, докато машината работи.
- Не поставяйте ръцете си в машината освен ако не е абсолютно необходимо.

Свържете се с Canon, когато премествате машината

За да преместите машината, преди това винаги се свързвайте с вашия търговец или сервизен представител. Не се опитвайте да премествате машината сами.

Правилно използване на подаващите устройства

Неправилната употреба може да причини нараняване.

- Когато копирате неща като дебели книги, върху стъклото за документи, не притискайте твърде силно, за да не повредите подаващото устройство.
- Затворете бавно подаващото устройство.
- Не поставяйте ръцете или пръстите си изцяло в подаващото устройство.

Предна страна

Задна страна



Не поставяйте ръцете си в машината, докато касетите за хартия се отстраняват (само за машини с инсталирани касети за хартия)

Това може да причини нараняване.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

SI

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

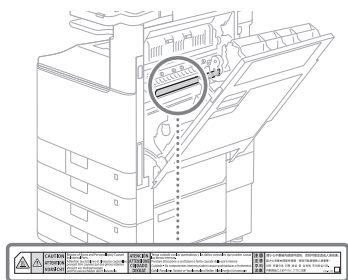
Fa

He

Не докосвайте компоненти с висока температура или под високо напрежение

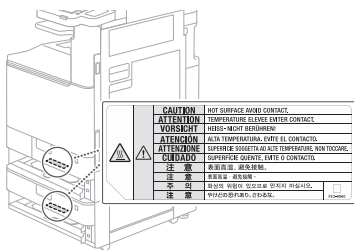
В противен случай това може да доведе до изгаряния или друго нараняване.

- Не докосвайте части на машината, различни от посочените в ръководството.
- Веднага след употреба вътрешността на машината и слотовете за извеждане на хартия са горещи и не трябва да се докосват.
- Отпечатаната хартия може да се нагорещи при продължителен печат и трябва да се обработва внимателно.



Модул за подгряване на касетата (само за продукти с модул за подгряване на касетата)

Когато проверявате вътрешността на машината с отстранена касета за хартия, внимавайте да не докосвате зоната около модула за подгряване на касетата. Другият начин е да изключите машината и да изчакате модула да се охлади напълно, преди да го проверите. Проверянето на машината, докато е все още гореща, може да доведе до изгаряния, включително изгаряния при ниска температура.



Стандарт/регламент

Име на продукт

В някои региони на продажба продуктът може да е регистриран с наименованието, посочено в скоби () по-долу, в съответствие с местните наредби за безопасност.

imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

Изисквания за електромагнитна съвместимост (EMC) на

Директивата на ЕС

Това устройство отговаря на основните изисквания за електромагнитна съвместимост (EMC) на директивата на ЕС. Декларираме, че този продукт отговаря на изискванията за електромагнитна съвместимост (EMC) на директивата на ЕС при номинално захранващо напрежение 230 V, 50 Hz, въпреки че захранващото напрежение по спецификация е от 220 до 240 V, 50/60 Hz. За покриване на техническите изисквания за електромагнитна съвместимост (EMC) на директивата на ЕС е необходимо използването на екраниран кабел.

Директива относно отпадъци от електрическо и електронно оборудване (ОЕЕО) и Директива относно батериите на ЕС

Информация за Директива WEEE и Директива за батериите е налична в последната версия на Ръководството на потребителя (HTML ръководство), която може да бъде прегледана на уеб сайта на Canon (<https://oip.manual.canon/>).

Директива RE

(Само за радиооборудване в Европа)

Декларация за съответствие относно радиооборудване

Български (BG) С настоящото Canon Inc. декларира, че това съоръжение е в съответствие с Директива 2014/53/EC.

Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес:
<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Спецификация на безжичната LAN
Честотна лента(и): 2401-2483 MHz
Максимална радиочестотна мощност: 16,51 dBm

Приложение

Правни ограничения за използването на продукта и на изображенията

Правни ограничения за използването на продукта и на изображенията

Използването на машината за сканиране, отпечатване или по друг начин репродуциране на някои документи и използването на сканирани, отпечатани или по друг начин репродуцирани чрез машината изображения може да е забранено от закона и да подлежи на криминално и/или гражданско съдебно преследване. По-долу е поместен неизчерпателен списък с подобни документи. Този списък може да служи само за ориентация. Ако не сте сигурни за законното използване на това устройство за сканиране, отпечатване или възпроизвеждане по друг начин на конкретен документ и/или за използването на сканираните, отпечатаните или възпроизведените по друг начин изображения, трябва да се консултирате предварително с юрист за указания.

- Банкноти
- Пътнически чекове
- Платежни нареждания
- Купони за храна
- Сертификати за депозити
- Паспорти
- Пощенски марки (валидни или невалидни)
- Имиграционни документи
- Отличителни знаци или емблеми
- Държавни гербови марки (валидни или невалидни)
- Документи на военнослужещи и наборници
- Облигации и други удостоверения за задължения
- Чекове и ордери, издавани от правителствени организации
- Удостоверения за акции
- Документи на МПС или нотариални актове
- Авторски материали със защитени права/Защитени художествени творби без съгласието на носителя на авторските права

Консумативи

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Спазвайте следните предпазни мерки, когато боравите с консумативи

Неправилната работа може да доведе до изгаряния или пожар.

- Не хвърляйте използваните тонер касети, барабанны модули или резервоари за отпадъчен тонер в открит огън.
- Не съхранявайте тонер касети, барабанны модули или резервоари за отпадъчен тонер или хартия на места, изложени на открит огън.
- Ако случайно разлееете или разпилеете тонер, внимателно съберете частиците тонер или ги забършете с влажна кърпа така, че да предотвратите вдишването им. Не използвайте обикновена прахосмукачка, за да почистите разлят тонер. Трябва да се използват единствено модели с предпазител срещу избухване на прах.

⚠ ВНИМАНИЕ

Спазвайте следните предпазни мерки, когато боравите с консумативи

Неправилната работа може да доведе до изгаряния или да бъде вредна за вашето здраве. Ако е погълнат тонер или ако тонер попадне в очите или устата, незабавно се консултирайте с лекар.

- Съхранявайте тонер касетите и другите консумативи на места, недостъпни за малки деца.
- Не разглобявайте тонер касетите или другите консумативи.
- Ако изтече тонер извън тонер касетата, внимавайте да не го погълнете или той да не попадне в пряк контакт с кожата ви. Ако тонерът попадне върху кожата ви, измийте със сапун и студена вода. Ако раздразнението продължава след измиване, незабавно се консултирайте с лекар.
- При сваляне на контейнера за отпадъчен тонер внимавайте да не го изпуснете.

! ВАЖНО!

- Когато изпълнявате задачи, като отстраняване на заседнала хартия или смяна на тонер касети или други консумативи, внимавайте да не попадне тонер върху ръцете или дрехите ви.
- Ако върху ръцете или дрехите ви попадне тонер, измийте веднага засегнатата зона със студена вода. Измиването с гореща вода може да фиксира тонера като постоянно петно.

За това ръководство

Откази от отговорност

- Информацията в този документ подлежи на промяна без предварително предупреждение.
- CANON INC. НЕ ПОЕМА НИКАКВА ГАРАНЦИОННА ОТГОВОРНОСТ ПО ОТНОШЕНИЕ НА ТОВА РЪКОВОДСТВО, ПРЯКА ИЛИ КОСВЕНА, ОСВЕН УКАЗАНОТО ТУК, ВКЛЮЧИТЕЛНО, БЕЗ ОГРАНИЧЕНИЯ, ГАРАНЦИИ ЗА ПРОДАВАЕМОСТ, ГОДНОСТ ЗА ОПРЕДЕЛЕНА ПОТРЕБИТЕЛСКА ЦЕЛ ИЛИ СРЕЩУ НАРУШАВАНЕТО НА ПАТЕНТНИ ПРАВА. CANON INC. НЕ ПОЕМА ОТГОВОРНОСТ ЗА КАКВИТО И ДА Е ПРЕКИ, СЛУЧАЙНИ ИЛИ ПОСЛЕДВАЩИ ЩЕТИ ОТ КАКЪВТО И ДА Е ВИД, НИТО ЗА ЗАГУБИ ИЛИ РАЗХОДИ В РЕЗУЛТАТ НА ИЗПОЛЗВАНЕТО НА ТОВА РЪКОВОДСТВО.

Авторски права

Неутпълномощеното възпроизвеждане изцяло или частично на съдържанието на този документ е забранено.

Софтуер на друг производител

Този продукт на Canon („ПРОДУКТЪТ“) съдържа софтуерни модули на друг производител.

Използването и разпространението на тези софтуерни модули, включително всякакви актуализации на такива софтуерни модули (наричани общо „СОФТУЕР“), са обект на условията на лиценза от (1) до (9) по-долу.

- (1) Вие приемате, че ще спазвате всички действащи закони, ограничения или наредби за контрол на експорта в съответните държави в случай на транспортиране, прехвърляне или експортиране на този ПРОДУКТ, включително СОФТУЕРА, в която и да е държава.
- (2) Притежателите на авторските права върху СОФТУЕРА запазват във всички случаи правата на собственост, притежание и интелектуална собственост върху СОФТУЕРА. Освен ако не е изрично описано друго, с този документ не се предава или предоставя на потребителя никакъв лиценз или права, преки или косвени, за каквато и да е интелектуална собственост от притежателите на правата върху СОФТУЕРА.
- (3) Можете да използвате СОФТУЕРА единствено и само за работа с ПРОДУКТА.
- (4) Не можете да предоставяте, отдавате лиценз, продавате, разпространявате или прехвърляте СОФТУЕРА на трета страна, без предварително писмено съгласие от притежателите на правата върху СОФТУЕРА.
- (5) Въпреки описаното по-горе, можете да прехвърляте СОФТУЕРА само когато (а) прехвърляте всички свои права върху ПРОДУКТА и всички права и задължения съгласно условията на лиценза на трето лице и (б) третото лице се съгласява да приеме всички тези условия.
- (6) Забранено е декомпилане, декодиране, разделяне на части или по друг начин редуциране на кода на СОФТУЕРА и конвертирането му в разбираем формат.
- (7) Забранено е модифицирането, адаптирането, превеждането, отдаването под наем или продаването на СОФТУЕРА, както и създаването на производни продукти, базирани на СОФТУЕРА.
- (8) Нямате право да отстранявате СОФТУЕРА от ПРОДУКТА или да правите копия на СОФТУЕРА.
- (9) Лиценз за изходния код (разбираемата част) от СОФТУЕРА не се предоставя.

Независимо от точки (1) до (9) по-горе, ПРОДУКТЪТ включва софтуер на трети страни, който е предмет на други лицензионни условия. Моля, вижте информацията за софтуера на трети страни, посочена в ръководствата, достъпни на <https://oip.manual.canon/>.

С използването на настоящия ПРОДУКТ вие се съгласявате с всички приложими условия на лиценза. Ако не сте съгласни с тези условия на лиценза, се свържете с вашия сервизен представител.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

Nl

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

Önemli Güvenlik Yönergeleri

- Önemli Güvenlik Yönergeleri (bu belge)
Makineyi kullanmadan önce bu belgeyi okuduğunuzdan emin olun.
- Bu belgeyi okumayı bitirdikten sonra ileride başvurmak amacıyla güvenli bir yerde saklayın.
- Bu belgede bulunan bilgiler önceden bildirilmeksizin değiştirilebilir.

Bu bölümde bu makineyi kullanan kullanıcıların ve diğer kişilerin yaralanmalarını ve mülkünü zarar görmesini engellemeyi sağlayan önemli güvenlik yönergeleri bulunmaktadır. Makineyi kullanmadan önce bu bölümü okuyun ve makineyi düzgün bir şekilde kullandığınızdan emin olmak için bu yönergeleri takip edin. Canon çevrimiçi kılavuz sitesinde de (<https://oip.manual.canon/>) bu makine hakkında bilgi bulunmaktadır. Doğru kullanımı sağlamak için bu bilgileri de okuyun.

Bu kılavuzda açıklanmayan hiçbir işlemi gerçekleştirmeyin. Canon, bu kılavuzda açıklanmayan işlemlerden, yanlış kullanımdan veya Canon ya da Canon tarafından yetki verilmiş üçüncü bir tarafın gerçekleştirmedeği onarım ya da değişiklik işlemlerinden kaynaklanan hasarlardan sorumlu değildir.

Aksi belirtilmediği sürece, bu kılavuzda kullanılan resimler, aşağıdaki isteğe bağlı ekipmanın takılı olduğu imageFORCE 4045 içindir:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ UYARI

Doğru bir biçimde yerine getirilmediğinde kişilerin ölümüne ya da ciddi kişisel yaralanmalara neden olabilecek uyarı gerektiren işlemleri belirtmektedir. Makineyi güvenli bir şekilde kullandığınızdan emin olmak için, her zaman bu uyarılara uyun.

⚠ DİKKAT

Bir ürün hatasından ziyade makinenin uygunsız kullanımından kaynaklanan kişisel yaralanma veya maddi hasar riskini önlemeye yönelik önlemleri belirtmektedir. Makineyi güvenli bir şekilde kullandığınızdan emin olmak için, bu noktaları her zaman dikkat edin.

❗ ÖNEMLİ

Bu makineyi kullanırken her zaman uyulması gereken önemli işletim gereksinimlerini ve kısıtlamaları belirtir. Makinenin yanlış çalışmasından kaynaklanan arızaları, hataları veya maddi hasarları önlemek için her zaman bu önemli maddelere uyun.

Güvenlikle ilgili Semboller

Bu üründe aşağıdaki semboller kullanılır:

- ⏻ Güç düğmesi (Açık)
- ⏻ Güç düğmesi (Kapalı)
- ⏻ Güç düğmesi (Bekleme)
- ⌚ Basmalı düğme (Açık, ■ / Kapalı, ■)
- ⌚ Koruyucu topraklama terminali
- ⚡ Elektrik çarpması uyarısı: İç kısımda tehlikeli gerilim. Kapağı çıkarmayın.



Yüksek sıcaklık uyarısı. Dokunmayın.



Sınıf II ekipman



Hareketli parçalar içerir. Elleri ve vücudun diğer kısımlarını hareketli parçalardan uzak tutun.



Elektrik çarpması uyarısı: Tüm güç kablolarını prizden çekin.



Keskin kenarlar. Elleri ve vücudun diğer kısımlarını keskin kenarlardan uzak tutun.

NOT

Bazı modellerde burada yer almayan başka semboller kullanılabilir.

Kurulum

Bu makineyi güvenli bir şekilde kullandığınızdan emin olmak için makineyi uygun bir yere kurmadan önce aşağıdaki önlemleri dikkatlice okuyun.

⚠ UYARI

Aşağıda yer alan konulara kurmayın

Kurulduğu takdirde yangına veya elektrik çarpmasına neden olabilir.

- Havalandırma deliklerini kapatma riski olan yerler (duvarlara veya perdelerle çok yakın yerlere ya da uzun tüylü halı gibi malzemelerin üzerine).
- Nemli veya tozlu yerler.
- Isıtıcıların veya ateşin yakınına.
- Alkol, tiner veya diğer yanıcı maddelerin yakını.

Tıbbi ekipmanın yakınında kablosuz LAN kullanmayın (yalnızca kablosuz LAN işlevine sahip ürünler için)

Radyo dalgaları tıbbi ekipmana parazit yapabilir ve kazalara yol açabilecek arızalara neden olabilir.

⚠ DİKKAT

Aşağıda yer alan konulara kurmayın

Kurulduğu takdirde bir arızaya neden olabilir veya insanları ya da diğer ekipmanları olumsuz etkileyebilir.

- Dış mekan veya doğrudan güneş ışığı alan iç mekanlar.
- Aşırı ısıya ve neme (az veya çok) maruz kalan yerler.
- Sıcaklık veya nem düzeyinde büyük değişikliklerin yaşandığı konular.
- Manyetik veya elektromanyetik dalgalar oluşturan ekipmanların yakını.
- Televizyonlar, radyolar ve bilgisayarlar gibi elektronik cihazlara veya hassas ekipmanlara yakın.
- Laboratuvarlar veya kimyasal reaksiyonların meydana geldiği konular.

- Aerosol spreyler, amonyak veya diğer korozif gazlara yoğun olarak maruz kalan yerler.
- Dengesiz veya titreşime maruz kalan yerler.
- Makinenin ağırlığı altında bükülebilecek veya makinenin gömlebileceği yüzeyler (halı, hasır, yatak vb.).
- Makineden çıkan havanın insanların doğrudan yeterince havalandırılmadığı yerler.

Kullanım sırasında yeterli havalandırma sağlayın

Bu makine, normal kullanım sırasında az miktarda ozon açığa çıkarır ve başka emisyonlara neden olur. Bu miktarlar insanlara zarar vermek için çok düşüktür. Bununla birlikte yetersiz havalandırılan odalar, uzun süreli kullanım veya uzun baskı çalışmalarını sırasında yeterince havalandırılmadığı yerler.

Kurulumdan sonra dengeleme ayaklarını çıkarmayın (yalnızca dengeleme ayağı olan ürünler için)

Bunu yapmak makinenin hareket etmesine veya devrilmesine ve yaralanmaya neden olabilir.

❗ ÖNEMLİ

Kablosuz LAN'ı kullanırken (yalnızca kablosuz LAN fonksiyonu olan ürünler için)

- Makineyi kablosuz LAN yönlendiricisinden en fazla 50 metre uzağa kurun.
- Mümkün olduğunca iletişimin araya giren nesneler tarafından engellenmediği bir konuma kurun. Sinyal, duvarların veya katların içinden geçerken azalabilir.
- Makineyi mümkün olduğunca dijital kablosuz telefonlardan, mikrodalga fırınlardan veya radyo dalgaları yayan diğer ekipmanlardan uzağa kurun.

Telefon hattının bağlanması (yalnızca faks destekleyen makineler için)

Bazı durumlarda, bu makine bazı telefon hatları veya bazı bölgelerde iletişim kuramayabilir. Buna bir örnek, telefon hattının ve makinenin toplam direncinin 1.700 Ω' u aşmasıdır. Bu durumda satıcınıza veya servis temsilcinize başvurun.

- Bu makine analog telefon hattı standardına uygundur ve yalnızca normal abone telefon hatlarına bağlanabilir. Makineyi bir iş hattına veya başka bir özel hatta bağlamak arızalara neden olabilir. Bağlamadan önce her zaman hattı kontrol edin.

Kablolar hakkında

- 3 metreden daha kısa bir modüler kablo kullanın.
- 3 metreden daha kısa USB kablosu kullanın.

Güç Kaynağı

UYARI

Elektrik fişini ve kablосunu doğru kullanma

Yanlış kullanım yangın çıkmasına veya elektrik çarpmasına neden olabilir.

- Makine için kullanılan elektrik kaynağının güvenli ve sabit bir voltaja sahip olduğunu kontrol edin.
- Yalnızca belirtilen voltaj gereksinimlerini karşılayan bir güç kaynağı kullanın.
- Sağlanan güç kablосunu kullanarak makineyi güvenli bir şekilde topraklanmış bir elektrik prizine bağlayın.
- Verilen kablo dışında güç kabloları kullanmayın.
- Sağlanan güç kablосu yalnızca bu makine ile kullanılmalıdır.
- Bu makine birden fazla soketli bir prize takılıyorsa, diğer soketleri başka cihazları bağlamak için kullanmayın.
- Uzatma kablосu kullanmayın.
- Güç kablосunu kabloya takılma riskini önleyecek şekilde yerleştirin.
- Güç kablосunu değiştirmeyin, çekmeyin, gereksiz yere bükmeyin veya başka şekilde hasar vermeyin.
- Güç kablосunun üzerine ağır nesneler koymayın.
- Güç kablосunu sarmayın veya düğüm atmayın.
- Güç kablосunu isticılar yakın bir yerden geçirmeyin.
- Güç konektörünü sık sık çıkarmayın.
- Güç konektörünü güçlü darbelerle maruz bırakmayın.
- Güç fişini prize tam olarak takın ve güvenli bir şekilde takıldığından emin olun.
- Fırtına sırasında makineye dokunmayın.
- Güç fişini ıslak ellerle prize takmayın veya prizden çıkarmayın.
- Tatillerde veya makinenin uzun süre kullanılmayacağı diğer zamanlarda, makineyi kapatın ve güç kaynağından çıkarın.

ÖNEMLİ

- Bu makineyi prize yakın bir yere kurun ve acil bir durumda hızlıca fişi çekilebilecek şekilde prizin etrafında yeterli alan bırakın.
- Güç kablосunu kesintisiz güç kaynağına bağlamayın. Bağladığınız takdirde, elektrik kesintisi meydana gelirse bir arızaya neden olabilir.
- Güç kablосunu bir bilgisayardaki yedek güç prizine bağlamayın.
- Ev tipi bir toprak kaçağı devre kesici üzerinden bağlanmış bir elektrik prizi kullanmanızı öneririz.
- Elektriksel parazit, bu makinenin arızalanmasına veya veri kaybı yaşamasına neden olabilir.
- Güç kablосunu çıkardıktan sonra, yeniden takmadan önce en az 5 saniye bekleyin.
- İzin verilen aralığı aşan bir voltaj düşüşü, makinede ve bağlı bilgisayarlarda arıza veya veri kaybına neden olabilir.
- Elektrik kaynağı hakkında bilgi için elektrik dağıtım şirketine veya yerel elektrik yüklenicinize başvurun.

Kullanım

UYARI

Aşağıdakilere dikkat edin

Yanlış kullanım yangına, elektrik çarpmasına veya yanıklara neden olabilir.

- Makine alışılmadık bir ses çıkarırsa, alışılmadık bir koku yayarsa, duman veya aşırı ısı yayarsa veya herhangi bir parçası hasar görürse, makinenin fişini derhal prizden çıkarın ve bayinize veya servis yetkilinize başvurun.
- Bu makineyi sökmeyin veya makine üzerinde değişiklik yapmayın.
- Makineyi; güç kablосu ve diğer kablolarla, makinenin içindeki dişli ve elektrikli parçalarla çocukların erişemeyeceği bir yere yerleştirin.
- Makinenin üstüne ziynet eşyaları ve başka metal nesneler veya sıvı içeren kaplar koymayın.
- Bu makinenin yakınında yanıcı sprey kullanmayın.
- Bu makineyi taşıırken, her zaman makineyi güç anahtarından kapatın, makinenin fişini elektrik prizinden çekin ve ardından güç kablосunu ve arabirim kablolarını çıkarın.
- Makine bir elektrik prizine takılı olduğunda, USB kablосunu takarken veya çıkarırken konektörü metal kısmına dokunmayın.
- Onaylanmamış ürünleri bu makinedeki bağlantı noktalarına (elektrik prizi, konektör bağlantı noktaları vb.) bağlamayın.

Bu makinenin temizlenmesi ve bakımı

Yanlış temizlik makine arızalarına, yangına, elektrik çarpmasına veya statik elektrikle neden olabilir.

- Bu makineyi düzenli olarak temizlemeniz gerekir.
- Temizlemeden önce daima makineyi kapatın ve elektrik prizinden çıkarın.
- Elektrik fişini periyodik olarak prizden çekin ve toz ve kiri temizlemek için makineyi kuru bir bezle silin.
- Makineyi suyla nemlendirilmiş bir bezle temizleyin ve ardından iyice sıkın. Alkol, benzin, tiner veya diğer yanıcı maddeleri ve kağıt mendil veya kağıt havlu kullanmayın.
- Makinede aşırı ısına, paslanma, göçük, çizik ve çatlak olup olmadığını düzenli olarak kontrol edin.

Kalp pili kullananlar

Bu makine ve toner kartuşları düşük seviyede manyetizma ve ultrasonik dalgalar yayar. Kalp pili kullanıyorsanız ve herhangi bir anormallik hissederseniz lütfen makineden uzaklaşın ve hemen doktorunuza başvurun.

DİKKAT

Baskı camı üzerine ağır bir nesne düşürmemeye dikkat edin.

Aksi takdirde, plaka camı hasar görebilir ve yaralanmalara neden olabilir.

Aşağıdakilere dikkat edin

Dikkat edilmemesi yaralanmalara, arızalara veya kağıt sıkışmalarına neden olabilir.

- Bu makinenin üzerine ağır nesneler koymayın.
- Açılan ve kapanan parçaları kullanırken ellerinizi sıkıştırmamaya dikkat edin.
- Silindirler ve diğer hareketli parçalar; ellerden, bunlara takılabilecek bol kıyafetlerden, sarkan aksesuarlardan vb. uzak tutulmalıdır.
- Kağıt doldururken veya kağıt sıkışmalarını giderirken ellerinizin veya parmaklarınızın kağıtla ya da makine parçalarıyla kesilmemesi için dikkatli olun.
- Makineyi güçlü darbelerle veya sarsıntıya maruz bırakmayın.
- Makine üzerindeki kapak veya çekmeceleri vb. açarken ve kapatırken aşırı güç kullanmayın.
- Yazdırırken bu makineyi kapatmayın.
- Makine çalışırken herhangi bir kapağı açıp kapatmayın ya da kağıt çıkarıp eklemeyin.
- Kesinlikle gerekmedikçe ellerinizi makineye sokmayın.

Makineyi taşıırken Canon ile iletişime geçin

Makineyi taşımak için, her zaman önceden bayiniz veya servis temsilcinizle iletişime geçin. Makineyi kendi başınıza kaldırmayı denemeyin.

Besleyicileri doğru kullanma

Yanlış kullanım yaralanmalara neden olabilir.

- Baskı camının üzerinde kalın kitaplar gibi öğelerin kopyalarını alırken besleyiciye zarar verecek kadar bastırmayın.
- Besleme ünitesini yavaşça kapatın.
- Elinizi veya parmaklarınızı besleyicinin içine tamamen sokmayın.

Ön taraf



Arka taraf



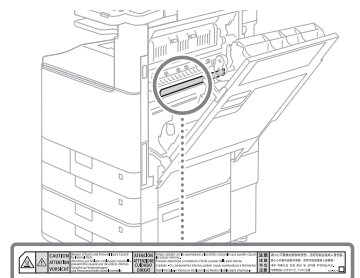
Kağıt çekmeceleri çıkarılmış halde olan makinenin içine elinizi sokmayın (sadece kağıt çekmecesi takılı makineler için)

Aksi halde bu, yaralanmalara neden olabilir.

Yüksek sıcaklık veya yüksek voltajla çalışan bileşenlere dokunmayın

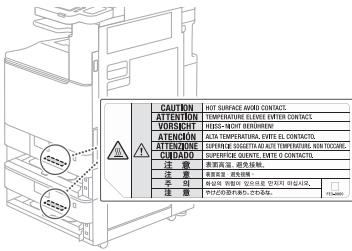
Dokunmak yanıklara veya başka yaralanmalara neden olabilir.

- Kılavuzda belirtilenler dışında makinenin parçalarına dokunmayın.
- Kullanımdan hemen sonra, makinenin içi ve kağıt çıkarma yuvaları sıcak olur ve dokunulmamalıdır.
- Yazdırılan kağıt sürekli yazdırma sırasında ısınabilir ve dikkatli tutulmalıdır.



Kaset Isıtıcısı**(Sadece kaset ısıtıcısı olan ürünler için)**

Kağıt çekmecesi çıkarılmış halde makinenin içini incelerken, ısıtıcının etrafındaki alana doğrudan dokunmamaya dikkat edin. Alternatif olarak, incelemeden önce makineyi kapatın ve tamamen soğumasını bekleyin. Makineyi hala sıcakken incelemek, düşük sıcaklık yanıtları dahil yanıtlara neden olabilir.

**Standart/yönetmelik****Ürün adı**

Bazı satış bölgelerinde, bu ürün yerel güvenlik yönetmeliklerine uygun olarak aşağıdaki parantez () içindeki isimlerle tescil edilmiş olabilir. imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

AB Direktifinin EMC gereksinimleri

Bu ekipman AB Direktifinin zorunlu EMC gereksinimlerine uygundur. Ürünün anma girişi 220 ila 240 V, 50/60 Hz olsa da bu ürünün 230 V, 50 Hz nominal şebeke girişinde AB Direktifinin EMC gereksinimlerine uygun olduğunu beyan ederiz. AB Direktifinin teknik EMC şartlarına uymak amacıyla Blendajlı kablo kullanılması gerekir.

AB WEEE ve Pil Direktifleri

En güncel Kullanıcı Kılavuzu (HTML kılavuz) içinde yer alan WEEE ve Pil Direktifleri bilgilerini Canon web sitesinden (<https://oip.manual.canon/>) görebilirsiniz.

RE Direktifi

(Sadece Avrupa radyo ekipmanları için)

RE Uygunluk Beyanı

Türkçe (TR) Canon Inc., bu ekipmanın 2014/53/AB Direktifi ile uyumlu olduğunu beyan eder.

AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur:

<http://www.canon-europe.com/ce-documentation>
Kablosuz LAN Özellikleri

Frekans bantları: 2401-2483 MHz

Maksimum radyo frekansı gücü: 16,51 dBm

Üretici adı ve adresi / İthalatçı adı ve adresi

Üretici adı:

CANON INC.

Üretici adresi:

30-2, Shimomarucho 3-chome, Ohta-ku,

Tokyo 146-8501, Japonya

İthalatçı adı:

Canon Eurasia Görüntüleme ve Ofis

Sistemleri A.Ş.

İthalatçı adresi:

Değirmen Sokak Nida Kule İş Merkezi

No: 18/10, K:2 Kozyatağı Kadıköy, 34742,

İstanbul, Türkiye

Ek Bölüm

Ürününüzün Kullanımı ve Görüntülerin Kullanımı Hakkında Yasal Sınırlamalar

Ürününüzün ve Görüntülerin Kullanımı Hakkında Yasal Sınırlamalar

Ürünün belli bazı belgelerin taranması, baskısının yapılması ya da çoğaltılması amacıyla kullanılması ve taranan, baskısı yapılan ve çoğaltılan bu kopyaların kullanımı kanunlar tarafından yasaklanmış olabilir ve bu şekilde hareket etmek cezai ve/veya yasal sorumlulukla sonuçlanabilir. Bu tip belgelerin detaylı olmayan bir listesi aşağıda verilmiştir. Belirli bir belgenin, sahip olduğunuz ürün kullanılarak taranması, baskısının yapılması ya da çoğaltılmasının ve/veya taranan, baskısı yapılan ya da çoğaltılan bu kopyaların kullanılmasının yasal olup olmadığı konusunda emin değilseniz yol göstermesi amacıyla hukuki temsilcinize önceden danışmanız gerekir.

- Kağıt Para
- Seyahat Çekleri
- Havale Emirleri
- Gıda Pulları
- Mevduat Sertifikaları
- Pasaportlar
- Posta Pulları (iptal edilmiş veya geçerli)
- Göçmen Kimlik Belgeleri
- Kimlik Belirleyici Rozetler veya Bröveler
- Damga Pulları (iptal edilmiş ya da iptal edilmemiş)
- Kura İle Askerlik veya Celp Kağıtları
- Bonolar veya Diğer Borç Senetleri
- Hükümet Kuruluşları Tarafından Verilmiş Çekler veya Ödeme Emirleri
- Hisse Senetleri
- Motorlu Taşıtlara Ait Ruhsatlar ve Mülkiyet Belgeleri
- Telif Hakkı Olan Eserler/Telif Hakkı Sahibinin İzni Olmaksızın Sanat Eserleri

Sarf Malzemeleri

**UYARI**

Sarf malzemelerini kullanırken aşağıdaki önlemlere uyun

Yanlış kullanım yanıtlara veya yangına neden olabilir.

- Toner kartuşlarını, drum ünitesini veya atık toner kaplarını ateşin içine atmayın.
- Toner kartuşlarını, drum ünitesini, atık toner kaplarını veya kağıdı ateşe maruz kalan yerlerde saklamayın.
- Kaza ile toneri döker veya bulaştırırsanız, dikkatli bir şekilde toner parçacıklarını süpürün veya solunmasını önleyecek şekilde yumuşak, nemli bir bezle silerek temizleyin. Dökülen toneri temizlemek için sıradan bir elektrikli süpürge kullanmayın. Sadece toz patlamalarına karşı korumalı modeller kullanılmalıdır.

**DİKKAT**

Sarf malzemelerini kullanırken aşağıdaki önlemlere uyun

Yanlış ele alınması yanıtlara neden olabilir veya sağlığınıza zarar verebilir. Toner yutulursa veya gözüneze temas etmesine izin vermeyin. Toner teninize temas etmesin. Sıcak suyla yıkamak toneri sabitleyebilir.

- Toner ve diğer sarf malzemelerini küçük çocukların erişebileceği yerlerden uzakta tutun.
- Toner kartuşlarını veya diğer sarf malzemelerini sökmeyin.
- Tonerin kartuştan sızması durumunda havadaki toneri içine çekmeyin veya direkt olarak teninize temas etmesine izin vermeyin. Toner teninize temas ederse, sabun ve soğuk su ile yıkayın. Yıkadıktan sonra tahris devam ederse derhal bir doktora danışın.
- Atık toner kabını çıkarırken düşürmemeye dikkat edin.

**ÖNEMLİ**

- Sıkışan kağıdı çıkarmak veya toneri ya da diğer sarf malzemelerini değiştirmek gibi işleri yaparken ellerinize veya giysilerinize toner bulaşmasına dikkat edin.
- Giysilerinize veya ellerinize toner bulaşması durumunda etkilenen bölgeyi hemen soğuk suyla yıkayın. Sıcak suyla yıkamak toneri sabitleyebilir ve kalıcı lekelenmeye neden olabilir.

Bu Kılavuz Hakkında

Sorumluluk Reddi

- Bu belgede bulunan bilgiler önceden bildirilmeksizin değiştirilebilir.
- CANON INC. BU KILAVUZ İLE İLGİLİ OLARAK, PAZARLANABİLİRLİK, TİCARETE ELVERİŞLİLİK, BELLİ BİR KULLANIM AMACINA UYGUNLUK VEYA PATENT HAKLARINI İHLAL ETMEME DAHİL ANCAK BUNLARLA SINIRLI OLMAMAK ÜZERE NE AÇIKÇA NE DE İMA YOLUYLA, BURADA BELİRTİLENLER DIŞINDA HIÇBİR TÜRDE GARANTİ VERMEZ. CANON INC. BU KILAVUZUN KULLANIMINDAN KAZNAKLANAN DOĞRUDAN, TESADÜFİ VEYA DOLAZLI HASARLARDAN YA DA KAZIP VE MASRAFLARDAN SORUMLU TUTULAMAZ.

Telif Hakkı

Bu belgenin içeriğinin tamamen veya kısmen izinsiz çoğaltılması yasaktır.

Üçüncü Taraf Yazılımı

Bu Canon ürünü ("ÜRÜN") üçüncü taraf yazılım modülleri içermektedir. Bu yazılım modüllerinin, bu tür yazılım modüllerinin tüm güncellemeleri dahil olmak üzere (topluca, "YAZILIM") kullanılması ve dağıtılması, aşağıdaki (1) – (9) lisans koşullarına tabidir.

- (1) YAZILIM'ı içeren bu ÜRÜN'ÜN gönderildiği, aktarıldığı veya ihraç edildiği ülkelerin, yurtdışında bulunan tüm ihracat kontrol yasa, kısıtlama ve düzenlemelerine uymayı kabul etmiş bulunuyorsunuz.
- (2) YAZILIM hak sahipleri, YAZILIM dahilindeki ve YAZILIM'a dair tüm ad, mülkiyet ve fikri mülkiyet haklarını ellerinde bulundurur. Burada açıkça belirtilmediği takdirde, ifade veya ima edilen hiçbir lisans veya hak, YAZILIM'ın hak sahipleri tarafından, YAZILIM'ın fikri mülkiyet hakkı olarak size aktarılamaz veya devredilemez.
- (3) YAZILIM'ı yalnızca ÜRÜN ile birlikte kullanabilirsiniz.
- (4) YAZILIM'ın hak sahiplerinin önceden yazılı onayı olmadan YAZILIM'ı üçüncü taraflara devredemez, pazarlayamaz, dağıtamaz, aktaramaz veya YAZILIM'a ait alt lisans veremezsiniz.
- (5) Buna karşın, (a) ÜRÜN üzerindeki tüm haklarınızı ve lisans koşulları altındaki tüm hak ve zorunluluklarınızı devralana devrettiğinizde ve (b) devralan bu koşullara uymayı kabul ettiğinde YAZILIM'ı devredebilirsiniz.
- (6) YAZILIM'ı kaynak koda dönüştüremez, ters mühendislik işlemlerine maruz bırakamaz, tersine çeviremez veya herhangi bir şekilde YAZILIM kodunu okunabilir biçime dönüştüremezsiniz.
- (7) YAZILIM'ı değiştiremez, uyarılayamaz, çeviremez, kiralayamaz, ödünç veremez veya YAZILIM'a dayalı yan ürün oluşturamazsınız.
- (8) YAZILIM'ı ÜRÜN'den kaldırma veya kopyalama yetkiniz yoktur.
- (9) YAZILIM'ın okunabilir (kaynak kodu) bölümünün lisansı size ait değildir.

Yukarıdaki 1'den 9'a kadar olan tüm maddelere rağmen, ÜRÜN diğer lisans koşullarına tabi olan üçüncü taraf yazılımı içermektedir. Lütfen <https://oip.manual.canon/> adresindeki Kılavuzlarda belirtilen Üçüncü Taraf Yazılımı bilgilerine göz atın.

ÜRÜN'ü kullanarak geçerli tüm lisans koşulları konusunda mutabık kaldığınızı kabul ediyorsunuz. Bu lisans koşulları konusunda mutabık değilseniz, lütfen servis temsilcinizle iletişime geçin.

En

Ca

Eu

Pt

El

Da

NI

No

Sv

Fi

Ru

Uk

Lv

Lt

Et

Pl

Cs

Sk

Sl

Hr

Hu

Ro

Bg

Tr

Ar

Fa

He

En
Ca
Eu
Pt
El
Da
NI
No
Sv
Fi
Ru
Uk
Lv
Lt
Et
PI
Cs
Sk
SI
Hr
Hu
Ro
Bg
Tr
Ar
Fa
He

imageFORCE

4045
4030
4025



إرشادات الأمان المهمة

- إرشادات الأمان المهمة (هذا الدليل) تأكد من قراءة هذا الدليل قبل استخدام الجهاز.
- بعد الانتهاء من قراءة هذا المستند، احتفظ به في مكان آمن للرجوع إليه مستقبلاً.
- المعلومات الواردة في هذا المستند عرضة للتغيير دون إشعار مسبق.

يوفر هذا الفصل إرشادات الأمان المهمة لمنع إصابة مستخدمي هذا الجهاز والآخرين ومنع إلحاق ضرر بالملكات. اقرأ هذا الفصل قبل استخدام الجهاز وتابع الإرشادات للتأكد من استخدام الجهاز بشكل صحيح. يوفر موقع الدليل الإلكتروني الخاص بـ Canon (<https://oip.manual.canon/>) أيضًا معلومات عن هذا الجهاز. اقرأ هذه المعلومات أيضًا للتأكد من الاستخدام الصحيح.

كما أن شركة Canon لن تكون مسؤولة عن أي ضرر ينتج عن عمليات لم يتم ذكرها في هذا الدليل أو أي استخدام غير مناسب أو أية إصلاحات أو تعديرات لم يتم تنفيذها بواسطة Canon أو طرف ثالث معتمد من قبل شركة Canon.

ما لم يُنص على خلاف ذلك، فإن الرسوم التوضيحية المستخدمة في هذا الدليل تخص الطابعة imageFORCE 4045 مع إرفاق المعدات الاختيارية التالية:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

تحذير

للإشارة إلى تحذير يتعلق بالمعلومات التي قد تؤدي إلى الوفاة أو إصابة جسيمة بالغة إذا لم يتم تنفيذها بشكل صحيح. لضمان استخدام الجهاز بأمان، احرص دومًا على مراعاة هذه التحذيرات.

تنبيه

للإشارة إلى إجراء احتياطي يهدف إلى منع مخاطر الإصابة الجسيمة أو تلف الممتلكات بخلاف عطل المنتج بسبب الاستخدام غير السليم للجهاز. لضمان استخدام الجهاز بأمان، احرص دومًا على مراعاة هذه الاحتياطات.

هام

للإشارة إلى متطلبات التشغيل والقيود المهمة التي يجب مراعاتها دومًا عند استخدام هذا الجهاز. احرص دومًا على مراعاة هذه العناصر المهمة لتجنب الأعطال، أو الأخطاء، أو تلف الممتلكات بسبب التشغيل غير السليم للجهاز.

الرموز المتعلقة بالسلامة

تُستخدم الرموز التالية على هذا المنتج:

ⓘ مفتاح الطاقة (تشغيل)

○ مفتاح الطاقة (إيقاف)

⏻ مفتاح الطاقة (وضع الاستعداد)

ⓘ مفتاح الضغط (تشغيل) / إيقاف (■)

⚡ طرف أرضي واقٍ

⚠ تحذير الصدمة الكهربائية: جهد كهربائي خطير بالداخل.

⚠ لا تم بآلة الغطاء.

⚠ تحذير ارتفاع درجة الحرارة. لا تلمسه.

⏻ جهاز من الفئة II

⚠ يحتوي على أجزاء متحركة. حافظ على إبعاد الأيدي وأجزاء الجسم الأخرى عن الأجزاء المتحركة.

⚠ تحذير الصدمة الكهربائية: فصل كافة أسلاك التيار الكهربى عن منفذ التيار الكهربى.

⚠ حواف حادة. حافظ على إبعاد الأيدي وأجزاء الجسم الأخرى عن الحواف الحادة.

ملاحظة

قد تستخدم بعض الطرز رموزًا أخرى غير مدرجة هنا.

التركيب

لضمان استخدام هذا الجهاز بشكل آمن، اقرأ التحذيرات التالية بتمعن قبل تركيب الجهاز في مكان مناسب.

تحذير

لا تقم بتركيب الجهاز في الأماكن التالية

قد يؤدي القيام بذلك إلى نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية.

- الأماكن التي تسد بشكل خطر فتحات التهوية (قريبة جدًا من الحائط أو الستائر أو على المواد كالسجاد طويل الوبر)
- الأماكن الرطبة أو المليئة بالغبار
- بالقرب من أجهزة التدفئة أو أسلحة اللهب المكشوفة
- بالقرب من المواد الكحولية أو مخففات الطلاء أو غيرها من المواد القابلة للاشتعال

لا تستخدم شبكة اتصال محلية لاسلكية بالقرب من الأجهزة الطبية (فقط للمنتجات المزودة بوظيفة الشبكة المحلية اللاسلكية)

قد تتداخل موجات الراديو مع الأجهزة الطبية وتسبب في حدوث أعطال تؤدي إلى وقوع حوادث.

تنبيه

لا تقم بتركيب الجهاز في الأماكن التالية

قد يؤدي القيام بذلك إلى حدوث عطل أو التأثير السلبي على الأشخاص أو المعدات الأخرى.

- الأماكن المفتوحة أو في أماكن تتعرض لضوء الشمس المباشر
- أماكن معرضة لدرجات حرارة ومستويات رطوبة شديدة الانخفاض أو شديدة الارتفاع
- أماكن معرضة لتغيرات كبيرة في درجة الحرارة أو الرطوبة
- بالقرب من جهاز يولد موجات مغناطيسية أو كهرومغناطيسية
- بالقرب من الأجهزة الإلكترونية أو المعدات الدقيقة مثل أجهزة التلفزيون والراديو وأجهزة الكمبيوتر
- مختبرات أو أماكن تحدث فيها تفاعلات كيميائية
- أماكن معرضة بشدة لابخاخات الأيروسول أو الأمونيا أو الغازات المسببة للتآكل
- الأماكن المعرضة لعدم الاستقرار أو الاهتزاز
- الأسطح التي قد تلتوي تحت وزن الجهاز أو الذي يمكن أن تغطس فيها الجهاز (السجاد، الحصائر، الأسرة، إلخ.)
- الأماكن التي يؤثر فيها الهواء الخارج من تهوية الجهاز بشكل مباشر على الأشخاص

توفير تهوية مناسبة أثناء الاستخدام

يولد هذا الجهاز كمية ضئيلة من الأوزون والانبعاثات الأخرى أثناء الاستخدام المعتاد. هذه الكميات ضئيلة للغاية بحيث لا تضر الإنسان. ومع ذلك، يتعين تهوية الغرف ذات التهوية السيئة بشكل ملائم أثناء الاستخدام المطول أو عمليات الطابعة الطويلة.

لا تقم بإزالة أقدام التسوية بعد التركيب (فقط للمنتجات المشتملة على أقدام تسوية)

قد يتسبب القيام بذلك في تحرك الجاهز أو انقلابه مسببًا إصابة.

هام

عند استخدام شبكة محلية لاسلكية (فقط للمنتجات المزودة بوظيفة الشبكة المحلية اللاسلكية)

- قم بتركيب الجهاز على مسافة ٥٠ مترًا أو أقل من موجه الشبكة المحلية اللاسلكية.
- قم بتركيب الجهاز في بعد موقع ممكن في مكان لا يُحجب الاتصال به بواسطة الكائنات المتداخلة. فقد تضعف الإشارة عند المرور عبر الجدران أو الأرضيات.
- قم بتركيب الجهاز بعيدًا قدر المستطاع عن الهواتف اللاسلكية الرقمية، أو أفران الميكروويف، أو غيرها من المعدات التي تنبعث منها موجات الراديو.

توصيل خط الهاتف (فقط للأجهزة التي تدعم الفاكسات)

في ظروف معينة أو في بعض المناطق، قد لا يتمكن هذا الجهاز من الاتصال عبر بعض خطوط الهاتف. أحد الأمثلة على ذلك هو عندما تتجاوز المقاومة الكلية لخط الهاتف والجهاز ١٧٠٠ أوم. في هذه الحالة، اتصل بوكيلك أو مندوب الخدمة لديك.

- يتوافق هذا الجهاز مع معايير خطوط الهاتف التناظرية ويمكن توصيله فقط بخطوط هاتف المشترك العادية. قد ينتج عن توصيل الجهاز بخط العمل أو خط مخصص آخر حدوث أعطال. تحقق دائمًا من الخط قبل التوصيل.

نبذة عن الكبلات

- استخدم كابلًا معياريًا أقصر من ٣ أمتار.
- استخدم كابل USB أقصر من ٣ أمتار.

مصدر الطاقة

تحذير

استخدام قابس وسلك الطاقة بشكل صحيح.

قد يؤدي الاستخدام غير الملائم إلى نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية.

- تأكد من أمان مصدر التيار الكهربائي للجهاز، ومن ثبات الجهد الكهربائي الخاص به.
- استخدم فقط مصدر تيار كهربائي يتوافق مع متطلبات الجهد المحددة.
- قم بتوصيل الجهاز بمأخذ طاقة مؤرض بإحكام باستخدام سلك الطاقة المزود.
- لا تستخدم أسلاك تيار بخلاف سلك التيار الكهربائي المزود.
- يستخدم سلك التيار فقط لهذا الجهاز.
- إذا قمت بتوصيل هذا الجهاز بمقبس تيار متردد متعددة المآخذ، فلا تستخدم المآخذ الأخرى لتوصيل أجهزة أخرى.
- لا تستخدم أسلاك التمديد.
- قم بتفحص سلك التيار الكهربائي لتجنب أي خطر تعثر بالأسلاك.
- لا تقم بتعديل سلك التيار الكهربائي أو ثنيه دون داع أو إتلافه بأي شكل من الأشكال.
- لا تضع أجسامًا ثقيلة على سلك الطاقة.
- لا تقم بربط سلك التيار الكهربائي أو ربطه في عقدة.
- لا تُمدد سلك التيار الكهربائي بالقرب من جهاز تدفئة.
- لا تقم بتوصيل وفصل موصل التيار الكهربائي بشكل متكرر.
- لا تُعرض موصل التيار الكهربائي لصدمات قوية.
- قم بتوصيل قابس التيار الكهربائي من مصدر التيار الكهربائي، والتأكد من إدخاله بإحكام.
- لا تلمس الجهاز أثناء العواصف الرعدية.
- لا تقم بتوصيل أو فصل قابس الطاقة وبذلك مبلتان.
- قم بإيقاف الجهاز وافصله عن مصدر إمداد الطاقة خلال العطلات أو الأوقات الأخرى التي لا يُستخدم فيها الجهاز لفترة طويلة.

هام

- قم بتفكيك هذا الجهاز بالقرب من مأخذ التيار الكهربائي واترك مساحة كافية حول قابس الطاقة حتى يمكن فصله بسرعة في حالات الطوارئ.
- لا تقم بتوصيل سلك التيار الكهربائي بمصدر طاقة غير قابل للفصل. قد ينتج عن القيام بذلك حدوث خطأ أو عطل إن حدث انقطاع في التيار الكهربائي.
- لا تقم بتوصيل سلك التيار الكهربائي بمقبس التيار المتردد الملحق بجهاز الكمبيوتر.
- يُوصى باستخدام منفذ تيار كهربائي سلكي من خلال قاطع دائرة كهربائية منزلي للتيار الأرضي.
- قد تؤدي الضوضاء الكهربائية إلى تعطل الجهاز أو فقد البيانات.
- بعد فصل سلك التيار الكهربائي، انتظر ٥ ثوانٍ قبل إعادة التوصيل.
- قد ينتج عن انخفاض الجهد الذي يتجاوز النطاق المسموح به حدوث خلل أو فقدان البيانات في الجهاز وأي أجهزة كمبيوتر متصلة.
- لمعلومات حول مصدر الطاقة الخاص بك، اتصل بمورد الطاقة أو المقاول الكهربائي المحلي.

التعامل مع الجهاز

تحذير

تأكد من مراعاة ما يلي

- قد ينتج عن سوء التعامل حريق، أو صدمة كهربية أو حروق.
- إذا أصدر الجهاز صوتًا غير عادي، أو انبعثت منه رائحة غير عادية، أو دخان أو سخونة شديدة، أو في حالة تلف أي جزء من الأجزاء، فافصل الجهاز على الفور من مقبس التيار الكهربائي واتصل بالوكيل الخاص بك أو بممثل الخدمة.
 - لا تقم بتفكيك هذا الجهاز أو تعديله.
 - ضع الجهاز بحيث يكون سلك التيار الكهربائي والكابلات الأخرى والثرس والأجزاء الكهربائية داخل الجهاز بعيدة عن متناول الأطفال.
 - لا تضع المجوهرات أو الأجسام المعدنية الأخرى أو الحوايات المملوءة بسائل فوق الجهاز.
 - لا تستخدم الرشاشات القابلة للاشتعال بالقرب من هذا الجهاز.
 - عند تحريك هذا الجهاز، قم دائمًا بإيقاف تشغيله من مفتاح الطاقة، وافصل الجهاز من مأخذ التيار الكهربائي ومن ثم افصل سلك التيار الكهربائي وكابلات الواجة.
 - لا تلمس الجزء المعدني من الموصل عند توصيل أو فصل كابل USB أثناء استمرار توصيل الجهاز بمأخذ التيار الكهربائي.
 - لا تُوصَل منتجات غير معتمدة بمنافذ على هذا الجهاز (مأخذ التيار الكهربائي، منافذ الموصل، إلخ)

تنظيف وصيانة هذا الجهاز

- قد ينتج عن التنظيف غير المناسب حدوث أعطال للجهاز، أو حرائق، أو صدمة كهربية أو كحيرة ساكنة.
- عليك بتنظيف الجهاز بانتظام.
 - قبل التنظيف، قم دائمًا بإيقاف تشغيل الجهاز وافصله عن مأخذ التيار الكهربائي.
 - افصل قابس الطاقة بشكل دوري وامسح الجهاز بقطعة قماش جافة لإزالة الغبار والأوساخ.
 - نظف الجهاز باستخدام قطعة قماش مبللة بالماء ثم اعصرها جيدًا.
 - لا تستخدم الكحول أو البنزين أو سوائل تخفيف الدهان (التنتر) أو المواد الأخرى القابلة للاشتعال المناديل أو المناديل الورقية.
 - افحص الجهاز باستمرار للتأكد من عدم وجود حرارة زائدة، وصدأ، وانبعاج، وتصدعات وخدوش.

مستخدمو أجهزة ضبط النبض

- يصدر هذا الجهاز وخراطيش مسحق الحبر الخاصة به مستويات منخفضة من المغناطيسية والموجات فوق الصوتية. إذا كنت تستخدم جهاز ضبط نبضات القلب وتعرضت لأية اضطرابات، فيرجى الابتعاد عن الجهاز وقم باستشارة أحد الأطباء على الفور.

تنبيه

توخ الحذر كي لا تسقط أجسامًا ثقيلة، على السطح الزجاجي. قد يؤدي القيام بذلك إلى تلف اللوح الزجاجي وينتج عنه إصابة.

تأكد من مراعاة ما يلي

- قد يؤدي عدم القيام بذلك إلى حدوث حروق، أو أخطاء أو انشطار الورق.
- لا تضع أجسامًا ثقيلة على هذا الجهاز.
 - احرص على عدم جمس يدك عند استخدام أجزاء افتتح وتغلق.
 - يجب إبقاء البكرات والأجزاء المتحركة الأخرى بعيدًا عن اليدين، والملابس الفضفاضة، والإكسسوارات المتدلية، وما إلى ذلك، التي يمكن أن تعلق بها.
 - احرص على تجنب جرح يدك أو أصابعك بسبب قطع الورق أو أجزاء الجهاز عند تجديد الورق أو التخلص من انشطار الورق.
 - لا تعرض الجهاز للصدمات العنيفة أو الاهتزازات.
 - لا تستخدم القوة المفرطة حال فتح أو غلق الأبواب، أو الأغشية أو الأدراج، إلخ على الجهاز.
 - لا توقف تشغيل هذا الجهاز أثناء الطباعة.
 - لا تفتح أية أغشية أو تغلفها، أو تزل الأوراق أو تضعها أثناء تشغيل الجهاز.
 - لا تضع يدك داخل الجهاز إلا للضرورة القصوى.

تواصل مع Canon عند نقل الجهاز

لنقل الجهاز، اتصل بوكيلك أو مندوب الخدمة لديك على الدوام مسبقًا. ولا تحاول نقل الجهاز بنفسك.

استخدام وحدات التغذية بشكل صحيح

- قد يؤدي الاستخدام غير المناسب إلى التعرض لإصابة.
- عند عمل نسخ من مواد كالكب السميكة على اللوح الزجاجي، لا تضغط لأسفل بقوة قد تؤدي إلى إتلاف وحدة التغذية.
 - أغلق وحدة التغذية ببطء.
 - تجنب وضع يدك أو أصابعك بالكامل في وحدة التغذية.

الجانب الأمامي

الجانب الخلفي

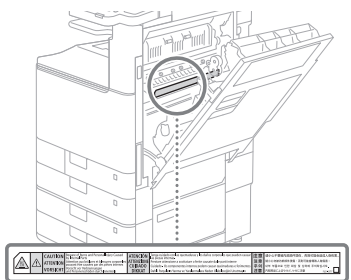


لا تدخل يدك في الجهاز أثناء إزالة أدراج الورق (فقط للجهزة المستخدمة لأدراج ورق مثبتة)

قد يؤدي القيام بذلك إلى التعرض لإصابة.

لا تلمس المكونات ذات الحرارة المرتفعة أو عالية الجهد.

- قد يؤدي القيام بذلك إلى الحروق أو إصابات أخرى.
- لا تلمس أجزاء الجهاز غير المحددة في الدليل.
 - بعد الاستخدام مباشرة، يكون الجزء الداخلي من الجهاز وقحات إخراج الورق ساخنين ولا يجب لمسهما.
 - قد يكون الورق المطبوع ساخنًا أثناء عملية الطباعة المستمرة وينبغي التعامل معه بحماية.

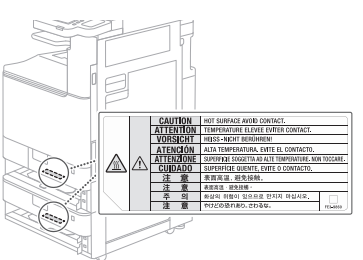


En
Ca
Eu
Pt
El
Da
NI
No
Sv
Fi
Ru
Uk
Lv
Lt
Et
PI
Cs
Sk
SI
Hr
Hu
Ro
Bg
Tr
Ar
Fa
He

سخان الدرج

(لفظ للمنتجات المزودة بسخان درج)

عند فحص الجهاز من الداخل مع خلع درج الورق، توغّ الحذر لنلا نلمس المنطقة المحيطة بالسخان مباشرة. أو أوقف تشغيل الجهاز، بدلاً من ذلك، وانتظر حتى يبرد تمامًا قبل فحصه. قد يؤدي فحص الجهاز وهو لا يزال ساخنًا إلى الإصابة بحروق، بما في ذلك حروق من تأثير درجات الحرارة المنخفضة.



المعايير/اللوائح

اسم المنتج

في بعض مناطق المبيعات، قد يتم تسجيل هذا المنتج تحت الأسماء الواردة بين قوسين () أدناه وفقًا للوائح السلامة المحلية.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

متطلبات EMC لتوجيه الاتحاد الأوروبي (EU)

يتوافق هذا الجهاز مع متطلبات التوافق الكهرومغناطيسي (EMC) الأساسية لتوجيه الاتحاد الأوروبي (EU). ونقر بأن هذا المنتج يتوافق مع متطلبات التوافق الكهرومغناطيسي (EMC) المنصوص عليها في توجيه الاتحاد الأوروبي (EU) عند إدخال تيار رئيسي محدد مقداره ٢٣٠ فولت، ٥٠٠ هرتز، على الرغم من أن إدخال التيار المقدر لهذا المنتج يتراوح من ٢٢٠ إلى ٢٤٠ فولت، ويتردد ٦٠/٥٠ هرتز. يلزم استخدام كابل معزول للتوافق مع المتطلبات الفنية للتوافق الكهرومغناطيسي (EMC) لتوجيه الاتحاد الأوروبي (EU).

توجيه التخلص من الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (WEEE) للاتحاد الأوروبي وتوجيهات البطارية

معلومات توجيه التخلص من الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (WEEE) للاتحاد الأوروبي وتوجيهات البطارية متوفرة في أحدث أحدث دليل مستخدم (دليل HTML)، الذي يمكن عرضه على موقع Canon (https://oip.manual.canon/).

التوجيه الأوروبي بشأن معدات الراديو

(المعدات الراديو الأوروبية فقط)

إعلان التوافق مع التوجيه الأوروبي بشأن معدات الراديو

English (EN) Hereby, Canon Inc. declares that this equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
http://www.canon-europe.com/ce-documentation
Wireless LAN Specifications
Frequency band(s):2401-2483MHz
Maximum radio-frequency power:16.51 dBm

الملحق

القيود القانونية المفروضة على استخدام المنتج الخاص بك واستخدام الصور

القيود القانونية المفروضة على استخدام المنتج

الخاص بك واستخدام الصور

قد يحظر القانون استخدام هذا المنتج في مسح مستندات معينة ضوئيًا أو طباعتها أو إعادة إنتاجها بأي وسيلة أخرى واستخدام مثل تلك الصور التي تم مسحها ضوئيًا أو طباعتها أو إعادة إنتاجها بأي وسيلة كانت. من خلال هذا المنتج، وقد يترتب على ذلك مسؤولية جنائية و/أو مدنية. وفيما يلي قائمة بهذه المستندات على سبيل المثال لا الحصر. هذه القائمة لغرض الإرشاد والتوجيه فقط. إذا كانت تساروك الشوك حول شرعية استخدام المنتج لمسح مستندات معينة ضوئيًا أو طباعتها أو إعادة إنتاجها بأي وسيلة أخرى و/أو استخدام مثل تلك الصور التي يتم مسحها ضوئيًا أو طباعتها أو إعادة إنتاجها بأي وسيلة كانت، فينبغي عليك استشارة مستشارك القانوني ليتولى توجيهك.

- العملات الورقية
- الشيكات السياحية
- حوالات مالية
- طوابع المعونة الغذائية
- شهادات الإيداع
- جوازات السفر
- طوابع البريد (لاغية أو غير لافية)
- أوراق الهجرة
- شارات أو شعارات التعريف
- طوابع الإيرادات الداخلية (لاغية أو غير لافية)
- أوراق الخدمات أو الكمبيوترات
- السندات أو شهادات المديونية الأخرى
- الشيكات أو الحوالات الصادرة من الهيئات الحكومية
- شهادات ملكية الأسهم
- تراخيص المركبات وشهادات الملكية
- الأعمال/الأعمال الفنية المحمية بموجب حقوق الطبع والنشر دون الحصول على إذن صاحب حقوق الطبع والنشر

المواد المستهلكة



يرجى مراعاة الاحتياطات التالية عند التعامل مع المواد الاستهلاكية

قد يؤدي التعامل غير المناسب إلى إحداث حرائق أو الاشتعال.

- لا تلقِ خراطيش الحبر، أو وحدة الأسطوانة، أو حاويات مخلفات الحبر في اللهب المكشوف.
- لا تخزن خراطيش الحبر، أو وحدة الأسطوانة، أو حاويات مخلفات الحبر، أو الورق في الأماكن المعرضة للهب المكشوف.
- إذا انسكب مسحوق الحبر أو تآثر بطريق الخطأ، فقم بكنس جزيئات مسحوق الحبر معًا بعناية أو امسحها بقطعة قماش رطبة بطريقة تمنع استنشاقها. لا تستخدم المكنسة الكهربائية لتنظيف الحبر المنسكب. يتعين فقط استخدام النماذج المزودة بضمانات الأمان ضد انبعاثات الغبار.

تنبيه

يرجى مراعاة الاحتياطات التالية عند التعامل مع المواد الاستهلاكية
قد يؤدي التعامل غير المناسب إلى حدوث حرائق أو قد يضر صحتك.

في حالة ابتلاع أي مسحوق حبر أو دخوله في عينيك أو فمك، استشر الطبيب على الفور.

- احفظ مسحوق الحبر والمواد المستهلكة الأخرى بعيدًا عن متناول الأطفال الصغار.
- لا تقم بتفكيك خراطيش الحبر أو أي من المواد الاستهلاكية.
- في حالة خروج الحبر من خرطوشة الحبر، احذر من عدم دخوله إلى فمك أو ملامسة بشرتك بشكل مباشر. وإذا لامس الحبر بشرتك، فاغسلها بالصابون والماء البارد. إذا استمر أي تهيج بعد الغسل، فاستشر طبيبًا على الفور.
- عند إزالة حاوية مخلفات الحبر، احرص على عدم إسقاطها.

هام

- عند القيام بهام مثل إزالة الورق المشحور أو استبدال مسحوق الحبر أو غيره من المواد الاستهلاكية، احرص على عدم تلطيخ يديك أو ملابسك بأي حبر.
- إذا تلطخت ملابسك أو يداك بالحبر، فسارع بغسل المكان الملطخ على الفور بالماء البارد. قد ينتج عن الغسل بالماء الساخن تثبيت الحبر أو التلطيخ الدائم.

حول هذا الدليل

إخلاء المسؤولية

- المعلومات الواردة في هذه الوثيقة عرضة للتغيير دون إشعار مسبق.
- CANON INC. لا تقدم أي ضمان من أي نوع فيما يتعلق بهذا الدليل، صريحًا أكان أم ضمنيًا، باستثناء المنصوص عليه هنا، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، أية ضمانات تتعلق بالقابلية للبيع أو التسويق أو الملاءمة لغرض استخدام معين أو عدم انتهاك براءات الاختراع. CANON INC. لا تتحمل مسؤولية أية أضرار مباشرة أو غير مباشرة أو لاحقة من أي نوع أو خسائر أو مصاريف تنجم عن استخدام هذا الدليل.

حقوق الطبع والنشر

يحظر إعادة إنتاج المحتويات الواردة في هذا المستند، كلها أو جزء

منها دون تصريح.

البرامج التي توفرها جهة خارجية

يحتوي منتج Canon هذا (يُشار إليه بالمصطلح "المنتج") وحدات برمجية تابعة للجهات الخارجية. يخضع استخدام هذه الوحدات البرمجية وتوزيعها، بما في ذلك أية تحديثات لمثل هذه الوحدات البرمجية (المشار إليها جميعاً فيما بعد باسم "البرامج") لشروط الترخيص من (١) حتى (٩) أدناه.

(١) توافق على أنك ستلتزم بأية قوانين أو قيود أو لوائح معمول بها تتعلق بالتحكم في التصدير للدول المعنية في حالة شحن هذا المنتج، شاملاً البرامج، أو نقله أو تصديره لأي بلد.

(٢) يحتفظ مالكو حقوق البرامج في جميع الأحوال بحق وملكية وحقوق الملكية الفكرية المتعلقة بهذه البرامج والتي تُوزّل إليها. وباستثناء ما هو منصوص عليه صراحةً في هذا المستند، لا يتم نقل أي ترخيص أو حق، صريحاً كان أم ضمنيّاً، أو منحه لك من قبل أصحاب حقوق "البرامج" فيما يتعلق بأية ملكية فكرية يمتلكها أصحاب حقوق "البرامج".

(٣) يحق لك استخدام البرامج لمجرد استخدامها مع المنتج.

(٤) لا يحق لك التنازل عن البرامج أو ترخيصها من الباطن أو تسويقها أو توزيعها أو نقلها إلى أي جهة خارجية دون الحصول على موافقة كتابية مسبقة من مالكي حقوق البرامج.

(٥) على الرغم مما سبق ذكره، يحق لك نقل البرامج فقط عندما

(أ) تقوم بالتنازل عن كل حقوقك في المنتج وكل الحقوق

والالتزامات بموجب شروط الترخيص إلى المنقول إليه

و(ب) يوافق الشخص المنقول إليه على الالتزام بكل هذه الشروط.

(٦) لا يحق لك فك أكواد البرامج أو عكس هندستها أو تفكيكها أو تقليدها بأية طريقة أخرى إلى صيغة يمكن قراءتها بواسطة الإنسان.

(٧) لا يحق لك تعديل البرامج أو تهيئتها أو ترجمتها أو تاجيرها أو

إقراضها أو إنشاء أعمال اشتقاقية تعتمد عليها.

(٨) لا يحق لك إزالة البرامج من المنتج أو إنشاء نسخ منفصلة منه.

(٩) لا يتم ترخيص الجزء القابل للقراءة بواسطة الإنسان

(كود المصدر) إليك.

على الرغم من شروط الترخيص من (١) إلى (٩) الواردة

أعلاه، يتضمن المنتج برامج لجهات خارجية تخضع لشروط

الترخيص الأخرى. يُرجى الرجوع إلى معلومات برامج

الجهات الخارجية الواردة في الأدلة المتوفرة على الرابط التالي:

<https://oip.manual.canon/>.

يمثل استخدامك لهذا المنتج، موافقة منك على جميع شروط الترخيص

القابلة للتطبيق. وإذا لم تكن موافقاً على شروط الترخيص هذه، فيُرجى

الاتصال بممثل الخدمة.

En
Ca
Eu
Pt
El
Da
NI
No
Sv
Fi
Ru
Uk
Lv
Lt
Et
PI
Cs
Sk
SI
Hr
Hu
Ro
Bg
Tr
Ar
Fa
He

imageFORCE

4045
4030
4025

Canon

دستورالعمل های مهم ایمنی

- دستورالعمل‌های مهم ایمنی (سند جاری) پیش از استفاده از دستگاه، حتماً این سند را مطالعه کنید.
- پس از خواندن این سند، آن را برای مراجعات بعدی در مکانی امن نگه دارید.
- اطلاعات موجود در این دفترچه راهنما می‌تواند بدون اطلاع قبلی تغییر کند.

این فصل دستورالعمل‌های مهم ایمنی برای جلوگیری از آسیب به کاربران این دستگاه و دیگران و آسیب به اموال را ارائه می‌دهد. قبل از استفاده از دستگاه، این فصل را مطالعه کنید و دستورالعمل‌ها را دنبال کنید تا از استفاده صحیح از دستگاه مطمئن شوید. سایت راهنمای آنلاین Canon به آدرس (<https://oip.manual.canon/>) نیز اطلاعاتی راجع به این دستگاه ارائه می‌دهد. این اطلاعات را نیز مطالعه کنید تا از استفاده صحیح اطمینان حاصل کنید. عملیاتی را که در این دفترچه راهنما توضیح داده نشده است انجام ندهید. Canon در قبال خسارات ناشی از عملیاتی که در این دفترچه راهنما توضیح داده نشده است، استفاده نامناسب یا تعمیر یا اصلاحاتی که توسط Canon یا شخص ثالث مجاز از طرف Canon انجام نشده باشد، مسئولیتی ندارد.

تصاویر استفاده شده در این دفترچه راهنما برای دستگاه imageFORCE 4045 با تجهیزات اختیاری زیر است، مگر اینکه به‌صورت دیگری قید شده باشد:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ هشدار

هشدار مربوط به عملیات هایی را نشان می دهد که در صورت عدم انجام درست آنها، ممکن است منجر به مرگ یا آسیب فردی شدید شوند. برای اطمینان از اینکه از دستگاه به روشی درست استفاده می کنید، همیشه به این هشدارها توجه کنید.

⚠ احتیاط

نشان دهنده اقدام احتیاطی برای ممانعت از خطر بروز آسیب فردی یا آسیب به اموالی به غیر از بروز نقص در دستگاه است که در نتیجه استفاده نادرست از دستگاه به وجود می‌آید. برای اطمینان از اینکه از دستگاه به روشی درست استفاده می کنید، همیشه به این اقدامات احتیاطی توجه کنید.

! مهم

نشان دهنده الزامات عملیاتی و محدودیت های مهمی است که همواره باید هنگام استفاده از این دستگاه رعایت شوند. همیشه به این موارد مهم توجه کنید تا مانع از بروز نقص در عملکرد، نقص یا آسیب به اموال شوید که در نتیجه استفاده نادرست از دستگاه به وجود می‌آیند.

نمادهای مرتبط با ایمنی

نمادهای زیر در این محصول استفاده می‌شوند:

ⓘ کلید روشن/خاموش (روشن)

ⓘ کلید روشن/خاموش (خاموش)

ⓘ کلید روشن/خاموش (آماده به کار)

ⓘ کلید فشاری (روشن /خاموش)

ⓘ پایه محافظت متصل به زمین

⚠ هشدار شوک الکتریکی: ولتاژ خطرناک در داخل. روکش را جدا نکنید.

⚠ هشدار دمای بالا. لمس نکنید.

ⓧ تجهیزات کلاس دو



حاوی قطعات متحرک است. دست‌ها و سایر اعضای بدن را از قطعات متحرک دور نگه دارید.



هشدار شوک الکتریکی: تمام کابل‌های برق را از پریز



برق جدا کنید.



لبه‌های تیز. دست‌ها و سایر اعضای بدن را از لبه‌های تیز دور نگه دارید.

توجه

برخی از مدل‌ها ممکن است از نمادهایی استفاده کنند که در اینجا فهرست نشده است.

نصب

قبل از نصب این دستگاه در یک مکان مناسب، اقدامات احتیاطی زیر را مطالعه کنید تا از استفاده ایمن این دستگاه مطمئن شوید.



هشدار

در مکان‌هایی که در زیر فهرست شده آن را نصب نکنید

انجام این کار ممکن است موجب آتش‌سوزی یا برق‌گرفتگی شود.

- مکان‌هایی که ریسک مسدود کردن شکاف‌های تهویه را دارد (خیلی نزدیک به دیوار یا پرده یا موادی نظیر فرش پرزدار)
- مکان‌های مرطوب یا پر از گرد و غبار
- نزدیک وسایل گرم‌کننده یا شعله باز
- نزدیک الکال، تینرهای رنگ یا سایر مواد قابل اشتعال

از LAN بی‌سیم نزدیک به تجهیزات پزشکی استفاده نکنید

(فقط برای محصولاتی که عملکرد LAN بی‌سیم دارند)

امواج رادیویی می‌تواند با تجهیزات پزشکی مداخله کند و سبب کاهش کار کردن آنها و همچنین منجر به حادثه شود.



احتیاط

در مکان‌هایی که در زیر فهرست شده آن را نصب نکنید

انجام این کار می‌تواند منجر به نقص یا تأثیر نامطلوب بر افراد و سایر تجهیزات شود.

- در بیرون یا مکان‌هایی که در معرض نور مستقیم خورشید است
- مکان‌هایی که در معرض دما یا رطوبت بسیار پایین یا بسیار بالا است
- مکان‌هایی که در معرض تغییرات شدید دما یا رطوبت است
- نزدیک تجهیزاتی که امواج مغناطیسی یا الکترومغناطیسی تولید می‌کنند
- نزدیک دستگاه‌های برقی یا تجهیزات دقیقی نظیر تلویزیون، رادیو و کامپیوتر
- آزمایشگاه‌ها یا سایر مکان‌هایی که واکنش‌های شیمیایی رخ می‌دهد
- مکان‌هایی که به شدت در معرض افشانه‌های آئرسول، آمونیم یا سایر گازهای خورنده است
- مکان‌هایی که در معرض به‌تابانی یا لرزش است
- سطوحی که ممکن است در زیر وزن دستگاه تاب بردارد یا دستگاه در آن فرو رود (فرش، حصیر، تخت خواب و غیره)
- مکان‌هایی که هوای تهویه شده از دستگاه مستقیماً بر افراد تأثیر بگذارد

هنگام استفاده تهویه کافی فراهم کنید

این دستگاه در مدت استفاده عادی مقدار بسیار کمی از ن و گازهای دیگر تولید می‌کند. این مقادیر کمتر از حدی است که برای انسان‌ها مضر باشد. با وجود این، اتاق‌هایی که تهویه بدی دارند باید هنگام استفاده طولانی یا کارکرد طولانی چاپ تهویه کافی داشته باشند.

پس از نصب پایه تراز را جدا نکنید (فقط برای محصولاتی که پایه تراز دارند)

انجام این کار ممکن است سبب حرکت دستگاه یا واژگون شدن آن شود و به آسیب‌دیدگی بینجامد.

! مهم

هنگام استفاده از LAN بی‌سیم (فقط برای محصولاتی که عملکرد LAN بی‌سیم دارند)

- دستگاه را بیش از ۵۰ متر از روتر LAN بی‌سیم نصب نکنید.
- تا آنجا که ممکن است دستگاه را در محلی نصب کنید که ارتباط به دلیل وجود موانع مسدود نشود. هنگامی که سیگنال از بین دیوارها یا کف عبور می‌کند ممکن است ضعیف شود.
- دستگاه را تا آنجا که می‌شود دور از تلفن‌های بی‌سیم دیجیتال، اجاق‌های ماکروویو یا سایر تجهیزاتی که امواج رادیویی ساطع می‌کنند نصب کنید.

اتصال به خط تلفن (فقط برای دستگاه‌هایی که از فاکس پشتیبانی می‌کنند)

در برخی شرایط، این دستگاه ممکن است نتواند از طریق خطوط تلفن یا در برخی مناطق ارتباط برقرار کند. یکی از این موارد زمانی است که مقاومت کل خط تلفن و دستگاه از ۱۷۰۰ اهم بیشتر می‌شود. در این مورد، با نمایندگی فروش یا نماینده خدمات محل خود تماس بگیرید.

- این دستگاه سازگار با خط تلفن آنالوگ است و فقط می‌توان آن را به خطوط تلفن مشترک عادی متصل کرد. اتصال این دستگاه به خط تجاری یا سایر خطوط اختصاصی ممکن سبب نقص در عملکرد آن شود. همیشه قبل از متصل شدن خط را بررسی کنید.

دریاره کابل‌ها

- از کابل مدولار که کمتر از ۳ متر باشد استفاده کنید.
- از کابل USB که کمتر از ۳ متر باشد استفاده کنید.

مراقب باشید که اشیاء سنگین روی صفحه شیشه‌ای نیندازید
این کار به صفحه شیشه‌ای آسیب می‌رساند و موجب جراحات می‌شود.

در موارد زیر احتیاط کنید

- بی‌توجهی در این مورد موجب جراحات، نقص دستگاه یا گیر کردن کاغذ می‌شود.
- اشیاء سنگین را روی این دستگاه قرار ندهید.
- مراقب باشید که دست‌هایتان هنگام استفاده از قطعاتی که باز و بسته می‌شوند گیر نکنند.
- غلتک‌ها و سایر قطعات متحرک: را باید به دور از دستان، لباس‌های آزاد، وسایل آویزان و غیره که ممکن است در آن‌ها گیر کنند نگاه دارید.
- هنگام جابجایی دوباره کاغذ یا برطرف کردن مشکلات مربوط به گیر کردن کاغذ، مراقب باشید که از بریدن دست یا انگشتان خود یا کاغذ یا قطعات دستگاه خودداری کنید.
- دستگاه را در معرض نیروهای قوی یا لرزش قرار ندهید.
- هنگام باز کردن و بستن درها، روکش‌ها و کشوها و غیره از وارد کردن نیروی غیرضروری بر دستگاه خودداری کنید.
- هنگام چاپ کردن دستگاه را خاموش نکنید.
- هنگام کار کردن دستگاه، روکش‌ها را باز و بسته نکنید یا کاغذ اضافه را خارج نکنید.
- دست‌ان خود را داخل دستگاه قرار ندهید، مگر اینکه کاملاً ضروری باشد.

هنگام انتقال دستگاه با Canon تماس بگیرید

قبل از انتقال دستگاه، همیشه با فروشنده یا نماینده خدمات محل خود تماس بگیرید. سعی نکنید دستگاه را خودتان جابجا کنید.

استفاده صحیح از تغذیه‌کننده‌ها

استفاده نادرست ممکن است منجر به جراحات شود.

- هنگام کپی گرفتن از اقلامی مانند کتاب‌های ضخیم روی صفحه شیشه‌ای، بیش از حد فشار ندهید که به قسمت تغذیه‌کننده آسیب برسد.
- تغذیه‌کننده را به آرامی ببندید.
- دست یا انگشتان خود را به داخل تغذیه‌کننده فرو نکنید.



پشت

سمت جلو

زمانی که کشوهای کاغذ جدا شده‌اند دست خود را داخل دستگاه نکنید (فقط در مورد دستگاه‌هایی که کشوهای کاغذ برای آنها نصب شده است)

انجام این کار ممکن است سبب جراحات شود.

در موارد زیر احتیاط کنید

- جابجایی نادرست ممکن است سبب آتش‌سوزی، برق‌گرفتگی یا سوختگی شود.
- اگر دستگاه سروصدای غیر عادی دارد یا بوی غیر عادی می‌دهد، از آن دود خارج می‌شود یا گرمای بیش از حد دارد یا قطعه‌ای از آن آسیب دیده، فوراً آن را از پریز بکشید و با فروشنده یا نماینده خدمات خود تماس بگیرید.
- قطعات دستگاه را از هم جدا نکنید یا آن را دستکاری نکنید.
- دستگاه را طوری قرار دهید که کابل برق و سایر کابل‌ها و دنده و قطعات برقی داخل دستگاه به خوبی خارج از دسترس کودکان باشند.
- از قرار دادن جواهرات یا اشیای فلزی یا ظروف حاوی مایع بر روی دستگاه اجتناب کنید.
- از اسپری‌های قابل اشتعال، در نزدیکی دستگاه استفاده نکنید.
- هنگام جابجایی این دستگاه، همیشه دستگاه را با فشارین دکمه خاموش/روشن خاموش کنید، آن را از برق بکشید و سپس کابل برق و کابل‌های رابط را جدا کنید.
- هنگام اتصال و جدا کردن کابل USB وقتی که دستگاه هنوز به پریز متصل است، به قطعات فلزی رابط کابل برق دست نزنید.
- محصولات تأیید نشده را به پورت‌های این دستگاه متصل نکنید (پریز، پرت‌های رابط و غیره).

تمیزکاری و سرویس و نگهداری این دستگاه

- تمیزکاری نادرست ممکن است سبب نقص در عملکرد دستگاه، آتش‌سوزی، برق‌گرفتگی یا الکتریسیته ساکن شود.
- شما باید این دستگاه را به‌طور مرتب تمیز کنید.
- قبل از تمیزکاری، همیشه دستگاه را از خاموش کنید و از برق بکشید.
- هر چند وقت یکبار، دوشاخه برق را از پریز جدا کنید و با یک پارچه خشک آن را دسمال بکشید و گرد و خاک آن را جدا کنید.
- دستگاه را با یک پارچه خیس‌شده و سپس کاملاً چلانده شده تمیز کنید. از الکل، بنزین، تینر رنگ، یا سایر مواد قابل اشتعال استفاده نکنید و از به کار بردن دسمال کاغذی یا حوله کاغذی اجتناب کنید.
- دستگاه را به‌طور مرتب از نظر داغ کردن، زنگ‌زدگی، فرو رفتگی، خراشیدگی و ترک خوردن بررسی کنید.

استفاده‌کنندگان از دستگاه تنظیم ضریان قلب

این دستگاه و کارت‌ریج‌های تونر سطوح پایینی از امواج مغناطیسی و فراصوت را از خود ساطع می‌کنند. اگر از یک دستگاه تنظیم‌کننده ضریان قلب استفاده می‌کنید و موارد غیر عادی تجربه می‌کنید از دستگاه دوری کنید و با یک متخصص پزشکی مشورت کنید.

استفاده درست از دوشاخه برق و کابل

- استفاده نادرست می‌تواند سبب آتش‌سوزی یا شوک الکتریکی شود.
- مطمئن شوید منبع تغذیه مورد استفاده دستگاه ایمن و ولتاژ ثابتی داشته باشد.
- فقط از منبع تغذیه‌ای که با نیازمندی‌های ولتاژ مشخص شده مطابقت دارد استفاده کنید.
- دستگاه را با استفاده از کابل برق فراهم شده به پریز برق دارای اتصال به زمین مطمئن متصل کنید.
- از کابل‌های برق دیگر استفاده نکنید.
- کابل برق ارائه شده فقط باید برای این دستگاه استفاده شود.
- اگر این دستگاه را به پریز برق با چند سوکت می‌زنید، از سوکت‌های باقیمانده برای اتصال دستگاه‌های دیگر استفاده نکنید.
- از سیم سباز استفاده نکنید.
- طوری کابل برق را هدایت کنید که مانع زیر پا رفتن آن شود.
- کابل برق را دستکاری نکنید، نکنید یا بی‌جهت خم نکنید یا در کل به آن صدمه نزنید.
- اجسام سنگین روی سیم برق قرار ندهید.
- کابل برق را با کابل‌های دیگر جمع نکنید یا آن را گره نزنید.
- کابل برق را از نزدیک یک وسیله گرم‌کننده رد نکنید.
- رابط کابل برق را به‌طور مرتب از پریز جدا و وصل نکنید.
- رابط کابل برق را تحت تأثیر نیروهای قوی قرار ندهید.
- دوشاخه برق را به‌طور کامل در پریز فرو کنید و مطمئن شوید که به‌طور ایمن وارد شده باشد.
- در هنگام وقوع رعد و برق به دستگاه دست نزنید.
- با دست خیس دوشاخه برق را به پریز نزنید یا از پریز جدا نکنید.
- هنگام تمییزات یا زمان‌های دیگری که دستگاه برای مدت‌های طولانی استفاده نمی‌شود، دستگاه را خاموش کنید و از پریز بکشید.
- این دستگاه را نزدیک پریز برق نصب کنید و فضای کافی در اطراف پریز برق بگذارید تا در مواقع ضروری به سرعت بتوانید از برق بکشید.
- سیم برق را به منبع برق بدون وقفه وصل نکنید. انجام این کار ممکن است خطر نقص در عملکرد یا معیوب شدن در صورت قطعی برق را در پی داشته باشد.
- سیم برق را به پریز برق کمی رایانه وصل نکنید.
- توصیه می‌کنیم از پریز برقی استفاده کنید که از طریق مدار شکن دارای اتصال به زمین سیم‌کشی شده باشد.
- پلارزیت الکتریکی ممکن است موجب عملکرد نامناسب دستگاه یا از دست رفتن اطلاعات شود.
- پس از قطع اتصال کابل برق، قبل از اتصال مجدد حداقل ۵ ثانیه صبر کنید.
- افت ولتاژی که خارج از محدوده مجاز باشد ممکن است منجر به نقص عملکرد یا از دست رفتن داده در دستگاه یا کامپیوترهای متصل شود.
- برای کسب اطلاعات بیشتر پیرامون منبع تغذیه با تأمین‌کننده برق یا پیمانکار برق منطقه‌ای خود تماس بگیرید.



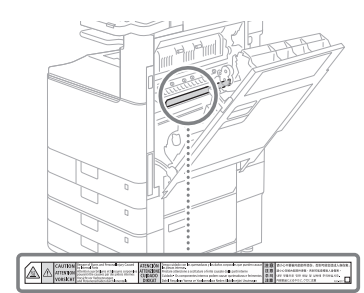
مهم

En
Ca
Eu
Pt
El
Da
NI
No
Sv
Fi
Ru
Uk
Lv
Lt
Et
PI
Cs
Sk
SI
Hr
Hu
Ro
Bg
Tr
Ar
Fa
He

به قطعات با دمای بالا یا ولتاژ بالا دست نزنید

انجام این کار می‌تواند سبب سوختگی یا جراثحت‌های دیگر شود.

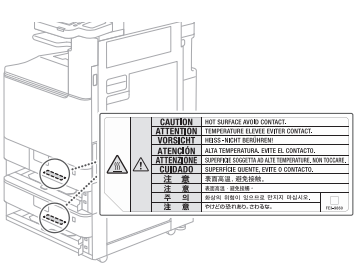
- به قطعات دستگاه به جز آنهایی که در دفترچه راهنما ذکر شده دست نزنید.
- بلافاصله پس از استفاده، داخل دستگاه و شیرهای خروجی کاغذ داغ هستند و نباید لمس شوند.
- کاغذ چاپ شده ممکن است هنگام چاپ مداوم داغ شود و باید با احتیاط جابجا شود.



گرم‌کن کاست

(فقط برای محصولات که گرم‌کن کاست دارند)

هنگام بررسی داخل دستگاه با کشوی کاغذ جدا شده، مراقب باشید که به‌طور مستقیم به محل اطراف گرم‌کن دست نزنید. به‌جای این کار می‌توانید دستگاه را خاموش کنید و منتظر بمانید که قبل از بررسی آن کاملاً خنک شود. بازبینی دستگاه هنگامی که هنوز داغ است می‌تواند سبب سوختگی، از جمله سوختگی با دمای پایین شود.



مقررات / استاندارد

نام محصول

در برخی از مناطق فروش، این محصول ممکن است تحت نام‌های داخل پرانتز () طبق مقررات ایمنی محل ثبت شده باشد.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

شرایط لازم EMC از دستورالعمل EU

این دستگاه با شرایط لازم و اساسی EMC از دستورالعمل EU مطابقت دارد. ما اعلام می‌کنیم که این محصول با شرایط لازم EMC از دستورالعمل EU با ورودی برق اسمی ۲۳۰ ولت، ۵۰ هرتز مطابقت دارد، اگرچه ولتاژ ورودی اندازه‌گیری‌شده این محصول بین ۲۲۰ تا ۲۴۰ ولت، ۶۰/۵۰ هرتز هست. استفاده از کابل حفاظدار برای رعایت شروط فنی EMC از دستورالعمل EU الزامی است.

دستورالعمل‌های باتری و EU WEEE

اطلاعات مربوط به دستورالعمل‌های WEEE و باتری در آخرین راهنمای کاربر (نسخه HTML) موجود است که از طریق وبسایت Canon قابل مشاهده هستند (https://oip.manual.canon/).

دستورالعمل RE

(فقط برای تجهیزات رادیویی اروپا)

اعلامیه انطباق RE

English (EN)
Hereby, Canon Inc. declares that this equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
http://www.canon-europe.com/ce-documentation
Wireless LAN Specifications
Frequency band(s):2401-2483MHz
Maximum radio-frequency power:16.51 dBm

ضمیمه

محدودیت‌های قانونی در مورد استفاده از محصول شما و استفاده از تصاویر

محدودیت‌های قانونی در مورد کاربرد محصول شما و استفاده از تصاویر

استفاده از این محصول برای اسکن، چاپ یا کپی برخی از اسناد و استفاده از چنین تصاویری که با استفاده از این دستگاه اسکن، چاپ یا کپی شده باشد ممکن است توسط قانون منع شده و التزام کیفری و یا مدنی داشته باشد. یک لیست غیر جامع از این نوع اسناد در زیر فهرست شده است. این لیست فقط به عنوان یک راهنما تنظیم شده است. اگر شما در مورد قانونی بودن استفاده از این محصول برای اسکن، چاپ یا تولید مجدد هرگونه سند خاص، و/یا استفاده از تصاویر اسکن شده، چاپ شده یا تکثیرشده با این دستگاه اطمینان ندارید، قبل از به کار بردن دستگاه برای این موارد با مشاور حقوقی مشورت کنید.

- اسکناس
- چک‌های مسافرتی
- حواله‌های نقدی
- کوین‌های غذا
- گواهی وثیقه
- گذرنامه‌ها
- تمبرهای پستی (باطل شده یا باطل نشده)
- اوراق مهاجرت
- کارت‌ها یا نشان‌های شناسایی
- تمبرهای درآمد داخلی (باطل شده یا باطل نشده)
- برگ‌های برات یا مدارک خدمت داوطلبانه نظام سربازی
- اوراق بهادار یا اسناد اوراق قرضه
- چک، حواله‌های صادر شده توسط ادارات دولتی
- برگه‌های سهام
- گواهی نامه‌های وسایل نقلیه موتوری و گواهی‌های سند
- اثار دارای حق کپی/اثار هنری بدون مجوز از طرف دارنده حق کپی

مواد مصرفی

هشدار

هنگام جابجایی اقلام مصرفی در موارد زیر احتیاط کنید

جابجایی نادرست می‌تواند سبب سوختگی یا آتش گرفتن شود.

- کارت‌ریج‌های تونر، واحد درام یا محفظه‌های تونر مصرفی را درون شعله باز نیندازید.
- کارت‌ریج‌های تونر، واحد درام، محفظه‌های تونر مصرفی یا کاغذ را در مکان‌های در معرض شعله باز نگهداری نکنید.
- اگر به‌صورت تصادفی تونر ریخته یا پاشیده شد، با دقت ذرات تونر را جارو کنید یا با استفاده از یک پارچه آن‌ها را تمیز کنید، پارچه را تا حدی مرطوب کنید تا از استنشاق تونر جلوگیری شود. از جاروبرقی عادی برای تمیز کردن تونر ریخته شده استفاده نکنید. فقط مدل‌های دارای محافظ در برابر ذرات گرد و خاک باید استفاده شوند.

احتیاط

هنگام جابجایی اقلام مصرفی در موارد زیر احتیاط کنید

جابجایی نادرست ممکن است سبب سوختگی شود یا برای سلامت

مضر باشد. اگر تونر خورده شود یا وارد چشم‌ها یا دهان شما شود، فوراً با یک پزشک مشورت کنید.

- تونر و سایر مواد مصرفی را دور از دسترس کودکان قرار دهید.
- قطعات کارت‌ریج‌های تونر یا سایر اقلام مصرفی را از هم باز نکنید.
- اگر تونر از یک کارت‌ریج تونر نشت می‌کند، مراقب باشید تونر را نخورید یا نگذارید مستقیماً با پوست شما تماس پیدا کند. اگر تونر به پوست شما بریزد، آن را با صابون و آب سرد بشویند. اگر پس از شستن دچار ناراحتی مداوم شدید، فوراً با پزشک تماس بگیرید.
- هنگام جدا کردن محفظه تونر ضایعاتی، مراقب باشید که آن را نیندازید.

مهم

- هنگام انجام کارهایی نظیر خارج کردن کاغذ گیر کرده یا تعویض تونر یا اقلام مصرفی دیگر، مراقب باشید تونر روی دست‌ها یا لباس شما نریزد.
- اگر تونر روی لباس یا دستان شما بریزد، فوراً محل آن را با آب سرد بشویند. شستن با آب گرم ممکن است سبب تثبیت تونر و لکه دائمی شود.

درباره این راهنما

رفع مسئولیت

- اطلاعات موجود در این دفترچه راهنما می‌تواند بدون اطلاع قبلی تغییر کند.
- CANON INC. هیچگونه ضمانتی را درباره این دفترچه راهنما به‌صورت صریح یا ضمنی به جز مواردی که در این سند آورده شده باشد ارائه نمی‌کند، از جمله قابلیت عرضه در بازار، قابلیت فروش، مناسب بودن برای منظور خاص یا عدم تخلف از حقوق مجوز که فقط به این موارد محدود نمی‌شود. CANON INC. در قبال هیچگونه خسارات مستقیم، تصادفی یا تبعی از هر نوع یا برای خسارات یا هزینه‌هایی که با خاطر استفاده از این دفترچه راهنما بروز کند هیچ مسئولیتی ندارد.

حق نسخه برداری

تکثیر غیرمجاز محتوای این سند به‌طور کلی یا جزئی ممنوع است.

En
Ca
Eu
Pt
El
Da
NI
No
Sv
Fi
Ru
Uk
Lv
Lt
Et
Pl
Cs
Sk
Sl
Hr
Hu
Ro
Bg
Tr
Ar
Fa
He

نرم افزار شخص ثالث

این محصول Canon ("محصول" نامیده می‌شود) شامل بخش‌های نرم‌افزاری شخص ثالث است. استفاده و توزیع این بخش‌های نرم افزار، شامل به‌روزرسانی‌های این بخش‌های نرم‌افزاری، (مجموعه، "نرم‌افزار") مشمول شرایط (۱) تا (۹) در زیر خواهد بود. (۱) شما موافقت می‌کنید که در صورت ارسال، منتقل یا صادر کردن این "محصول" و همچنین "نرم‌افزار"، قوانین قابل اجرای کنترل صادرات، محدودیت‌ها یا مقررات کشورهای مرتبط را رعایت کنید.

(۲) صاحبان حقوق "نرم‌افزار" از همه لحاظ، عنوان، مالکیت یا حقوق معنوی داخل یا مربوط به "نرم‌افزار" باقی می‌مانند. به جز مواردی که به وضوح در اینجا ذکر شده، هیچ مجوز یا حقی، چه به‌صورت صریح یا ضمنی، توسط صاحبان حقوق "نرم‌افزار" برای هر یک از حقوق معنوی صاحبان حقوق "نرم‌افزار" به شما واگذار یا ارائه نمی‌گردد.

(۳) شما می‌توانید از این "نرم‌افزار" فقط برای استفاده با این "محصول" استفاده کنید.

(۴) شما نمی‌توانید این "نرم‌افزار" را بدون اجازه کتبی قبلی از صاحبان حقوق این "نرم‌افزار" به شخص دیگری اختصاص دهید یا مجوز آن را به شخص دیگری واگذار کنید یا آن را داد و ستد کنید، توزیع یا انتقال دهید.

(۵) علیرغم مطالب گفته شده، شما "نرم‌افزار" را فقط وقتی می‌توانید انتقال دهید که (الف) همه حقوق خود در قبال این "محصول" و همه حقوق و تعهدات شرایط مجوز را به انتقال گیرنده اختصاص دهید و (ب) انتقال‌گیرنده موافقت کند که همه این شرایط را رعایت کند.

(۶) شما نمی‌توانید این "نرم‌افزار" را ترجمه، مهندسی معکوس، دمونتژ کنید یا به هر شکل دیگری کد آن را به فرم قابل خواندن برای انسان تبدیل کنید.

(۷) شما نمی‌توانید این "نرم‌افزار" را اصلاح کنید، تطبیق دهید، ترجمه کنید، اجاره یا وام دهید یا کارهایی مشتق از "نرم‌افزار" ایجاد کنید.

(۸) شما مجاز نیستید که چند کپی از "نرم‌افزار" این "محصول" بگیرید یا آن را از بین ببرید.

(۹) مجوز بخش قابل خواندن (کد اصلی) "نرم‌افزار" به شما ارائه نمی‌شود.

باوجود موارد (۱) تا (۹) در بالا، این "محصول" شامل نرم‌افزارهای شخص ثالث است که مشمول سایر شرایط مجوز می‌شوند. لطفاً به اطلاعات "نرم‌افزار شخص ثالث" در "کتابچه‌های راهنمای" موجود در <https://oip.manual.canon/> مراجعه کنید.

با استفاده از این "محصول"، فرض می‌شود که شما با تمام شرایط مجوز قابل اعمال موافقت کرده‌اید. اگر با این شرایط مجوز موافق نیستید، لطفاً با نماینده خدمات‌تثان تماس بگیرید.

En
Ca
Eu
Pt
El
Da
NI
No
Sv
Fi
Ru
Uk
Lv
Lt
Et
PI
Cs
Sk
SI
Hr
Hu
Ro
Bg
Tr
Ar
Fa
He

imageFORCE
4045
4030
4025

Canon

הוראות בטיחות חשובות

- הוראות בטיחות חשובות (מסמך זה) הקפידו לקרוא מסמך זה לפני השימוש במכשיר.
- לאחר שתסיימו לקרוא מדריך זה, אחסנו אותו במקום בטוח לצורך עיון עתידי.
- המידע במסמך זה נתון לשינויים ללא הודעה.

פרק זה מספק הוראות בטיחות חשובות למניעת פציעה גופנית של המשתמשים במכשיר זה ושל אנשים אחרים ולמניעת נזק לרכוש. קרא פרק זה לפני השימוש במכשיר ופעל על פי ההוראות כדי לוודא שאתה משתמש במכשיר כהלכה. גם אתר המדריך המקוון של Canon (<https://oip.manual.canon/>) מספק מידע על מכשיר זה. קרא גם מידע זה כדי לוודא שנעשה שימוש נכון. אין לבצע פעולות שאינן מתוארות במדריך זה. חברת Canon לא תהיה אחראית לנזקים הנובעים מתפעול שאינן מתואר במדריך זה, שימוש לא הולם, או תיקונים או שינויים שלא בוצעו על-ידי Canon או על-ידי צד שלישי שאושר על-ידי Canon. אלא אם כן צוין אחרת, האיווריר המשמשים במדריך זה מתייחסים ל-imageFORCE 4045 עם הציוד האופציונלי הבא המצורף:

- Inner 2way Tray-M
- Cassette Feeding Unit-BB

⚠ אזהרה

תוואל סורגל תולולעש תולועפל עגונב ררהזא וייצמ ידכ. הכלכח ועוצבי אל מא הרוחמ תינפוג העיצפל וא הליחת וייעל שי, רישכמב חוטב שומיש אדוול הלא תורהזאב.

⚠ זהירות

תינפוג העיצפל וניכסה תעינמל תוריהז יעצמא וייצמ שומיש בקע רצומב הלקת טעמל שוכרל קזנל וא שי, רישכמב חוטב שומיש אדוול ידכ. רישכמב יוגש הלאה תוריהזה יעצמאב הליחת וייעל

🔔 חשוב

שיש תולבגרו תובושח הלעפה תושירד וייצמ דפקה. רישכמב שומישה תעב ד־מת וְהילע ד־פקהל עומיהל ידכ הלא מ־בושח מ־טירפ לע ד־מת היוגש הלעפה בקע שוכרל קזנ וא מ־ילשכ, תולקמת רישכמה לש

סמלים הקשורים לבטיחות

הסמלים הבאים נמצאים בשימוש במוצר זה:

ⓘ (הלעפה) הלעפה גתמ

ⓘ (יוביכ) הלעפה גתמ

⏻ (הנתמה בצמ) הלעפה גתמ

ⓘ (⏻ יוביכ/⏻ הלעפה) נצחל גתמ

⚙ הניגמ הקראה תדורטקלא

⚠ תא ריסהל יא. ונסמ חתמ: תולמשחתה תרהזא הסכמה

⚠ תעגל אל. ההובג הורטרפמט תרהזא

⏻ II הגרוב דיצ

⚠ פוג יריבאו מ־ידיה תא קחרה. מיענ מיביכר ליכמ מיענ מיביכרמ מ־רחא



⚠ למשחה יליבכ לכ תא רסה: תולמשחתה תרהזא למשחה עקשמ



⚠ מ־רחא פוג יריבאו מ־ידיה תא קחרה. מידח תווצק מידח תווצקמ

הערה

דגמים מסוימים עשויים להשתמש בסמלים אחרים שאינם מצוינים כאן.

התקנה

כדי לוודא שימוש בטיחותי במכשיר קרא את אמצעי הזהירות הבאים בעיון לפני התקנת המכשיר במיקום מתאים.



⚠ אזהרה

אין להתקין במקומות הרשומים מטה

הדבר עלול לגרום לשריפה או להתחשמלות.

- מקומות שעלולים לחסום את חריצי האוורור (קרוב מדי לקיר או לוילונות או בדים כמו שטיחים)
- מקום לח או מאובק
- ליד מכשירים שמתחממים או להבה בוערת
- בקרבת אלכוהול, מדללי צבעי או חומרים דליקים אחרים

אין להשתמש ב-LAN אלחוטי ליד ציוד רפואי (רק עבור מוצרים עם פונקציית LAN אלחוטי)

גלי רדיו יכולים להפריע לציוד רפואי ולגרום לתקלות שעלולות לגרום לתאונות.



⚠ זהירות

אין להתקין במקומות הרשומים מטה

ההתקנה במקומות אלה יכולה לגרום לנזק או להשפיע באופן שלילי על אנשים או על ציוד אחר.

- בחזן או במקומות החשופים לאור שמש ישיר
- מקומות שבהם ישנן רמות טמפרטורה ולחות קיצוניות, נמוכות או גבוהות
- מקומות החשופים לשינויים קיצוניים בטמפרטורה או בלחות
- בסמוך לציוד שמייצר גלים מגנטיים או אלקטרומגנטיים
- ליד מכשירים אלקטרוניים או מכשירי דיסק כמו טלוויזיות, רדיו ומחשבים
- מעבדות או מקומות שבהם מתרחשות תגובות כימיות
- מקומות שחשופים לתרסיסים, אמוניה או גזים הגורמים לקורוזיה
- מקומות החשופים לאי-יציבות או רטט
- משטחים שעלולים להתעות ממשקל המכשיר או שבהם המכשיר עלול לשקוע (שטיח, משטח קש, מיטות וכדומה)
- מקומות שבהם האוויר הנפלט ישירות מהמכשיר משפיע ישירות על אנשים

יש לספק אוורור מספק בזמן השימוש

במהלך הפעולה הרגילה, מכשיר זה פולט כמויות קטנות של אוזון וחומרים אחרים. כמויות אלה נמוכות מכדי להזיק לאנשים. יחד עם זאת, חדרים ללא אוורור ראוי צריכים להיות מאווררים במהלך שימוש ממושך או הפעלות הדפסה ארוכות.

אל תסיר את הרגליים המתכוננות לאחר התקנה (רק עבור מוצרים עם רגליים מתכוננות)

הדבר עלול לגרום למכשיר לזוז או ליפול ולגרום לפציעה.

🔔 חשוב

בעת שימוש ב-LAN אלחוטי (רק עבור מוצרים עם פונקציית LAN אלחוטי)

- התקן את המכשיר במרחק של לא יותר מ-50 מטרים מנתב ה-LAN האלחוטי.
- ככל שהדבר ניתן, התקן במיקום שבו התקשורת לא יתיחסס על ידי עצמים שעלולים לגרום להפרעות. ייתכן שהאות יהיה נמוך יותר כאשר ישנם קירות או רצפות חוצצים.
- התקן את המכשיר במרחק רב ככל האפשר בין המכשיר לבין טלפונים דיגיטליים אלחוטיים, מיקרואלים או ציוד אחר המפיקים גלי רדיו.

חיבור קו הטלפון (רק במכשירים שתומכים בפקס)

- בנסיבות מסוימות, מכשיר זה לא יוכל לתקשר עם קווי טלפון מסוימים או באזורים מסוימים. דוגמה לכך היא כאשר ההתנגדות הכוללת של קו הטלפון והמכשיר חורגת מ-1700Ω. במקרה זה, צור קשר עם המשווק או עם נציג השירות.
- המכשיר תואם לקו טלפון אנלוגי סטנדרטי וניתן לחבר אותו לקווי טלפון רגילים של מינו. חיבור המכשיר לקו עסקי או קו ייעודי אחר עשוי לגרום לתקלות. יש לבדוק את הקו לפני חיבור.

לגבי כבלים

- השתמש בכבל מודולרי באורך של פחות מ-3 מטרים.
- השתמש בכבל USB באורך של פחות מ-3 מטרים.

En
Ca
Eu
Pt
El
Da
Nl
No
Sv
Fi
Ru
Uk
Lv
Lt
Et
Pl
Cs
Sk
Sl
Hr
Hu
Ro
Bg
Tr
Ar
Fa
He

אספקת חשמל

⚠ אזהרה

שימוש בתקע החשמל והכבל באופן הנכון

- שימוש שגוי עלול לגרום לשריפה או להתחשמלות.
- בדוק שאספקת החשמל עבור המכשיר בטוחה ושמוספק מתח יציב.
- השתמש רק באספקת חשמל שעומדת בדרישות המתח שצוינו.
- חבר את המכשיר לשקע חשמל מוארק בטוח באמצעות כבל החשמל שסופק.
- אין להשתמש בכבל חשמל השונים מהכבל שסופק.
- יש להשתמש בכבל החשמל המסופק רק עם מכשיר זה.
- אם אתה מחבר מכשיר זה לשקע חשמל מפוצל, אל תשתמש בשקעים האחרים לחיבור מכשירים אחרים.
- אין להשתמש בכבלים מאריכים.
- התקן את כבל החשמל באופן שימנע מעידה על כבל החשמל.
- אין לשנות, למשוך, לכופף או לגרום לנזק אחר לכבל החשמל.
- אין להניח עצמים כבדים על כבל החשמל.
- אין לארוז את כבל החשמל או לקשור אותו.
- אין להניח את כבל החשמל קרוב למכשיר שמתחמם.
- אין לחבר ולנתק את המחבר החשמלי לעתים קרובות.
- אין לחשוף את המכשיר למכות חזקות.
- חבר את תקע החשמל במלואו לשקע החשמל, וודא שהוא הונכס בבטחה.
- אין לגעת במכשיר בזמן סופת רעמים.
- אין לחבר או לנתק את תקע החשמל בידיים רטובות.
- בזמן חופשות או בזמנים אחרים שבהם המכשיר לא יהיה בשימוש זמן רב, כבה את המכשיר ונתק אותו מהחשמל.

ⓘ חשוב

- התקן מכשיר זה ליד שקע החשמל והשאר מרווח הולם סביב תקע החשמל כך שיהיה ניתן לנתק אותו במהירות במקרה חירום.
- אין לחבר את כבל החשמל למקור אל-פס. הדבר עלול לגרום לתקלה או בעיה בעת הפסקת חשמל.
- אל תחבר את כבל החשמל לשקע העדר במחשב.
- אנחנו ממליצים להשתמש בכבל חשמל דרך יחידת הגנה זרם זליגה לאדמה ביתית (ELCB).
- רעש חשמלי עלול לגרום לתקלות או לאובדן נתונים במכשיר.
- בעת חיבור מחדש של כבל החשמל לאחר ניתוקו, המתן 5 שניות לפחות לפני חיבור מחדש.
- ידידה במתח שחורגת מהטווח המותר עשויה לגרום לתקלה או לאובדן נתונים במכשיר ולמחשבים מחוברים.
- למידע על אספקת החשמל שלך, צור קשר עם ספק החשמל שלך או עם החנות המקומית למוצרים חשמליים.

טיפול

⚠ אזהרה

שים לב לסעיפים הבאים

- שימוש שגוי עלול לגרום לשריפה, התחשמלות או כוויות.
- אם המכשירים נשמעים צלילים חריגים, המכשיר פולט ריח לא רגיל, עשן או חום חריג, או אם נגרם נזק לחלקים, נתק את המכשיר מהחשמל מיד וצור קשר עם הספק שלך או עם נציג שירות.
- אין לפרק את המכשיר או לבצע בו שינויים.
- מקם את המכשיר כך שכלל החשמל וכבלים אחרים או ציוד וחלקים חשמליים הנמצאים בתוך המכשיר לא יהיו בהישג ידם של ילדים.
- אין להניח על המכשיר תכשיטים וחפצי מתכת אחרים או מכלים המכילים נוזלים.
- אל תשתמש בתרסיסים דליקים בסמוך למכשיר.
- בעת הזנת מכשיר זה, תמיד כבה אותו דרך המתג החשמלי, נתק את המכשיר מכבל החשמל ואז נתק את הכבל החשמלי וכבלי הממשק.
- בעת חיבור או ניתוק כבל USB כאשר המכשיר עדיין מחובר לשקע חשמל, אין לגעת בחלק המתכתי של המחבר.
- אין לחבר מכשירים לא מאושרים ליציאות במכשיר זה (שקע חשמל, יציאות מחבר וכדומה).

ניקוי ותחזוקה של מכשיר זה

- ניקוי בלתי ראוי עשוי לגרום לתקלות במכשיר, שריפה, התחשמלות או חשמל סטטי.
- עליך לנקות מכשיר זה בקביעות.
- לפני ניקוי יש לכבות תמיד את המכשיר ולנתק אותו משקע החשמל.
- נתק את תקע החשמל מדי פעם ונגב אותו במטלית יבשה כדי להסיר אבק ולכלוך.
- נקה את המכשיר באמצעות מטלית שהורטבה במים ונחטטה היטב. אין להשתמש באלכוהול, בנזין, מדלל צבע או בחומרים דליקים אחרים.
- בדוק האם הופיעה חלודה, שקעים, שריטות, סדקים או התממזות חריגה במכשיר.

אנשים המשתמשים בקוצבי לב

המכשיר ומחסניות הטונר שלו פולטים רמות נמוכות של מגנטיות וגלים על-קוליים. אם אתה משתמש בקוצב לב וחש בתופעות חריגות, התרחק ממכשיר זה והיוועץ ברופא.

⚠ זהירות

הקפד שלא להפיל חפצים כבדים על משטח הזכוכית אי-ציות להוראה זו עלול לגרום לנזק של משטח הזכוכית וכתוצאה מכך, לפגיעה גופנית.

שים לב לסעיפים הבאים

- אי-ציות להוראה זו עלול לגרום לפגיעה, תקלות או חסימות נייר.
- אין להניח עצמים כבדים על המכשיר.
- שים לב שהידיים לא יתפסו בעת שימוש בחלקים שנפתחים ונסגרים.
- יש להרחיק את הגלילים וחלקים נעים אחרים מידיים, בגדים רפויים, אביזרים תלויים וכו' שעלולים להיתפס בהם.
- היזהר מלחתוך את הידיים או האצבעות על נייר או חלקים מכניים בעת טעינת הנייר או ניקוי חסימות נייר.
- אין לחשוף את המכשיר לזעזועים או לרטט חזקים.
- אל תשתמש בכוח שלא לצורך בעת פתיחה או סגירה של דלתות, מכסים או מגירות וכדומה במכשיר.
- אין לכבות את המכשיר בעת הדפסה.
- אין לפתוח או לסגור מכסים להוציא או להוסיף נייר כאשר המכשיר פועל.
- אין להכניס ידיים לתוך המכונה אלא אם אין ברירה אחרת.

צור קשר עם Canon בעת הזזת המכשיר

כדי להזיז את המכשיר, תמיד פנה למשווק או לנציג שירות לפני כן. אל תנסה להזיז את המכשיר בעצמך.

שימוש נכון במזינים

שימוש שגוי עשוי לגרום לפגיעה.

- בעת יצירת עותקים של פריטים כגון ספרים עבים על גבי משטח הזכוכית, אין ללחוץ חזק מספיק כדי לפגוע במזין.
- סגור את המזין לאט.
- אין להחליק את ירך או אצבעותיך במלואן לתוך המזין.



צד אחורי

צד קדמי

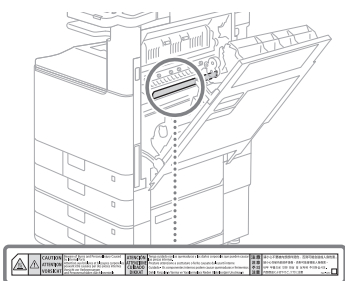
אל תכניס את ירך לתוך המכשיר בעת הסרת מגירת הנייר (רק עבור מכשירים עם מגירות נייר מותקנות).

הדבר עלול לגרום לפגיעה.

אין לגעת ברכיבים שלהם טמפרטורה גבוהה או מתח חשמלי גבוה

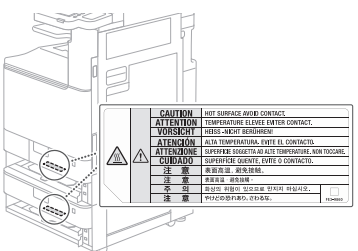
הדבר עלול לגרום לכוויות או לפציעות אחרות.

- אין לגעת בכל חלק של המכשיר שאינו מצוין במדריך.
- מיד לאחר השימוש, החלק הפנימי של המכשיר וחריצי פליטת הנייר חמים ואסור לגעת בהם.
- הנייר שהודפס עשוי להתחמם במהלך הדפסה ממושכת ויש לגעת בו בהירות.



תנור קסטטה (רק עבור מוצרים עם תנור קסטטה)

בעת בדיקה בתוך המכשיר כאשר מגירת הנייר הוסרה, הקפד לא לגעת ישירות באזור שמסביב למחמם. לחלופין, כבה את החשמל למכשיר והמתן עד לקירור מלא לפני בדיקתו. בדיקת המכשיר כשהוא עדיין חם עשויה לגרום לכוויות, כולל כוויות בטמפרטורה נמוכה.



En
Ca
Eu
Pt
El
Da
NI
No
Sv
Fi
Ru
Uk
Lv
Lt
Et
PI
Cs
Sk
SI
Hr
Hu
Ro
Bg
Tr
Ar
Fa
He

סטנדרט/תקנה

שם מוצר

בחלק מאזורי המכירות, מוצר זה עשוי להיות רשום בשמות בסוגריים () למטה בהתאם לתקנות בטיחות מקומיות.
imageFORCE 4045/4030/4025 (F824001)

דרישות EMC של הנחיית האיחוד

האירופאי

ציוד זה עומד בדרישות EMC הבסיסיות של הנחיית האיחוד האירופאי.
אנו מצהירים בזאת שמוצר זה עומד בדרישות EMC של הנחיית האיחוד האירופי במתח נומינלי של 230 וולט, 50 הרץ.
אף שמתח המבוא הנקוב של המוצר הוא 220 עד 240 וולט, 60/50 הרץ. השימוש בכבל מסוכך הוא הכרחי לצורך עמידה בדרישות הטכניות של EMC של הנחיית האיחוד האירופאי.

הנחיות WEEE וסוללה של EU

מידע על הנחיות WEEE וסוללות זמין במדריך למשתמש העדכני ביותר (מדרוך HTML), שניתן לצפות בו באתר האינטרנט של Canon (<https://oip.manual.canon/>).

הנחיית RE

(רק עבור ציוד רדיו אירופאי)

הצהרת תאימות RE

English (EN) Hereby, Canon Inc. declares that this equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.canon-europe.com/ce-documentation Wireless LAN Specifications Frequency band(s):2401-2483MHz Maximum radio-frequency power:16.51 dBm

נספח

מגבלות חוקיות על השימוש במוצר שלך ועל השימוש בתמונות

מגבלות חוקיות על שימוש במוצר שלך ועל שימוש בתמונות

ייתכן שהשימוש במוצר שלך על מנת לסרוק, להדפיס או לשכפל באופן אחר מסמכים מסוימים, כמו גם השימוש בתמונות כפי שנסרקו, הודפסו או שוכפלו באופן אחר על-ידי המוצר שלך, יהיו אסורים על פי חוק ויובילו לחבות פלילית ו/או אזרחית. רשימה בלתי ממצה של מסמכים אלה מובאת להלן. רשימה זו מיועדת להכוונה בלבד. אם אינך בטוח בנוגע לחוקיות השימוש במוצר לסריקה, להדפסה או לשכפל באופן אחר של מסמך מסוים כלשהו ו/או בשימוש בתמונות שנסרקו, הודפסו או שוכפלו באופן אחר, עליך להיוועץ מראש ביועץ משפטי לקבלת הנחיות מראש.

- שטרות כסף
- המחאות נוסעים
- הוראות כספיות
- בולי מזון
- אישורי הפקדה
- דרכונים
- בולי דואר (מבוטלים או לא מבוטלים)
- מסמכי הגירה
- תגי או סמלי זיהוי
- בולי מס הכנסה (מבוטלים או לא מבוטלים)
- מסמכי שירות צבאי/גיוס
- אגרות חוב או תעודות חוב אחרות
- המחאות או ממשכים שהונפקו על-ידי סוכנויות ממשלתיות
- תעודות מניה
- רשיונות רכב ואישורי בעלות
- עבודות המוגנות בזכויות יוצרים/יצירות אמנות ללא הרשאה מבעל זכויות היוצרים

חומרים מתכלים

אזהרה

שים לב לאמצעי הזהירות הבאים בעת טיפול בחומרים מתכלים

טיפול שגוי עשוי להוביל לכוויות או שריפה.

- אין להשליך מחסניות טונר, יחידת תוף או מיכלי טונר פסולת לתוך להבה גלזיה.
- אין לאחסן מחסניות טונר, יחידת תוף, מיכלי טונר פסולת או נייר במקומות החשופים ללהבה גלזיה.
- אם הטונר נשפך או מתפזר בטעות, טאטא בזהירות את חלקיקי הטונר או נגב אותם באמצעות מטלית רכה ולחה באופן המונע את שפיתם. אין להשתמש בשואב אבק רגיל כדי לנקות טונר שנשפך. יש להשתמש רק במודלים עם הגנה מפני פיצוץ אבק.

אזהרות

שים לב לאמצעי הזהירות הבאים בעת טיפול בחומרים מתכלים

שימוש שגוי עשוי לגרום לכוויות או להזיק לבריאותך. במקרה של בליעת טונר או אם הוא נכנס לעיניים, היוועץ ברופא שלך מיד.

- שמור את מחסניות הטונר וחומרים מתכלים אחרים הרחק מהישג ידם של ילדים קטנים.
- אין לפרק מחסניות טונר או חומרים מתכלים אחרים.
- אם הטונר דלף ממחסנית הטונר, הקפד שלא לשאוף את הטונר או לאפשר מגע עם העור. אם הטונר בא במגע עם העור, יש לשטוף אותו במים קרים וסבון. אם הגירוי נמשך לאחר שטיפה, התייעץ עם הרופא מיד.
- בעת הסרת מכל פסולת הטונר, הקפד לא להפיל אותו.

חשוב

- בעת ביצוע משימות כמו הסרת נייר שנתקע או החלפת טונר או חומרים מתכלים אחרים, הימנע משפיכת טונר על הידיים או הבגדים שלך.
- אם טונר נשפך על הידיים או הבגדים שלך, שטוף את האזור שנפגע מיד במים קרים. שטיפה עם מים חמים עשויה לקבע את הטונר ולגרום לכתם לצמיתות.

אודות מדריך זה

כתבי ייתור

- המידע במסמך זה נתון לשינויים ללא הודעה.
- CANON INC. אינה מעניקה אחריות מכל סוג שהוא בהקשר למדריך זה, במישורין או בעקיפין, למעט כפי שמפורט בזאת, כולל אך לא מוגבל, בשל כך, לאחריות לשיווקיות, לסחירות, להתאמה עבור מטרת שימוש מסוימת או אי-הפרה של זכויות פטנט.
- CANON INC. לא תישא באחריות עבור כל נזק ישיר, אקראי או תוצאתי מכל סוג, או אובדן או הוצאות שנגרמו כתוצאה משימוש במדריך זה.

זכויות יוצרים

אין לשכפל את תוכן מסמך זה במלואו או בחלקו ללא הרשאה מראש.

En
Ca
Eu
Pt
El
Da
Ni
No
Sv
Fi
Ru
Uk
Lv
Lt
Et
Pl
Cs
Sk
Sl
Hr
Hu
Ro
Bg
Tr
Ar
Fa
He

תוכנות צד שלישי

מוצר Canon זה ("להלן "המוצר") כולל מודולי תוכנת צד שלישי. שימוש והפצה של מודולי תוכנה אלה, לרבות כל עדכון של מודולי תוכנה אלה (באופן קולקטיבי "התוכנה") כפופים לתנאי רישיון (1) עד (9) להלן.

(1) הינך מסכים לציית לכל ההגבלות, התקנות או חוקי בקרת הייצוא הרלוונטיים בארצות שאליהן נשלח, מועבר או מיוצא המוצר, כולל התוכנה, בכל מקרה שבו הוא מועבר או מיוצא לכל מדינה שהיא.

(2) בעלי הזכויות של התוכנה שומרים בכל המבנים את זכויות השם, הבעלות והקניין הרוחני של התוכנה. למעט המפורט בזאת מפורשות, אף רישיון או זכות, במישרין או בעקיפין, אינם מועברים או מוענקים לך בזאת על ידי בעלי הזכויות של התוכנה עבור כל קניין רוחני של בעלי הזכויות של התוכנה.

(3) אתה רשאי להשתמש בתוכנה עם המוצר בלבד.

(4) אינך רשאי להקצות, להעניק רישיון משנה, לשווק,

להפיץ או להעביר את התוכנה לשום צד שלישי ללא הסכמה בכתב מבעלי הזכויות של התוכנה.

(5) למרות האמור לעיל, הינך רשאי להעביר את התוכנה רק כאשר (א') הינך מקצה את כל זכויותיך למוצר ואת כל הזכויות וההתחייבויות תחת תנאי הרישיון לאדם שאליו מועברת התוכנה ו-(ב') שהאדם שאליו מועברת התוכנה מסכים לכל התנאים האלה.

(6) אינך רשאי לבצע הידור לאחר, הדנסה לאחר, פירוק או לחלופין, להמיר את קוד התוכנה לצורה קריאה ומובנת לבני אדם.

(7) אינך רשאי לשנות, לעבד, לתרגם, לשכור, להשכיר או להשאל את התוכנה או ליצור נגזרות המבוססות על התוכנה.

(8) אינך רשאי להסיר או ליצור העתקים נפרדים של

התוכנה מהמוצר.

(9) אינך מורשה להשתמש בחלק הקריא (קוד המקור) של התוכנה.

על אף האמור בסעיפים (1) עד (9) לעיל, "המוצר" כולל תוכנות צד שלישי הכפופות לתנאי רישיון אחרים. אנא עיין במידע על תוכנות צד שלישי המפורט במדרכים הזמינים בכתובת <https://oip.manual.canon/>.

על ידי שימוש במוצר, הינך מסכים לכל תנאי הרישיון הרלוונטיים. אם אינך מסכים לתנאי רישיון אלה, אנא צור קשר עם נציג השירות שלך.

CANON INC.

30-2, Shimomaruko 3-chome, Ohta-ku, Tokyo 146-8501, Japan

CANON U.S.A., INC.

One Canon Park, Melville, NY 11747, U.S.A.

CANON CANADA INC.

8000 Mississauga Road Brampton ON L6Y 5Z7, Canada

CANON EUROPA N.V.

Bovenkerkerweg 59, 1185 XB Amstelveen, The Netherlands

(See <http://www.canon-europe.com/> for details on your regional dealer)

CANON AUSTRALIA PTY LTD

Building A, The Park Estate, 5 Talavera Road, Macquarie Park, NSW 2113, Australia

CANON SINGAPORE PTE LTD

1 Fusionopolis Place, #14-10, Galaxis, Singapore 138522

